



# سج لهن کان پوئے به

(کھاٹیون)

منظور ڪوهیار

ڊجیتل ایڈیشن:

**سنڌ سلامت ڪتاب گھر**

## سنڌ سلامت پاران :

سنڌ سلامت **ڊجيٽل بوک ايديشن** سلسلی جو ڪتاب نمبر (215) اوهان اڳيان پيش ڪجي ٿو. هي ڪتاب ”**سج لهن کانپوء به**“ نامياري ليڪ ۽ ڪھائيڪار منظور ڪوهیار جي ڪھائيين جو مجموعو آهي.

افساني جي خمير ۾ ڏاڻي آدم جي حقیقت نگاري بدرجہ اتم موجود ٿئي ٿي. پر ساڳئي وقت حوا واري رومانويت به کيس حققي حسن بخشي ٿي. ڪلاسيڪل افساني جي اها صورت اسان کي منظور ڪوهیار جي افسانن ۾ با ضابط طور تي نظر اچي ٿي.

هي ڪتاب 1995ع ۾ نئون نياپو اكيدمي ڪراچي پاران چپايو ويو. اسان ٿورائتا آهيون انجيئير عبد الوهاب سهتي صاحب جا جنهن ڪتاب جي سافت ڪاپي موکلي سنڌ سلامت ڪتاب گهر ۾ پيش ڪرڻ جي اجازت ڏني.

اوهان سڀني دوستن، ڀائرن، سڄن، بزرگن ۽ سايجاهه وندن جي قيمتي مشورن، راين، صلاحن ۽ رهنمايي جو منتظر.



**محمد سليمان وسان  
مینیجنگ ايدیٽر (اعزاڙي)  
سنڌ سلامت دات ڪام**

[sulemanwassan@gmail.com](mailto:sulemanwassan@gmail.com)  
**[www.sindhssalamat.com](http://www.sindhssalamat.com)**

## فهرست

### ۱ پيش لفظ

منظور ڪوهيار جي افسانن جي مجموعي تي هڪ نظر  
ڪليم لاشاري

### ۲ ڪهاڻيون / افسانه

- عاليٰ جناب جو استقبال
- انصاف
- ساز

- سج لهڻ کان پوءِ به
- ورجاءُ

- بنیادي غلطي
- ناستڪ

- سياڻن جي شهر ۾ پاڳل ماڻهو
- وٿيل رئو

- ايڪسپلينيشن ڪال

- قصو هڪ بي بها نسخي جو
- زندگي

- نئين راند

- نازڪ، ٿلهي ۽ سستي كل

- باڙ
- اندر جو آواز
- دوزخ جو ترو
- ٿيون سبب
- اسرندڙ زندگي نسرندڙ پيڙا

### ٣ پس لفظ

سج لهن کان پوء به، جي ڪلچرل ڪهاڻي جو جائز و  
چندر ڪيسواڻي

## منظور ڪوهيار جي افسانن جي مجموعي تي هڪ نظر ڪلير لاشاري

افسانني کي نندی ڪھائي يا short story سڌيو وڃي ٿو. علم و ادب جي دنيا ۾ ان جي اها ئي سڀاڻپ آهي. نندی ڪھائي نالي پوڻ سان کيس ڪو فائدو پهچي يا نه پر هڪ نقصان ضرور پهتو آهي. گھٹا ماڻهو نندی ڪھائي سمجھي ان صنف جي هيٺيت کي پڻ گهٽ وقت ڏيڻ جا روادر ٿيا آهن. ناول بيشه ادب جي هڪ تابنده صنف آهي، جنهن پنهنجي اندر لکل سچائين ۽ ان سان لاڳو ٻين سبن ڪري دنيا ۾ لا محدود عزت ماڻي آهي. اجوکي دنيا جي معتبر ناول نگارن جي وقار جو مکيه سبب انهن جي حقiqit نگاري جي بي انتها قوت آهي. هوئي سبب آهي ته ناول جي چڙي هڪڙي خصوصيت ان کي حيران ڪندڙ هيٺيت ڏياري آهي. ناول جي معجزاتي تاثر سبب اهو داستان ، قصي ۽ ڪتا کان علحده ۽ ارفع شئي سمجھي وئي. انکري ئي ان جو نالو نئين ۽ انوکي شئي يعني ناول پئجي ويyo. ايئن جديد ادب جو ڏاڏو آدم پيدا ٿي پيو. پر جيئن روایت آهي، ته ڏاڏو آدم گھٹو وقت اکيلو ن رهيو. ان جي کابي پاسراتيءَ مان ڏاڏي حوا افساني جي صورت ۾ پڻ تخليق ٿي. افساني جي خمير ۾ ڏاڏي آدم جي حقiqit نگاري بدرجہ اتم موجود ٿئي ٿي. پر ساڳئي وقت حوا واري رومانويت به کيس حقiqي حسن بخشي ٿي.

ڪلاسيڪل افساني جي اها صورت اسان کي منظور ڪوهيار جي افسانن ۾ با ضابطه طور تي نظر اچي ٿي. اجوکي سندي افساني ۾ هونئن ته منظر نگاري جي حوالي سان معيري نشر جي کوت هرگز ناهي. پر اهڙا ڪي چند افسانه هوندا، جن ۾ بيان ۽ ڪلام ٿيٺ مقامي ۽ لاڳاپيل محاوري ۾ ادا ٿيل هجي. افساني جي زبان ته سنئين ستي سندي چئبي، پر هر جڳهه ۽ هر پاسي جي ٻوليءَ ۾ فرق ملي ٿو. نه صرف ڳالهائڻ ۽ ادائگي ۾ فرق آهي، پر معنان ۽ مفهومن جو ٿيرو به مزيدار آهي. هر هنر جو وکر پنهنجو، هر ڪرت جو استعارو جداگانه ۽ هر شريعت ۽ طريقت جو محاورو ڀگانه آهي.

جڏهن ڪھائي ڪنهن هڪ ماحول مان سرجي ٿي، ته ان جي ٻولي پڻ ان ماحول مان ئي هئڻ گهربi آهي. ڪوهيار جي اها قابلitet رهي آهي ته هن هر ماحول کي موزون زبان سان ادا ڪيو آهي. جڏهن اوڏن جي وسنديءَ ۾ ڪو واقعو جنم وٺي ٿو، ته انهن جي سماج جي هڪ مكمل تصوير آڏو اچي وڃي ٿي. اڳ ۾ به اسان وٽ ”اوڏ“ چند افسانن جا موضوع

بُطیا آهن. پر لاڳاپیل ٻولي ۽ ماحول جي حقیقی تصویرکشی نه هئڻ کري سندن سماجي تعلق ۽ اٿاویٺي مڙئي اکين کان اوڏو رهي آهي.

”ساڌ“ ڪھائي انهن سڀني پراڻن مثالن کان جدا هڪ اهڙي ڪوشش آهي ، جنهن جي پڙهڻ سان ان ۾ اهڙي ڪا به تشنگي نه ٿي رهي. اوڏن جو اٿڻ ويھڻ کائڻ پيئڻ، سوئنسا يا ووسا مطلب ته سندن سماج جي پوري تصویر افساني جي پسمنظر ۾ رهي ٿي. انهيءَ فريم ورڪ ۾ ڪھائي پلجي وڏي ٿئي ٿي ۽ پنهنجو جوين ڏيڪاري ٿي. حقیقت نگاري جواهو اعليٰ مثال هڪ اعليٰ افساني ۾ ڪيئن ٿو ڊلجي اهو هڪ جداگانه ڪمال آهي. هن افساني ۾ رومانیت جو دوآتشه جذبو به سوidi جي ڪردار ۾ موجود آهي. جنهن جي ڪردار کي نهايت گھرائي سان پيش ڪيو ويو آهي.

ڪھائي ”سچ لھن کان پوءِ به“، ان درد جو عڪس آهي، جيڪو هر صاحب دل ۽ اهل علم دنيا جي ناقدر شناسي تي محسوس ڪندو آهي. هي افسانو سماج جي مختلف حلقلن ۽ انهن جي نمائنده ڪردارن جي تصویر پيش ڪندو وڃي پنهنجي مقصد تي پهچي ٿو. ان افساني جو خاتمو ڪنهن روایتي ڪلائيميڪس جيان ڪو contrast يا تصوراتي ڪيفيت نٿو پيش ڪري، تنهن هوندي به ان جو تاثر ان کي هڪ ڪلاسڪ جو درجو ضرور عطا ڪري ٿو. افساني جي پچائي ۾ ڪا نئين ڳالهه ته ناهي. سائيت اتینڊنت جي انهيءَ عادت جو ذكر ته اڳ ۾ ئي ٿيل آهي، جنهن ۾ ٿيندر ٻي قدرین تي سندس اندر جون رڙيون ته هر پئرا گراف کانپوءِ ٻڌڻ ۾ اچن ٿيون. ظاهر آهي ته پچائي ڪنهن نئين ۽ انوکي situation تي ٿيڻ ڪپندي هئي. جيئن افسانويت جي سرڪي ملائڻ سان ئي افساني جي مزاج جو مزو چكي سگهجي ها. افساني نگار جي هنر جو هي رنگ حقیقت ۾ ڏسن وتن آهي، جتي هو contrast سان نه بلڪ اثبات / هائوڪار سان پنهنجي مقصد جي تائيid سان بندوبست ڪري ٿو ۽ حيرت آهي ته هو ان ۾ حد درجه ڪامياب به ٿئي ٿو.

ايئن سماج جي مختلف حلقلن مان سير ڪرائي ٿانيڪو ڪرڻ جي روش ادب م ڪا نئين ناهي. والتئير، سيمئول جانسن ۽ برناردشا جھڙن اعليٰ اديبن ۽ مدبرن ان ڏس ۾ دنيا کي شاهڪار ڏنا آهن. سندن تحريرن جو زور سماج جو tour de force رهيو آهي. پر منظور ڪوھيار هت افساني جي هڪ ننڍڙي آڳ ۾ هڪ لطيف ڏيرج sublime humality سان، دنياوي طرح هڪ ڪمتر ڪردار ذريعي، بي علمي جهالت، ارڏائپ شوخي، بود ۽ تفخر جي ڏاڍ کي ڪلي ڪيڏڻ جو موقعو ڏيندي؛ ان معمولي ڪردار جي ڏڪ ۽ بيوسي جي پيڙا پڙهندڙن تائين پهچائڻ جو ڪمال سرانجام ڏنو آهي. اهو ڏڪ اسان جي رڳن ۾ ان وقت

پیهجي وڃي ٿو، جڏهن اهو معمولي شخص جهل، ضد، وڌائي ۽ طاقت جي اجگرن جي واتن مان نکرندڙ باه جي الٽن جي ڄر جو ساڙيل هوندي به پنهنجي سچائيءَ سان سچو رهندڻ، ٿيل نقصان جي ازالٽ ۾ جنبجي وڃي ٿو. ايترى قدر جو ديوتى پوري ٿيڻ کانپوءَ به هو من جي سچائي کي عمل جي سچائي ۾ داري ٿو ڇڏي.

اسانجو سياسي نظام جن بنיאدن تي ٻڌل آهي. انهن جو اسان جي اصل معاشرتي ڪيفيتن سان ڪو تعلق ناهي هوندو. هن فرضي اصولن تي طئي ٿيل نظام مان مخصوص طبقو فيضياب ئي ٿيڻو آهي. اها هڪ اهڙي ڪليل حقیقت آهي، جنهن جو ادراك سماج جي علم رکندڙن کي هوندو آهي . باقي سڀئي نام نهاد پڙھيا لکيا جاھل سولائي سان گمانن ۽ خوش فهمي جو شڪار ٿي ويندا آهن ۽ ائين پاڻ کي خود فريبي ۾ مبتلا رکڻ جو جوڳو انتظام ڪري ڇڏيندا آهن.

اديب جيئن ته سماجي نفسيات کي هڪ علم طور تي پڙھندو آهي. انکري اڪثر انهيءَ جي نظر آڏو اها حقیقت پنهنجي مختلف روپن ۾ عيان هوندي آهي. پنهنجي ان مشاهدي کي عام تائين پهچائڻ لاءَ کي گمانن ۽ خوش فهمين جي اصل صورت ڏيڪارڻ لاءَ، اهو پنهنجي تخليقي صلاحيتن کي استعمال ڪرڻ تي مجبور ٿيندو آهي. جيئن ته عوام جي هيڏي ساري اجتماعي طاقت کي ستو سنئون غلط قرار يا سندن سياسي جذبن کي خام خiali ۽ وهم سڏڻ جو ڪم ڏايو ڏکيو بلڪ ناممڪن آهي. تنهن ڪري اديب اهڙي ڳالهه ڪرڻ کان اڳ مزاج جي تير کي مُچي، ظرافت جي ڪمان تي چاڙهي، پوءِ نشانو وٺندو آهي. اسان ڏٺواهي ته اديب هميشه سياسي دنيا جي شعبده بازن جي ڪاريگري تان پردو لاهڻ لاءَ satyre جو سهارو ورتو آهي. خاص طور تي مشرق ۾ ان کانسواءِ چاڙهو به ڪونهي. جتي روادراري ۽ درگذر اسان جي سرشت ۾ شامل ئي ناهي. جتي علم کي سمجھه وڌائڻ بدران سمجھائڻ جو هٿيار سمجھيو ٿو وڃي. جت جهالت، هيٺائين بجائءِ هوده کي جنم ڏئي ٿي. ات اديب مزاح جي هٿيار کي استعمال ڪري ٿو. سعادت حسن منتو هڪ نهايت بيباك اديب ٿي گذريو آهي. جنهن سماج جي ڏايد، گناه، ڪدورت ۽ انساني فطرت جي ڪمزورين کي بيرحمي سان اڳاڙو ڪيو. پر جڏهن کيس سياسي عقیدن، يقينن ۽ طريقن جو ذڪرڪڻو پئجي ويyo يا جڏهن کيس انهن جي بدڪارين کي ٻڌائڻ لازم ٿيو ته هن به مزاح جو دڳ ورتو.

ڪهائي ”عالٽي جناب جي استقبال“ ۾، منظور ڪوهياڙ پڻ ظرافت جي لوئي اوديي اقتدار جي وڏ ڏئين ۽ سندن نيچ موقع پرست چيلن جي عمومي نفسيات جو درشن ڪرائڻ لاءَ اچي

موجود دئي ٿو. اها ڪهاتي ان ڳالهه جي شاهد آهي، ته آخر ۾ ليك جو مزاح زهر خنده ٿيو وڃي. سندس لهجي جي تلخي ان ڳالهه جي شاهد آهي، ته هاتي اهو وقت جو گھڻو پري ناهي رهيو، جنهن عام ماڻهن کان اهي ڏاڍايون وڌيڪ برداشت نه ٿينديون.

اسان وٽ ڳوناڻو سماج، ملکي آبادي جو مكىه حصو آهي. ان ۾ جاگيردارانه سماج جا اهي قدر جيڪي ڏاڍ ۽ زبردستي تي ٻڌل آهن، سڀ اسان جي پوري ۽ معتبر معاشرى کي بدبودار ۽ ڏکيو ڪري چڏين ٿا. پوءِ اهڙو سماج بُنجي ٿو، جنهن ۾ ڪمزور تي ڏاڍي کي خوش ٿيڻ جو موقعو ملي وڃي ٿو. جنهن ۾ غرببي تي اميري ناچ ڪندي نظر اچي ٿي. جنهن ۾ معصوميت تي درندگي پروان چڙهي ٿي. جنهن ۾ بيوسى تي وس جو اوچ هلي ٿو. جنهن ۾ عزت آسانى سان پائمال ٿي ٻلوان جو ناموس بُنجي ٿي. جنهن ۾ حق جي پوئيواري نه هئڻ ڪري ناحق کتي وڃي ٿو. اهڙي فيوبل سماج ۾ انصاف هڪ جداگانه شئي بُنجي وڃي ٿو. ان معاملى کي سمجھڻ لاءِ اسان کي ”ڪوهیار“ جي ڪچري ۾ هلڻو پوندو. ڪهاتي ”انصاف“ هڪ اهڙي مدي خارج سماجي نظام جي قدرن واري ڪردارن جي عڪاسي آهي. جنهن وسيلي اسان کي جاگيردارانه سماج جي اوڻاين پوڻاين کي سمجھڻ ۾ مدد ملي ٿي.

جنسی حوالي سان روا بندشون، عام صحتمند رجحانن جي پيداوار ۾ رکاوٽ آهن. نتيجي ۾ پيدا ٿيندڙ غير معمولي افعال sexual perversions جو ذكر ڪيترن افسانن جو موضوع رهيو آهي. منظور ڪوهیار جو افسانو ”تیون سبب“ ان موضوع تي هڪ پرپور افسانو آهي. جنهن جي بي انتها حقيقي سيت set تي جيئري جاڳندى زندگي ۾ اسان جي اکين آڏو، اها منظر نگاري سامهون اچي ٿي. جنهن مان غير صحتمند جنسی رجحانن جي خمير جي خبر پوي ٿي، بلڪ يقين ٿيڻ لڳي ٿو ته اصلاح احوال لاءِ اسان وٽ اجا تائين ڪو جو ڳو انتظام به نه ٿي سگھيوآهي. ان افساني جي ٻولي، ماحول جي ڪيفيت کي وڌي سولائي سان سمجھڻ لائق بُطائي ٿي. لڳي ٿو ته ”جهان گم گشتة“ جي هڪ صورت اکين آڏو اچي بيٺي آهي. اجوڪن پڙھيلن لاءِ مدرسون هڪ نئين ڳالهه آهي. پر ڪوهیار مدرسی جي ماحول ۽ ان جي شب و روز جو ذكر نفيس subtle مزاح ۽ روانى سان ڪري ٿو، جيڪي سندس هنر ۽ علم جو ڏاكو ويهاڻ لاءِ ڪافي آهي.

تازو شایع ٿيل ڪهاتین جو مجموعو ”سج لهن کانپوء“ سندىي ادب ۾ هڪ قابل قدر اضافو آهي. اهو جيتوُبڪ ”منظور ڪوهیار“ جو پهريون مجموعو آهي. پر هنري بالغ نظرى ۽ مشاهدي جي جامعيت جي لحاظ کان ”اڳلن“ کان اڳرو ۽ ”ڏاڍن“ کان ڏاڍو آهي.

منظور کوهیار پاڻ تعليم ۽ ڪرت جي لحاظ کان سماجي علم جو ماهر چئجي. هن یونیورستي ۽ عام زندگي ۾ هميشه سماج جو مطالعو جاري رکيو. هن فرد جي عمل کي سماجي روين جي ڪسوٽي تي پرکيو آهي ۽ سماجي چرخي کي فرد جي ٻل تي ڦرندي جاچيو آهي. هو سماجيات جي ماھرن جي نظرائي کي، ماڻهن جي لوڏ ۽ روين ۾ ڳولي ڪيدي ٿو. اهڙي طرح هن جون ادبی ڪاوشن پڙهندڙن کي گھري نظر عطا ڪن ٿيون. لکت ۾ محنت جو قائل هي ادب کي امير ۽ ٻولي کي سرهو ڪندو نظر اچي ٿو. اميد ته ڳوٺائي زندگي سان سندس ويجهڙائپ اسان جي ٻولي کي روایتي رستن کان بهراڙي جي انيڪ پيچرن تي وئي ويندي، جنهن جي نتيجي ۾ ڪرت ۽ احساس جي ترجماني جو هڪ نئون بندوبست ممڪن ٿي ويندو.

(چپيل روزاني عوامي آواز چنچر ۳ فبروري ۱۹۹۶)

## عالی جناب جو استقبال

شهر عجیب ٿرٿلی ۽ ڪهرام ۾ ورتل هیو. شهر جي سرکردن ۽ نگہبانن جي نند حرام ٿي چکي هئي. آفیسر اُن ٿُٹ ۽ گُڪتیءَ وچان بندش پیل شراب ڏوگهي رهیا هیا. چئو طرف افراتفری هئي، ته خبر ناهی ڪم ڪيئن ٿيندو؟

چو ته اڄ ملڪ جي عالي مرتبت، عالي جناب، فخر جهموريت، هڏ ڏوکي، همدرد، هر دلعزيز، غريب پرور ۽ محبوب اڳواڻ جي آمد هئي. هر قسم جو اڳوات ئي اعلي انتظام ٿيل هيو. تي ڏيهارڙا اڳ سرڪاري ۽ خانگي بسوون ۽ ويگنيون ٿاڻن تي جمع ڪرايون ويون هيون. سرڪاري ملازم من جون موڪلون ردي چكيون هيون. ايستائين جو اڄ سرڪاري طور تي، ڪنهن کي مرڻ جي اجازت به ڪونه هئي. سڀني سرڪاري ملازم من کي سرڪاري عهديدارن طرفان پروانا ملي چڪا هیا، ته پنهنجن سمورن نمڪ حرام ۽ نمڪ حلال استاف سان گڏ استيدين جي وسيع ميدان تي جمع ٿين . شهر جي خوشامي ۽ برآمدي ماڻهن پنهنجن گودن کي تيل هڻي ۽ نڻين کي لوڻ جي گرڙين سان ستو ۽ صاف ڪري ، پنهنجن کيسن ۾ عرضداشتون ۽ درخواستون رکي ڇڏيون هيون، ته جيئن بر وقت خدمت اقدس ۾ پيش ڪري نوت هٿائي ڇڏين . بي رحم ۽ سفاڪ مقامي سردار ۽ اڳواڻ پنهنجين گرڙين اکين ۾ مصنوعي چمڪ ۽ لبـن تي مڪاريءَ سان پيريل معصوم مرڪ سجايون آرام ڪرسين تي تيڪيل هیا. سندن اشارن تي، جوءَ جي لانڻين راج جي ماڻهن کي صبور کان استيدين ۾ آڻي واڙي ڇڏيو هيو. بهراڙيءَ مان آيل ماڻهن بـك ۽ بيزاري مان بيٺي اهڙيون حرڪتون پئي ڪيون، جيڪي شهر جي مهذب ماڻهن کي ناڳوار پئي لڳيون . شهری ماڻهو وقت ڪاتڻ لاءِ گھمندڙ ڦرنڌڙ گھورڙين کان پڪوڙا ۽ پاپڙ وٺي گذارن ڪري رهي هیا. موت ۾ بهراڙيءَ جي مجبور ماڻهن کين حقارت سان پئي ڏٺو ۽ هڏي پت جي تلاش ۾ هيڏانهن هوڏانهن لوءـا پئي ڦيرايا. جلسـي گـاه جـو پـنـدـالـ خـصـوصـيـ طـورـ شهرـ جـيـ چـالـاـڪـ ۽ حـسـينـ عـورـتنـ سـانـ سـجاـيوـ وـيوـ هـيـوـ، جـيـڪـيـ ذـهـنـيـ ۽ـ جـسـمـانـيـ طـورـ تـيـ، معـزـزـ مـهـماـنـ جـيـ استـقـبـالـ لـاءـ مـخـصـوصـ صـوـفـنـ تـيـ آـتـيـوـنـ وـيـનـيـوـنـ هيـوـنـ. بـيـشـماـرـ اـجـايـلـ، بـڪـاـيلـ نـظـرونـ، سـندـنـ وـارـنـ جـيـ چـوـتـينـ ۾ـ لـڳـلـ رـنـگـينـ ڪـاتـنـ کـانـ وـٺـيـ چـمـڪـنـدـڙـ سـيـنـدـلـنـ جـيـ چـهـنـبـيارـينـ ڪـڙـينـ تـائـينـ ڪـنهـنـ جـوـ جـيـانـ چـهـتـيلـ هـيـوـنـ.

ظاهر ۾ جلسـي گـاهـ جـوـ سـمـورـوـ اـنـتـظـامـ مـكـمـلـ پـئـيـ لـڳـوـ، پـرـ پـوءـ بـهـ استـيـدينـ جـوـ وـسـيعـ مـيـدانـ جـيـڪـوـ انـداـزاـنـ ڏـهـنـ اـيـڪـڙـنـ جـيـ اـيـراضـيـ تـيـ مشـتمـلـ هـيـوـ نـ پـرجـيـ سـڪـھـيوـهـيـوـ. عامـ ماـڻـهوـ

جو رد عمل انتہائی غیر متوقع ۽ مايوس ڪندڙ هيو. اين محسوس ٿي رهيو هيو، ته ڄڻ هو سياسي کيل تماشي کان تنگ اچي چڪا هيا. هنن کي ڄڻ احساس ٿي ويو هيو ته ڪجهه به نه ٿيندو . هاڻي به اين ٿي ٿيندو، جيئن ٿيندو آيو آهي. شهر جي بلديه عظمي جو نام نهاد اڳوائڻ حد کان وڌيک پريشان هيو. پيڙا ۽ نحوست سندس منهں تان ٻنپ ڏيئي نكري رهي هئي، ڇو ته هن ٿي شهر جي وڌي استيديم ۾ جلسي جي تجويز ڏني هئي. بهار جي موسم ۽ خوشگوار جھڙالي ڏينهن جي باوجود، شهر جي منتظم اعليٰ جي لوندڙين مان پگهر لار ڪري وهي رهيو هيو. شهر جونگهبان اعليٰ گهڻي پيئڻ ڪري هر هر بيت الخلا ڏانهن پئي ويو. هنگامي ميتنگ ۾ شهر جا سڀئي سرڪرده ان ڳالهه تي متفق ٿيا، ته اين ڪڻ گهرجي جيئن ڪيو ويندو آهي. عوام کي بنان ڪنهن امتياز جي ردين جي ڏڻ وانگر هڪلي ميدان ۾ واڙجي، ڇو ته سندن نظرن ۾ عوام ۽ ردين ۾ اصولي طور تي ڪوبه فرق ناهي هوندو.

حاڪمن جو حڪم ٿي ويو. حڪم جا بندا شهر جي چوداري پڪڙجي ويا ۽ خدا جا بندابُج بُج ٿي ڪنا ٿيڻ لڳا. جنهن کي جتان، جھڙي عمر جو ماڻهو مليو، پڪڙي جڪڙي پهچائيون. پر ميدان اجا 'هل من مزيدا'، چئي رهيو هيو. استيديم جو ميدان نه پرجڻ ڪري حڪم جا بندابهسي وانگر خسيس پڻي ۽ چتائپ تي لهي آيا هيا. اخلاق ۽ شهر جون حدود اور انگهيندي هر ڪمي ڪاري ايندڙ ويندڙ وانھڙوءَ کي جهلي پهچائڻ لڳا.....

ائين هو به جهلهجي پيو..... سندس گهر شهر جي حدن کان ٻاهر، شاهراه لڳ ، ڪچي آباديءَ کان به وڌيک پٺتي پيل ڳوٹ ۾ هيو. ان وقت هن پنج هزار سال پراٽي ديل ڊوءل واري ڏاند گاڏيءَ جي سرائي پئي مُچي، ته اوچتو پيٽ ۾ وڪڙ پئجي ويس. وڪڙ جو سبب ڳوٹ جي کامن مان ماري ڪاڻل چركيون يا شاڪر هيا . پيٽ جي وڪڙ کي سڌي ڪرڻ لاءِ هن واهولو اچلي، اندس هاءِ واروشاهي روڊ پار ڪري، اوڏانهن تيزيءَ سان رخ رکيو ، جيڏانهن ڳوٹ جا هڙيئي مرد جهنگ جي خيال سان ًاڪن ۽ ڪٻڙن کي ڀاڻ ڏيندا آهن. هو هر گز نه بيهي ها، جيڪڏهن سندس نظر ڀاني ڏاڙهي واري پوليڪ واري تي نه پوي ها، جنهن کيس هلندر ڦوليڪ ترك مان بيهڻ لاءِ سختيءَ سان اشارو ڪيو هيو. ڦوليڪ وارو هيبيت ۽ دهشت ۾ خوفناڪ پئي لڳو. هو جيئن ئي بينو ، کيس ڦوليڪ ترك ۾ چڙهڻ لاءِ چيو ويو. ترك ۾ اٿ ماڻهو اڳيءَ پڪڙي ويهاريا ويا هيا. هن ٻڌائڻ ضروري سمجھيو: "سائين ، مان جهنگ جي خيال سان ....."

ڪهوءَ جي لٿ هڪدم أپي ٿي ۽ سندس پنو سيكاتجي ويو. هو خوف وچان ترك ۾ چڙهي

پیو، ۽ پوءِ بدائیندی پیچن لڳو:

سائين، مان غريب سومر وadio آهيان ..... مون کي ڪيڏانهن ٿا وٺي وجو؟

”توکي جلسي گاهه ۾ وٺي ٿا هلهون ، جتي شهر جي غريبين کي هلي وطن دوستيءِ جو ثبوت ڏيڻو آهي،“ هڪ پوليڪ جمدادار طنزيه انداز ۾ کيس جواب ڏنو.

”پر سائين مان ته جهنگ جي خيال سان.....“ کيس پئي وارو وري زورائتو ڪنداق لڳو ۽ هو ٻين خدا جي بندن سان گڏ هيٺ ويهي رهيو. جلسي گاهه ۾ پهچن تائين هن ٻڙڪ به نه ڪجي . مار جي خوف کان پيٽ جو وڪڙ چڻ سندس هيٺ تي چڙهي ويyo. هاڻي استيڊيمر جو وشال ميدان ، نگهبان اعليٰ جي حڪمت عمليءَ سان مُنوکن پرجي چڪو هيyo. شهر جي پيرسن ۽ انتهائي غليظ صورت ۽ سيرت واري مقامي سياستدان، سازشي انداز ۾ سس پس ڪري منتظر اعليٰ ۽ بلديه عظمي جي اڳواڻ کي صلاح ڏني ته هاڻي عاليٰ مرتبت جي آمد ٿيڻ گهرجي جو اوونده ٿيڻ واري آهي. سڀني ان راءِ کي مناسب قرار ڏنو ۽ عاليٰ مرتبت جي وقتی رهائش گاهه ڏانهن هڪدم پيغام اماڻيو ويyo . عاليٰ مرتبت جي آمد کان اڳ مخصوص روڊرستا سخت چوڪسي هيٺ اچي وييا. ايرو غيرو نٿو خiero، هر هڪ پنهنجي جاءه تي پند پهڻ ٿي ويyo. ايستائين جو ايمرجنسى ۾ ايندڙ ويندڙ ايمبولنس گاڌيون به بيهجي ويون ۽ انهن ۾ اندر پيل مريض آخرى ساه ڪندى ڏكن واري زندگيءَ کان نجات حاصل ڪندا ۽ پر سکون ٿيندا پئي وييا. عاليٰ مرتبت سائرن جي انتهائي تيز آواز ۽ گاڌين جي زوڪاتن سان، اجائى شور ۽ نعرن جي غوغاءِ ۾ پندال تائين پهچي چڪو هيyo. جتي معصوم گلن جهڙن ٻارڙن، پنهنجن بگهڙ ۽ لوڻ صفت وڏن جي چوڻ تي عاليٰ مرتبت کي به گلدستا پيش ڪيا ۽ ٻارڙا ان ڳالهه کان قطعى بي خبر رهيا، ته سندن والدين کين مستقبل جو منافق ۽ رياڪار بٽائڻ چاھن ٿا.

استيچ تي، مائيڪ ۾ منهن هڻي ملڪ جي بدنام ۽ وقت جي حاڪمن جي منظور نظر ڪمپيئر پيٽ دوائي ۾ پنهنجي ربدار آواز سان نura پئي هظايا:

”عاليٰ مرتبت! ..... عاليٰ جناب!؟....“

اڳيان وينل سرڪاري ۽ غير سرڪاري نمڪ خوارن، سدابهار چمچن ۽ پارتى جي پگهاردار ڪارڪنن پاڻ ڦاڙي نura پئي هنيا:  
”زنده آباد!... زنده باد!....“

پر پنيان، بالڪل پنيان عام ماظهن وتان مناسب موت نه پئي آئي؛ جنهن کي ڏسي ڪمپيئر پريشان ٿي ويyo:

”هي غريب پرور جو جلسو آ، پئيان زور سان جواب اچڻ گهرجي ، خاص ڪري غريبين طرفان!.....“، ڪمپيئر ڏک ، شڪايت ۽ ڏمڪي آميزي لهجي ۾ چيو ۽ پوءِ نوري کي ڄڻ ڦتاکي وانگر هوا ۾ ڦتو ڪيو:  
”عالٰى مرتبت!؟“

عام ماظهن جي پئيان بيٺل سپاهين جون لثيون اڀيون ٿي ويون ۽ پوءِ زٽک! جي  
آواز تي دلخراش نيرا بلند ٿيا:  
”زنده آباد!.. زنده آباد.. زنده آباد!“

سومر وادي لٽ کائيندي به نعرو نه هنيو. ٻيو دفعو جڏهن اهڙو موقعو آيو، ته هن احتياط کان ڪم وٺندي ڏند ڀڪوڙي ڇڏيا ، ڇو ته ان مهل کيس پيت ۾ سخت وڪڙ پئجي چڪو هيyo. کيس ڀئو هيyo ته متان ”زنده آباد!“ چوڻ ڪري، وڪڙ ڪلي نه پوي ۽ سندس رهي سهي عزت ماظهن جي وچ ۾ خاڪ نه ٿي وڃي. هو سختي سان پاڻ روکيو بيٺو رهيو، پئيان بيٺل انتهائي فرض شناس پوليس واري سندس ڪوتاهي پڪڙي ورتني هئي. ڪمپيئر نيرا هٺائي ڪانپوءَ بلديه عظمي جي اڳواڻ کي نيندي ڏني ته هو عاليٰ مرتبت جي خدمت اقدس ۾ باادب آجياڻو پيش ڪري. بلديه عظمي جو اڳواڻ پنهنجي لکيل تقرير پڙھڻ لڳو، جيڪا شهر جي مشهور چاپلوس، چالاك ۽ هميشه بيمار رهندڙ اديب کان لكرائي وئي هئي. هن لفظن جي عجيب ڦير گھير سان عاليٰ مرتبت جي آمد کي شهر جي ايندڙ نسلن تي احسان ڇاڻايو ۽ ان کان پوءِ شهر جي نه ڪتندڙ مسئلن کي منهن ڏيڻ لاءِ هڪ وڌي رقم جو مطالبو ڪيو. ان ۾ اهو خرچ به شامل هيyo، جيڪو بلديه عظمي جي اڳواڻ، عاليٰ مرتبت جي آمد تي هر طرح جي ڪاڻ خوراڪ سان گدوگڏ جهنددين، اشتهران، وڏين گيتن، گاڏين جي پيترول، رستن تي هاريل اجائي چوني ۽ اهڙين تصويرن يا بيئرن تي خرچ ڪيو هيyo، جنهن ۾ عاليٰ مرتبت جو گنجو متو سياه وارن سان ۽ سياه ڪرتوت سونھري ڪارنامن سان ڊكيل هيا. عاليٰ مرتبت خوشامدانه ۽ انتهائي لالچ سان پرييل حجت واري تقرير ٻڌڻ کان پوءِ اندازو ڪري چڪو هيyo، ته هن پنهنجي هيٺيت کان تمام وڌي صدا هنئي آهي. جنهن جو حق صرف رياست جي مخصوص اداري جي سربراه کي هوندو آهي، جنهن جي ٿيڪ ۽ سهاري ڪانسواءِ حڪومت نه هلي سگهendi آهي.

جڏهن ڪمپيئر، عاليٰ مرتبت کي لازوال، لاري، لافاني ۽ لا جواب خطابن سان نوازي، سموند وانگر چوليون هڻندڙ بي قرار عوام کي خطاب ڪرڻ لاءِ چيو؛ ته ڪيترو وقت عاليٰ مرتبت نuren ، تاڙين ۽ هُوكرن جي ڪري لکيل تقرير جي شروعات نه ڪري سگهيو. ۽

اهو سوچي مرڪندو رهيو، ته سندس ملڪ جا ماڻهو ڪيترا نه ويصارا، ويچارا ۽ درگذر ڪرڻ وارا آهن. عاليٰ مرتبت پهريائين ته لکيل تقرير تحت ماڻهن جي پاڻ مرادي اچڻ جو شڪريو ادا ڪيو. سندن صبر، انتطار، حب الوطنى ، ايمان، شرافت ۽ ساڻس دل لڳيءَ جو داد ڏنو. پوءِ پنهنجي مخالفن کي ڏاڍي مهذب انداز ۾ ست سريون ٻڌايو، جيڪي پريス جي سنجيده ۽ شراتي صحافين پوري ايمانداريءَ يا بي ايماني سان نوت پئي ڪيون. جڏهن لکيل تقرير کي چڏي، في الديمه انداز ۾ هن ملڪ جي موجوده اقتصادي صورت حال جي باري ۾ ٻڌايو، ته مقامي اڳواڻن ۽ سردارن جا مايوسيءَ وچان منهن جا پنا لهي ويا. پر جڏهن خوش آئنده اقتصادي صورت حال جي تصوير ڪشي ڪيائين، ته سڀن جي وات مان خiali گگ ٻڌڻ شروع ٿي وئي. اهو رد عمل ڏسي عاليٰ مرتبت کي نهايت خوشي ٿي. هن کي اعتماد ٿيڻ لڳو، ته ملڪ جي سياسي جهنج جو، هو هڪ بهترین جوڳي آهي، جيڪو تقرير جي مرليءَ تي سماج جي عام جيت جڙين کان وٺي، مخصوص نانگن ۽ بلائن کي به رُلائي يا ريجهائي سگهي ٿو.

پوءِ عاليٰ مرتبت، بلديه عظمي جي اڳواڻ کي تقريري جواب ۾ دم دلاسا ڏيئي، سندس مڙني مطالبن کي رد ڪري چڏيو، سوءِ هڪ اڌ مطالبي جي. بلديه عظمي جي اڳواڻ کي اين لڳو، چڻ سوءِ رپئي جي صدا هڻ واري فقير جي جهوليءَ ۾ کوتو پئسو اچلايو ويو هجي. ان جو اندازو عام ماڻهن کي ته نه ٿيو، ته بلديه عظمي جي اڳواڻ جو چھرو بي رونق ۽ بي رخو چو ٿي ويو آهي. البت بلديه عظمي جي مڙني ملازمن کي احساس ٿي چڪو هي، ته هاڻي کين ٿي مهينا پڳهار نه ملندي ۽ ان عرصي دوران هنن کي ترن يعني عام ماڻهن مان تيل ڪڍيو پوندو. مصيبةت جي ماريل ڀنگين کي نسل در نسل ٿيندڙ زياترين جي مشاهدي مان اندازو ٿي چڪو هي، ته کين گهت ۾ گهت چھه مهينا پڳهارون نه ملنديون. پيت جي دوزخ پڙ لاءِ کين ۽ سندن عورتن کي ڪيترين ئي ڏلتن واري مرحلوي مان گذرڻو پوندو.

هاڻي عاليٰ مرتبت، هوش ۽ ڏيرج مان نڪري پوري جوش ۾ اچي چڪو هي، چو ته سندس تقرير جو اهو آخرى حصو غريبين لاءِ مخصوص هي:

آءِ هاڻي غريبين کي صاف لفظن ۾ ٻڌائڻ ٿو چاهيان، ته هن ملڪ جا غريب هر طرح جي ظلم کان آزاد آهن، أهو .. اهو وقت گذری ويو، جڏهن غريبين تي ظلم ٿيندو هيو ۽ غريب سهندو هيو. هاڻي، جنهن به ظالم ڪنهن غريب تي آگر آپي ڪئي، ته اها آگر ودي ويندي. جنهن هت ڪنيو، اهو هت ڪپيو ويندو ... چو ته هاڻي آءِ توهان جو خادم هن ملڪ جو سربراه آهيـ ..... توهان جودوست آهيـ .....بس اوهان جي سڏڻ جي دير آهي..... اين سمجھو ته هر

وقت توهان سان ساڻ آهيائا!“ ، عاليٽ مرتبت هڪ ساهي هر تقرير جو آخری حصو پورو ڪندی ڳاڙڙهو ٿي ويو.

اهڙا جوشيلاء ۽ هوش خطا ڪندڙ جملاء ٻڌي ، سومر به جذباتي ٿي ويو. پنداٽ مان زوردار نعرالڳڻ شروع ٿيا:

”قدم وڌايو دوستو!..... همدرد توهان سان ساڻ آ..... غريب پرور، عاليٽ وقار ۽ عاليٽ مرتبت!!!.....“

”زنده آباد!..... زنده آباد...“، هاڻي سومر وايدي ، ظالم کان ٿڏي تي پلئه ڪرڻ جي جذبي تحت، پنيان بيٺل سپاهي کي حقارت سان گھوريندي نuren جا دل کولي جواب ڏيڻ شروع ڪيا. جيتويٽيڪ سندس پيت هر سخت احتجاجي مروڙ شروع ٿي چڪا هيا ۽ ڳالهه سندس وس کان ٻاهر ٿيندي پئي وئي . هو تکليف سنهندي به نuren هر شريڪ هيواچ هن کي پهريون دفعو ظلم کان نجات جو احساس ٿيو هيوا. وڌي ڳالهه ته نجات ڏيندر ڦلڪ جوسربراه ۽ غريبن جو دوست هيوا .....

جيئن ئي عاليٽ مرتبت نuren جي گونج هر استيج تان لٿو، ته پنيان سپاهيءَ جو هٿ سومر وايدي جي گريبان هر پئجي ويو، ”تون ، اڙي! مون کي ٻلي وانگر گھوريندي نعرا چو پئي هنيا؟“

”هڻندس!..... تون ڇا ڪندين!؟“، سومر همٿ ڪري سپاهيءَ کي هڏي ڏني ۽ ست ڏئي گريبان ڇڏايو.

”ڇا ڪندس؟..... چڱو ٻڌايانءَ ٿو !.....“ ، ائين چئي هن ٻين سپاهين کي سومر ڏانهن اشارو ڪندی بچ ڏني ، ”اڙي ، هي لوگهو! وري مون کي اکيون ٿو ڏيڪاري !..... وٺوس ته.....“ مچرييل سپاهين جون لٺيون هڪ ئي وقت اڀيون ٿي، سومروادي کي ورائي ويون . انهيءَ دوران هن عاليٽ مرتبت کي ڏاڍا سڏ ڪيا ۽ نجات لاءِ ٻاڏايو. جڏهن ڪا موت نه ملي، ته کيس پڪ ٿي وئي ته هاڻي داد رسي نه ٿيندي. تڏهن هن بي وسيءَ هر سختيءَ سان جهيل پيت جو وڪڙو درو ڪري ڇڏيو.....

## انصاف

وڏڙا ڳالهه ڪندا آهن ته اڳي راجوٽا فيصلا ٿيندا هئا. فيصلا ائين ٿيندا هئا جڻ مکڻ مان وار نڪري ويyo. وڏيرا وڏ ڏطي ڪنهن ڏر جي ماني نه ڪائيندا هئا. ٻنهي ڏرين جون ڳالهيوں ڪن ڏئي ٻڌندما هئا. پڪڙ پچاڙ ۽ آڏا سوال اهڙا ڪندا هئا، جو کير جو کير ۽ پاڻيءَ جو پاڻيءَ ٿي ويندو هو. سچ وارو نچندو هو، ڪوڙ جي منهن ۾ ڏوڙ هوندي هئي. سچ ڪوڙ وڏن جي ڪاتي ۾، پاڻ به ڀوتارن جا انصاف اکين ڏناسين، ڪنيں سئاسين..... هرو پرو نديا نيتا پاڻ به ناهيون ۽ نه وري واتان کير تو ڳڙي..... مرحيات ڀوتار کي الله جنت نصيب ڪري، نالو نه ڪٻيو، پنهنجو مت پاڻ هو. هن کي قدرت ڏات اهڙي ڏني هئي جو چوريءَ کان اڳ چور پڪڙيندو هو، ڏاڙي کان اڳ ڏاڙيل سُڪ ۽ زيان ڪرڻ کان اڳ، زيان خور سوگهو .... مون به جڏهن سندس اهڙو انصاف ڏٺو هو ته مرحيات جي ان وقت عمر سائيڪو سال ڪن هئي، پر دل جوان هيڪ. هيشهه تر ماريندو هو، پر جي اوڏو ئي ڪو نه .....

اوچتو ڪنهن ڻنگر ٻڌايis ته ميري ڪنڀر جي گهر ۾ چوري ناهي، پر جهڙو پٻڻ جي ڏوڙيءَ جو ڪجو گورو. ڀوتار جيڪو سچو ڏينهن مصلعي تي پيو عاقبت سنواريندو هو، تنهن هڪدم حڪيم علي مراد کي گهرائي چيو، ”وارو ڪر، ڪا درد جي دوا ڪر، جو وات پاڻيءَ پاڻيءَ ٿو ٿئي।“

حڪيم علي مراد پنهنجي منهن تي ٻئي چنبا هڻندي چيو، ”مان سائين، گهڙو منهن ڪارو ڪيان! اهڙي دوا ڪاڏنهن آڻيان، جو جوانيءَ جا جوهر ڏيڪاريyo..... هڪ عمر اها ڪونه، بيو ڏيابيطس جي بيماري، ٿيون اختلاح القلب! ٻڌايio ته ڇا ڪيان؟....“

پر ڀوتار هڪ نه ٻڌس، پيار ۽ ڏمکي گاڏڙ لهجي ۾ چيائينس، ”استادي استاد جي، استادي لقمان حڪيم جي چئي مٿو ڪٿو ڏي!.. پر جي ڪاميابي نه ٿي، ته پاڻ کي جيئري گڏه جي پيٽ ۾ سمجھه!“

حڪيم پنهنجي ڪم سان لڳو، ڀوتار پنهنجي ڪم سان ..... ميري ڪنڀر جو گهر ، مسجد شريف جي پر ۾ هييو.... ڀوتار جي به مسجد شريف ۾ پنجئي وقت نماز سانگي اچ وچ ٿيڻ لڳي. گهڻن سادن سودن ماڻهن ائين ٻئي سمجھيو ته ڀوتار جي پچاڙيءَ جو پهر آهي، متان گناهه بخشرائيندو هجي . پر ڳوٹ جون زائفون ان معاملي ۾ تيز هيون، تن

سمجهی ورتو هو ته اهو گڙو میری ڪنپر جي گھر ڪرندو.

هڪ ڏينهن پوتار ٽپهري نماز لاءِ لانگھائو ٿيو. ڏنائين ته میری ڪنپر جي گھر ۾ ڪاريءَ وارا ڪ. البت، گھر ۾ هڪ گڏھه وڌي بي حيائيءَ ۽ بي شرمي سان پسار پئي ڪيا....اها بدشگوني ڏسي پوتارکي ڪاوڙ ڪر ڪنيو.....نماز ئي نه پڙھيائين، ٻائين موت ڪاڙائين... ٻنهي نوکرن سوني ۽ صابوءَ کي هڪم حڪم ٿيو، ته ميرو ڪنپر حاضر ٿئي ..... سومھڻيءَ کانپوءَ، ميرو ڪنپر او طاق ۾ حاضر ٿيو ..... ويزهن جا چڱا مرڙس ويٺا.... پوتارکي عدالت لڳي ..... سوال جواب شروع ٿي ويا:

”اڙي احوال ڪر معتبر ڪاٿي هئين؟“

”سائين جي بادشاھيءَ جو خير! ..... پوتار! اڄ هئي ڏيئڙيءَ جي شادي، وڌي ڀاءُ جي پت سان. سو اللہ توہان کي نيكى ڏئي، ويا هياسي اٻائي گوٹ پيري ديري ..... مت مائت ۽ سڀن جو خيال هيوله گھر ۾ گڏ هجي ته بُوهر ٻاهر ئي نه ڪڍجي ..... اڃا نڪاح پڙھائي بس ڪئي سي، ته توہان جا همراه سونو ۽ صابو اچي پهتا ... پيري ديري مان انهيءَ پير تي نكتاسين... هتي پهتاسين.... سائين سان ملياسين، ٻيو مڙئي خير!“، ميری ڪنپر سربستو احوال ڏنو. پوتار جي پيرن هيٺان زمين نكري وئي، پر انصاف به ڪاشيءَ ٿيندي آهي .... سوال ڪيائين:

”ڌيءَ جو ته منهن ڪارو ڪيئي، پر تو کي ڪنهن گوٹ جي وڌي سڌي جي عزت جو به خيال آهي يا نه!؟“

”سائين اللہ اکيون ڏنيون ٿم..... ڪھڙي اربع خطاء؟“، ميری ڪنپر گھبرائي پچيو. ”اکيون نه ٿي، متيرا ٿي ..... جي اکيون هجني هاته ائين گڏھه کي گھر ۾ چڙواڳ نه ڇڏين ها! ..... جي اهو حرامي گڏھه پجي اچي مون کي اٿ هڻي هاته پوءِ؟“، پوتار ٿيندر وڌي نقصان جي انديشي کان آگاه ڪندي پچيس.

”پر سائين گھر جي ڳلي ڏينگرن سان بند هئي، هرو پرو گڏھه چو اٿ هڻي ها، ڪو چريو .....“، هن اجا جواب ئي پورو نه ڏنو، ته سوني ڳٿڙ جهليس ۽ صابو چنبن سان کپي ويس: ”اڙي وري، هودرا پوتار کي!... تنهنجي ته ڪري .....“

ميرو ڪنپر او طاق جي وچ ۾ آسرنه جي ٿئي سان بڌجي وييو... ماڪوڙن جي ٻرن ۾ پائي هارجي وييو، ميری ڪنپر رکي رکي دانھون پئي ڪيون ۽ چئن چڱن پئي چيو: ”جائي ته چوي ٿو پوتار!..... نمازي ماظھو ..... هر هر لنگھي به اٿئون ..... جي پوتار کي ڪجهه ٿي پوي ها، ته پڻھنس پورو پوي ها!؟“.....

## ساڻ

دادن جي تکريءٰ تي پنگ جو پيالو هشي، ڪچيون گاريون ڏيندي ۽ وٺندى جڏهن جوا  
کيڏي رهيو هيyo ته اوچتو نارو پئنج آيو ۽ اوڏکي ۾ بڌاياتينس، ”ادا سودا! تدا با مرتي  
گيلاهي!“ پيءٰ جي مرڻ جو ٻڌي ، هٿ مان تاس جا پتا ڇڏائي ويسي پڻ پيس. مٿ جيترا  
كتيل روپئي روپئي جا مروڙيل سروڙيل نوت به كڻ وسرى ويis. تيزيءٰ سان ڪانهن  
جي ٺهيل اوڏکن پكن ڏانهن ٻرانگهون هنيائين ، سرڪي (پڪي) ۾ گهڙيو ته پيڻس ۽  
جوڻس ، بين عورتن جي ڀاڪرن ۾ پار ڪڍي روئي رهيوون هيون. پتهنس رامن خوف  
وچان ڪرونڊڙو ٿيو سُسيو ويٺو هيyo. مکي هرچند پئنجن سان گڏ ڪچ ۾ ڪيسري  
پتکو ڪيون بيٺو هيyo. بتيءٰ جي جهڻي روشنيءٰ ۾ مکي ۽ پئنجن جون ٿاندي جهڙيون  
اکيون ۽ ڪن جون سونيون ڪيوڻيون پئي چمکيون. ڪاوڙ ۾ مکيءٰ جو هڪ هٿ  
وڌي اچي سندس پڳڙيءٰ ۾ پيو، ”هائڙي سويا! تنهنجي ڪا ادا!... پتهين ته ايترو به  
ناهي سکيو، ته جنهن جا پيئر مردا آهن ، اهي پڳا ناهن پائيندا“. مکي سندس پڳڙيءٰ  
لاهي سرڪيءٰ جي هڪ ڪند ۾ اچلي ۽ پوءِ پنهنجي پڳ ان جي مٿان رکيائين . آهستي  
آهتي ڪند ۾ پڳن، پتکين ۽ انگوچن جو دير لڳي ويyo.

”واڏڻ ڪڍي لاش ڪڍي چڏيو بابا، نه ته صبح سان وڏو ٿي ويندو!“ ، مکي اوڏکو سونسو  
ڪندي رڙ ڪئي. وزيري پئنج نئين واڻ جي نوڙي ڪڍي لاش ڪڍي، اهو ٿکرو ڪوڙر  
سان ڪپي لاش جي سرانديءٰ ڪري رکيو.

”نارو! ڪاڏي ڪاڏي ماڻهو مكا ٿو؟“، مکيءٰ نارو پئنج کان پيچيو.

”مکي ، باده وارن جيپڙوتن ڏي ، مديجي وارن گڏاهين ڏي ، ڳيريلي وارن گڙگتن ڏي  
، ناروءِ وراڻيو.

”اڙي لاڙڪاڻي وارن کروڙن ڏي به ماڻهو ڪيو، ڏوڪريءٰ وارن ڏيواتن کي به ٻڌايو،  
ڪندياري وارن ڪليهن ڏي به مُنجو .... پيڻان سوپيو ساڻ هو ، ڪو جهڙو تهڙو هو چا؟“

”جي مکي!“ ، ائين چئي نارو سرڪي مان ٻاهر نڪري ويyo.

”هائو مکي! چئين سچ ٿو، سوپيو مور هو مور، وڌي ميجتا هئي سويبي جي بابا!.... اوڏ ته  
چڏيو، گوچا (مسلمان) به فيصلن ۾ امين واريندا هيـس!“ ، ائين چئي هڪ همراه روئڻ ۾  
اچي چتکيو.

”يائی! کو جھڙو تھڙو ساڏ هو چا؟ پیڙھياتو هو پیڙها تو!.....اڙي ادا اچ هرچند اکيلو ٿي پيو.“ مکي هرچند جو هيٺنء پرجي آيو، نڙيء ۾ کانگھارو اتكى پيس. هن زور سان ڪي ٻاهر اچليو، کانگھارو نڙيء مان نڪتو ته ڪنتديء جي ڪانن کي چنبڙي پيو. ”بس يائي، جنهن جو هتي به ڪپ ته، اٽي به!“ بي ڪراڙي اوڏ ٿدو ساهه ڪڻي گود جي پلئه سان نڪ جو ريشو اڳهندي چيو.

”ڪھڙي بات ڪجي، سويي ساڏ جي يائي! ... آندى مانجهي، ٿڌي ڪوسى، مَرُ جيء ۾ جادڙي هڪليس ته گوهي نه ڪندو هو... ڪچوري ۾ چوندو به اکر، پر نبيري وارا... اوڏکي ڪل جو لال هو يائي! ... تدهن ته ڀڳوان گهر پري ڇڏيس، اهڙا ڀلا گڏه جو ڪنهن جي سرڪي ۾ ن، اهڙي سيبتي ننهن جو ويرها ڳولهه ته نه لپي ... پر پتنھس ۾ اها مٺيا ڪونه ... بس ڏٿي اڳنان مت ڏيندس!“، وزيري پئنج جي اها ديجهه، سودي کي ائين لڳي چڻ لوسي گڏهه بي مهلي هيٺنگ ڪئي هجي. هن اندر ۾ ڪت ڪائيندي چيو، ”وزيرا! جي پيءُ مثل نه هجي ها، ته اچ پتڪو ڏوڙ ۾ روڃانء ها، پوءِ جيڪي ٿئي ها ڏٺو وجي ها.“ رکي رکي هوا جي جهوڻي تي اچي چادر جو پلئه لاش مٿان ڪجي پئي وييو، جنهن کي ماڻهن هر هر ٺاهي پئي وڏو. سودي پيءُ جي لاش کي اچرج وچان پئي ڏٺو، چڻ کيس ڀقين ئي نه پئي آيو، ته واقعي سندس پيءُ مري وييو آهي يا ڏرتيءُ تي نئون سنئون ٿيو چهند ڪيون ستو پيو آهي. هن پك ڪرڻ خاطر، جيئن ئي پيءُ جي لاش مٿان چادر هتائي ته پڻهس جون ٻوتيل اکيون ۽ بند ٿيل ساهه کيس جهنجهوڙي وڏو. بي اختيار ”بابا!... بابا!.....“ چوندي سندس بي رخين اکين مان پاڻي ائين پڻي ڏئي ٻاهر آيو، چڻ کوهه ڪوئيندي، ڳر ۾ ڪوڏر جو لپو لڳي وييو هجي.

”بس منهنجا لال بس!... اڙي بس!“، مکي هر چند ڪطي سيني سان لاتس، هڏکين ۽ سڏکن ۾ مکي کي ننڍڙي ٻار جيان چنبڙي پيو.

”هين پيطان گاڙا(گڏه) رنن وانگر ٿو روئين ... اڙي مڙس ٿيءُ!... اڳتي زندگيءُ جو بار ڪيئن دوئيندي؟“، آرام سان سمجھائيندي، مکي ٿڌي تي ويهاريس.

رات جي پيت ۾ الائي ڪٿان ڪٿان اوڏکو راچ ’ڄام پور‘ ۾ ڪهي آيو هييو، جن سويي جون ڳالهيوون ۽ ڳڻ ڳائيندي ساري رات اکين ۾ ڪاتي چڏي.

ماڻهو بيهي هت مٿي ڪري، ايڏي گهرى، به هت موڪري، پنج هت دگهي قبر تيار ٿي وئي هئي. ڪچڙي منجهند جو سويو سينگارجي گهران تنري (ارتى) تي دونيدكارن ۽ اوچنگارن ۾ ڪ gio ته مکي ماڻهن کي جهليو، ”يائي نه روئو!..... پنهنجي ڏرتى ماتا ڏي

ٿووجي ، مтан ماتا ڪاوڙجي کيس پيڙي نا!

سوبيي جو لاش ڏادي ڏيرج ۽ آهستگيء سان قبر ۾ رکيل نئين رلهيء تي لاثو ويyo. مثان چادر جھلي متى آهستي آهستي ريزهي وئي ۽ پوءِ ڏرتني کيس ائين دكى ڇڏيو، جيئن ماءِ پنهنجي ٻار کي ڪپڙي جي پلئه سان دكى ڇڏيندي آهي.

امر لت کانپوء ڪاندين ڪانڊپو کائي بس ڪيو، ته سوديي کي متن و هنجاري سنھجاري، ٺاهي ٺکي وٺي وچ تڏي تي ويھاريyo. مکي پئنچن ۽ چڱن مڙسن کيس راج اڳيان ور ڏئي نئين پڳ ٻڌائي . هرچند مکيء جي حي ثيت سان کيس نصيحت ڪئي ، ”پُت سويا! تونجو پيء اوڏان ويyo، جاڏي سڀ ڪو ويندو آ... اچ گهر جو وڏو تون آ... راج ۾ اٿي ويني توکي ڪرڻي آ ... هاڻي تون اهو ناهين جو ٻاراڻيون ڪرين ۽ راج سهي!

سوديي کي مکيء جي نصيحت ائين پئي لڳي، جڻ راج اڳيان کيس هت وٺي بچڙو ڪندو هجي. پيڻيو راول ، جڏهن اوڏکي رسم مطابق گڏهه جا آثر آڻي هشن تي رکيس، ته هن کي ائين لڳو چڻ سنئون ستو چيو هجائينس، ته هاڻي هو نندڙو کو تڙو ناهي، جيڪو زماني جي بارن کان آجو پستيء تي پستي ڏيندو وتي. هاڻي هن کي پڙ گڏهه جيان زماني جا بورا ڊوئطا آهن. ان سمئ، پيءِ جي هڪ هڪ گالهه ياد پوندي ويس، ته پڻهنس هوندي کيس ڪنهن گالهه جي ڳڻتي ئي ڪونه هئي. هن ته ماءِ مئي به پاڻ کي چورو نه سمجھيو هيyo، پر هاڻ پاڻ کي بي واهو ٿي سمجھائيين . جنهن کي هر ڪنهن واڏائي چيو هو، ته هاڻي ڪوئي به ڪونهي جيڪو سندس ڪئي جا ڏند پري يا ڇل ڪپت اکين تي رکي. اهڙيون ڳالهيون ذهن تي رکندو ويyo ته اکيون ڀنل لئي جون تاريون ٿي تمڻ شروع ٿي ويس، جن کي انگوچي جي پلئه سان هر هر پئي اڳهيانين.

مکي، پئنچ ۽ راج جا ماطهو ، پنهنجا لٿل پٽكا، پٽکيون ، انگوچا چندي ڦوکي مٿن سان ٻڌي چڪا هيا . سڄي رات ۽ ڏينهن جي او جاڳي ۽ ٿڪ ڪري گهر آرام ڪڙ واسطي موڪلاڻ لاءِ آتا هيا. هن اٿي ، ويٺل نڙيءِ سان سڄي راج کي ڪرڻين جو ٻڌايyo، ”يائى! ڏهن ڏينهن کانپوء ڪرڻين جو ٻڌو هجيوا!“ راج وارا ڪرڻين واري ايندڙ وار جو حساب آگريں تي ڪندا اٿي ويا.

ڪرڻين واري ڏينهن تي، جڏهن نياڻين سياڻين ڏاڳي ٻڌل ڪوري دكىء مтан رکيل ماني کائي، بچايل ٿڪ ۽ جل دان ڪري سوبيي جي قبر طرف اچلايا، ته براهمڻ شنڪ لال سوديي کي ٻڌايyo، ”يائى، هاڻي تنهنجو برت پورو ٿيو!

هن اجا مانيء جو گره ڀجي گيئه ۽ مٺائي ۾ ٻوڙي وات ۾ پئي وڏو ته مکي

پیحس، ”یائی! ڪرٹیون تے خیر سان ٿی ویون، هاڻی سکو ڈاڙ ڪڏهن کندین؟“ هن کي لڳو ڄن مکي کيس ساهي پتھ نه ڏيندو. هو اجا ويچارن ۾ هيو ته ڪھڙو جواب ڏي، ته مکي لفظن جون وري بیون سوتتيون وهائي ڪديس، ”سويدا! هتي گھٺا پڻهين جي وهي وارا وينا ٿي، جنهن کان وٺئي، تنهن کان پچ ته ڏاڌنهن جيئل جي ڪرڻين جي ٻي ڏينهن تي سوپيو جي، چڙهيو ته مтан پتا جي آتما کي ان ۽ جل جو دان نه ملي. تون ٻڌاء، پنهنجي پيءُ جي آتما کي گھٺا ڏينهن ترسائيندي... مهينو اد، سال يا سدائين لاء؟...“

سويدو سمجھي ويو ته مکي سندس اندر جي گدڙ کي سڃاطي ورتوا هي، هاڻي کيس سجي راچ ۾ ڏٺو پئي ڪيائين. سويدي جنهن سجي عمر رڏي، ۾ گذاري هئي، تنهن مکيءُ کي مند جي ٻڌائڻ ۾ دير ئي نه ڪئي:

”هونهه!..... بار گڏهه تي چنگهي کوتي.... مکي، سادن جا پڻ ساد ٿيندا ڪو تنهنجا يا چورن جا ته نه ٿيندا.... هفتني کانپوءِ پلي مهاراج گهرائي سکو ڈاڙ ڪريو.“  
مکي اهو سوچي کيس ڪا ورندي نه ڏني ته گپ گپ سان نه ڏوئبي آ. جي وارو ڏنو ٿئين، ته لث وهائي ڪڍجيس ته پاڻهين ستو ٿي ويندو. هن مهاراج شنڪر لال سان سس پس ڪري هڪدم صلاح ڪري ورتني. پوءِ مکي هرچند وڌي واکي وينيل راچ کي ٻڌايو، ”ٻڌو هجيyo ڀائي!... آرتوار آتوار اث، نائون سوموار، ڏهون منگل وار ... منگل وار تي سکو ڈاڙ ٿيندي.“

سکو ڈاڙي واري ڏينهن تي سويدي جي سرڪي ۾ تر چتن جيتري جاء به ڪونه هئي. جنهن ٻڌو هيو، سو آيو هيو، ڪو سڏ تي ڪو بي سڏيو رونشي خاطر. سرڪيءُ جي اڳڻ تي پير جي وٺ هينان بالڪل وچتي مکي هرچند، سويدو، مهاراج شنڪر لال ۽ ڪجهه پئنج پلٿيون هنيون وينا هيا. مهاراج شنڪر لال اوڏن جي ڏرمي ڏاڌي ’ڀاڳيرٿ‘ جي ڪٿائين سان راچ ريجهايون وينو هيو.

”سائين ڪانن جي نئين مڙهي تيار آ، وزيري پئنج سرڪي ۾ گهرندي مهاراج شنڪر لال جو ڏيان پاڻ ڏانهن چڪايو.

”هر شيء تيار ڪري رکي اٿو؟ ... ڪانن جو پيرو، جل پريل دلو، پرساد ۽ چئومکي واري ٿلهي؟، مهاراج پيچيو.

”هر شيء تيار آ!، وزيري پئنج وراڻيو.

”بس ته پوءِ اٿو!، مهاراج شنڪر لال سڀن کي اٿن جو اشارو ڪيو. مڙهيءُ ۾ گهرڻ کان اڳ، سويدي ۽ شنڪر لال جدا اشنان ڪري، پنهنجي پنهنجي ڏينگ جا ڪپڙا پهريا.

ڪانن جي مٿهيءَ اندر مهاراج شنڪر لال ۽ سوديو گھريا، باقي سڄوراچ، مکي ۽ پئنچن سان گڏ ٻاهر بينو رهيو.

سوديو انگوچي جو گھونگھت هنيون، مهاراج شنڪر لال اڳيان، نئين نويلي ڪنوار جيان ڪند جهڪايون وينو هيyo. مهاراج منتر ۽ اشلوڪ پئي پڙھيا. سوديو ائين پئي ڀاسيو ڄڻ مهاراج کيس هڪ نه سمجھندڙ دنيا ۾ پٽيون کنيون پئي ويyo. انهيءَ ڪري کيس هڪ عجيب قسم جي آسيس ۽ آند پئي آيو. جڏهن مهاراج منتر پڙھي پورا ڪيا، ته هن ٻن پتل وارين ٿالهين کي جيڪي مڙهيءَ جي ڪند ۾ رکيل هيون، سوري وچ تي ڪيو. هڪ ٿالهيءَ ۾ ڪوپرو، ڇونهارا ۽ پرساد پيل هيyo. بي ٿالهيءَ جي وچ تي اتي جو چومکو ٻري رهيو هيyo. پاسن کان اتي جا به چاڻا پيا هيا. هن هڪڙو بوتو ڪڻڪ جي اتي مان ۽ ٻيومنگن جي اتي مان ٺاهيو. ٻنهي بوتن جي نرڙ تي سندور جو ڳاڙهو ٿکو ڪدي، پوءِ سوديو کان پچڻ لڳو:

”پائي سوديا مل! تون مردي ويل ساد سويي جي جي جيءَ چڙھين ٿو؟“  
”جي مهراج!“، سوديو آهستگيءَ سان ورائيو.

”ڪام، ڪرود، لوپ، موه ۽ اهنڪار کان پاسو ڪندين؟“  
”ها، مهراج!“

”آسري گڻن، پاڪند، گھمند، ايمان، ڪرود، ڪنورتا ۽ اڳيان جي اوڏو نه ويندين؟“  
”نه!“

”هميشه سچ کي پنهنجو ڏرم سمجھندين؟“  
”ها، مهراج!“

”سوديا جي تون پنهنجي وچن جو پالن نه ڪيو، ته پوءِ توکي ڪشت ڀوڳا پوندا. تنهجي پوجيه پتا جي آتمارلي ويندي. تنهنجي ڪئي جي ڀوڳا، تنهجو ابھم ڀوڳيندو. تنهنجو پريطم اهو ٿيندو جو تون اڳلي جنم ۾ ڪتي جي پيت ۾ ڪينئين جي صورت ۾ پيدا ٿيندي!“

مهاراج شنڪر لال جون بي سريون ڳالهيوں ٻڌي سوديو کي هيڪر جو جڪي آئي، ته چئي ڏيس، ”ڪڻ پنهنجو ساديپو، مان هي ٿو وجان!.. اهڙو سون ئي ٻن، جو ڪن ڇني،“ پر چئي نه سگھيو جو اهو به سوچيائين پئي، ته جيڪو ٻڌندو سو ڪلندو ۽ سجي عمر ماڻهن کي منهن ڏيڪارڻ جهڙو نه رهندو.

مهاراج شنڪر لال ديوبن ۽ ديوتائن جون ڪٿائون ٻڌائيندي آخر ۾ سُر سان نصيحت

ڪندی چیس، ”سويدا اج کانوئي تون سچ جي بیڙي تي سوار آن. سچ جي بیڙي لڏندی آ، پر ٻڏندی ڪونهي . ڀڳوان جي پيارن کي ڪٿائيون پيون اينديون آهن؛ جيڪو ان مان پار پيو، تنهن کتيو.“

مهاراج جون اهڙيون سڀاويڪ ۽ وٺندڙ ڳالهيوں ٻڌي ، سويدا جو اندر ماثار ۾ اچي ويyo. هن پکو په ڪري ڇڏيو ته جي ڪلهو ڏنو آتے توڙ نڀائي، پر پيءُ جي آتما نه رولبي. نه پاڻ اڳلي جنم ۾ ڪتي جو ڪينئون ٿيندو ۽ نه وري پنهنجي ڪرممن جو ڪڙو ڦل رامن کي ڪارائيندو.

مهاراج وري اشلوڪ ۽ منتر پڙهندى ٿالهيءَ مان به بوتا ڪڻي مڙهيءَ جي ڪند ۾ رکيل ڪانن جي پيري ۾ وذا. پوءِ جڏهن پرساد جي ٿالهيءَ سان گڏ سويدا کي وٺي مڙهيءَ مان باهر نكتوٽه پرساد ورهائجڻ وقت مهاراج کي اوڏکي راچ جي هٿن جو گهيرو ٿي ويyo، جيڪي ڪانس پرساد وٺي نه چڻ ڦري رهيا هيا؛ گڏو گڏ سويدا کي واڌايون به ڏئي رهيا هيا:

”واڌايون سويدا!..... واڌايون ڀائي!.... وا..... ذا..... ڀون!.....“

واڌاين جي مٿر آوازن تي سويدا اندران ئي اندران ٻلوان ٿيندو پئي ويyo . کيس وشواس ايندو پئي ويyo، ته هاڻي هو اڳيون پاڪندي، ٺڳ ۽ چور ناهي رهيو. هاڻي سندس اندر مان هڪ نئين سويدا جنم ورتو آهي، جيڪو سچو، ڏرمي ۽ ديوتائن جو ماڻهو آهي. هن جو پاڻمراڊو ڪند جهڪي ويyo هيyo. نظرؤن هيٺ زمين ۾ کپي ويis . کمياء ڦيرج سان پئي هليو، هر نندى وڏي اڳيان پئي جهڪيو. هن کي ڏسندى مکي هرچند کي ته چڻ يقين ئي نه پئي آيو، ته ڪڏهن پاپي شخص جي به کا ائين ڪايا پلتبي آهي.

هفي اندر نه صرف مکي، پر پئنج به اچرج ۾ اچرج جي ويا هيا. جڏهن وزيري پئنج جهڙي مخالف، جنهن کي اڳ سويدا ڏئي نه وٺندو هيyo، تنهن به پئنجن جي ڪچهريءَ ۾ سويدا جي ساراه پئي ڪئي، ”مان کي هاڻي لڳي ٿو ته سويدا ، سويي جو پت آ، نه ته ڀڳوان ٿو چاڻي اڳي شڪ هو.“

نارو پئنج جنهن ويٺي چلم پئي چڪي، اوچتو نز هت مان چڏائجي هيٺ ڪري پيس. ”aho وري ڪيئن؟“، نارو پئنج پت تان نڙ ڪڻندى وزيري کان حيرت مان پچيو.

”ڪله ڪو سويدا سان وڏيري خان محمد جو ڪمدار خир وات تي گڏيو ، ته چيائينس هزار سوا ڪانو ڪڻ ڪڍائڻي آ، تنهان اوڏن ۾ ڪڙو هوشيار آ، جو ڪم جود ۾ ڪرائي ڏي، ته مانجو نالو ڪنيائين... اچئي ٿي پت!؟“

”تون چوين ٿو ته پت اپهي ٿي، نه تنهنجو نالو ونندي ته ڪُتريون چڙهنديون هيں. اڳي ته تنهنجا ٺهيل ڪم به داهيندو هيو“، نارو پئنج عجب مان ورائيو.

”چڱو ٿيو ڀائي، ڀلي ڀلي ڀاڻ آئي ، سا به نه چڻبو ڀلي!“، مکي سک جو گھرو ساهه ڪلندي چيو .

”پر اجا ته پاتي به ناهي پيئي، مکي!... اڳتي ڏسجي ته ڪھڙا ٿو ڪلياڻ ڪري؟“، نارو کي اجا به ڳڻتي هئي، ته سودو ڪھڙي مهل به بلت کائي سگهي ٿو.

اهو چئوپول نه صرف چئن چڱن جي ڪچيريءَ ۾، پر ڳوڻ ۾ ممدي عارٻائيءَ جي چانهه جي مانڊڙيءَ تي به لڳو پيو هيو. سندس سڀئي ڏثل وائلنل ۽ جهٽ حيران هيا، ته سودو جيڪو پهرئين درجي جو ڪوڙو، قسمي، جواري، چور، ٺڳ ۽ اوڙي پاڙي جي ننگن جو دشمن هيو، سو ڪيئن ساڏ ٿي ويyo؟..... جيترا وات اوتريون ڳالهيوں هيون، ته اهو ڪيئن ٿي سگهي ٿو ته ’جو ديري گڏه رکپال‘ جڻ ڪنهن کان به صحيح نموني جو ڪوڙو ئي نه پئي لڳو. سيتل جيڪو ايرکا جي آنج ۾ جلي رهيو هيو، تنهن پڙکو ڪادو ”ماڻهو ڪجهه به چون ، پر مان کي ڳالهه دل سان لڳي ئي نشي ته سودو ۽ ساڏ؟..... ساڏ ٿيڻ ڪو ڀوڳ يا مشكري آڇا؟... مڪڻ سيخ پچائڻو آ، مڪڻ سيخ ! ... مڙيئي مکي سکوداڙ جي رشم ڪرائي ، گڏه جي مٿان گھوڙي جا سنج رکايا هن !“

”تون چو ٿو ارهو ٿئين؟... جنهن کي ڏطي سمڪ ڏي ته دير ئي ڪانهي.“، شهزادو اوڏ جيڪو سودي جي ساڏ ٿيڻ تي سرهو ۽ سنتوش ٿيو وينو هيو، تنهن ورندي ڏنس .

”مان ارهو نتو ٿيان، پر سچ ٿو چوان .... سڄي جڳ کي خبر آتے ٿيون ورهيءَ ، مانجو گڏه لغڙي چوري ٿي وڃي پار واري قرآنی حاجي ڪوڙي کي پهتو . خبر پاڻ کي ٿي ته حاجي ڪوڙي وٽ گڏه پهتو ته چڻ واڳو جي ور چڙهي ويyo. گڏهه ته نه موٽيو پر اها خبر پئي، ته چور سودو آ.... غلامو دايyo ۽ ممو ڪنڀر جھڙا حرامي ڪاڌکو رُوبڪا بيهاريا مانس ته به نه باسيائين. اڙي! ديوبي جي ثان جو قسم پئچائت اڳيان ڏنو مانس، ته به ڏڙڪ ئي نه ٿيس... تون الائي چا ٿو ڳالهائين؟“، سيتل سگريت دكائي مُث تي ڪچ هڻي وري نڙيءَ تي زور ڏنو، ”هيدى شهزادا!.... هي سڀئي ٻڌني ٿا!.. به تي ڏينهن ٻيا گذرڻ ڏي، جي سودو اجا به هٿ وڌيڪ حرامي نه نكري ته مانجا شهپر مُت سان ڪوڙجانءَ!“... مانڊڙيءَ تي وينل سڀئي ڪلڻ لڳا، ته شهزادي جو ماتا وارو چحريل چھرو ويٽر پوائتو ٿي ويyo. سيتل جي ڳالهه نرڙ تي گهند وجهي ڇڏيس ۽ هو سوچڻ لڳو، ته ’جي سودو اجا حرامي نكتو ته پوءِ هن جي نند ته جائي حرام ٿي وئي. هن کي وري پنهنجي جوءِ لادڪي پئيان

لکی لکی کی لبکھو پوندو، هن دل ئی دل ۾ فیصلو کیو ته 'ھاٹی جی کیس پئی ڪنهن واہ جی گھیر ۾ بت هت اچی یا، ته اوڏکی رسم پچ (طلاق) جو نہ سوچیندو، سنئون ستو ٻروچن وانگر ٻنهی کی ڳیا ڳیا ڪري ڪھاڙي لوڏیندو وڃي تاٿي تي پيش پوندو، 'اهڙو تصور ڪيائين ته ڏکي ويyo. تڙ تڪڙ ۾ ڪوسي چانهه جو ڏک هنيائين ته خيال مت ٿي ويis، ته ٻي رُخ سان سوچڻ لڳو، 'لاڏکي ڪجهه به صحي، پر سندس سرڪيءَ جي سونهن آ؛ سچي راج ۾ ڪو سندس پير جي پُئيءَ مث به ڪونهي، تڏهن ٿو هر ڪو سڙي . سيتل ته اڳ ۾ پنهنجي ڦنجهي جوء سنيالي ۽ پوءِ ٻين ڏي اچل ڏي'.

هن جڪون ڪائيندي سيتل کي آخرڪار ٺاهوڪي موت ڏني، "سچ آ ادا، ته ڪتو ڪتي کي ناهي سهندو، هاڻ سوڊيو ٿيو آ ساد، ته توکي هيائءَ ۾ ٿت ٿي پيا آهن!"

"پوءِ رک ڀلا شرط سڀائي آزمایونس، جي هوندو ساد ته اڳيون پويون سچيون ڪندو . نه ته اڳي وانگر قسم ائين رهڙي ويندو، جيئن بَرو ٻڪر سگر ڪائي وڃي... ڪيئن ماما؟".... مڏو جيڪو چانهه کي ململ جي ميرانجهڙي ڪپڙي سان چاڻي ڪوپن ۾ وجهي رهيو هيyo، سيتل تنهنجو ڏيان چڪائيندي چيو.

"ٿي وڃي شهزادا!، مڏدي ٻين وينلن گراهڪن کي اک هڻندي، شرارتي انداز سان شهزادي کي تيڪر ڏني. شهزادي ٿيڪرن کي سمجھندي به سيتل سان سئو روپين جي شرط لڳائي چڏي. چو ته کيس اها ٻڪ ڪرڻي هئي، ته سوڊيو واقعي ساد ٿي ويyo آهي يا اجا ڦند ڦيراتس جي اٿس ته پوءِ لادڪي سان وري اوئئن ٿي وهنوار رکي.

صبح جو سچ نه اپريو ته سوڊي کي سرڪي ٻاهران سڏ ٿيو . سوڊيو، "رام نام ست هئي!"، چوندو ٻاهر نكتو، ڏئائين ته سيتل، شهزادو ۽ مڏو بيٺا آهن. هن سڀني کي وڌي وڃي نوڙت سان هت ڏيندي چيو، "پائي، حڪم!؟"

"حڪم خيرا چا، حوال پوچ!"، سيتل اوڏکي ۾ راڻي. سوڊيو سمجھي ويyo ته ڳالهه ڪا ڏكيرڙي آهي. هن سڀن کي سڏي اڳڻ ۾ ڪت تي ويهاري پچيو، "ڏي ادا! حوال.... جيءَ!؟"

"حوال خيرا، چي سوڊا!.... توکي ياد آ ته مانجو لغڙي گڏهه چوري ٿي ويyo هو؛ توکي شڪ ۾ ساک به ڏني هيم، پر ڳلوان ٿو چاڻي مانجو دلئون شڪ نه ويyo هو. ھاڻي جڏهن کان تون ٿيو آ ساد، ته تنهنجي زبان تي ايتبار آ. رڳو هڪڙو دفعو سادڪي زبان سان چئه ته توننجو چوري ۾ هت نه هو ته هي پئي چطا ٻڌن ٿا، ته مان پوري جندگاني شڪ جو لئوڻ به نه آڻيئندس... توسان گڏياسي، پيو مڙيئي خير!"

سودی کی یکر چڑھی ویا۔ کی گھڙيون ته اندر جي ساڌ ۽ چور جي ڪشمڪش هلي، پر پوءِ مهاراج شنکرلال جي نصیحت یاد آیس، ته سچ واري جي ٻېڙي لڏندي آهي پر ٻڏندي ڪونھي. نیث ڪُوز جي پئنور ۾ قاتل سندس اندر جو ساڌ ٿاقوٽا هڻندو اچي سچ جي ساحل تي رسیو.

”گھرجي به خير ڀائي!.... مان ڏوهي !“، سودي شرمساري منجهان ڪند جھڪائي پنهنجو ڏوه مڃيندي وراڻيو .

”ساڌ، پاڻ نبيريندی يا پئنچائت؟“، سیتل هڪدم سوال ڪيس.

”واز مان جيڪو گڏه وٺئي، سو وجي ڪاه!“، سودي اتي جو اتي پاڻ فيصلو ڪندی چيو ته مтан ڳالهه وائرجي ۽ بدنامي ٿئي.

سيتل دير ئي نه ڪئي، اهو سوچي ته زبان آآلو لڪڻ مтан پوءِ سوديو ڦري وجي. ڊڪي وڃي واز مان ڀلوڙ گڏه ڪڍي آيو ۽ سودي جي هيانيو تي مڱ ڏريندو هليو ويyo. سودي جي زال لڪان، سرڪيءَ جي وٿين مان سچو تماشو پئي ڏٺو ۽ ٻڌو. جڏهن سوديو سرڪيءَ ۾ اندر آيو ته پڪ خاطر پچيائينس، ”ڳالهه چا هئي؟“.... سودي ٿدو ساه ڪڻي سچي ڳالهه، سچي ڪري ٻڌايس. لڪان کي پهريون دفعو وي Sah آيو، ته سوديو سچ به ڳالهائی سگهي ٿو.

مmedi عاربائيءَ جي مانڊڙيءَ تي چڻ ميلو لڳي ويyo. جنهن ٻڌو هو، تنهن کي ڏندين آگريون هيون. سیتل ۽ شهزادو خوشيءَ ۾ ڪٿي نٿي ماپيا. اهڙي ڳالهه جو ٻنهي ڀائرن درشن ۽ ٻيلي ٻڌي ته دير ئي نه ڪيائون، ڊڳ ڀجندا اچي سودي جي سرڪيءَ ۾ پهتا. هن کي ڏسندي سودي جو هيانءَ کاچي ويyo. پر دل ٻڌي مُك تي ساڌکي مرڪ سجائيندي کين ڪيكاريائين، ”ڀائي! جي ڪيائو!؟“

”اسان کي خبر پئي آ، ته هائي تون سچو ساڌ ٿي ويyo آن؟“، ٻيلي اٿندي سوال ڪيس ته پاڻس درشن وري ٿيڪر وارو جواب ڏنس، ”چو نه ٿيندو سچو ساڌ ٻيلا! پيت ته نیث بطيات تي ويندي آهي یا نا!؟“

”جيئن سمجھو ڀائي!“، سودي نهنهائيءَ سان جواب ڏنو.

”اسان تڏهن سمجھئون جڏهن اسان کي به پنهنجو حق ڏين!“، ٻيلي هائي سنئين سڌي به هٿياڙي ڪري لفظن جي منهائيں هنيس.

”ڪھڙو حق ڀائي!؟“، سودي سمجھندي به، نه سمجھڻ واري انداز ۾ پچيس.

”ياد ڪر اتر، جيڪو دينا داستي کائي ويyo هئين، بيyo ڪھڙو؟“، ٻيلي ٿورو تکو ٿيندي ياد

ڏیاریس . ھونئن ته هن کی سی پکجھه یاد ھیو، ته گذهن جی سودی ۾ هن اُتر ڏیٹو کيو ھیو. پر پوء اڳتی هلي اتر کان آگونو ڪیدی ڏنو ھیائين. هن کی سمجھه ۾ نه پئی آيو ته پري ڏي يا انڪار ڪري. انڪار ڪرڻ لاءِ گنجائش ڪونه هئي، جو مهاراج سان ٿيل وچن جو پالن پئي یاد آيس. پري ڏيڻ لاءِ اندر جو گھمندي سودو پٽ لڳو بيٺو ھیو، جنهن کي اور انگھڻ ڏکيو پئي لڳس. هن همت ڪري گھمند ۽ اهنڪار واري پٽ اور انگهي ته زبان ڏوھه باسي ويٺي، ”ها، پائي ... یاد آيو!“، ائين چئي سرکيءَ ڏانهن ڀڳو، پيءَ جي ڪاڻ واري صندوق کولي به هزار روپيا ڳطي اچي ٻيلي جي هٿ تي رکيائين . گهر وريو ته وري به لكان پُچ پُچ ڪيس، جواب ۾ هن پنهنجي ڇل ڪپٽ جي ڳالهه پيرائي ڪري ٻڌايس. لكان کي هاطي سودي تي روپئي جو روپيو ويساه ٿي ويو، ته سودو اهو ناهي رهيو، جيڪو ڪوڙن جو گھڙيل ھوندو ھيyo. هاڻ جيڪو به پچبس ته ڏڏڙ ۾ پير نه هڻندو، سنئون ستو سچ ڳالهائيندو. لكان اها ڳالهه دل ۾ رکي خاموش ٿي وئي.

رات جو لكان گهر جا اوکا پوكا لاهي پنهنجي پٽ رامن کي بي کت تي سمهاري، سودي جي گوڏن کان ويهي کيس زور ڏيڻ لڳي ته سودي جي ڏکندڙ لونءَ لونءَ نرڻ لڳي . ”رامن جا پيءَ توکان هڪڙي ڳالهه پچان؟“، لكان جي اندر ۾ ساندييل سوال باهر نكتو.

”پچ!؟“

”سچ ته ڳالهائيندي نه؟“

”اڳي توسان ڪوڙ ڳالهایو ٿم چا؟“

”اڳي ڪوڙي سودي کان پچندي هيis، هاطي سچي ساڏ کان ٿي پچان“، سودي کان ستني چرڪ نكري ويyo. هن کي اندر ۾ هُت گُت ٿيڻ لڳي، ته هاطي وري الائي ڪھڙي ڳالهه مُنهن ڪديندي ؛ مجبوريءَ مان چئي ويٺو، ”لي پچ!“

”رڳو اهو ٿي پچانءَ ته لاڏکي تنهنجي پيڻ جان هئي يا سنگتياطي؟“

سودو کي گھڙيون ته گھوماتن ۾ اچي ويyo. هن ته ائين سمجھيو ھيyo ته هن وقت تائين لكان سندس ڪوڙن کي سچ سمجھندي رهي آهي. پراج کيس لڳو ته عورت ذات هروپرو بيوقوف به ناهي، جيئن هو سمجھندو آيو آهي.

”لكان! مان پاپي هيis، اڳ مان توسان ڪوڙ ڳالهایو ھيyo.“، سودو هاڻ لكان آڏو پاڻ لکائي نه سگھيو.

”تون ته مان سان مها پرش ڏاڏي منشي جي قبر تي هٿ رکي ساک کنهي هئي، ته لكان تنهنجي پيڻ سمان آهي؟“

”ان ڳالهه کي ڇڏ لكان، جيڪا تي سا گذری!“، سوديو سندس ڪانچڙي، کان ڇکي پر هر سمهارڻ پئي چاهيو، پر لكان کي جڻ باه جي ڄر وکوڙي وئي. پڙکو کائي کت تان لهي بياني، ”مان به ڏاڏي منشي جي قبر تي دل ئي دل هر قسم کنيو هيyo، ۽ وچن ڪيو هيyo ته جي اها ڳالهه سچ نكتي ته مان به پچ ڪرايڻ هر دير نه ڪيندس!“

سوديو جيئن سمجھائڻ لڳس، تيئن لكان ڪاكڙي تي زور ڏيڻ لڳي. سوديو خاموش ٿي ويyo ته متان خواري وڌي يا کو نئون بنبال ڪڙو ٿئي، سو خاموش ٿي کت تي اکيلو ليٽي پيو. اهو سوچي ته امرت ويلا تائين لكان ڪجهه ٿدي ٿي ويندي، ته هو کيس ڏيرج ۽ پيار سان سمجھائي چڏيندو.

امرت ويلا جو بئي اٿي ڪڙا ٿيا هئا، پر امرت ويلا زهر ويلا ٿي وئي. لكان ڏاچ واري پيٽي ۽ رامن کي کڻي پاهر نكتي، ته بنهي جي وچ هر چڪ چڪان ٿي وئي. اوڙي پاڙي هر جنهن نه ٻڌو هيyo، تنهن کي به خبر پئجي وئي، ته لكان چو ٿي رئي وڃي. ويندي ويندي کيس ڏمکيون به ڏيندي وئي ته سڀاڻکي سچ هر پئنجائت ڏانهن پيڪا موڪلي هوء ساک تي پچ ڪرايئندي. هن کي ڪجهه سمجھه هر نه پئي آيو، ته چاٿيندو، جڏهن پئنجائت کانس ساک پت گهرندي؟... هو سوچن لڳو، جي سچ ڳالهائيندو ته سندس هر ڦلي ويندي، جي ڪوڙ ڳالهائيندو ته جنم جنم جو پاپي ٿيندو. پتهنس رامن سندس ڪيل ڇل ۽ ڪپت جا ڪشت ڀو ڳيندو. هن کي هاڻي ساڌپي کان نفتر ٿيڻ لڳي. پر ڏڌو کير ٿئي ڪيئن وجهي؟... ڪيئن اهو ساڳيو چور ۽ ٺڳ سوديو ٿئي، جنهن سان سڀ کو سڌو هيyo. هن پنهنجي ذهن کي ائين ولوڙيو جيئن کير هر سڀاڻ وجهي چاڏي، هر ولوڙبو آهي. ٿوري دير کانپوء سڀ جي ٿئين جيان ذهن تي ڳالهه تري آيس، ته جنهن کيس ساڌپي جو سنگهر وڌو هيyo، سوئي لاهي سگهي ٿو. هن پکو په ڪيو ته ڪيئن به ڪري ان جنجال مان جان آجي ڪرايئندو. پوءِ ڪڻي مهاراج آڏو گهرتان ۽ گيسيون ڪريون پونس يا ڏن جي جهجهي دان سان رام ڪرڻو پويس، ته به ڪندو. ان کان اڳي جو اوڙي پاڙي هر گھڻي هو هواء ٿي، ماڻهو گڏ ٿي پچ پچ ڪنس، سوديو اٿي ڪڙو ٿيو..... لازڪاڻو شهر، ڳوٹ کان پرتني ڪونه هيyo، ڪلاڪ سوا جو پند هيyo. مهاديو جو مندر ڏنل هييس، پيءُ سان ڪيئي پيرا آيو ويyo هيyo. مندر هر پهتو ته مهاراج شنڪر لال منهن سامهون ٿي ويس. سوديو مهاراج اڳيان پاڻ چڏيندي ائين رنڀڻ لڳو، جيئن سوئا ڏڳي کير کان وچتري وئي هجي.

”چا ٿيو ساد؟“، مهاراج شنڪر لال حيرت وچان پچيس.

”مھراج سائین! تو چيو هو، ته سچ جي بیڑي لڏندي آ، پر بڏندي ڪونهي.... پر مانجي ته سچ هڪڙي ڏيھن ۾ بیڑي بُوزي چڏي!“، سوديو ڏينيڪار ڏئي روئي پيو.  
”ڪھڙي ويٽن ٿي وري توسان؟“

”سادن جو زمانوناهي مھراج!.... مان چور هيٽ، ٺڳ هيٽ ته سڀکو سڌو هيٽ . جڏهن کان ساڻ ٿيو آن ته هر ڪو ڪڍ پئجي ويٽ آ. هڪڙو سچ ڳالهايم ته ٻلو گڏنه واڙ مان نڪري ويٽ.... ٻيو ڳالهايم ته پورا به هزار هليا ويا..... ٿيون ڳالهايم ته جوء ڀچ ڪرايڻ جو وچن ڪري گهر چڏي وئي آهي. سڀاڻکي سچ ۾ پئنجائت ۾ ساك به ڪٿائيندی ته منهنجو لاذکي سان ڪھڙو وهنوار هيٽ . هاڻي خبر ناهي ته اڳتي ڇا ٿيندو؟...“، سوديو روئيندي روئيندي مھراج کي پنهنجا سمورا سور سٽايا.

برهمنٽ شنڪر لال سندس اوڏکي لاند مان تنگ ٿي چڪو هيٽ، تنھن ڪاوڙ وچان چيس، ”پائي، مان ته ڪونه چيو هيومان،“ ته پنهنجي پتا جي جيء چڙه!.... پر جيڪي اڪرين ۾ متھو وجهندا آهن، اهي مُھرين کان ته ناهن ڏجندما ... پاڻ ۾ شڪتي نه پئي سمجھئي، ته ساڻ چو پيو ٿئين؟“

سوديو کي يقين ٿي ويٽ ته هاڻي روئڻ ۽ دانهن ڪرڻ سان ڪمر نه هلندو، ته هن گوڏ جي پلئه مان پئسا چوڙي مھراج شنڪر لال جي اڳيان رکيا، ”مھراج! هي به هزار روپيا دان جا ٿي! .... مانجو ڪو ٿڪو پنجو ڪر... مان گريٽ جي جان آجي ڪراء ساڻپي مان!“

برهمنٽ شنڪر لال دان جا پئسا گوڏي هيٺان ڪري ڪنهن ڳوڙهي سوچ ۾ هليو ويٽ . چڱي جهت کانپوء سوديو کي چوڻ لڳو، ”سودا! توکي اها اٽڪل ٿو ٻڌايائ، جيڪا ڀڳوان ڪرشن مهاڀارت جي يٽ ۾، دروڻ آچاريه کان جيٽن لاءِ ارجن ۽ يٽشتر کي ٻڌائي هئي“. سوديو وات ڦاڙي ۽ ڪن سرلا ڪري مھراج کي غور سان ٻڌو ڻ لڳو:

”تون به ائين ڪر، جيئن يٽ شتر دروڻ آچاريه اڳيان زور سان رڙ ڪندي چيو هيٽ، ”اشوٽوما!“ پوءِ صفا آهستي چيو هئائين، ”هاڻي!“ ۽ پوءِ وري ٻوڪت ڪري چيو هئائين، ”مرى ويٽ!“ .... وير دروڻ آچاريه ائين سمجھيو، ته سندس پيارو پت اشوٽوما مرى ويٽاهي. پوءِ ان وير دك وچان هٿيار ٿتا ڪيا ۽ يٽ هارائي.... ڳالهه سمجھه مر آئئه؟“

سوديو ڪند ڏوڻي، ڳنگ ۾ نهڪر ڪئي.

”اڙي ٻوڪ! تون به لكان کي جيٽن لاءِ پئنجائت ۾ ساك ڪطي ڏاڍيان چئه، ‘منهنجو لاذکي سان ڀيڻ جهڙو!‘ ۽ دل ۾ چئه ’ن!‘ ۽ پوءِ وري ڏاڍيان چئه، ’وھنوار هيٽ،‘ سچي پئنجائت سمجھندي ته منهنجو لاذکي سان ڀيڻ جهڙو وھنوار هيٽ. ائين لال به لپندو،

پریت ب رهجمی ایندی ..... پیتو! هائی تے سمجھه ۾ آئه نه ڈرمی اتکل!؟، مها راج شنکر لال مشکندي سمجھايس.

”ای مهراج!..... ڪاتی ڀڳوان ۽ مهاويرن جو ديماك، ڪاتی مان غريب اوڏ جو .... اتي وري ڪو تو جھڙو پڙھيل هجي ، جيڪو سچ ۾ ڪوڙ ملائي ۽ ڪوڙ ۾ سچ ، ته خبر ئي نه پوي .... مهراج سائين! مان ته سنئون ستو سچ ڳالهائڻ جاڻان يا سنئون ستو ڪوڙ . مان سان ڪو اهڙو جڳاڙ ڪر جو اهو ساڌپي جو گنگڻ لهي وڃي، پوءِ سڄي هند سنڌ جي اوڏکي راج کي موڪل آ، جو مان کي پجن. باقي مان ان اتكى ٻڌکي مان نه جاڻان!....“، مهراج شنکر لال کي سندس ڄڌکي جواب تي ڏاڍي منيان لڳي . هن خار مان ڀيڪي پٽيس، ”نڪري وج چوانء ٿو ڄت ڄت جا پت !..... گڏه هڪليندڙن کي گڏه وارو عقل هوندو نه!؟..... جيئن وٺئي تيئن وڃي ڪارو منهන ڪرا!.... پنهجي پتا جي آتما رول يا جنم جنم جو پاپي ٿي، منهنجو ڇا!“

مهراج شنکر لال ، پئسا مث ۾ ڪري اٿيو ۽ مندر ۾ اندر گھري ڀڳوان شو جي مورتي اڳيان مٿو ٿيڪي پرارتنا ۾ لڳي ويyo. سويدو به سندس پئيان ڪي لڳو آيو ۽ کيس چڱي مهل تائين نماڻن نيڻن سان نهاريندو رهيو. بي رخي مهراج پئي لئوڻو نه هنيو، ته هن کي ائين لڳو چڻ شو ڀڳوان کي سندس خلاف مچرائيندو هجي. هن شو جي مورتي ڏانهن به نماڻو تي ڏٺو، ته ائين محسوس ڪيائين ، چڻ ڀڳوان به ڪاوڙ ۾ ترشول کنيون کيس گھوري رهيو آهي. هن ڪند ڦيرائي مندر جي پئين تي ٿنگيل ديوبن جي چترن ڏانهن به نهاريyo، ته اهي به کيس دياوان نه لڳيون. هن کي لڳو ته سڀئي ڪائنس چڙيا ۽ ڏمرياوينا آهن. جڏن به سندس ڪاوڙ چوت چڙهي ته گڏجي سندس ساه نپوڙي چڏيندا. هن جو شرير ڏڪڻ لڳو، ڪنبي وڌي ويس. هو مايوسيءَ وچان ٿرڪندي پوئين پير مندر مان ٻاهر نڪري آيو.

سچ لهي ٻڌي رهيو هيyo ته بس مان لهي ڳوڻ جي لاڙي تي رسيو. مايوسيءَ وچان گھلبو گھلبو گھر پهتو. هن ڏڪندي ڏڪندي بتی ٻاري سرڪيءَ جي ٿوڻيءَ ۾ ٿنگي، کت تي آهليو ته چڻ لڳن مان ساهه ڇڏائجڻ لڳس.

بتيءَ جي روشنيءَ تي اوڙي پاڙي ۾ چئوپچوءَ تي وئي، ته سويدو ساڻ گھر پهچي ويyo آهي. مکي هرچند ۽ پئنچن کي اڳيئي ڳلتني هئي، جو کين لڪان ۽ سودي جي جهيرڙي جي خبر پئجي چڪي هئي ، تن جو ٻڌو ته سرڪيءَ ۾ ڏوكيءَ آيا. سودي، مکي ۽ پئنچن کي ڏسي اُڻ جي ڪئي ته اٿي نه سگهيyo.

”هئي پڳوان!..... سک شانت ته آهي سويا ساڏ؟“، مکي سندس ويجهو ايندي رڙ ڪئي.  
”ها، بس مکي!.....“، سويو صرف ايترو چئي سگھيو.

”بس چا؟ ..... ٻڌاءٽه سهی ٿيو چاهي توکي؟“، مکي هرچند زور پريندي چيس ۽ پوءِ  
سودي جي پيشاني تي هٿ رکيائين ته کيس اين لڳو، چڻ جنسی ٿاندا پئي پريا.

”مکي!..... مان منهن متايان ..... ته رامن کي ..... ساڏ نه ڪجو ..... پل مانجي آتما کي ..... ان  
۽ جَل جو ..... دان نه ملي!.....“، سودي وڏي مشڪل سان، ساهيون کڻدي مکي ۽ پئنچن  
کي وصيت ڪئي.

”خير جي وائي ڪي ساڏ!..... ائين ڇو ٿو چئين؟..... ڏطي خير ڪندو!“، پئنچن هڪ ٻئي  
پٺيان زور سان رڙ ڪندي چيس، چڻ ڪنهن ٻوڙي سان ڳالهائيندا هجن.

”آج ..... ساڏان چا... و... ک... ت کو ... نهي ..... ادا!..... آ... ج... سا... ڏا.... ن... چا...“، سويو  
اوڏکي ٻولي ۾ وڌيڪ نه چئي سگھيو، تيز بخار جي ڪري مٿائنس غش چڙهي ويو.

## سچ لھڻ کانپوءِ بہ ۰۰۰

هو حد درجي جو سودائي ۽ عجيب قسم جو تصوراتي ماڻهو هيو. هن کي ڪڏهن ڪڏهن تصور جي اک اهڙي ڏک به ڏيندي هئي. جڻ ”موهن جي دڙي“ جا آثار پنهنجين پترين چترين سميت جُڙي پيا آهن ۽ زندگي هر گهر جي اڳڻ تي ڪر موڙي اٿي آهي. هو ’پوجاري بادشاه‘ جيان، اوچين پترين تان شهر جو جائز وٺند، رٿابندي ۽ بچاء جي اونيء ۾ غرق آهي. سندس سرمي ۾ ٿيل اکين ۾ جڻ پورالي سندوءِ جي ادائين ۽ جفائن کي هٿ ڪرڻ جي حسرت سمايل آهي. پر اهڙي تصوراتي مانڊاڻ ۾ تڏهن مانڊاڻ پوندو هو. جڏهن ڏسڻ وارن جا ٿولا هلان ڪري سندس حد ۾ داخل ٿيندا هيا. تڏهن سندس چهري تي فڪر جي ريكائين ۾ اجا اضافو ٿي ويندو هيو ۽ هوپنهنجي ويران شهر جي باقي آثارن کي بچائڻ ۾ ائين جنبي ويندو هيو، جيئن شايد ’پوجاري بادشاه‘ هن وسنديءَ کي ويران ٿيڻ کان اڳ، آخری ڪوشش ڪندي بچايو هجي.

هيءَ ڪهڙي قسم جو سائيت ائينڊنت هيو!؟..... اها ڳالهه ’کيوريٽر‘ کان وٺي ’اسٽنت ڪيوريٽر‘ تائين ڪنهن کي به سمجھه نه آئي هئي. البت، انهن پنهنجي سمجھه مطابق اهو نتيجو ڪليو هيو ته هن جو ديوتيءَ کان اذ ڪلاڪ اڳ اچڻ ۽ وقت پوري ٿيڻ کان پوءِ وجڻ ۾ ضرور ڪو مقصد آهي . پلا ٻيو ڪهڙو مقصد ٿي سگهي ٿو، سواءً ان لالچ جي ته ڪنهن دير سوير ايندڙ پر ڏيهي کان بخشش گنهنجي. پر اهو الزام باوجود ڪوششن جي به هو مٿانئس ثابت نه ڪري سگهيا هيا.

اڄ به هميشه وانگر وقت کان اڳ، ’ايس دي ايريا‘ ۾ پهچي چڪو هيو. هر هڪ پت کي جاچڻ ۽ هر هڪ ٿيزيل سر کي ناهڻ واري اجائي جُوفي ۾ جنبيل هيو. جنهن مان کيس ڪابه هڙ حاصل ٿيڻي نه هئي. اهو طعنو، سندس ساٿي سائيت ائينڊنت اڪثر ڪري کيس سمجھائييندي هڻندا هيا، ”سچيڏنا، اجایا هڏ ٿو هڻين، ورنڊءَ ڪجهه به نه!.....“ پر پوءِ به اهو طعنو سندس پٽي تي نه پوندو هيو.

هن هيشه وانگر ’استوپا‘ ڏانهن ويندڙ ڏاڪڻين تي چڙهندي، اوپارئين طرف منهن ڦيرائيندي وهندڙ سندوءِ کي حسرت سان ڏئو. سچ جا سونهري ڪرڻا، سندوءِ جي جهرين کي جرڪائي رهيا هيا. هن هيشه وانگر من ۾ سمايل ان آڪاڻيءَ کي ياد ڪيو، جيڪا ڏاڻنهس کيس هنج ۾ ويหารي، سامهون نظر ايندڙ سندوءِ جي پيٽهري ۾ ٻڌائي هئي:

”ابا، جگن جي ڳالهه آهي....“، پوءِ ڏاڌنهس ڏکندڙ هٿن سان قتل آثارن ڏانهن اشارو ڪندي چوندي هئي، ”ابا، وڏڙا ٻڌائيندا هيا ته اتي مونهين جو شهر هيو“..... تنهن کانپوء سيني ۾ ان سانديل قصي کي ڪي ٻڌائيندي هئي، ”جيڏو هيو شهر سهڻو، تهڙا هيا ماڻهو منهن مهاندي وارا... مٿان وري هيو راج ڪوڏيو ۽ بختاور ... مونهين جي هاك هئي .... ڏيھن کان ماڻهو مونهين کي ڏسڻ ايندا هيا.... سدون پيا ڪندا هيا، ته ان شهر ۾ رهجي .... شهر ۾ رهڻ لاءِ منت مير ٿيندي هئي... جي سندس چڱي هلت چلت ڏسي راءِ راضي ٿيس، ته پوءِ جيئن چئو آهي ته جنهن تي راءِ راضي، ان جي جهوليءَ چند جھليو..... ڏسندی ڏسندی اهو به مونهين جو ٿي ويندو هيو ۽ مونهون ان جو ....“  
”پوءِ ڏاڌي چا ٿيو؟“، هو اڪثر پچي ويھندو هيو.

”بچڙا، ڪو ته ڪلُور ٿيو هوندو، جو سکيو ستابو مونهون اجرڙي ويو ۽ مونهين وارن الائي ڪاڌي بر منهن ڪيو“، هوءَ ناس جي دٻلي مان چهندبي پري، نڪ ۾ سٽڪندي ، ٿدو ساهه پري چوندي هئي.

ان ڪلور واري قصي جي ڪڏهن بهن کي سڌ نه پئجي سگهي هئي، جڙ هن جي نظر ۾ اهو قصو درياه جي پيت ۾ اچي ويو هيو. جنهن کي وقت جي وير اهزو ته لتي ۽ دٻائي ڇڏيو هيو، جنهن جي پوري خبر هن جي وڏڙن کي به نه پئجي سگهي هئي.....  
”ڪهڙو ڪلور ٿيو هوندو؟“، هن پنهنجو پاڻ کان سوال ڪيو .

پوءِ پنهنجي اندر مان جواب ڳولڻ جي ڪوشش ڪندي ڪيائين، ”ايئن ته نه ٿيو هيو، جيئن هاڻي ٿئي پيو!.. پاڻ جيئن ڏاڙيلن جي اره زورائي ۽ پوليس جي ڏاڍ ڪري، ڪچي جا پكا ڇڏي پکي تي اوڪڙو وينا آهيون“... هن مونهين جي ڪُڪ ۾، اولهائين پاسي کان پنهجن اڌيل ڀونگن ۽ لاندین تي نظر وجهندい، ڏكارو ٿي سوچيو، ”مٿان ائين ٿيو هجي، انهيءَ وقت به ڏاڍين ڏاڍ ڪيا هجن ۽ زورآورون زورآوريون!؟.....“

هن کي ائين په پچائيندي ڳچ وقت ٿي چڪو هيو. هن چوداري نظرون ڦيرائيندي ڏشو هيو، ته ’ايل، ايچ آر، وي ايس، دي ڪي ۽ منيرا ايريا‘ تي سڀئي سائيت ائيندنت رکوالى لاءِ پهچي چڪا هيا. هاڻي هو پٺ ورائي استوپا جي باقي بچيل ڪچي پڳوڙي جي سامهون اچي بيٺو هيو. ڪچي پڳوڙي کي جاچيندي ، ڪجهه ساعتون ته ڪنهن گهري فڪر ۽ ويچار ۾ غرق ٿي ويو. جڙ ڪچو پڳوڙو ساٹس مخاطب هيو يا هوان سان. استوپا جي اهو ئي پڳوڙو، جيڪا هر ايندڙ جي پري کان آجيان ڪندو هيو ۽ هر ڏسندڙ کي سڏي پنهنجي اندر جا هزارين داستان ٻڌائيندو هيو، بشرطڪ ڪو ڏسڻ ۽ ٻڌڻ وارو

هجي. هن ڏٺو ته جنهن کي صدين جو بي درد وقت به نه جهڪائي سگھيو هيyo، هاڻي انهيءَ کي ماڻهو پنهنجن پيرن هيثان بيدردي سان لتاڙي رهيا هيا. شايد ڏينهن ڏينهن ڏسڻ ۽ سمجھڻ وارا گهٽبا پئي ويا ۽ رونشي ڪوڏيا وڌندما پئي ويا.

هو استوپا جي ڪچي پڳوڙي سان اندر اوري، هاڻي اوڻتیهه ڏاڪن واري ڏاڪڻ جي مندي تي، اتر منهن ڪيون، اجوکي ڏينهن تي اچڻ وارن جي آجيان لاءِ اچي بيٺو هيyo. اها سڌ ڪندي ته من! مونهين کي ماڻهو انهيءَ اک سان ڏسن، جنهن اک سان هن ڏٺو آهي يا وري اهڙي ئي حيرت واري انداز ۾ ڏسن، جيئن پرڏيھين جا تولا پيار ۽ پاپوهه ۾ هن اجڑيل نگركي ڏسي، عجب کائيندا ويندا آهن. هن ڪيتراي دفعا ڏٺو هو ته پرڏيھين جا تولا، گائيد جي اڳواڻي ۾ هتي پهچي، اڪثر شوق ۽ ذوق ۾ گائيد کي اڻ ٻڌو ڪري ڇڏيندا هيا. سوءِ انهن پوڙهن ۽ پوڙھين جي، جيڪي پنهنجي سست رفتاري جي ڪري ان کي ٻڌڻ لاءِ مجبورهوندا هيا. اها ڳالهه ته وري سندس دل وتان ٿيندي هئي، جڏهن پرڏيھي گهمندڙ، مونهين جي هڪ گهٽي ۽ گھيرڙ کي پنهنجي ڪئمرا جي اک سان محفوظ ڪندا هيا. ان وقت هن کي ائين لڳندو هيyo، چڻ مونهين جي هڪ سر کين پراڻي ڪال جا قصا ٻڌائيندي ويندي هئي ۽ پاڻ ئي مونهون سندن سونھون ٿي ويندو هيyo.

هن اڀين پيرين اهڙائي دل کي ڏڍ پئي ڏنا ته اجوکن پانديئڙن مان ڪو اهڙو نه هوندو، جيڪو بي بطيادن يا ڏرتني ڏڪاڻن جيان مونهين کي نفرت ۽ ڏكار مان نهاري چوندو، ”سي بکواس آ!... سڀِ فضول آ يا هيءَ ڪافرن جي تهذيب آ...“ هن هيشه وانگر اڄ به ساڳي سڌرکي هئي ته اجوکو ڏينهن سرت ۽ سايجاهوندن جو هوندو، ڏسڻ ۽ سوچڻ وارن جو هوندو. ائين اندر اورييندي اورييندي سندس انتظار جون گھڙيون پوريون ٿي چڪيون هيون. به بسون زوڪات ڪنديون، ’ايس دي ايريا‘ جي لوهي گيت جي سامهون اچي بيٺيون هيون. اندازن سئو سوا گلن جهڙا ٻارڙا هيٺ لهي چڪا هيا. مالهين جهڙا چهه برجستا استاد چهٻڪن ۽ چپاڻن جي زور تي کين چپ ڪرائي رهيا هيا. بندر و ۽ گهاتي ڏاڙهي وارو استاد، جيڪو ٻين کان عمر ۽ عهدي ۾ ڪجهه سرس پئي لڳو، تنهن ٻارڙن کي خالص لاڙ ڪائي واري لهجي ۾ سمجھائڻ شروع ڪيو:

”اڙي شورئو! ... هي ٿوءِ مو ... هن جو ... دڙو! ... هتي ... اڻ... آريا ... رهندا ... ... هيا!.... ڪچي، .... مشي... ۽ ڪچو گوشت ... کائيندا هيا ... ٻڌئو!؟.“

ٻارڙن تهڪڙا ڏيندي ڪورس واري انداز ۾ جواب ڏنو، ”جي سائينن!!“

”ھاڻي هي .... سامهون ٿو ... استوپو! ... گھمن گھتٺ لاء ... مтан پوءِ گھر وڃي پنهنجي وڏن کي دانهن ڏيو ته سائين وڏو يا استاد چندو وٺي کائي ويا ۽ ڏيكاريائون ڪجهه به نه!“

”جي سائين !!!، ٻارڙن زور سان بيزاريءِ ۾ جواب ڏنو.

”ھاڻي متڻي هلو، شاباس!، استاد ڏستي آڱر سان استوپا طرف اشارو ڪندي، ڪنهن فوجي آفيسر وانگر چڙهائيءِ جو حڪم ڏنو. ٻارڙا حڪم جي تعامل ڪندي جنگي سپاهين وانگر استوپا کي وکوڙي ويا.

استاد وڏي، جي انوکي ڄاڻ، هن کي سکتي ۾ آڻي ڇڏيو. هاڻ هن ٻي سڌ ڪئي هئي ته جيڪر متڻي ۽ واريءِ جو وڏو طوفان لڳي ۽ هن قتل شهر جي آثارن کي منڻ متين ۾ ملائي ڇڏي . پر هن کي اها به خبر هئي ته اندر جون سڌون صرف سڌون ئي هونديون آهن، سڀا نه ٿينديون آهن.

ٻارڙا ھاڻي اچاتري ڏڻ وانگر بي قابو ٿي چڪا هيا. اهو ئي ٿيو، جنهن جو کيس ڀئو هيyo. هن ڏٺو ته ٻارڙا استوپا جي ڪچي پڳوڙي تي چڙهي رهيا هيا. هن ٻارن کي ڪاكڙي تي زور ڏيندي گھڻيون هڪلون ڏنيون، پر بي چين ٻارن تي بي اثر ثابت ٿيون . پاڻ کي بيوس سمجھندي هن بيٺل تماشائي استادن کي التجا واري انداز ۾ چيو:

”سائين ، مهرباني ڪري ٻارڙن کي هيٺ لاھيو، زيان ٿو تئي.“

استوپا کان هيٺ بٺل مڙھين يا حجرن وارن آثارن تي بيٺل ’سائين وڏي‘ جي دل کي جھڻو اچي ويyo. تنهن کيس آٿت ڏيندي ، ”حاضر بابا!“ چئي، پنهنجي پرسان بيٺل نندڙي چوڪري جو هٿ پڪڙيندي، استوپا تي چڙهي پوري طاقت سان چنبو ڪندرييندي، اتي بيٺل ٻارن کي هڪ زوردار ڀوندو ۽ ڪڙڪيدار ڏڙڪو ڏنو:

”لخ جي لعنت ٿو شورئو!.... ڪتي جا پئو، لهو هيٺ!“

ان زوردار ڀوندي ۽ ڏڙڪي جو اثر ٻارن تي وقتائتو ٿيو. ٻارڙن پڳوڙي جي ڏاڪڻي ڪند کي پنهنجن نندڙن بوتن سان ضربون ڏيندا ، ”ٿپ!..... ٿپ!..... ڪندا، متيءِ جا پور ڪيرائيندا هيٺ لهي ويا. هن دل ئي دل ۾ استاد وڏي جو شڪريو ادا پئي ڪيو ته استاد وڏي جي نينگرڙي سڀا جهي انداز ۾ انگل ڪري وڌو:

”بابا، مان کي به متڻي!؟....“

استاد وڏي معصوم ٻارڙي جي انگل کي پوري ڪرڻ ۾ دير ئي نه ڪئي. پڳوڙي تي ڏاڪڻي پاسي کان پنهنجي پير ۾ پيل ڪاري بوٽ کي ڦٻائيندي چڙهي پيو. سچيڏني کان

رڙ نڪري وئي:

”اڙي سائين!..... تون پنهنجي سِر به!؟“

”چاچا، چو ٿو هيائڻ لاهين، مژيئي پُتري کي ريجهايان ٿو“، سائين وڏي سمجھائڻ واري انداز ۾ جواب ڏنس.

”پر ابا، آفيسرن جي جهل آء اهو قانوني ڏوھه به آ“

”چاچا، ماستر سمجھي دڙڪا نه ڏي قانون جا، اسان کي به قانون جي خبر آهي. هن پٽ تي

چڙهندي، جيڪا بٽن کي ڦاهي ڏني آٿو، سا سڀائي اسان کي به ڏيارجو، بس نه!؟“

”ابا، دڙڪاته ڪونه ٿو ڏيانء، پر چگائي پئي چيم!“، سچيڏني هيٺيائين وٺندい ورائيو.

”چاچا، پٽ سرڪاري آ، جي ڀجي پوندي ته بي نهندي، تون اجاييو پچڙيون نه هڻ!“

سچيڏني، سندس ڳالهائڻ مان اندازو هنيو ته استاد وڏو پاڻياشو ۽ ڦڌئي آهي. ان ڪري

خاموشي سان استاد کي رڳو حيرت مان ۽ پڳوڙي جي پور پور ٿي ڪرندڙ متيءَ کي

حضرت سان ڏٺو، جنهن تي لهڻ چڙھڻ ڪري، هاطي چڻ ته ڏاكا نهي ويا هيا

استاد وڏو، وڏي ڊنائپ سان پنهنجي ۽ پنهنجي ٻارڙي جي حسرت ماري هيٺ لهي

استادن ۽ ٻارن جي ڊلي ۾ شامل ٿي چڪو هيو. جيڪو وڏي حوض کي لتاڙي، ”ايل

ايريا“ ۾ دومان هطي رهيو هيو. هن جون نظرون اجا استاد ن ۽ ٻارن جي جو پيچو ڪري

رهيون هيون، ته هن اترئين پاسي کان ايندڙ مرد ۽ عورت جي مليل جليل تهڪن تي

پنهنجو منهن ڦيرائي اوڻتیهه ڏاكڻ واري ڏاكڻ ڏانهن ڪري چڏيو. جنهن تان هڪ بي

جوز جوڙو آهستي آهستي مٿي اچي رهيو هيو. گول متول مرد جو پيت، ڏگهي ۽ ايي

ڏاكڻ چڙھڻ ڪري هلچل ۾ اچي ويو هيو ۽ پگهر سندس خضاب ٿيل وارن مان ڳڙي،

سندس ٿلهي گردن تان لکيرون ٺاهي پئي هليو. پر پوءِ به هو انهيءَ اذيت واري حالت

۾، ميك اپ سان پرپور نخريلي جوانٿي، جي اكين ۽ هتن جي ادائن سهاري چڙھڻ ۾

ڪامياب ٿي چڪو هيو. هن چڙهندي ٿڪاوٽ وچان هڪ وڏو ساه ڪڻدي چيو، ”آف!“ ۽

پوءِ نوجوانٿي سان مخاطب ٿيندي چيائين:

”اڙي اهو ٿئي راجا موهن مل جو بنگلو!“

”هو..اون!“، نوجوانٿي حيران ٿيندي ۽ پوءِ استوپا جي چوداري مڙھين جي آثارن ڏانهن

اشارو ڪندى پچيس، ”يءَ اتي؟“

”اتي راجا جو سپاھ رهندو هو“

”ڪهڙي ڪمائى هوندن، بنگلي تي ديوڻي ڪندى!“، نوجوانٿي نخري سان چبارو

کدیندی اندازو لڳایو.

”بس سمجھه ته لائن ۾“، گول متول مرد سندس ڳالهه کی ٽیکو ڏیندی چيو.  
”مون کی به ته بنگلو وٺی ڏی نه، واعدو جو ڪیو هيئی؟“، نوجوانزی کی بنگلی واري  
ڳالهه تان سندس ڪیل واعدو یاد اچي ويyo.  
”اڙی وٺی ڏیندو مانء ... رڳو به ٿي ڏینهن ڇڏ ... ٿاڻی تي آئي ڪھڙا ڏینهن ٿيا  
آهن، ٻڌاء؟..“

”چڳو واعدو ڪر ڪڏهن؟“

”ڏاڙهي آ، اڳلي مهيني“، مرد پنهنجي ڪوڙيل ڏاڙهي تي کاپو هٿ ڦيرائيندی ورائيو.  
”اڙي اهو ته ٻڌاء ته هن بنگلی جي ڪچي پٽ تي بيهي راجا ڇا ڪندو هو؟“، نوجوانزی  
استوپا جي ڪچي پڳوڙي جي اذاؤت کي نه سمجھندي پچيس.  
”راجا ڇا ڪندا هيابا!“، مرد ساڳيو ئي سوال ڦيرائي نوجوانزی کان ڪيو.  
”مون کي ڪھڙي خبر ته ڇا ڪندا هيابا؟“، نوجوانزی سمجھندي به کائنس وضاحت گھري.  
”پري کان نظرن سان گھرن جي جھڙتي وٺندا هيابا، ته ڪھڙي ڪھڙي گھر جون چوريون  
تير ڪمان لڳيون پيوان آهن“، مرد اک هڻندي ٻڌايس.  
”هون.. اون!.. چئبو ته وڏو نظروت هيyo“، نوجوانزی سمجھندي مشكى پئي.  
”اوئين، جوڻهنس ته وري پيڻي شوقين هئي“، گول متول مرد وڌيڪ انکشاف ڪندي  
ٻڌايس.

”نه، نه!“، نوجوانزی کان شوق ۽ جستجو مان رڙ نکري وئي.

”جوڻهنس وري اهڙي سُرنگهه نهرائي هئي، جتان پنهنجي يار سان وجي ملندي هئي.  
توکي به هاڻي ڪا اهڙي سُرنگهه نهرائي ڏيان، باقي هڪ اڌ نياپي کي ته ليکي ئين  
نتي، مرد ميار ڏيندي چيس.

”مان ڪو مڙس کان ڊچڻ واري آهيابن ڇا!؟ ... هي سيندا، تون هيڪر بنگلو وٺي ڏي،  
دنيا کي ڏيڪاري توسان نه ويئس، ته اچي متو ڪوڙجانء!.....“

”اڙي اها سُرنگهه هتان اولهائين پاسي کان ٿي!“، گول متول مرد بنگلی واري ڳالهه تان  
ڏيان هنائڻ لاءِ ئين ڳالهه ٻڌايس.

”ائي، ڪاٿي آ سُرنگهه ڏيڪار؟“، نوجوانزی جستجو وچان پچيس.

”چڳو هن پٽ تي چڙهي، اولهائين پاسي ڏي ڏس!“

”تون به ته چڙهه نه؟“، نوجوانزی ضد ڪندي چيس.

”اڙي اسان هاڻي کائي کائي ٿي پيا هون سائه!، کاثي ٿا چڙهي سگھون“، مرد پنهنجي ٿو ٿريل جسم تي ناز ڪندي چڙھن کان صاف لنوائي وييءَ پوءِ نوجوانڙيءَ کي چيائين، ”اڙي، هلي آتے تيڪ ڏيئي چاڙھيانءَ“، گول متول مرد نوجوانڙي کي سڏ ڪندي، اجا چيله ۾ هٿ وجهي ڏاڪڻي پاسي کان ڀت تي چاڙھن لڳو ته سچيڏنو جيڪو پريرو بت بطيو کين حيرت مان تکي رهيو هيyo، تنهن کان رڙ نكري وئي:

”اڙي ابا!... تون پڙھيل ڪيل!... عملدار!... تون به جو ائين ڪرين ته باقي؟?...“

گول متول سندس ظاهري شڪل کي ڏسندي بي پرواھي سان نوجوانڙيءَ کي پڳوڙي جي ڪچي ڀت تي چاڙھن ۾ مشغول رهيو. نوجوانڙي ڪوشش جي باوجود به نه پئي چڙهي سگھي، رڳو ٿڙ ٿڙ ۾ سيندل جي ڪڙين سان پڳوڙي کي رهڙا پئي ڏنا.

”او، ابا!.... ٻيلي ... ڪيڏا نه ايلاز ٿو ڪيانءَ ... ٻڌي ئي نشو؟“، سچيڏنو چوندو رهيو. ”ڏڪ لڳي ٿي وجئي ڪراڙا، هانءَ ٿو ڦاٿئي ڀت لاءَ... ڀت نه هوندي ته ملڪ نه هلندو. اسان ماڻهو داهي چڏيندا آهيون ته ڪو چوڻ واروناهي هوندو. باقي هيءَ ڀت اچي موتبري ٿي آ... ڪير آ ڙي؟“، گول متول مرد پنهنجي پوليڪي رڳ ڏيڪاريندي پچيس.

”سائين، مان سائيت اٽينڊنت!“، سچيڏني هيسبجي جواب ڏنس.

”ماکي ته منهن مهاندي ۾ ڏاڙيل ٿو لڳين“، هن سندس اچي پڳ ۽ ٺپيل ڏاڙهيءَ ڏانهن اشارو ڪندي چيو.

”نه سائين، مان ته غريب ماڻهو آهيان.“

”هجي ها ٿائي تي، ته دونهان ڪڍي چڏيانءَ ها.... پر ڪاڏي ويندي!“، گول متول مرد ڪاوڙ ۾ سندس سوا پنجن فوتن جي قد کي گھورييندي ڏمکي ڏني ۽ پوءِ سرنگهه ڏيڪارڻ لاءَ استوپا جي ڏاڪڻي، ڏاڪڻ تان نوجوانڙي سان گڏ لهي ويyo.

سچيڏني پنهنجي موڪري مُنهن تان آيل پگهر کي، اچي قميص جي پلوءَ سان اگهي، منهن اوپارين پاسي ’دي کي ايريا‘ ڏانهن ڪري چڏيو. هن کي ائين محسوس ٿي رهيو هيyo چڻ هو مونهين جي ڪنهن وڏي ۽ گھري کوهه ۾ اچالail ماڻهوءَ جيان آهي، جتان ڪو به سندس آواز کي ٻڌي يا سمجھي نشو سگھي.

هو وسائل وسائل استوپا جي اترئين پاسي هڪ پڪ سري ڀت تي اچي بيهي رهيو هيyo. هن جون نظرؤن مونهين جو طواف ڪنديون جڏهن ’ايis دـي اـيرـيا‘ جـي گـيـتـ مـانـ دـاخـلـ ٿـيـنـدـ ٿـيـنـجـ عددـ عـالـمـ سـڳـورـنـ تـيـ پـيـوـنـ . جـيـڪـيـ دـسـتـارـ مـبارـڪـ ۽ لـنـدـيـنـ سـتـئـنـ سـانـ نـرـڙـ تـيـ عـالـمـاـڻـوـ گـهـنـدـ سـجـايـوـنـ تـيـزـيـءـ سـانـ استـوـپـاـ ڏـانـهـنـ اـچـيـ رـهـيـاـ هـيـاـ. سـنـدنـ سـونـهـارـيـنـ ۽

اچن اجرن ڪپڙن کي ڏسي سچيڏني جي دل ۾ سندن لاءِ عزت ۽ احترام وڌي ويyo هيyo. هن سوچيو، جيٽرا هو ٻاهران اچا اجرا ۽ نيك ٿا لڳن ، اوٽرا اندر جا به ضرور هوندا. من! هن جي گفتگو، سندس هيان، تي چنبو وجهي وجحي . هن دل ئي دل ۾ په ڪيو ته انهن جي پٺ وٺبي ، سندن ڳالهائڻ پتبو ۽ هيئين سان هندائيو.

هاڻي عالم سڳورا استوپا تي پهچي چڪا هيا. عمر رسيده عالم سڳوري گوڏن جي سور جي دانهن ڪندي ۽ گھروساه ڪڻندي چيو ، ”ابئول! گوڏا ئي ونجي ويا ، ڪافر ڪيڏو نه مٿي رهندما هيا“.

”توهان بجا فرمایو ، استاد محترم!“، نئين ريهه لٿل عالم سڳوري ڪند ڏوڻي سندس تائيد ڪئي.

”اڙي عبرت حاصل ڪيو، عبرت! ... هن منکرن جي شهر مان...“، عالم سڳوري ٺاهوکي اوپاسي ڏيندي اوپارين ۽ ڏاڪڻي پاسي آثارن طرف اشارا ڪندي انکشاف ڪيو: ”كتابن ۾ آيو آهي ته بادشاهه ڏاڍو ظالمر، زاني، شرابي ۽ رب جو وڏو نافرمان هيyo... چوندو هيyo، مان رب آهيان!“

”لخ لعنت جا پها ٻدانس!“، فرط جذبات ۾ ڏند ڪرتيندي، هڪ اڏوهي مولانا خار مان رايyo ڏنو.

”هي سجو شهر سمجھه ته شيطاني چرخو هو، مولانا محمد صادق!.... رنا چيڪ چڙيون وتنديون هيyo... گهر گهر ۾ چير پئي چمڪندي هئي. اڳيان رن ته پشيان مرد ... محبت موڪلائي وئي، مرد کي مرد کان نفرت ٿي وئي .... پوءِ ته خدا جي رحمت کي اهڙو جوش آيو، جو ملائڪ سڳورا موڪلي مٿائن اهڙوته قهر نازل ڪيائين، جو هي سجو ڪفستان قبرستان ٿي ويyo.“

”چڱو ڪيائين!“، مولانا محمد صادق ڪافرن جي انجام تي خوش ٿيندي وراثيو. ”پوءِ جڏهن هتي انگريز بي دين آيا. تن کوتائي ، بت ڪيدي ، ڪجهه پنهنجي ملڪ ڪڻي وييا. ڪجهه هتي چڏي وييا. هاڻي هتان جا منافق ۽ مشرك کين پنهنجن ابن ڏاڏن جون نشانيون سمجھي پيا سانديين ۽ رڙيون ڪن ته هتان جا ماڻهو وڏا سدريل هييا.“

”کو دانگي سان مهڪارو ٿين!“، مولانا محمد صادق، جذباتي انداز ۾ وراثيو.

”يلا، استاد عزت ماب! ... هي ڪچي پٽ جو ٻنوڙو. ڇا لئه ڪافرن اڏايو هيyo؟“ نديي نيتني عالم سڳوري استوپا واري پڳوڙي ڏانهن اشارو ڪندي پچيو.

”ان تي چڙهي پراوا ننگ ڏسندو هيyo، بي ڇا ڪندو هو، ڪُني مهتيو!“

”استاد محترم، ان تي چڙهي ڏسان!؟، ننديي نيتني عالم ، وڏي عالم سڳوري سان حجت ڪندي پچيو.

”چڙهه ، چڙهه!... ڪير ٿو جھلائي!“، وڏي عالم سڳوري خوشيءَ مان اجازت ڏيندي ورائيں.

”او ننڍڙا ، مولانا... نه چڙهه!... نه چڙهه پڳوري جا چاپڙ ڪري پوندا قبلاءَ!....“، پويان بيٺل سچيڏني عاجزي ۽ انڪساري ڪندي منع ڪيس.

”اهي ڪفر جا نشان دهن ته چڱو نه!“، وڏي عالم سڳوري نخوت سان جواب ڏنس. ”قبلاءَ سائين انهن کي بچائڻ لاءَ ته سرڪار اسان کي پگهار ڏي ٿي.. وري سرڪار نامدار کي، دنيا جا ٻيا ملڪ به انهيءَ ڪري امداد ڏين ٿا، ته اهي آثارڙا بچن.“، سچيڏني وڏي عالم سڳوري جي اڳيان ڏاڍي ادب سان وضاحت ڪئي.

”اڙي، جنهن کي خدا تباھه ڪيو آ، ان کي تون ڇا بچائيندي؟... تنهنجي سرڪار ڇا بچائيندي ۽ ٻي دنيا وارا ڇا بچائيندا؟... ٿٺ آ توکي، تنهنجي سرڪار کي ۽ ٻي دنيا وارن ملڪن کي... هونهه ! ... اهي ته مشرڪ! .... پر خدا تنهنجو به اچي ڏاڙهي ۾ خانو خراب ڪيو آ.... جي اها پگهار ان ڪري ٿو وٺين ته ڪافرن جا نيشان بچن، ته پنهنجي قيامت ڪاري ٿو ڪرين !!“

انهيءَ تقرير دوران، ننديو نيتتو عالم ستڻ جي ٻچي سڌي ڪري، ور ڪنجهي صفائي سان ملتاني گھيٽلي سودو پٽ تي چڙهي ، ڪجهه چاپڙ ڪيرائي ثوابِ دارين حاصل ڪري چڪو هيyo. چوڏاري نظرون ڦيرائي، حيرت مان کانئس رڙ نكري وئي هئي:

”جهل استاد!... چئين سچ ٿو ! .... وڏو ڪفر ستان هو، چئيو!“

”هل ، هل ! .. ته دوزخي حوض به ڏيڪاريانيو، جتي ڪافر وهنجندي ، اغلام بازي به ڪندا هيا“، وڏي عالم سڳوري انڪشاف ڪندي سڀني جي جستجو وڌائي ڇڏي هئي. پوءِ عالم سڳورا شوق ۽ ذوق ۾ ُرليون لوڏيندا، دوزخي حوض طرف وڃڻ لڳا. پر سچيڏنو سندن وڃڻ کانپوءَ به ڪافي دير تائين، نظرن سان سندن پيچو ڪندو رهيو. جيستائين عالم سڳورا ان حوض کان ٿيندا ’ايل ايريا‘ جي گهتين ۾ گم نه ٿي ويا . هو سوچڻ لڳو، موھين جا اڏيندڙ ۽ هاڻي آثار بچائيندڙ گناهڪار آهن؟... شهر کي تباھه ڪرڻ ۽ آثارن کي ميسارڻ وارا ثواب ڪمائيندڙ آهن يعني ٺاهڻ گناهه ۽ داهڻ ثواب آهي. سندس اندر ڪڻک جي داڻن جيان، چڻ جند جي ٻن پڙن وچ ۾ ڏڙرجندي پئي ويyo. اندرئين ڪشمڪش جي ڪري هن جا ويڪرا ۽ سڌا پنا هيٺ لڙکي ٻيا هيا. کيس محسوس شي

رهيو هيو ڄڻ هو صدين جو گناهگار آهي.

هو پاڻ گھليندو اترئين پاسي واري ڏاڪڻ تان هيٺ لهي 'ايس دي ايريا' جي گيت پرسان ڪنديءَ جي وڻ هيٺان بيهي گناهن ۽ ثوابن جي ڳڻ ڳوت ۾ لڳي وييو..... اوچتو "دزا!... دزا!... دزا!" جي ڏماڪيدار آوازن تي سچيڏني کان چرڪ نكري وييو. هن ڏٺو ته پنجاهيڪو کن نوجوان هڪ مڻي بس تان هيٺ لهي، گيت طرف ڏوكيندا اچي رهيا هيا. ڪجهه نوجوانن کي هٿن ۾ ٿڀ پ رڪاردر هيا، جيڪي فل آواز سان وجهي وايو مندل ۾ ٿرڻلو پيدا ڪري رهيا هيا. هن سندن افعالن مان اندازو ڪري ورتو هيو، ته پڪ سان اهي ڪاليجي شاڳرد هوندا. هن ڏٺو ته گھڻن نوجوانن استوپا ڏانهن ويندڙ ڏاڪڻ تان چڙهڻ مناسب نه ڄاتو، نهيل ٺكيل پيچرن تي هلن بجاء پنهنجا نوان گس ۽ پيچرا جو ڙڻ لڳا. جنهن ڪري ڪيٽريون ئي سرون جيڪي رڳو اٽڪاءٽي بيٺيون هيون ، پنهنجين جاين تي ٿڙندي هيٺ ڪري چڪيو هيون. نه چاهيندي به هو هيٺ جي ڏڍي تي سندن پٺيان هلن لڳو. سمورا نوجوان 'ايس دي ايريا' کي ائين ورائي ويا هيا، ڄڻ ڪنهن وڌي ڀاچ ڪانپوءَ خالي شهر غنيمن جي ور چڙهي وييو هجي. حوض وارو پاسو ڄڻ ميدان جنگ بطيجي چڪو هيو، جتي نوراڪشتني کان وٺي مارشل آرت جو مظاهرو ٿي رهيو هيو. مضبوط سرون به پنهنجين جاين تان ٿڙکي ۽ پتجي ڪين داد ڏيئي رهيو هيون. انهن مان ڪجهه نوجوان جيڪي فنڪارانه طبعت جا مالڪ ۽ ويزهه کي انسان جي بري جبلت سمجهند هئا؛ تن استوپا جي ڪچي پڳوڙي تي وڃي ديرو دمایو هو. انهن مان هڪ جو ڙي فنڪارن جي استوپا جي پڳوڙي تي بريڪ دانس ڪندي فوتو ڪيرائي رهي هئي. سچيڏني اهو سمجهندی به ته سندس ميڙ منٿون بي اثر ثابت ٿينديون ، پر پوءِ به عادت کان مجبور ٿي اڳتني وڌيو هو. هن انهن شوخ ۽ چنچل چوڪرن کي جيڪي پٽ تي ٿيراتيون پائيندي ۽ بدن جي هڪ انگ کي ڦرڪائيندي پڳوڙي جا چاپڙ لاهي رهيا ها، تن کي ايلاز ڪرڻ شروع ڪيا:

"او پُت!... بيلى، اللہ جو نالو ٿو، ..... هي! ..... هي ته ڏسو ڪيئن نه پڳوڙو پوريور پيوٿئي!؟"

"چاچا!... اسان، توکي موئن جي ڏڙي جي نچطيءَ وانگر نٿا لڳئون؟...، نوجوانن نچطيءَ جو پوز ٺاهيندي پچيس.

"ها، ابا!... ان کان به وڌيڪ پر....."

"باء گادا!... تو به ڪنگ پريست کان گهٽ ڪونهين ..... هلي آته گڏجي دانس ڪيون."

هڪڙي نوجوان فنڪار رقص جي دعوت ڏيندي چيس.

”ابا، مان ڇا جاڻان، انهن ڳالهين مان...“

”چاچا، سون جو پڻ ڪاڏي ڪيئه؟“، ٻئي نوجوان خوامخواه چيڙائڻ لاءِ سوال ڪيس.

سچيڏني خاموشي ۾ عافيت سمجھندي، کين ڪوبه جواب نه ڏنو. فنڪار نوجوان

جهمريون پائيندي، سچيڏني کي چيڙائڻ واري انداز ۾ ڳائڻ شروع ڪيو.

سچيڏنو متين کان نا أميد ٿي هيٺ حوض واري پاسي لهي آيو هيو. هڪ نوجوان جنهن

کي گھيريدار سفيد سڻ ۽ بوسکي جي قميص پھريل هئي. هو نيبولين بونا پارت جيان

ٻئي هٿ پنتي ڪيون، انهيءَ ويڙه واري مظاهري مان لطف وٺي رهيو هيو، تنهن کي

پاسو ڏيندي چيائين، ”پٽ، تون سياڻو سيبتو ٿو لڳين، هنن کي جهلين نتو!“

”چاچا، اهي چريا پٽ هن، نه مڙندا!“، ان کيس ٿپ جواب ڏنو.

”ابا، پڳوڙو دهي پوندو ته ڄڻ مونهين جو موڙ ٿتي پوندو ... اهو سڀ ڪجهه توهان جو

ته ورثو آ، توهان پاڻ خيال نه ڪندڻ ته ٻيو ڪير ڪندو؟...“

”تون دل نه لاه چاچا!... جي ڀجي ٻيو ته سجو استوپا، سيمينت يا سنگ مرمر سان ٺهرائڻ

جو حڪومت کان مطالبو ڪبو... اچڪله پنهنجي حڪومت آ، سجي سند کي موئن جو

دڙو بٺائي سگھون ٿا، تون خوامخواه پريشان نه ٿي!“

”پ ابا، اهي آثا... رڙا... ته نه رهندانه؟...“، هن نهايت عاجزيءَ سان کيس عرض ڪندي

چيو.

”پيڻان، متؤ ئي چتي وييو آن!... پنهنجي ورثي جي حفاظت ڪرڻ اسان جو ڪم آيا

تنهنڌو؟ ..... اسان تي هتي اچي مئلن جي شهر کي زندگي بخشيون ٿا، تنهنڌي آ جو

تر! ٿر! لڳي ٿي وڃي!“، نوجوان سچيڏني تي چڙي ٻيو.

”وڏا ڇا هي؟“، ٻيو نوجوان جيڪو پريرو زور زور سان تهڪ ڏيئي رهيو هو، تنهن ڪند

ڦيرائي پچيس.

ڪجهه ناهي، مڙيئي ڪُراڙي کي ازل کنيو آ!“

”لاهيونس ڀلا ڇنچري!؟“، بي نوجوان ڄڻ اجازت گھرندي ورائي.

سچيڏني ڇنچري لهرائڻ کان اڳ ئي کڙين تي زور ڏنو ۽ استوپا جي اترئين پاسي واري

ڏاڪڻ تان لهي، ”ايں دي ايريا“ جي سامهون واري باغيچي ۾ اچي ساهي پٽي هئي. هو

کنهن دنل سهي جيان سهڪي رهيو هو. هن جي دل وري هڪ انوكى سڌ ڪئي هئي ته

ڪاش! هن کي ديون جيڏي طاقت هجي ها، ته مونهين کي کنهن چڪيءَ جيان پٽي

کنهن سانتیکی جوء تی رکی اچی ها. جڏهن سڌن جي تصور مان نكتو ته بانهن ۾ پاتل سستي گھڙيء تي نظر وڌائين. پورا به وڳا هيا. هو ماني کائڻ لاءِ باغيچي ۾ رکيل ڪاڻ جي بئنج تي اچي وينو. پاسي واري کيسی مان، رومال ۾ ويڙهيل چانورن جا به سنها ڇلا ئے ڳڙ ڪدي کائڻ لڳو. هن ماني کائيندي پېرن جي پاڙ ۾ رکيل مت مان پاڻيء جا به تي گلاس هڪ ٻئي مٿان ڏوگهي ورتا هيا، جڻ اذ ڏينهن ۾ مليل توائين جي تاس اجهائڻ پئي چاهيائين. اجوکي اٻاڻکائي ئے نراسائي کيس ڪٿان جو ڪٿان نيو پئي ويءِي. هن کي ڪجهه سمجھه ۾ نه پئي آيو ته ڇا ڪري؟... هن پنهنجي منهن ڀڪڻ شروع ڪري ڏنو ڄڻ پاڻ کي متيون ڏيندو هجي:

”کنهن کنهن کي سمجھائيندي سچيڏنا!..... کنهن اڳيان ليلايندی؟..... هتي جو هڙئيئي ڪفن چور... وڏڙن جي وٺ لوئڻ ۽ لڻ وارا ... خبر به اٿئي ته مٿان کان هيٺ ائين ڪم پيو هلي... تون به بين وانگر هاهڙ هوهڙ ۽ لپڙ سپڙ ڪري ڪم ٿپاء... کنهن لاءِ جهوراڻو؟.... ڇا لئه اسٽڪڻ؟... اجايو للانگhero و ته اڪن مان انب ملندا ئے پېرن مان پير؟... هي لکيل پڙهيل جاهلن جو ملڪ آ...“، هن پاڻ جهيزيندي گhero ساهه کنيو ، پوءِ وڏي پيڙا ئے اڌيت پسنديء سان آخرى فيصلو ڪري ڇڏيائين:

”اڳتي ڪک ڀجي به بيو نه ڪبو... هائي جاڙي به جڳ سان ! ....“

اهڙي فيصلي کانپوء کيس ائين لڳو ڄڻ سندس سالن جي پيڙا ئے پريشاني ختم تي وئي هئي ئے کيس تڙپائڻ ۽ ترسائڻ لاءِ ڪجهه به نه رهيو هيو. ڪاڻ جي بئنج کي ٿيڪ ڏيئي اُڦرو ٿيو پئي اوجهريو، ته سيلنسر ڦاٿل سوزوڪي وين بوھيارا ڪندي، ’ايس دي ايريا‘ جي گيت تي اچي بيٺي. هن جون ٻوتيل اکيون وري پتجي ويون. هن ڏٺو ته ڳاڙهي رنگ جي ڪليل سوزوڪي وين مان پنج چهه همراه ڏوڙ هنيا ڪپڙا ڇنڊيندي گيت وٺ لهي چڪا هيا . هن سندن ڪارين الفين ، رنگين چترين وارين ٿوپين، ساون ڳاڙهن ڳانن ۽ بانهن پھريل ڪولابن مان اندازو لڳائي ورتو هو، ته همراه فقيري خيال جا آهن . شايد ڪنهن درگاه يا ميلي تان موت ڪئي هيائون . اهي سڀائي سڀيليا ٿيا، ڪرڙو ڏود فقير جي اڳواڻي هيٺ مست هاٿين جي ٿولي وانگر جهومندا، استوپا ڏانهن ويندڙ ڏاڪڻ تي چڙهڻ لڳا.

کين ڏسندی سچيڏني جو من وري بي چين ٿي ويو. هو دليون هڻڻ لڳو، سندن پنيان ويڻ گهرجي يا نه؟... سندس هڪ دل چيو، ”نه اجايو گھڙو فائدو پنيان لڳ ۾ ..... رهندو سهندو دل ڏکائي وجهن ته پوءِ؟...“ بي دل چيس، ”گھڙي خبر متان اهي گھر گنيير ئے

دلدیر هجن ..... ڪک هیثان لک پیو آهي. من انهن وٽ ڪا ٻڌ سڌ هجي، ته مونهون پاپ نگر نه پر پريم نگر هيyo.

سچيڏنو اندر ۾ ڦتکندو، ڏجهندو، ڪُركندو، پنهنجي عادت کان مجبور ٿي سندن پنيان رڙهڪن لڳو. ڪرڙوڊ فقير، آخر ڏاڪن ٿي رسندي هڙجي پيو هيyo، ”يا حسيين، نانگا! ڏاڍي چڙهائي آ؟“

”هائو باغ علي فقير!“، نانگو جنهن کي صرف ڪاري الفي اوڊيل هئي، تنهن سهڪندي جواب ڏنس.

ڪجهه ساهي پٽن کانپوء فقيري لڏي، استوپا جي مثالهين حصي تي چڙهندي خوشيءَ مان نعرو هنيو، ”حق، حق!... نور شاه!... ڪچي ۾ به باه!... ته پکي ۾ به باه!...“

نانگي فقير ڪلهي ۾ لڙكيل نفيل جي سورخدار چوتيءَ کي چبن تي چاڙهي ڦقڙن جي پوري طاقت سان ڦوک ڏني ته نفيل جو آواز گونجڻ لڳو، ”اون .... اون ... او...ن ... ترڙوت!... ترڙوت!“

”صدقائي، صدقا نانگا!“، سڀني فقيرن کيس دل سان داد ڏنو.

”ابا، هائي هيءَ تو راجا موھين جي نگري“، وڌي فقير ڪاري ڏندي سان اشارو ڪندي سڀني فقيرن کي ٻڌايو.

”هائو، باغ علي فقير!؟“، سڀني حالين موالين عجب کائيندي پچيس.

”وڌا فقير، هن نگريءَ کي ڪنهن اوندو ڪيو هيyo؟“، هڪ ٻئي فقير آثارن کي پنهنجي پر ۾ اوندو سمجھندي سوال کيس.

”پنهنجي مرشد، پيو ڪنهن!“

”کيئن؟“

”aho هيئن ته راجا هيyo، وڌو آڙيڪاپ. جڏهن به ڪنهن نئين نوييل ڪجرى تي عاشق ٿيندو هيyo، ته ان کي اصلی هتي، جتي اسان بيشا آهيون گهرڙي گهوٽي پي ڇڏيندو هيyo.“.

”پلا، چ ..... چ ..... چوڪرو وڌا فقير؟“، هڪ ۽ قديلي ملنگ جنهن کي کبي ڪن ۾ والو پيو هيyo، تنهن کان از خود نگري ويyo.

”ملنگ، توکي ته رڳو پنهنجي!“، وڌي فقير ٿوري پيار واري خار کائيندي چيس، ”شي سگهي ٿو، اهو تو وارو شوق به ڪندو هجي... شوق جي ته ڪا بها ئي ناهي نه بابا!“

ٻين فقيرن انهيءَ ملنگ کي نظر انداز ڪندي وڌي فقير کي لاڳ ڏيندي چيو، ”ڇڏ،

انھیءَ کی وڈا فقیر.... جیءَ بابی کی چوان! توہان راجا آڑیکاپ جی ڳالهه پئی کئی؟ وڈی فقیر وری قصی کی اтан کنیو، جتی چڏیو هیائین، ”پوءِ چا ٿیو جو، هڪڙی آنگیلی، نالی ڪجری هئی پنهنجی مرشدنو شاہ جی، تڙ ڏاڻی سائین مور شاہ جی مریدیاڻی. اهڙی جھمریل هئی، جو جھمر هڻی ته مئلن ۾ به ساہ پئجي وڃی. ناز نخرا ۽ انگل ڪري ته چڱی ڀلي ماڻھوءَ کي چتو ڪري چڏي!“

”اها مولائڻ... وڈی مرشد سائین جی مریدیاڻی ڪيئن ٿي؟“، سوزڪی جي لسرٽات درائيور، جيڪو باغ علي فقير جو نئون چڱ وڌيو مرید ٿيو هيو، تنهن پچيس.

”aho وڏو قصو آ، محبوب سائين!“، وڈی فقير نئين مرید کي اک هڻندی، حال في الحال راز کي راز ۾ رهڻ اجو اشارو ڪيو ۽ پوءِ قصی کي اڳتي وڌائيندي ٻڌايائين، ”جڏهن ان آڙیکاپ راجا آنگیلیءَ جو ناج ڏٺو ته صفا گگ ڳڙي پيس. پوءِ چت-ڪتابي ۾ اچي ان مولائڻ جا سمورا ڪپڙا ڦاڙي چڏيئين“

”اها نه جنهن جو بت ٻاهر باغيچي ۾ به لڳل آ، اڳاڙي لڳي هت ۾ وتو جھليون بيٺي آ، نانگي فقير پڪ ڪرڻ خاطر پچيس.

”او اها، واه جو سچاتو ٿسين!“، باغ علي وراثيو.  
”پ...پوءِ؟، هڪڙ ملنگ تجسس وچان پچيس.

”پوءِ ته وتو گوڏي تي رکي ڪرئين تي سائين کي سڏ، ته آءُ منهجا مور، تنھنجي گهر ۾ گھڙني ٿا چور!.... سائين مور شاہ ته واقعي چورن مٿان مور هيو، ڪا گهٽ ڳالهه ته ڪونه هئي نه؟.. جلال ۾ اچي، هيئن جو ڏنبو ڪشي ڦيرايائين ته سچو ملڪ ئي اوندو!“، وڈي فقير جو ڏنبو استوپا جي پڳوڙي جي ڏاڪشي پاسي اٿڪاءَ تي بيٺل چاپوڙي کي ٺڪاءَ ٿي ويو. سچيڏني کان لاسعوري طور تي رڙ نکري وئي، ”ابا، فقير! خيال سان!“

”پت ۾ ڪپر، تون وري ڪير آن؟“، باغ علي فقير کي هن جي اوچتي وچ ۾ تپي پوڻ تي بچان لڳي.

”فقير سائين مان سرڪار طرفان هن هند جي رکوالی ڪندو آهيائان“، سچيڏني کيس ٻڌايو.

”رکوالی ڪبي آ ميخان ۽ مكان جي ... هيءَ ڪھڙي رکوالی ٿو ڪرين؟..... هڻ نعرو، ٿيءَ مرید ته ٺاهيون ميخانو هتي... پوءِ ڏس رنگ مولا جا... چا ٿي مرضي؟“، باغ علي فقير کائنس عجیب قسم جو سوال ڪري ششدر ڪري چڏيو.

سڀئي فقير ”برحق!“ چوندي سچيڏني تي ڪلڻ لڳا. سچيڏني باغ علي فقير جي ڏنل

صلاح جو ڪوبه جواب نه ڏنو، خاموشیءَ مان رڳو سندس منهن تکيندو رهجي وييو. کيس اها خبر هئي ته اچڪلهه اهي مجاور چورن ۽ ڏاڙيلن جون نانيون ۽ ڇاڙتا آهن ، ان ڪري انهن سان ديگهه ڪرڻ اجائي آهي.

”پوء چا ٿيو مولائڻ جو؟“، هڪڙ ملنگ، جنهن غور سان قصو پئي ٻڌو، تنهن باغ علي  
فقير کان تجسس منجهان پچيو.

”شينهن فقير! ... مرشد رڳو ان مولائڻ کي سرنگهه ٿاهي جيئدان ڏنو، باقي بيا منکر راجا آڙيڪاب سميت اصلی ڪتو ٿي ويا.“

”ح....حق، ح...حق مور ش..شاه بادشاہ!...ه..هتی بے ووہ واه !..تے هُتی بے ووہ واه !“،  
شينهن فقير هبکي هبکي نعره هندي و راٹيو.

”پلا ان سرنگھه جو دیدار وثناء؟“، باع علی فقیر سینی فقیرن کان پچيو.

”ها نه ، بابا!... مرشدی سرنگهه ڪيئن نه ڏسيبي“، سڀني فقيرن هڪ آواز ٿي ورائيو. پوءِ اهو فقيراڻو تولو ٿاك منجهند جو، مرشدی سرنگهه جي ديدار لاءِ استوپا تان هيٺ لهي حوض طرف هليو ويyo، جتي قدими حوض جي پر ۾ پك سري ڏكيل وڌي نالي ڦهيل هئي.

سچيڏنو سندن گفتگو ٻڌڻ کانپوءِ خيالن جي ٻودار ۾ اچي ويو. مايوسي وچان ورن ورن ٿيل چهري سان هن اجا لهن جي پئي ڪئي، ته استوپا جي ڏاڪڻي پاسي ايل ايريا کان بهراڙيءَ جا چهه ڳپرو ٿهک ڏيندا ۽ تازا ملائيندا اچي رهيا هئا. مٿن تي ڳاڙها ٿوپ، ڪلهن تي ڪارا رومال، نيون گوڏيون پهريل، دُرڪ هڻندا اچي استوپا تي پهتا. سچيڏني ڪي هميشه وانگر أميدن جا اجایا ونگ پيرن ۾ پيچجي ويا. بيهي رهيو انهيءَ خواهش ۾، ته من انهن وتان ڪو اهڙو قصو ٻڌي، جنهن کي ٻڌي سندس دل باغ و بهار تي وڃي. مساڳ لڳل، ڪاري قميص ۽ ريشمي گود پهريل نوجوان جنهن جي عمر ويهن پنجويهن جي وچ ۾ هئي. تنهن استوپا جي چوئيءَ تي چڙهندی هڪ وتر ستر جوان کي ٻڌايو، ”قادو ڪمنا، هم، ٿئے، مو نهون!“

”پلا، هي جنهن تي بىثا هون، اهو چاهي، جانو پڙوا؟“ قادو جيڪو هن جُوهءَ کان ڪجهه اڻ  
ما اقفلئه لگم. تنهن گار، جم جم اب گار، سان ڏيندي، بحس.

”هے یادشاہ، کہ نہ آ، قادر!“ جانے گے جو اب ڈنس۔

”سادشاهہ چاکندو ہو، کونے تے؟“

”شام جو یادشاہ کوئی تے بیسھے، تاڑ کندو ہو۔“

”چا جی؟“

بی گپرو چتر ڪندي ٻڌايس، ”اڙي چريا! تاڙو هو رنن جو، پيو چا!؟....“  
”هائين چئه نه خيرا... هاطي گوت ڀگي،“ قادو سمجھندي پوءِ پڳوڙي جي اولھائين  
تنگڙي ۾ منهن هطندي پڃي وينو، ”اڙي، هي ڪلڳو چا جو آ؟“  
”اتان وري هود (حوض) ڏي تاڙ ڪندو هو،“ ٿين همراه جواب ڏنس.  
”هود ۾ چا ٿيندو هو؟“، هو سوالن مثان سوال ڪندو ويyo.

”ائيں سمجھه چڻ پار وارو رامي جو تڙ ۽ پيلياڻيون....“، خدوءِ مام ۾ سمجھايس.  
”الا!...“، نوجوان کان رڙ نكري وئي، ڳالهه سمجھه ۾ آيس ته چيائين، ”چئبو ته اسان  
واري چڱي مڙس گهرام جهڙو ٽسینگ حرامي هو نه!....“  
”گهرام جي بات آ،“ جانوءِ سندس مثال کي اجا ڪتل سمجھندي ورائيو.  
”پوءِ ته بادشاهه جا لانڙيا مزي ۾ هوندا“، قادو تنگا ٽيرڙي، چڏا کنهندي رايو ڏنو ۽ پوءِ  
جانوءِ کان پڇيائين، ”اڙي جانو، هن پٽ تي چڙهان ته پار نظر ايندو؟“  
”چڙهي ڏس، ادا!.... مтан پنهنجو ڳوٹ نظر اچئي، مهينا ٿيا ٿي گوڻان نكتي“، جانوءِ  
ساڻس پوڳ ڪندي، بٽن کي کلائي وڏو.

سچيڏني نوجوان کي زور سان رڙ ڪندي منع ڪئي، ”اڙي ابا نه چڙهجان، ان تي!“  
”اڙي چاچا، چو ٿو روکينس، عمر پٽن تي چڙهندى گذرى ٿس، ڪونه ڪرندو“، جانوءِ  
پٽن تي چڙهڻ جو تجربو ٻڌائيندي چيس.

”پر ابا، هيءَ اها پٽ تي ڪونهي .... هيءَ ته .....“  
”چاچا، خبر آ باشاه جي گهر جي پٽ هوندي. پر کي جوان ته اتان به نه مڙيا هوندا“، جانوءِ  
مساڳ لڳل چبن مان اچا ڏند ڏيڪاريendi ورائيis. قادو چال ڏئي پڳوڙي تي چڙهي بوت  
سان ڪچي گاري ۽ سِر جو چڱو پلو تکر لاهي وڏو هو.  
”اڙي پار ته ظاهر ڪونه ٿو ٿئي، رڳو بيتهرو ٿو نظر اچي!“، قادوءِ پرنئن تي ساجي هت  
جو ڇاچو ٺاهيندي اوپر طرف جھوھ هطندي چيو.

”اڙي، لهه ته هلنئي نه شمون گولي!... اڳيئي آهيو ڏورڻي، اڄڪلهه نبن وارن سان انهيءَ  
بيتهري ۾ وينو ٿي!“، جانو چيڙائيندي چيس.

”اڙي تنهجي دعا ڪپي ... شمون ٿو گولي هطي!... به تي ڪچيون پندييون ميمڻ، شيخ ۽  
واطيا ڪطي مڙس ماڻهو ٿي ويyo آ... ائين ڪڏهن اچي ويyo نه، پنهنجي ور ۾، ته بشت ئي  
هڪڙو هطندو مانس!“، قادو گجندو هيٺ لهي پيو. پوءِ هڙيئي گپرو جوان جيئن تيزيءَ

سان آیا هیا، تین دڙک هڻندا واپس هلیا ویا.  
 سچیدنو سمجھی چکو هو ته هڙیئی همراه، پھریائين ڪچی جا ڪاتکو ۽ هاڻی ڀاڳيلا  
 آهن. سندن ڪرتون جي ڪري ڪيترا بیگناه گولین جو بک بطيجي ویا. ڪيترن کي  
 پنهنجا پراثا پکا ڇڏٹا پیا ۽ هاڻی پکي تي در در جون ٺوکرون پیا کائين. سچیدني کي  
 پنهنجا سور یاد اچي ویا، ته ڪيئن نه پوليڪ آپريشن دوران سندن گهر ٻهارجي ویا، دور  
 ڏڳا ڪاهجي ویا. آخر گهرن کي باهيون ڏيئي ڏيڪاريyo ویو، ته انهن ڏاڙيلن جا ٿاك  
 ساڙيا آهن. نه ڪتڻ وارا سور یاد ڪندي کيس وقت گذرڻ جو احساس ئي نه رهيو هيو.  
 هن جڏهن پنهنجي گھڙي تي نظر وڌي ته شام جو سايدا چار ٿي رهيا هیا. باقي سندس  
 سرڪاري ڊيوٽي ختم ٿيڻ ۾ اڏ ڪلاڪ هيو. هو اچوکي ڏينهن تي ايندڙن کان گھڻو  
 مايوس ٿي چکو هيو. ڇو ته هن اج ٻڌي هئي ته رڳوٺول ۽ چٿر، جي محسوس ڪئي  
 هئي ته بي حسي ۽ بيوسى. پر پوءِ به آس جي ڏياتي اجا سندس دل ۾ جهمڪا ڏيئي رهي  
 هئي. اوپارين پاسي کان استوپا جي ڇانو ۾ بيٺي چڻ آخری تولي جو انتظار پئي  
 ڪيائين، انهيءَ آسرى ۾ ته من ڪو سج لهن کان اڳ سندس آس جي ڏياتي ۾ ڪو  
 اميدن جو تيل وجهي وجي.

آخر ڪار هن کي 'ايس دي ايريا' جي سامهون رود تي به گاڏيون بيھندي نظر آيون. هڪ  
 ڊبل ڪيбин گاڏيءَ مان رعب تاب سان فل سوت پھريل مرد، ميڪ اپ سا پرپور ساڙهي  
 پھريل اڌيڙ عورت ۽ پينت شرت پھريل سمارت چوڪري لٿي. ٻي گاڏيءَ مان هڪ عام  
 شلوار قميص پھريل همراه، جنهن جي هڪ هٿ ۾ پاڻيءَ جو ڪولر ۽ ٻي هٿ ۾ فروت  
 جي چلي هئي ۽ به ڪلاشنڪوف بردار بادي گارد لٿا، جيڪي سندن پٺيان پٺيان وڌي  
 عزت ۽ احترام سان اچي رهيا هیا. هن پنهنجي تجربى مان اندازو لڳائي ورتو هيو، ته  
 استوپا تي ايندڙ هي آخر تولو، سياسى يا آفيسر گھراڻي سان تعلق رکي ٿو. جڏهن اهو  
 تولو آهستي استوپا ويجهو ٿيو، ته ساڙهي پھريل عورت کي اچ لڳي چكي  
 هئي. هن دانهن ڪئي، "اڙي گلو! پاڻي ته پيار!" گلو ڪولر هيٺ رکي "حاضر بيگم  
 صاحبه!"، چئي باادب ٿي گلاس پري ڏنو.

تنهن کانپوءِ فل سوت پھريل همراه گلوءِ کي حڪر ڏنو، "گلو! چليءَ مان فروت ڪي!"  
 "حاضر صاحب!" چوندي، گلو چليءَ جو منهن کولي فروت ڪڍي سڀن کي ڏنو. سڄي  
 استوپا تي ڪيلن ۽ نارنگين جون ڪلون وکري ويون. انهن جي انهيءَ روش تي سچيدنو  
 بيٺي بيٺي حيران ٿي رهيو هيو، ته هي استوپا ڏسڻ آیا آهن يا پڪنك ملهائڻ!؟..... کائڻ

پیئڻ کان فارغ ٿي اهو گھراڻو استوپا جي مٿانهين هند تي اچي بیشو هيو ۽ آتوميٽك ڪيميرا سان فوتو گرافي ۾ مشغول ٿي ويو. بيگم صاحبه ۽ سمارت چوکري مختلف پوز ناهي پئي فوتو ڪيرايا.

”پاپا! ... هڪ فوتو، هن ديوار تي ٿي وڃي!“، سمارت چوکري، پڳوڙي تي بيهي فوتو ڪڍڻ جي خواهش ڏيڪاري.

”نو بي بي!... چوٽ لڳندي“، صاحب، چوکري، کي منع ڪندي چيو..

”پاپا پليز!؟...“، چوکري زور پریندي چيس.

”ڇڏيس، پلي چڙهي فوتو ڪيرائي!... ان هر چاهي!“، بيگم صاحبه، صاحب جي منع واري حڪم کي رد ڪندي چيو.

”اوڪي بي بي!... بت دونت بي ڪيئرليس!“، صاحب، چوکري کي اجازت ڏيندي تاكيد ڪئي.

”ٿينڪ يو پاپا!“، ائين چئي نوجوان چوکري پڳوڙي تي، پيرن ۾ پيل ڦليت کي ڪڀائيندي چڙھڻ لڳي.

”امان، او امان!.... تون سياطي سيبتي، الله ياڳ ڀلو ڪرئي، نه چڙهه پڳوڙي تي.... نقصان ٿيندو منهنجي ماء!\*“، سچيڏني جي بىئل زبان چڻ از خود اٿلني پئي.

”پاپا، هي ڏسو!... هي پائي جهلي ٿو!“، نوجوان چوکري، صاحب کي دانهن ڏيندي چيو، ته بادي گارڊ به اڳتي وڌي آيا ۽ صاحب جي حڪم جو شدت سان انتظار ڪرڻ لڳا.

صاحب پٺ ورائي، غيش ۽ غصب ۾ سچيڏني کي ڏنو ۽ پوءِ آڏي پچا ڪرڻ شروع ڪيائينس، ”اڙي ڪير آ، تون ڄت! ... هيڏي آء!\*“

”سچيڏنو بالادب ٿي سندس سامهون آيو ۽ جواب ڏنائين،“ سائين، مان سائيت ائيندنت!

”دريس ڪٿي آ تنهنجي؟“، صاحب سوال ڪيس.

”سائين چئن سالن کان نه ملي آ، صاحب چون ٿا ته هاڻي دريس جا پيسا بجيٽ ۾ نتا اچن.“.

”اچي ڏاڙهي ۾ ڪوڙ ڳالهائيندي شرم نٿو اچئي .. کائو پاڻ هڻو آفيسرن تي!“، صاحب، آفيسر شاهي جو بچاء ڪندي چٿپ ڏنس. هن کيس ڪوبه جواب نه ڏنو، اهو سوچيندي ته واقعي صاحبن جو ڪوڙ به سچ هوندو آهي ۽ ندين ملازم من جو سچ به ڪوڙ.

”سروس ڪارڊ ڪٿي ٿئي؟“، صاحب کائنس ٻيو سوال ڪيو.

سچيڏني سروس ڪارڊ ڪيسی مان ڪيندي، ڏڪنڊڙ هتن سان صاحب کي ڏنو. صاحب

سندس ڪارڊ تي سرسری نظر ڦيرائيندي پڙھيو:  
 ”نالو، سچيڏنو ولد پليڏنو، ذات درياڻي... عمر > ٥ سال... سائيت اٽينڊنت .... گريڊ  
 پهريون... ائبريس ، گهر پنهنجا، لڳ موهن جو ڏڙو.“

صاحب سندس ڪارڊ ، نفترت سان اچلاڻ واري انداز ۾ موٽائيندي چيس، ”اڙي پهرين  
 گريڊ جو ملازم ۽ ايڏو مٿو خرابا... توکي ڪنهن وڌي ماڻهوء جي عزت جو خيال ئي  
 ڪونهي. توکي اهو ڪنهن سيكارييو آهي، ته تون اسان جي ٻارن تي حڪم هلائين ۽  
 کين دپريڪ ڪريں ... هان!؟...“

”مان ته ايمانداري سان ڊيوٽي ٿو ڪيان، صاحب!“، سچيڏني هت ٻڌندمي ڄڻ ته معافي  
 گھرڻ واري انداز ۾ جواب ڏنو.

”ڊيوٽي جا پُت!..... هليو وڃ هتان، نه ته اتي جو اهڙا پادر هڻائيندوسان، جو مالڪ به  
 نه سڃائيندئي!“، سچيڏني کي سندس گُڙڪي ۽ رعب تاب مان هاڻ پك ٿي چڪي هئي،  
 ته هو ڪو وڏو ماڻهو آهي، تڏهن ايڏو بدميز آهي. هن ”حاضر سائين!“ چئي پويان پير  
 ڪري اچي اترئين ڏاڪڻ جي مندي تي ٿي بيٺو. هن پري ڪان نوجوان چوڪريء کي  
 استوپا جي پڳوڙي تي بيهي فوتو ڪڍائيندي پئي ڏنو ۽ ٻڌو، جيڪا چئي رهي هئي:  
 ”پاپا، هتان جا پائي بيوقوف هيا نه؟... جو بنا چترين واريں جاين ۾ رهندما هي؟“ سمارت  
 چوڪريء جي انهيء معصوم ۽ ڦندڙ اڻجاڻاپ تي صاحب ۽ بيڱم صاحبه ڪان بي  
 ساخته تهڪ نكري ويا هيا. اهڙيون ڪيئي ڦندڙ ۽ اڻجاڻاپ واريون ڳالهيوں سچيڏنو  
 نه ٻڌي سگهييو هيو، جيڪي ان گهرائي سندس ايريا ۾ گهمendi ڪيون هيون. ٿوريء دير  
 ڪانپوء اهو آفيسر گهراؤ به سندس ايريا کي ڇڏي ، گاڏين ۾ چڙهي، سندس اکين اڳيان  
 الوب ٿي چڪو هيو.

ڊيوٽي جو ٿائيم ختم ٿي چڪو هيو. ان ڪري سڀ سائيت اٽينڊنت پنهنجيون پنهنجيون  
 جڳون ڇڏي چڪا هيا. ڪيوريٽر ۽ اسٽينٽ ڪيوريٽر پنهنجي روزي حلال ڪرڻ  
 خاطر، پهريون ۽ آخر چڪر ”ايس دي ايريا“ جي گيت ٿائين ڏئي هلياويا هيا. آهستي  
 آهستي سج جا سونهري ڪرڻا استوپا جي جهرندڙ پڳوڙي ۽ وڌي حوض جي پرندڙ پٽين  
 کي چميون ڏيندي موڪلاڻي پئي ويا. پر سچيڏنو سج لهن ڪان پوءِ به انهيء اجائي  
 جُوفي ۾ جنبي ويو هيو، جنهن مان کيس ڪا به هڙ حاصل نه ٿيڻي هئي.

ورجاء

پاڻ کي بین جي اڳيان آچيندي آچيندي تنگ اچي چکي هئي، ليڪن حياتي هئي، جنهن  
کتڻ جو نالو ئي نه پئي ورتو. وارن ۾ پيل چانديءَ جي تارن کي ته ڪارو ڪري پئي  
وئي، پر اكين جي هيٺان وڌندڙ ڪارن داغن کي ڇا ڪري؟..... ڦڪن ڳلن کي پئودر هڻي  
اچو ته پئي ڪيائين، پر ڳلي ۾ پوندڙ گهنجن جو بلو ڪيئن ڪري؟ جيڪي چوري  
چوريءَ وڌندڙ عمر جا نشان ٺاهيندا ۽ جواني کي ڪات هڻندا پئي ويا. ڪريم، پائودر ۽  
لاليءَ جي باوجود به رات جي وڳڙي ۾ چالاڪ گراهڪن کيس سڃائي پئي ورتو. ڪڏهن  
ڪڏهن ائين به ٿيندو هيو، ته هوءَ سونيءَ جي اڏي تان سگريت ڦوکي اٿي ايندي هئي.  
ڪڏهن ته سونيءَ خفي ٿي ڦرڪ به هڻي ڪيندي هيس، ”ادي شاهدان! تون اسان آهيون  
هاڻي رستي جو مال.... هلي ڪو پاڻ کي رستي ۾ وڪڻيون، باقي بازار ۾ هر ڪنهن  
کي تازيءَ ڀاچي کپي!....“

هوء سمجهندی به زهر جو دک پریندي، منهن جي ڦڪائي سان چوندي هئي، ”ادي، رستي جي مال ٿيڻ کان بهتر آهي، ته ماڻهو ٻڌي مری!“

اڄ شام، هن جي دل ته بنھه نه پئي چاهيو، ته گھر جي چانئٿ کان ڪا ڳيري جيتري وک  
به پاھر ڪدي، پر هن جڏهن نكمي ۽ پانديء پت جا اهڙا ئي بچڙا تارا ڏنا، جيڪي هن  
جوانيء ۾ پھريائين پيء ۽ پوءِ مڙس جا ڏنا هيا، ته چرڪجي وئي هئي.  
”مان ٿو چوانء، ته اڄ ڪاڌنهن به ڪري ماكي پئسا آڻي ذي!“، پنهنس هڪ هڪائيء  
واري انداز ۾ تارا ٿيرائيندي چيو هيڪ.

”اچ، کاڏنهئون اوڏر سوڏر وٺي وڃي ڏوڙ پاء!“، هن خفي ٿيندي ۽ سمجھائييندي چيو هيس.

”بَدَايَانٌ تَهَا وَرِيْ بَطْهِينْ يَا مَرْسَهِينْ جِيْ قَبْرَ كُوتِيْ اُودَرَ وَنَانْ چَا؟“، پَتْهِنْسْ تَوَائِيْ تَيْ وَرَأْثِيْوْ هِيْو.

”نه وديا، ايڏا پئسا ڪاڏنهن آڻيان جو گهر به هلايان ۽ توکي روز جوا ۽ چرس لاءِ به  
ڏيان!“

”روز ٿا خدو ۽ شاهو وارا ٽکريءَ تي ڦوري لاهن ۽ طعنا ٿا هڻن ته، جي ماظھين ڪانگھاري ٿي وئي ٿي، ته پيظين ته ويٺي ٿئي!..... مان ٻڌايانيءَ ٿو جي اڄ نه مليا ته !.....“

”تے!؟“، هن سمجھندي بہ پت جا ارادا کنن سان ٻڌڻ پئي چاهيا.  
 ”تے ڙبيءَ کي مان پاڻ اڏي تي چڏي ايندس، هاڻي ڏندي ڏوٽي آپاڻ به ڪمائي، اسان کي  
 به کارائي!“، پتهنس ڪچ بالغ پيڻ ڏنهن اشارو ڪندي چيو. جنهن جو ڪند، ڀوءَ کان  
 فريم ۾ ٿايل ڪپڙي تي آر هئندی ويتر جهڪي ويو.  
 اهو ٻڌندی شاهده جي ڪپڙن کي به چڻ باه لڳي وئي :

”خبردار! پانديءَ جا پت، جي هن جيتا مڙيءَ جو نالو ورتو ٿئي. مان اجا جيئري آهيائ.  
 جيسين دم ۾ دم آهي، منهن ڏيندي رهندس، نانگڻ ناهيان جو ٻچا کائينديس!“

هن هڪدم پراڻي شو ڪيس جي آئيني سامهون پاڻ سنوارڻ شروع ڪيو. پر هن کي اچ  
 به آئيني چڻ احساس ڏياريو هييو، ته وقت جي آڏو حُسن ڏاڍو ويچارو ۽ بي وس آهي.  
 جيترو وقت آئيني اڳيان ويٺي رهي، پاڻ کي پريشانيءَ وچان سنواريندي رهي. پاڻ  
 زوري پُٹ جي اجوڪي ڏڙکي سندس ڪن ڪڙڪائي چڏيا هيا. هن کي پت جي اکين مان  
 ان بي حيا ۽ بي غيرت مرد جو عڪس صاف نظر اچي رهيو هييو؛ جيڪو لاهي پائئي  
 جڏهن پنهنجيءَ تي ايندو آهي ته اهو سڀ ڪجهه ڪندو آهي، جنهن جو تصور ايندي ئي  
 هن جا ڏوھه ڏکي ٿي ويا. هن پنهنجي حياتيءَ جو ورجاء ڏيءَ ۾ بالڪل ڏسڻ نه پئي  
 چاهيو. هن اتل ارادي سان ريد جھڙي معصوم ڏيءَ تي آخری نظرون وجهي گهر کي پت  
 ڏني هئي، ته ڪنهن به قيمت تي پنهنجي ڏيءَ کي انهيءَ ڏلل ۾ نه وجنهندي، جنهن ۾ هوءَ  
 پاڻ پيل آهي.

سونيءَ جي آڏي تي پير سوريندي پهتي هئي. پر هن ڏٺو ته اڳئي آٺ ڄڻيون پنهنجي  
 پنهنجي نصيب جي انتظار ۾ ويٺي، سگريت ۽ پيڙيون ڦوکي رهيوون هيون. هن کي  
 ائين محسوس پئي ٿيو، ته جيئن پوءِ تيئن شهر ۾ بيروزگاري ۽ بک جو راڪاس  
 ڪاهيندو پيو اچي يا وري هاڻي جسم وڪڻ فيشن ٿي پيو آهي.

گراهڪ ايندا ويا، پنج ڄڻيون پنهنجي نصيب جو داڻو پاڻي چڱڻ هلي ويون  
 هيون . ليڪن اجا هن سودو به ڄڻيون پنهنجي نصيب جي داڻي پاڻي جي انتظار  
 ۾ ويٺيون رهيوون. کين ويٺي ذري گهٽ تي ڪلاڪ ٿي چڪا هيا. سندن چهرن مان هڪ  
 عجيب قسم جي بي وسي ۽ بي قراريءَ جا آثار بکي رهيا هيا. جن سندن ميك اپ ٿقيل  
 چهرى ۾ ڏار وجهي کين پوائتو بطيئي چڏيو هييو. ليڪن سڀن کا وڌيڪ شاهده بي چيني  
 ۽ بي قراريءَ پاسا پئي ورايا. ڪيس معصوم ڏيءَ جي ڳڻتي ۽ اڳهيليل پت جي الڪي  
 اندر ۾ آند مانڌ مچائي چڏي هئي. هوءِ سوچي رهي هئي، ته سندس ڙبيده ڪيئن هلي

سگھندي، هن ذلالت ۽ رزالت واري ڏنتدي هر؟... هوءَ ته جيئري ئي مری ويندي !... هن کي ڪنهن شريف گھراڻي هر پرڻائي ڏيان ته جيئن عزت جي زندگي گذاري....پر ڪيئن؟... ڇا هڏ حرام پت منهنجي مڃيندو ۽ چڏي سگھندو، پيءُ ڏاڻي جي پڙوت واري ڏنتدي کي؟... ڇا هوءَ اهڙي اندر جي وسوسن هر لڳي پئي هئي، ته سوني اوڙاپي تي سڀن کي چيو، ”اديون، ويهو منهنجين اکين تي ... باقي هاڻي اجا ڪھڙو آسرو ٿيون ڪيو!؟... رات جا يارنهن ٿيا آهن..... ڏسو پاڻ ٿيون ته اچڪلهه هرڪو شوقين آندي گوشت جو، وڌي جي ته جڻ سڀني کي رک آ“. بيوں ته نڪ پڪو ڪري ويهي رهيوں، پر هن کان سٺو نه ٿيو. هن کي هيڪر ته دل هر آيو ته سونيءَ کي سڌيون ٻڌائي ۽ کيس اهو وقت یاد ڏياري، جڏهن سونيءَ جي آڏو سندس نالي تي هلندو هيو. به ڏينهن نه ويندي هئي، ته نياپا موڪليندي ۽ ميارون ڏيندي هئي. پر پوءِ اهو سوچي چپ ٿي وئي ته، ڪير ٿو یاد ڪري پراڻي وقت کي. هونئن به هي ڏنتو ئي اهڙو آهي، جتي صرف تازي گوشت جو ملهر هوندو آهي.

سونيءَ جي اڏي تان، هوءَ اهو پڪو په ڪري اٿي هئي، ته ڙڀده جي ڪري کيس رستي جو مال ٿيڻو پيو ته به ٿيندي . پر پنهنجي ڏيءَ کي انهيءَ رستي تي نه لائيندي، جنهن هر رڳو ڪاريءَ وارا ڪ ۽ ڏوڙ وارا ڏڳ آهن. هوءَ ميرالي بازار ڏانهن هلڻ لڳي. هن دل ئي دل هر خاكى شاه تي پنهنجي جان جي صدقى ڏيڻ جا پنجاه روپيا باسي چڏيا هيا. چو ته ميرالي بازارمان تنهي طرفن ڏانهن اهي سنھيون گھٽيون نڪرنديون هيوں، جتان هلندي هلندي جسمن جو به واڪ لڳي ويندو هيو.

هن کي ا atan هلندي ڏايو عجیب محسوس ٿي رهيو هيو. چو ته ان کان اڳ گراهڪ هميشه کيس جسم جي دوڪان تي اچي ڳولهيو هيو. پر هي پھريون دفعو هيو، جڏهن هو جسم جو وکر کڻي گھورارڻ ٿي گھٽين هر هو ڪو ڏئي رهي هئي. گھٽين هر هلندي خوف وچان هن جي دل تيزيءَ سان ڏڙڪ شروع ڪري ڏنو هيو. هوءَ سوچيندي هلي رهي هئي ته، ”جي اچ هتي به نه کتي ته چا ٿيندو؟...“، اهو سوال سندس اندر هر مسلسل هيانيو پت ڪندو پئي هليو.

پر هن اندر جي وسوسن ۽ ڊپ کي ڊبائي، آڙيڪاپ چيڪ عورت جيان خوامخواه هيڏانهن هوڏانهن شڪ هڻش شروع ڪري ڏنا. سندس اندازو هيو ته اهڙو انداز شوقين کي اين چڪيندو جيئن چقمق لوھ جي ذرن کي چڪيندو آهي. ان جو اثر اهو ٿيو ، ته گھٽين مان لنگھندر ڻاڻهن کيس مڙي مڙي ۽ گھوري ڏسڻ لڳا. مخصوص گھٽين

منجهان هلندي، هن ائين محسوس ڪيو، ته اهي گهتيون ڪچن چرچن، اچلن ۽ چٿرن جي ڪنڊن ۽ سُين سان ستيل آهن. ڪنهن کيس اچل ڏني هئي، ”سهاڪل ته سهي!... ڪلن ۾ گسي ته نه ويندئو!“ ... ڪنهن ساڻس ڪچو ڀوڳ ڪيو هيوته ڪنهن چٿر ڪئي هيڪس، ”چمٿي جا جهاز، ڪاڌي چٿهائي آ، ها ته ڪر، پوءِ به سودو رضائي آ!“ ..... ڪنهن گهتيءَ ۾ مخصوص هوتل جي مانڊڙيءَ ۾ ويٺل بسيءَ ۾ چانهه پيئندي صلاح هنئي هيڪس، ”چانهه ٻانهه پي وجو!..... ڪو بسڪوت ڏسڪوت ڪائو!“

هوءَ هاطي هك اهزي گهتيه هر اچي پهتي هي، جتي چدا پادا ماظهو گذري رهيا هيا. هن  
کي سمجھه هر نه پئي آيو تهاطي چا کري، چا نه کري؟.... هوءَ انهيءَ ڪشمڪش هر پاڻ  
سان ڏي وٺ ڪنديءَ پئي هلي، ته هن اهڙين گهمندڙ عورتن واتان ڪيءَ دفعا ٻڌو هيو،  
ته بي گاهه وقت ڪنهن سنسان گهتيه مان چڱڙي عورت جو اڪيلو گهمڻ ائين هوندو  
اهي، جيئن ڳوه جو شڪاريں جا گهر ڳولڻ. ته پوءِ اهي شڪاري ڪيڏانهن مرپي کپي

ویا؟.... هوء ٻڌتر جی حالت ۾ دلیون هڻندی هڪ ویکري رود تی اچی پهتي هئي، جنهن تان ڪافي ماڻهو تولن جي صورت ۾ هلي رهيا هيا. ڳپل پند هلن کانپوء هن رکشا جي ”درر! درر!“ جي آواز تي پنتي لئوڻو هڻي ڏنو، ته هڪ رکشا سندس پيچو ڪندو اچي رهيو هيو. هن کي ياد اچي ويتو ته هڪ اهڙي عورت کيس ٻڌایو هيو ته وڏن روڊن تي ڪار، رکشا يا ٽانگو ڪي لائيندڙ باز مثل هوندا آهن، جيڪي جهپڙ هڻي هنيون ڪنيون ويندما آهن، پوءِ جيڪو نصib. هن سوچيو، ٿي سگهي ٿو أهي هجن. جهت کان پوءِ رکشا جي پئين سيت تي ويٺل هڪ بي ڊئولي شخص، بغیر ڪنهن جهجهڪ جي ساڻس ڳالهائڻ شروع ڪري ڏنو:

”هلي هلي ٿکجي پئي هونديئين!..... اچي ويھا!..... حساب ڪتاب ۾ نهي پوندارسي!“، هن کي ان شخص جو اهو پنهنجائيپ وارو انداز ڏايو وٺيو. هن کي ائين لڳو هيو، جڻ سندس ڪن ڪنهن جو ڳيءَ جي سوز پري مرلي ٻڌي هئي. هوء بغير ڪنهن اڳ ڳلتيءَ جي ڪنهن مست نانگڻ جيابن ٿپو ڏيئي، رکشا ۾ چڙهي ويٺي ۽ پوءِ رکشا هڪ وڏو رانڀات ڪندی رود تي دوڙڻ لڳو. ان وقت ڪاميابي جي احساس، سندس اندر جي چنتا واري آڳ تي ڪجهه ڇنبو هنيو هيو.

ٿوريءَ دير کانپوء رکشا وروڪڙ هڻندو، هڪ ڪجي آباديءَ جي سوڙهين گهٿين مان ٿيندو، هڪ بند گهٿيءَ جي سامهون اچي بيهي رهيو. هن رکشتان لهن کان اڳ ۾ ان

شخص کان صرف ايترو پيچيو هيو، ”تون مون کي ڪيڏانهن ٿو وٺي وجي؟“

”پنهنجي گهر!“، ان شخص مختصر جواب ڏنو هيو ۽ پوءِ هوء ڪنهن ريد جيابن سندس پنيان هلن لڳي هئي. ان شخص اڳتيءَ هلي هڪ پراڻي جاء جو دروازو ڪڙڪايو. دروازو ڪلن کانپوء اهو شخص کيس اندرئين ڪمري ڏانهن وٺي آيو هيو. جتي ٿي مرد اڳئي ڇڻ سندس انتظار ۾ ويٺا هيا. هن حيرانگيءَ مان پيچيو:

”هي چا آهي؟“، هن پنجن مردن کي پريشانيءَ وچان ڳلپندندي پيچيو.

”پنجني سان منهن ڏيڻو پوندائي!“، ان شخص مشڪندي وراڻيو.

”پر مان ته هڪ سمجھيو هيو.“

”ئين آچا؟.. چئ، گھڻو؟“، ان شخص بي رخي انداز مان ڪائنس پيچيو. گھڙيون اڳ منهن جو مٿڙو شخص هاڻي کيس وله جهڙو ڪوڙو پئي لڳو. هن جي دل ۾ آيو، ته سنئون سڌو انڪار ڪري، پر بي دل ۾ زبيده جو خيال آيس ته سوچڻ لڳي، گپ ۾ گھڙڻ کانپوء ڦينگن جو گھڙو ڀو.

”بے هزار!“، هن پنهنجو ریت ٻڌائیںدی چيو.

”پنج سو!“، ان شخص هن جو ملھه ڪیرائیںدی وراثیو.

”نے اصلی نہ!“، هن فيصلی واري انداز ۾ نھکر ڪئي.

”تے پوءَ آخری ڳالهه، هزار!“

”نے پندرنهن سو!“

”وڌيڪ تنهن جي آ، مرضي!“، ان شخص ٺپ جواب ڏنس.

هڪ دفعو زبيده جو معصوم چھرو وري اکين اڳيان ڦري ويٽ، ”چڱو ٺيڪ آ!“، هن بي دلئي انداز سان ائين هائوڪار ڪئي هئي، جيئن ڪو چوندو هجي، ٻڌيءَ بٽڙيءَ جون هريڙون به پليون. پوءِ هوءَ رات جو ٻي وڳي تائين بازن جي چنبن ۾ پٽ ڳيريءَ جيان ڦٽڪندي رهي ۽ منهن ڏيندي رهي. جڏهن جان آجي ڪرائي، رڪشا تي موت ڪري رهي هئي، ته رکي رکي سندس اندر مان ڪا اڳئين ياد ۽ ڪو پراڻو سور ست ڏيئي پئي اپرييو. ماءُ جي اها نصيحت کيس ياد اچڻ لڳي، جڏهن ماڻهنس جو آخرى وقت پرجي آيو هيـو، ”چوري! پچاڙيءَ لاءَ ڪا پاچي بچائجان، نه ته ڏاڍا ڏكيا ڏينهن ڏسٹا پونڊءَ!“ پر ڪين بچائي ها؟..... جواني ۾ ڪاميائين ته پهريان پٽهس اڏايو ۽ پوءِ مڙسنهس. رهيل سهيل ميـڙي چوندي، ڳهه ڳنا مڙسنهس جي ڊگهي ۽ چيـڙهالي سلهه ۾ ڳري پاڻي ٿي ويا. ماڻهو سچ چوندا آهن، ته هن ڏنڌي ۽ ڦيـڻي جي ڪمائى ڪنهن ڪنهن کي ڦرندي آهي. جي اها ڦرڻ جهرڙي هجي ها ته سڀئي ان ڏنڌي وارا سونيون جايون نه جوڙائين ها؟.. ماريءَ جي گهر ۾ هڏن جو دير. هوءِ ماءُ جي نصيحت جي جواب ۾ پاڻ وٽ رکيل دليل ۽ ڳالهيون دوڙائيندي رهي. ماءُ جي ياد ايندي، سندس اکين جي تنرن ۾ پاڻي پرجي آيو. هوءِ رڪشا واري کي پنهنجي گهر جو رستو ٻڌائيندي، وري پنهنجي معصوم زبيده بابت سوچڻ لڳي، ”چوريءَ جو ڪو الله ڀاڳ ڀلو ڪري نه ته!؟.... هن جون اهڙين سوچون تڏهن ختم ٿيون، جڏهن رڪشا گهر ڀسان پهچي چڪو هيـو. رڪشا مان لهڻ وقت سندس چهري مان ڪاميابي ۽ اطميان جو احساس جهلهـڪيون پئي ڏنيون. هن گهر جي دروازو ڪـڙڪايو مـس، ته پـتهـنس ڀـڄـندـي اـچـي تـاـڪـ كـولـياـ. پـتـ کـيـ هـمـيـشـهـ وـانـگـرـ بيـ صـبرـوـ ٿـيـ کـانـئـسـ پـئـسـاـ نـ گـهـرـ ۽ـ مـثـ تـيـ سـگـرـيـتـ جـاـڪـشـ آـرـامـ سـانـ هـڻـندـيـ ڏـسيـ، کـيسـ حـيرـتـ ٿـيـ. هـنـ انـدرـ جـيـ هـڻـتـ ڪـتـيـ کـيـ مـارـڻـ لـاءـ وـريـ بـهـ پـتـ کـانـ پـچـيـ وـرـتوـ:

”أـکـوـ زـبـيـ تـهـ ڪـمـريـ ۾ـ نـنـڊـ پـئـ آـنـ؟ـ!“

”امان، تو دير ڪئي ته مان سمجھيو ته اچ به جهونيءَ کي گراـهـڪـ نـ مـليـوـ..... اـمانـ، ڙـبيـ

چوريء جا پاڳ ته ڏس، اٿندي ئي پندرهن هزارن جو گراهڪ مليس... پئسا کپنئي امان؟“  
”بي ديدا!... بي غيرت !.... پيڻ کي ڪاٿي ڇڏي آئين!؟“، شاهده کي ڄڻ وچونء ڏنگ  
هڻي ڪڍيو هجي.

”ماسي سونيء جي آڏي تي!... پر تون ڪاٿي هُئينء!؟“، پنهنس مٿانڪس هلڪي ڪاوڙ  
ڪندڻ پچيو.

شاهده پت کي جواب ڏيڻ بجاء بي وسيء ۾ زور سان چنبو پنهنجي منهن تي هڻي ڪڍيو  
۽ پوء رات جي پيت ۾ ڳپرو پت کي هٿ کطي پاراتو ڏنائين:

”الله ڪندو سڙيا!... کو پيء وانگر سلهم ۾ لوڙي چوڙي مرندى!؟“

پنهنس چرس پريل سگريت جو ڊگھو ڪش هڻندي ڪل ۽ ڪنگه ۾ ٻڌجي ويyo. شاهده ائين  
محسوس ڪيو ڄڻ ڪلهو ڪو ڏينهن هيyo؛ جڏهن ماڻهنس به پڻهنس کي رات جي پيت ۾  
ائين هٿ کطي پاراتا ڏنا هيا ۽ پڻهنس به اهڙي شيطاني ڪل ۾ ٻڌجي ويyo هو.

## بنیادی غلطی

هو ڪلاس ۾ وڌائی چوندو هیو، ”بابا جنهن کي ٻارن جي نفسیات یعنی child psychology تي لیکچر سمجھه ۾ نه آيو هجي، اهو اٿي سوال ڪري!“ پر هن جي پورن ڏهن سالن جو تجربو هیو ته سواءِ هيڪڙ ٻيڪڙ شاگرد جي، هن کان ڪنهن به سوال نه ڪيو هیو. هن کي شاگردن اڳيان لیکچر ڏيندي ائين محسوس ٿيندو هیو، ته ڄڻ بي جان پشون اڳيان جهڳي هشندو هجي ۽ پنهنجو متو کپائيندو هجي. اهو احساس ته ايندڙ نسل جو ڇا ٿيندو، اڪثر کيس ستائيندو رهندو هیو. انهيءَ ڪري ئي هو ڪڏهن لیکچر دوران شاگردن تي چڙي جلها به ڪندو هیو، ”مان مڃان ٿو ته child is father of man، پر توهان موڳن مٿرن کي ڏسي احساس ٿيندو آهي، ته جيڪڏهن توهان جهڙا آئينده جا ابا ٿيا ته پنهنجي معاشری جو حشر ڇا ٿيندو؟.. ان معاشری جو اهو ڪيڏو نه الميوآهي، ته سندس ايندڙ نسل عقل ۽ علم جو دشمن هوندو.“ لیڪن انهن چڙ ۽ جوش ڏياريندڙ جملن جو به سندس شاگردن تي اثر ڪونه ٿيندو هیو. هن کي ان وقت اين محسوس ٿيندو هیو، ته هو ڄڻ بي جان ٿين ۽ پتین سان مخاطب آهي. جن جي ڏهن ۾ انساني شعور کي وڌائيندڙ چو، ڪيئن، ڪٿي، ڪهرڙو، ڇاكاڻ ۽ ڇالاء جهڙن بنیادي سوالن اجا جنم ئي ناهي ورتو. ان ڪري هو شاگردن لاءِ اها راءِ ڏيندي بنهه نه هٻڪندو هو ته، ”اهي عام ٻاراڻي اوستا کان به گهٽ باشعور آهن“.

هميشه وانگر جڏهن اچ به ڪلاس مان اين جهڳي هڻي نكتو هیو، ته انهيءَ مونجهاري سان سندس لیکچر، جيڪو سوين ڪتابن جو نچوڙ ۽ مشاهدي جي عرق ريزي هیو؛ تنهن مان سندن شاگردن لاي پرايو هوندو به يا نه؟....

عام ڏينهن وانگر اچ ڪلاس وٺڻ کان پوءِ کيس ايتري فرصت کو نه هئي، جو ٿيچرس ڪامن روم ۾ بین استادن سان گڏ ويهي شاگردن جي حالت زار تي اهو تجزيو ڪري، ته شاگردن جي نه پڙهڻ ۽ سمجھڻ جو وڏو سبب سندن ڪتبن جي بي توجهي آهي. چو ته هو انهيءَ نظربي سا متفق هیو ته، بنیادي طور تي ڪتبن ئي ٻار جو پھريون درسگاه آهي، جتان کيس سوچڻ، سمجھڻ جي صلاحيت ملي ٿي ۽ انساني فڪر ۽ شعور کي وڌائڻ وارن بنیادي سوالن جا جواب ملن ٿا. ان ڪري هو شاگردن کي delinquent children يا ”كرييل ٻارن“ جي اصطلاح سان سڏيندو هیو. سندس خيال م اهڙن نوجوانن کي

کالیجن ۾ هئڻ جي بجاء اصلاح لاءِ ڪنهن بورستیل جیل ۾ موڪلڻ ڪپندو هيو. گھٺو ڪري سڀائي استاد سندس ان پيچده مگر پر مغز ڇنڊ ڇاڻ سان اتفاق ڪندا هيا ئے حمایت ۾ پنهنجو رايyo به ڏئي ڇڏيندا هئا.

جيئن ته سندس کيسى ۾ جو ٹھنس جي سودي سلف لاءِ ڏنل لست ئے صبح سان ورتل تازي پگهار پئي هئي. تنهن ڪري هن جو ساه ڦنگ ٿي پيو هيو، خريداريءَ جي لاءِ .... کيس ڪچڙي منجهند ته کالڃ ۾ ئي ٿي وئي هئي، ڏينهن تپندو پئي ويyo. وقت ئے قوت کي بچائڻ خاطر رڪشا جو سهارو وٺي، شاهي بازار پهچي چڪو هيو. بازار ۾، گهر واريءَ جي ڏنل لست ئے سرڪار جي ڏنل پگهار جي جڏهن پاڻ ۾ پيت ڪيائين، تڏهن اهو احساس کائي ويis ته طلب تمام گھڻي ئے قوت خريد تمام گهت آهي. ڪافي شيون ڪٿڻيون پيس يا گهت تعدا ئے مقدار ۾ وٺيون پيس. ايئن سجي بازار ۾ اگهه پچائيندي، شين تان لاه گاهه ڪرائيendi شام ٿي ويis. جڏهن سچ لٿي گهر پهتو، ته جو ٹھس مرج لوڻ کان وٺي ڪپڙي لٿي تائين اهڙي آڏي پچا ڪيس، جيئن ڪو اڳجهه ماڻهو پوليis چوڪي وارن جي ور چڙهي ويyo هجي. صبر ئے ضبط سان هر سوال جو جواب ڏيڻ کان پوءِ به اهو ساڳيو رايyo مليس ته، ”پاڻ ٿرائي آيو آ!”

وهنجڻ سهنجڻ کان پوءِ پاڻ کي هلکو ڦلكو محسوس ڪيائين. ڊائينگ ٽيبل تي ركيل منجهند واري ماني اطمینان سان ويهي ڪائڻ لڳو. ان سان گڈو گڈ سندس نظر ۾ نديڙي پت جو پيچو ڪري رهيو هيون. جيڪو جو ٹھس جي پٺيان پٺيان سندس چولي جي دامن کان چڪيندي ڪجهه پچي رهيو هيو ئے هوءِ بيزاريءَ مان چولي جو دامن ڇڏائيندي ڪيس چڙٻون ڏيئي رهي هئي.

”اڙي چاهي!؟... ڇاٿو پچئي؟، هن رڙ ڪندي زال کان پچيو.

جو ٹھس، جيڪا رات جي ماني جي تياريءَ لاءِ رڌڻي ۾ اچ وج ڪري رهي هئي. تنهن پتهنس کي ٻانهن کان گھليندي سندس سامهون آڻي بيهاريو: ”هائي هي پتهين ته منهنجي لاءِ مصيبة ٿي پيو آ، اهڙا اهڙا ٿو سوال ڪري جو، هجي ڪو واندو جو هن کي ويهي جواب ڏي!

”آخر پچي چا ٿو؟، هن ماني جو آخر گره ڪائيندي پچيو.

”ڪڏهن پيت ڏانهن اشارو ڪندي پچي ٿو ته هن پيت ۾ چا آهي؟.. ڏيس جواب ته اڌڙو اندر سمهيو پيو آهي.... ته چئي ٿو، اندر چو ويyo آ... ڏيكار!؟..... چا لاءِ ايڏي نند ڪري ٿو؟..... ڪلهه ته پاڙي وارين ماين جي اڳيان اهڙو اچي تنگ ڪيائين، جو ٿق هڻي بس

کرائی پئی.... ھاٹی هن کی اسکول ۾ داخل کراء تے منهنجي جان چتی!“، هن مڙس کی پت جي عجیب ۽ غریب سوالن ڏانهن ڏيان چڪائيندی بیزاری وچان ٻڌایو.“ ان ڳالهه تي ٻار کي هيسائين ۽ مارین تي!؟“، هن زال تي هلکو غصو ڏيڪاريندی چيو.“ ته پوءِ سنيال پنهنجي کي!... ڏيس سوالن جا جواب ته پوئي خبر!...“، جو ڻھس خفي ٿيندي، وري رڌڻي ۾ گھري وئي. ڳورهاري زال جي اپريل پيت کي ڏسي سوچن لڳو، جيڪڏهن هيءَ هڪ ٻار کي سنيالي نه تي سگهي ته پوءِ ايندڙ مهمان سان ڪيئن منهن ڏيندي؟..... ان وقت هن کي احساس ٿيو ڄڻ هن شادي ڪري وڌي غلطی ڪئي هجي. ماني ڪائڻ کان پوءِ هن جلدی ۾ هت ڏوئي ورتا ته جيئن ڪجهه جهتن لاڳ پت کي ريجھائي سگهي. هن پيار مان پت کي ڪلندي چيو، ”بابا!..... پاڻ متى چت تي هلي ٿا چند ڏسئون... ٿيڪ آ نه بابا؟“.

”نيڪ آ!“، پتهنس خوش ٿيندي جواب ڏنو.

چت تان چند چتو پتو صاف آسمان ۾ نظر اچي رهيو هيو. هن جي اندازي مطابق چوڏھين يا پندرھين تاريخ جو هيو. سندس ٿڌي ٿڌي روشنی پيءُ ۽ پت ٻنهي کي فرحت پئي ڏني. چانڊو ڪي جو سحر ٻنهي تي طاري ٿي ويو. ليڪن نندڙي ٻار جي جستجو ۽ سوال ڪرڻ واري فطرت ان سحر کي ٿوڙي وڌو:

”بابا، چند چو ٿو چمکي؟“

”چند ۾ روشنی آ بابا!“، هن پت کي پيار ۾ ڳلن تي ٿڪي ڏيندي جواب ڏنو.  
”کيئن؟“

”جيئن بلب ۾!“، هن پت کي مثال سان سمجھائييندی چيو.

”بلب ۾ ته تار هوندي آهي!“، پتهنس مشاهدي تحت آڏي پچا ڪيس. اهڙي آڏي پچا احساس ڏياريس ته سندس پت ھاٹي ڪافي ڏھين ٿي چڪو آهي، جتو ڻيڪ اجا پورن پنجن سالن جو به نه ٿيو آهي. هن پهرين ڪوڙ کي ثابت ڪرڻ لاڳ پيو ڪوڙ هنيو، ”چندواري تار لکيل آهي، بابا!“

”کنهن لڪائي آ؟“، پتهنس ڄڻ لڪائيندڙ واري جي چوري پڪڙن وار خواهش جي تحت سوال ڪري وڌس.

”الله سائين!“، هن اهو الزام انهيءَ تي ئي مڙهي ڇڏيو، جنهن تي هر بي دليل ماڻهو مڙهي ڇڏيندو آهي.

”الله سائين، ڪٿي آ؟“، پتهنس قديم پر ڏکيو سوال ڪري وڌس.

”الله سائين پ...ري.....پ.....ري!.....آسمان ۾ رهندو آهي.“، هن هت کي آسمان ڏانهن تي فوت کن متى چڪيندي پت کي خدا کا ن گھڻو پري ڪندي سمجهايو.  
”بابا، الله سائين، اسان کان چا لاءِ پري آهي؟“، پتهنس معصوميت مان حيران ٿيندي پچيس.

هائي هن جي ڪوڙن جوابن جو پيمانو خالي ۽ ڪاوڙ جو پيمانو لبريز ٿي چڪو هيyo:  
”چيم، جو پري آ!“، هن رڙ ڪندي پت کي جواب ڏنو.

”چو؟....“، پتهنس به ضد واري انداز ۾ پچيس.

”ان کان ڪير پچي، سندس مرضي آ.“

”چا لئه ان جي مرضي آ؟“

”چو ۽ چا لاءِ جا پت! يکو مٿو ئي کائي ويو آ!“

بارن جي نفسيات جي استاد اهو ئي طريقو اختيار ڪيو، جيڪو هر وڌي جو نديي کي خاموش ڪرائڻ لاءِ هوندو آهي. هن ڪاوڙ ۾ اچي پت کي ٿق وهائي ڪڍي ۽ اهو وساري وينو ته کانئس به ڪابنيادي غلطی ٿي رهي آهي.

## ناستڪ

جيئن ٻڌبو هو، ته ڪو اهڙو وقت ايندو جو تڙن وارا تڙجي ويندا، بي تڙا تڙيا ٿيندا. اصلی تڙ ڏهندما، نوان تڙ ڻهندما. ڀاڳين جي پينگ ٿيندي، چورن جا ورا ٿيندا، ائين ئي ٿيو هيومكي محلري سان. جو خبر ئي نه پئي، ته تڙن وارا ڪيئن تڙجي وييا. باقي رهيا ها، ڪاڪڙ ڪو ڪڙ ملائي سلائي سجي محلري ۾ سدن وييه گهر به نه هيا. جيڪي هيا تن ۾ به ٺاه ڪونه. هميشه ڏنل ڪبوترن جيان، ساه مث ۾. تنهن هوندي به آندتي مندي پئنچائت ڪين گهلي پئي هلائيندي هئي.

مكى چندن مل جي او طاق تي چلم آخر پساهه پئي ڏنا. آڳر تي مكى، آٺ سلي تي ڪاڌي کي هٿ ڏيون الائي ڪهڙي سوچ ۾ گم وينو هيوم. پئنچن ويني زمانى جو پٽڻو پئي پٽيو، سور پئي سليا. او چتو شيوڪ رام ڏرا ڏنل اکين سان او طاق جي در مان داخل ٿي هٿ جوڙي، اکيون داري ”رامست!“ چئي سدن اڳيان اچي بينو. كيس وائڙو ڏسي مكى چندن مل حيرانگيءَ مان پچيس، ”سک ته آهي شيوڪ؟“

”مكى، سک هجي ها ته چو اچان هان.... دادا کي ڦقڙن جو ڪينسر ٿي پيو آ، ٿن مهينن کان اسپتال داخل هيوم، اچ اسپتال وارن به جواب ڏنو ... گهر ڪٿائي آيو آهياس!“، شيوڪ رام اکين جي ڳوڙهن کي رو ڪيندي، سڏکن کي نڙ گهٽ مر ڊٻائيينديوري چيو، ”گهڙين جو مهمان آمكى.... انتم سنسڪار جي چنتا ۾ آهيان ... ڪيئن ٿيندو ڪم؟.... مهاراج چڙيل آ.... او هان به رثل آهيوم دادا کان!“

”جهليندو هو مانس ته ائين ديوين ۽ ديوتائن لاءِ شبد نه ڪي، ته ڪندو هو چوڻ!؟“، پئنج پمن داس وچ ۾ ڳالهائيندي اکيون ڦوتارييندي پنهنجي پراطي ڪاوڙ ڪيدي.

”چوندو هو، نه مينجو هندن جي ڏرم سان واسطو، نه مسلمان جي مهذب سان!“، دiali پئنج به جو ڳيءَ جي پڪرييل ڪاريهر وانگر ڀڳل ڏندن مان ڦوڪان ڏيندي، پنهنجي ڊٻايل ڪاوڙ جو اظهار ڪيو.

”مان، دادا جي بدران او هان کان معافي ٿو وثان!“، شيوڪ ٿدو ساهه پرييندي سڀني جي اڳيان هٿ جوڙيا.

”پانهجو نه وڃي!“، دورا ڪي پئنج جنهن جو ڪند هونئن ئي بيماري ڪري ننهن! ننهن! ڪند ڦلندو هيوم. تنهن ڪند کي مكني هاٿي، وانگر ڏوڻيندي ننهن جا نو ڪوت ڏئي

چڏيا. مکي چندن مل شيوک کي گھوريندي پچيو:

”مهاراج، ڀوچي مل کي پرچايو ٿئي؟“

”نه مکي، اهو به او هان جي چوڻ کانسواء ڪيئن هلندو؟“، شيوک و راڻيو.

”پوءِ ڪيئل تون ڇا ٿو چئين؟“، مکي ڪيئل پئنج ڏانهن منهن ڪندي چيو. جيڪو وري ڪنهن وڌي تٻه آيل هيyo. تنهن وڌو گھرو ساه ڪڻدي، ڪاري بج واري محملي ٿوپيءَ کي پنهنجي گنجي مٿي تي ڦٻائيندي، ڪند مٿي ڪري مکيءَ کي پنهنجي صاف آواز ۾ راءُ ڏني:

”مکي، هنن سان حساب ڪنداسين ته نه هي پچندو، نه پاڻس نول!.. مهل نڀائي آ ته پوءِ ڪھڙا ليڪا چوڪا!... در آئي جو آدر آ..... مهاراج کي کنيٽي کشي ٿا هلهون.“

مکي چندن مل کي، ڪيئل پئنج جي ٽيڪ گھربل هئي. پر پوءِ به هن شيوک تي ٻاهريون دهمان ڪندي، ناراض پئنجن جي رکشي رکندي پچيو، ”اڙي شيوک!..... مڙيئي ائين ٿو چئين يا جائي ڳالهه اتي وجي پهتي آ؟“

”ها مکي، آخري پراڻا!“، شيوک جون اکيون ڳوڙهن سان وهي هليون.

مکي چندن مل، هونئن ئي دل جو ڪونئرو هيyo؛ ويتر جو شيوک کي روئيندي ڏئائين ته صفا رجي ميڻ ٿي ويو:

”ها!..... ها!..... نول جا ننڍڙا ٻچڙا ..... مرڻ جي وهي ته ڪونهي ... هتن جو ٻار! ..... ڪھڙا ليڪا چئوکا ڪيون، پمن داس؟..... ڪھڙا حساب ديال داس!؟ ..... اٿو ته هلهون دوارڪا!“، مکي سڀني پئنجن کي مخاطب ٿيندي پنهنجي اچا ظاهر ڪندي اٿي پيو. مکي چندن مل جي اٿڻ سان بيا پئنج به پاڻ کي ٽيڪان سيڪان ڏئي اٿي پيا.

ٿوريءَ دير کانپوء سڀئي ٿني جھڙي براهمڻ ڀوچي مل اڳيان مڙيا سڙيا ويٺا هيا. مکي چندن مل، براهمڻ کي ٿدو پئي ڪيو، ”جيڪو ٿيو سو ٿيو... هاڻ کشي معاف ڪرينس... سندن سجو پريوار پريشان آ!“

”ڪرڻو هيyo، سونا ڪيو، پڙيو لوپ ڪي سنگ.... نانڪ سمئ رم گيو، اب ڪيون روت آنڌ؟.... جڏهن سمئ گذری ويyo، هاڻي کين لڳي آ، ڏرمي ڪريا ڪرم جي!“، مهاراج ڀوچي مل گرونانڪ جي واثي ٻڌائيندي خار وچان و راڻيو.

”هر ڪو پنهنجا ڪرم پاڻ سان ڪشي ويندو، تون اپشي توڙ نياءَ!“، ڪيئل پئنج کيس سمجھائيندي چيو.

”مان هڪڙي ڳالهه چوانءَ“، ڀوچي مل، ڪيئل کان سوال ڪندي پچيو.

”چئے!“، کیئل وراثیو.

”چڑندی ته، نہ!؟“

”ن، تون هزار دفعا چشو!“

”هن سجی هندو برادریء جو اچو منهن ئی تو ڪيو آ..... ڏرمي پستکن ۾ آيو آ ته شتروء تی ڪڏهن به دیا نه ڪجي. اهڙین کي شام دام ، دنب ۽ پید سان متائی ڇڏجي. جي اچ هن کي سزا ملندي ته ٻيا به ڪئه کائيندا ۽ ڪن هڻندا...“، پوجي مل، کیئل کي دوشی نهرائيندي چيو.

”هوڏانهن چئو ته ديا ڏرم جو مول آ، ناسمجھن کي سمجھائڻ گهرجي. هاطي وري ڪو شرڻ آيو آ ته نياڳي مگٿهار وانگر گهور تي ٿورو.... انهيءَ تيسی ته تيلو ڪيو ٿي!... نيت صاف هجيئي ته اسان وانگر ٿلهو ٿنپرو نه هجین!؟“، کیئل پئنج ڪلندي پوڳ جو پوڳ ڪيس، سچ جو سچ چيس. رهندو سهندو براهمڻ پوجي مل کي ڪُتڙيون چڙهي ويوون:

”اڳ ۾ ڳالهائڻ جي خبر پوندي ٿي... خبر ئي ڪانھي نول جي ... ٻالو ڀولو آن.... ڪتر ڪمونشن جو چيلو ... جيڪي چون جڳت استيه بنا آذار، بنا ايشور جي آهي. تتون جي هڪ بي سا ميلاپ ڪري اتن ٿيو آ..... اهڙن ماڻهن کي ڪهڙو آذار پوترا جو، آچار جو، سچ جو، مينجي ته اها انتم پرتگيا آ ته نه نول جي اڳي سنسڪار ۾ هٿ وجهندس، نه سندس نياڻين جي ويڍي پڙهندس.“، پوجومل پئنج کيئل سان ڳالهين ئي ڳالهين ۾ چيت پئجي ويو.

”ها، باقي جڏهن ڪنهن هندوء جو پت مسلمان ٿئي يا ڪنهن جي ڌيءَ، ته ان وقت هنگ تر ڪڻ ٿي! ياد ٿئي ڏرمداس جو پت مسلمان ٿيو، سڀني کي خبر هئي ته ڪجهه نه ٿيندو. پر تون چا پئي چيو، ننهن چوئيءَ جو زور لاييو، متان موئي پئي!“، کيئل پئنج به کيس ٺاهوکي موت ڏني.

”ها مان چيو هو، ڪونه چيو هو ڇا، پراهو سڀ ڪجهه ڏرم خاطر!“، پوجي مل وراثيو. ”پوءِ اڙي، هاطي به ڪيون ٿا ڪوشش جي ناستڪ آيو ڏرم تي، ته ٺيڪ آ، نه ته شيوک کڻي پوريڪس يا گند جي ڊير تي اچليس ، ڪيئن مکي؟“، کيئل پئنج جي دليل پوجي مل کي لا جواب ڪري ڇڏيو، پر پوءِ به پوجي مل پنهنجي ڳالهه تي ڳت ڏيندي کيئل کي خبردار ڪيو:

”جيڪڏهن اسان کي نول مهت نه ڏنو، ته هي سجي پنچائت ٻڌئي ٿي، تومان ڀائيندا سين“

”ها، ها!.... مون مان ڀائنجو... مهت نه ڏيندو، جو بس پئي آ.... پٺهس ليلارام بجاج به جيئرو هجي ها، ته اهو به مهت ڏئي ها... مينجو ذموآ، اوهان رڳو هلو!“، کيئل ڀوچي مل جون هڙئي راهون بند ڪري کيس هلن لاءِ مجبور ڪري چڏيو.

ڏاڙهي وڌيل چاليهن سالن جو نول راءِ، ڪڏهن جنهن جي گتن مان جڻ رت تمendi هي، تنهن هيدي چوري سان ادوارائي پلنگ ي لکشمي سمان سندر سشيل پتنى نرملاءِ جي ٻانهن ۾ اڪريل اڪريل ساهه پئي کيا. نرملاءِ ٻانهن ۾ جهليو کيس وات ۾ ‘ان هيلى‘ پئي ڪيو. نول جا ساهه جڏهن ڪجهه سڌير ٿيا ته هن پنهنجي سامهون مڙني پئنچن ۽ براهمڻ کي ويٺل ڏٺو. هن آهستگي سان مگر مشكndi کين ڪيكاريyo:

”اسان جا وڏا ڀاڳ جو اسان جو براهمڻ ۽ پئنچ پنهنجي گهر لڙيا آهن.“

پوجو مل جيڪو سند پرسان مٿن واري پاسي کان صوفي تي ٿي وينو هيو، تنهن سينو تاطيندي ورائيو، ”نول اوس اسان کي ئي اچتو هو، اوهان اسان جي واڙي آهيyo ۽ اسان پوک سنياليندڙ!“

نول پاڻ سنياليندڙي، لفظن کي پوري ريت ادا ڪرڻ جي ڪوشش ڪندي جواب ڏنو، ”پوک سنياليندڙ يا پوک کائيندڙ، جيڪي مرڻو به کائن ته پرڻو به!“

”اسان آيا آهيون تنهنجو ڀلو ڪرڻ، تون وري هڏيون ٿو ڏين!.. سچ چيو آٿئون؛ عادت نه متي عادي، علت مور نه جاء، اُن پوي ڪڻک ۾، چُڻ چُڻ ڪندا ڪاء!“، جواب ڏيندي براهمڻ پوجو مل جا ڪاوڙ ۾ ڏٻا ڪن ڳاڙها ٿي ويا.

”مهاراج، ڪاوڙجин چو ٿو؟.... مڙئي چرچو ٿو ڪيانء!..... شيوڪ!.... مهاراج کي کي بسكوت کاراءِ، چانهن پيار، ته ڪاوڙ لهيس!“، نول پنهنجي ڀاءِ شيوڪ کي سڏيندي چيو.

”تنهنجي چانهه بسكوت کان بس پلي آ. مان توکي گيتا جا اڌياءِ ٻڌائڻ آيو هيـس، ته ڪو جنم سقل ٿيئي!“

نول سهڪندي سهڪندي ورائيو، ”سوامي، ڪجهه آتما ۾ پئي ته پرماتما لاءِ به سوچجي، اوهان نه کائيندئو ته پوءِ پئنچ مکي ۽ اسان ڪيئن کائينداسين... کشي آء، شيوڪ!... تون چو منجهيو بينو آ!..“، شيوڪ جيڪو پنهنجي ڀاءِ جو ضد ڏسي منجهيو بينو هيـو؛ تنهن گهرجي اندرئين ڪمري ڏانهن دوڙ پاتي، جتي سندس پتنى سائوتري پنهجن ۽ ڏيرياڻيءَ جي ٻارن کي دم دلاسا پئي ڏنا ۽ پرچایو ته مтан ٻار دل لاهي، روج راڙو شروع ڪن. شيوڪ به تي دفعا آيو ويو ۽ ڪائڻ پيئڻ جو سامان ڪشي اچي سڀني آڏو رکيو. پئنچن ۽

مکی مژیئی نالی ماتر پئی کادو، پر مهاراج یو جو مل بسکوتن ۽ پاپتن سان مہاپاری ید  
۾ مشغول ٿي ويو. چانهن جي آخری دكھن کان پوءِ یوجی مل کي سُرت آئي ته کيس  
نول راءِ کي ڏرمي اپدیش به ڏیڻو آ، ته هن کيس سمجھائڻ شروع ڪيو:

”نول! سوامي هر دیال جي مهاراج چيو آهي ته، ایندو بن جون مندیش، مند ڪنج بن  
تال، جو مند تیون بن تاتي، ڏرم نه تال‘. ان جو ارت اهو آهي، ته چندرما کانسواءِ رات  
سھڻي نشي لڳي، جنهن تلاءِ ۾ ڪمل جو گل هوندو آهي، اهو تلاءِ سھڻو لڳندو آهي.  
ڏرم کانسواءِ چيوءِ بیکار آهي. ڏرم کي نه چڏڻ گهرجي، ان ڪري هر دم ايشور کي  
سمڻ ڪرڻ گهرجي.“.

نول جو ساهه چڪجڻ لڳو ته نرمنلا، پتيءِ جي وات ۾ وري ’ان هيٺر‘ ڪري چڏيو. نول  
ڪجهه سامت ۾ آيو ته براهمڻ کان سوال ڪيائين:  
”مهاراج، ايشور چاهي؟“

براهمڻ کي ائين لڳو جڻ ناستك، هاشيءِ کي هندوستان ڏيڪاري چڏيو. تڪڙ تڪڙ ۾  
چوڻ لڳو ”ايشور؟.... ايشور سو روپ، سرب سگتيمان، سرو انتر يامي، ديلو، اجنمان،  
انت، انادي، انوپم، اجر، امر، اڀيته نيتا ۽ سرشتي ڪندڙ آهي“  
”پلا ڏرم چا هي؟“

”نول، ڏايو سٺو سوال ڪيو تي“، براهمڻ یو جو مل خوش ٿيندي وراڻيو. پوءِ جڻ کيس  
چابي اچي وئي، ”ويدين ۾ آيو آ، ستيو پرائمو ڏرما، مطلب سچ وڏو ڏرم آهي .... اهيئو  
پرائمو ڏرما، ارت اهو آهي ته ڏرم ۾ ڪا دوئي ڪونهي.“

”مهاراج، پوءِ ته ان جو مطلب اهو ٿو نكري ته سچ وڏو ڏرم آهي، نه کي ڏرم وڏو سچ  
آهي... هر سچار ماڻهو ڏرمي ۽ هر ڪوڙو ڏرمي آهي... ائين نه؟“، نول، سوالن جي  
سرڪڻ ڦاهي ڦاهي، برهمڻ جي ڳچيءِ ۾ وجهي چڏي. اتي برهمڻ یو جو مل اندر ۾  
ٿيڪندي، ڏند ڀڪڙي، پاڻ تي ضابطو رکندي چوڻ لڳو:

”ڏرمي ماڻهو ايستائين ته نه ٿيندو، جيسيتاين ماڻهو ڏرماتمائن کي نه مجيندو. بنا ست  
پرشن جي سنگ کانسوءِ گيان ويچار پراپت ناهي ٿيندو ۽ رام جي ڪرپا کانسواءِ ست  
پرش ناهن ملندا“

”مهاراج، اهو به ته ٻڌو ٿي نه، ته ’رام! رام! ڪهي هر ڪو ٺڳ ناڪر اور چور...‘ ڏرم  
رڳو تپ جتا، گيڙو ڪپڙا پائڻ، ڏوڻي دکائڻ يا مندر ۾ متى ٽيڪڻ سان ته ناهي نه؟“،  
نول جڻ کيس سوالن جي سنگھرن ۾ ويڙهي چڏيو. نرمنلا ۽ شيوڪ کي سمجھه ۾ نه

پئي آيو ته اها شڪتي نول کي ڪاڏنهن ٿي اچي، جو آخر گھڙين ۾ به سوالن جوابن  
کان نٿو مڙي. پر براهمڻ پوچو مل به ايترو سئولو ڪونه هو جو وٺ ڏئي، چوڻ لڳو:  
”ڀائي، جيڪو ايشوري ۽ ڏرم کي ئي نه مڃيندو، ان ۾ ايشوري گڻ ڪاڏنهن پيدا ٿيندا؟....  
ان ۾ ڪاڏنهن سنجم، سرلتا، اهنسا، سچ، اڪروڊ، شانتي، تيج، کمي، ڌيرج، اندرин  
ٻاهرين پوترتا، ماتا پتا، پيڻ ڀاءُ ۽ پتنى جي ساجاهه پيدا ٿيندي.“

”پوءِ سوال ٿو پيدا ٿئي ته مون ۾ راها ساجاهه ڪيئن پيدا ٿي؟... هتان جي سڄي هندو  
جاتي ۽ پريوار شاكسي آهي، ته مان پنهنجي ماتا پتا جي آخر دم تائين شيوا ڪئي.  
پنهنجي ننڍي ڀاءُ کي پنهنجي شرير جو اڏ سمجھي پالنا ڪئي. پنهنجي پتنى كانسواء،  
بي ڪنهن عورت جو انگ ناهي ڏنو. سڄي شهر جي ڄاڻ سڃاڻ وارا شاهد آهن ته مان اچ  
تائين ڏيٽي ليٽي ۾ ڪپت ڪونهي ڪئي.... ساهن جي ڏور ڊري ٿيڻ تائين به مان  
ستوش آهيان. اوهان جي ئي ڏرمي پستڪن ۾ لکيل آ، ستوش هئڻ سرڳ کان به وڌيڪ  
آهي. ڀيل ڪطي ايشور کي نه مڃان پر اهي گڻ اوهان مونکان کسي نتا سگهو... ڪيئن  
ڪاكا ڪيئل ۽ مکي، ڪن مان غلط ٿو چوان؟....“، نول، ڪيئل ۽ چندن مل ڏانهن سواليه  
نظرن سان گھوريندي ڪائين پچيو. پئنچن ۽ مکي، جن نول کي تڪ هنيون پئي تکيو،  
کين سمجھه ۾ نه پئي آيو، ته هي گھڙي متيءُ جو نهيل آهي؛ جو مرڻ ڪنڌيءُ تي به  
ايدو نريئه ۽ اهنڪاري آهي!؟... مکيءُ کان از خود نكري وييو:  
”ها، اها ڳالهه ته ميجبي، ته تو اچ تائين ڪوپاپ جو ڪم ناهي ڪيو... نيت پت ۾ سر جي  
ڪاني جيان ستو رهيو آهين!“

براهمڻ پوچي مل کي مکيءُ جو اقرار ۽ پئنچن جي خاموشي ائين لڳي، ڄڻ پئنچن ۾  
پرميشور نه پر ناستڪ واسو ڪري وييو هجي. مکيءُ پئنچن ڏانهن منهن خراب ڪندي  
چيائين:

”منو سمرتي ۾ لکيل آ، آچار هينو نه پونتي ويدا‘ ان جواڻ اهو آهي ته جنهن جا آچار  
هين آهن، ويچار هين آهن، انهيءُ کي چارئي ويد پوت نتا ڪري سگهن... توهان ڄاڻو ۽  
هي ناستڪ، مان اثان ٿو.“

براهمڻ پوچو مل ڄڻ شڪست ڪائي اٿيو ته پئنچن ۽ مکي به اٺڻ جي ڪئي. شيوڪ جي  
منهن جو پنو لهي وييو، ته سندس وڏي ڀاءُ، سندس سڄي ڪئي ڪري تي پاڻي ڦيري  
ڇڏيو. ڪيئل پئنچ جنهن پنهنجي پراطي بج بچ ٿيل محملي توپي، هر هر پريشاني ۾ پئي  
ٺاهي تنهن براهمڻ ۽ ٻين کي رو ڪيندي چيو، ”ڌيرج رکو!... شانت ٿيو!.... هي ڪير

ٿيندو آ، جو پئنجائت جي آڏو اچي... تهان رڳو بي ڪمري ۾ هلي ويهو، مون کي هن سا نويڪلو ٿي ڳالهائٹو آ.... شيوڪ تون به! ... مائي نرمنلا، تون به اٿ!  
سڀني کي سمجھه ۾ نه پئي آيو ته کيئل ساڻس ڇا ڳالهائيندو. پر سڀن کي سندس دردتا جي خبر هئي. آهستي آهستي سڀئي پرسان واري ڪمري ٿي بيٺا. جتان کين کيئل جو دڙڪي دهمان وارو ۽ نول جو جهيٺو آواز صاف ٻڌڻ ۾ پئي آيو:  
”مینجي، ڪا توسان بيٺ (بحث) جي پيٺي آ... مان کي خبر آ، سچو جڳ هڪ پاسي، اوهان ناستڪ هڪ پاسي... پر چئن چڱن کي موئائڻ چڱو ناهي ... ننهن کان ها چڱي آ... اهنڪار چڱو ناهي!.....“

”جيستائين ڪاكا، ست است جو پيد پلئه نه پوندو بي جي چوڻ تي ست کي است يا است کي ست چو چئجي؟“، نول جي وراتي هئي.

”ست است جا پت!... مان ڪو توسان بيٺ (بحث) ٿو ڪيان ڇا، جو مان کي به گڏه واري لت ٿو هڻين. ڏسان ته هاڻي ڪيئن نه ٿو ها ڪريں؟... ڪراپمان!... هڻ گڏه واري لت پنهنجي پُرکن جي عزت کي!.. ڪر پنهنجي پريوار ۽ اسان کي ڏکي!... ڪلاء خلق!...“، کيئل پئنج جي گھوگھه ٻڌڻ ۾ پئي آئي.

”ڪاكا، دل نه ميجي، پوءِ به!“، نول جو سوال هيyo.

”ها، پوءِ به!“، کيئل جو جواب هيyo.

کي گھڙيون ته خاموشي ٿي وئي. بي ڪمري ۾ بيٺن پنهنجا پنهنجا انومان پئي ڪديا. نرمنلا جو ساھ پئي سکو. شيوڪ جا لڳ پئي ڏکيا ته جيڪڏهن نول، ڪاكى کيئل کي به مهت نه ڏنو ته ڇاٿيندو؟

رام، رام ڪندي خاموشي تتي، نول جو جهيٺو آواز ٻڌڻ ۾ آيو: ”ڪاكا، اوها پتا سان آهيyo... مان ها ڪئي...“،

سڀن کي ائين لڳو ڄڻ نول جي بحث وارا هڙيئي استر شستر تتي پيا هجن ۽ هن بي وسي ۾ آڻ ميجي ورتى هجي. تنهن کانپوءِ سڀني کي کيئل جو سڏ ٿيو ”مکي چندن، مهاراج! شيوڪ!... او مائي نرمنلا!... هليا اچو هاڻي....“

سڀئي پرانگهون هئندا، هڪ بئي پئيان ڪمري ۾ حيرانگي سان داخل ٿياته کيئل متانس ڪهڙو منتر پڙھيو، جو اهڙو چمتڪار ٿي ويو. پر سڀئي اهو سوچي پرسن پئي ٿيا ته پڳوان چيتنا ڏي ته دير ئي ڪونهي.

ٿوريءَ دير کانپوءِ براهمڻ ڀوچي مل گيتا جو ارڙهون آذياءِ پئي پڙھيو، نول اڪڙيل اڪڙيل

ساھن سان گيتا جا شبد پئي اچاريا:

”مچ چتھه... سرو .... دُرگاڻي.... مت پرسادات تر شبىسي اٿ چيت توم اهنڪاران .... نه  
ش ..... رو شب ..... يسي..... ون.....ن ..... ک ..... ش.....ي.....س ..... ي.....!.....“

مکي محلی مان صبوح جو نول جي ارٿي کجي ته ڪنهن ڏرمي پرش جيان. وڏي عرصي  
ڪانپوء شهر جي سموري ڪٺي ٿيل هندو جاتي پاڻ کي ٻلوان ۽ سمرت محسوس ڪندي  
زور زور سان ”رام رام سنگ هئي، رامست سنگ هئي!“ جا نura پئي هنيا، انهيء پاونا  
سان ته انهن ڪو ته موئائي پنهنجو ڪيو هو. پر اها خبر ته رڳو ڪيئل پئنج کي هئي، ته  
هڪ ناستڪ پيرن ۾ رکيل پراڻي توپي جي لڄ ڪين رکي؟.....؟

## سیاٹن جی شهر میں پاگل ماٹھو

پراٹی الماری ۾ فائل اتلائیندی پتلائیندی خطن جی هک فائل تی نظر پئجي ویس. هن فائل کی چگی ریت چندبیو ۽ پوءِ فائل کی کولی خطن جی متان سرسري نظر وجھ لڳو. کن خطن جا پنا رنگ متائی ویا هئا. پر لفظن ۾ اجا سحر ساگیو هو. هو آهستی آهستی فائل ۾ گم ٿی ویو. هک خط پڑھندي ته پاڻ وجائي وینو هو. ورائي ورائي پڑھ لڳو:

منصور پائی،  
اسلام عليكم!

خیریت طرفین مطلوب

احوال هن ریت آهي ته ڪجهه ڏینهن کان وٺي پنهنجي پاڙي ۾ لسانی ۽ نسلی پرچار وڌي ویو آهي. ائین لڳي رهيو آهي، ڄڻ محبت جون حدون محدود ۽ نفرت جون حدون لامحدود ٿيندو ٿيون وڃن . ماڻهو کوه مان نکري کڏ ۾ ڪڙ لاءِ آتا آهن. زندگي جي هر شعبي ۾ ڄڻ اجتماعي خودکشي پئي ٿئي.

مون کي ته هاڻي ائين لڳي ٿو، ته ڄڻ بين شوقن جيان خودکشي به هک شوق ٿي ویو آهي. محبت کي اكسير سمجھڻ وارو ماڻهو ڪنهن پاڳل جيان آهي، جڏهن ته نفرت کي آٻ حيات جو بي بها نسخو سمجھي واپر اي وڃي ٿو. سماج جا قدر ايترا ڪري پيا آهن، جو پاڳل ڪتي کان وڌيڪ بدترین انسان کي هير و سڏيو ٿو وڃي. جڏهن ته پاڳل ڪتو ڪهڙي به نسل يا رنگ جو هجي، پاڳل ڪتو ئي سمجھيو ويندو آهي. جنهن جو ڪم آهي، هر آئي وئي کي بلا امتياز چڪ پائڻ. اها ڪيڏي نه ستم ظريفي ۽ سماجي نالنصافي آهي، جو دهشتگرد ۽ قاتل کي سندس ڪرتون جي بنيداد تي نه، پر نسلی ۽ لسانی بنيدادن تي پرکيو ۽ تحفظ ڏنووجي ٿو. ان ڪري سندس ڪيل ڏوه به ڪارنامو بُطجي وڃي ٿو. اهڙي صورتحال جي ڪري نوجوان نسل ڄڻ سائنايد زهر جو اسيئر تي چڪو آهي. جنهن کي موت سان ايڏي محبت آهي، جيڏي ڪنهن کي زندگي سان هجي. سماج ۾ تو جهڙا ۽ مون جهڙا ماڻهو کوڙ آهن، جن جا ڏک ۽ غم ساگيا آهن. پر اهي گڏجي ڏک وندي نتا سگهن. خبر ناهي چو، اهي ماڻهو گهئي رهيا آهن، پر ڪچن نه ٿا؟ منهنجا پيارا دوست،

مون پنهنجی عادت کان مجبور ٿي، شهر جي، حد کان وڌيڪ سياڻن ماڻهن کي سمجھائڻ  
جي ڪوشش ڪئي ۽ چيم ته، اوهان ڪنهن به تنگي ڪانو جيان ڦاسي پونڊئو، ته  
پھريائين ڏرڪا دھمان مليا ۽ هاڻي آخرى التيميت ... پنهنجي ۽ پنهنجن ٻارن جي سر  
بچاء خاطر، اچڪلهه بي ايريا ڏانهن منتقل ٿي رهيو آهيام. پنهنجي نديي شهر جي ڳلين  
، سرسbizكيتن ۽ فضائن کي ياد ڪري ٿذا ساه پري رهيو آهيام. خبر ناهي جنم ڀومي جي  
ايدڻي چڪ چو ٿي ٿئي؟

مهرباني ڪري، هن سال اوهان اسان جي نئين آشيانى کي ڏسي وڃو. آئينده سال اسان  
ايدڏانهن ايندا سي.

اوہان جي خط جو انتظار رهندو. سلامر منهنجا ۽ سلمي جا، سڀني گھر ڀاتين کي ڏجو.  
اوہان جو اهو ئي دوست،

سید محمد رضا

هن خط جي لکيل تاريخ تي هڪ پيو ٻهر نظر وڌي:  
چوویه جولاء ١٩٩٣ ع

هن ذهن تي زرو ڏنو ۽ اهو ياد ڪرڻ جي ڪوشش ڪئي، ته هن کيس ڪھڑو جواب ڏنو  
هو؟ پر هن کي ڪجهه به ياد نه آيو. هن ٿدو ۽ گھرو ساه کنيو ۽ ويچاريyo ته ڪيئن نه  
نفسا نفسي جي ڪري، هڪ دوست ٻي دوست کي وساري ويهي ٿو ۽ پوءِ اجایا عندر  
ڏيئي، ضمير جي لعنت ملامت کان بچڻ جي ڪوشش ڪري ٿو. هن پھريائين سوچيو ته  
هڪ خط لکي کانئس معافي گھري ۽ کيس اچڻ جو ٻڌائي چڏي. پر پوءِ اهو ويچاري  
فيصلو ڪيائين ته اونهاري جي موڪلن ۾ وڃي پنهنجي وساريل دوست سان ملندو ۽  
کيس پرچائي ڇڏيندو. هونءَ به ننڍپڻ جي دوستي جي پاڙ دل ۾ كتل هوندي آهي ۽ محمد  
رضا سان ته سندس اهو رشتو رهيو آهي، جنهن کي زماني جي متعصب هوائين به نه  
ڏوڏيو ۽ نه لوڏيو. توڻي جو ٻنهي جي وڏن ٻنهي کي ائين تعصب پئي سيڪاريyo، جيئن  
ڪنهن کي اٿن ويھن جي تميز سيڪاري وڃي.

هُن جي وڏن پنهجي ايندڙ نسل کي وڌي رياڪاري سان اهو پئي سيڪاريyo، ”انهن سنددين  
کي اسان هندن کان آزادي ڏياري ۽ تهذيب سيڪاري، نه ته اهي هندن جا غلام ۽ جهنگلي  
هئا“.

اسان جي وڏن وري وڌي مڪاري سان اهو پئي سيڪاريyo، ”اهي مهاجر جڏهن هجرت  
ڪري هتي پهتا هئا، ته ڏيڏر ناليں مان ڪڍي کائيندا هئا. کين ڪاكوس خاني ۽ رندڻي

جي به خبر ڪونه هوندي هيءي!.....”

وڏن جون اهڙيون متضاد ڳالهيوں بڌي ٻئي هڪ ٻئي کان پچندا هئا، ته سندن وڏا ائين چو ٿا چون؟.....اين ته ناهي ته انهن وت آزاديءَ جو مطلب ٻيو هيو ۽ ڪتابن ۾ لکيل ڪجهه ٻيو آهي!؟... سندن خيال هو ته شايد اڳتي هلي، جڏهن سندن وڏن به رائيس ڪئنال جي ڪپرن تي ويهي ڪچري ڪرڻ شروع ڪئي، موهن جو ڏڙو گنجي گھمڻ شروع ڪيو، ته سندن هڙئي شکوه شڪايتوں دور ٿي وينديون. پر ائين نه ٿي سگھيو. سندن سڀئي ڳالهيوں ۽ ويچار غلط ثابت ٿيا. وڏن جون اندر ۾ ويهاريل کپر ۽ لنديون اجگر بلائون ٿي ويون.

١٩٤٣ع ۾ جڏهن رضا جي پيءَ لازڪاطي مان لڏڻ جو فيصلو ڪيو، ته هن ڪائنس پچيو هيو، ته آخر ڪھڙي ڏک ڪارڻ هو لڏيو ٿا وڃن؟.... رضا روئيندي ڪيس بڌايو هو ته اسان کي نه صرف شهر وارا ماڻهو، پر گهر ۾ بيٺل سرنهن جا پيلا پاپڙ به ڪڙڪندي ۽ لڏندي ننهن! ننهن! ڪندي روکين ٿا، پر بابا بضد آهي، ته هتي اسان جو مستقبل روشن ناهي. توڻي جو محمد رضا ڪراچي جا وڻ وسايا هئا، پر پنهنجي شهر جي ڪنبن ڪرڙن کي نه وساري سگھيوهو. هي وري رضا جي يادگيرن کي، جيڪي لاهوري محلوي کان وٺي انترميديٽ ڪاليج تائين وکريل هيون. ان ڪري ٻئي ڏور هوندي به ويجهها هئا. هڪ ٻئي جي مُرجي، شادي غميءَ ۾ شريڪ ٿيندا رهندما هئا. کو اهڙو سال نه هيو، جنهن ۾ اچ وج نه ٿي هجي. پر خبر ناهي چو، پنهجي جي وچ ۾ ائين ذري گهٽ بن سالن جي وٺي اچي وئي هيئي؟ هن خط جي حاشيءَ تي ڏنل نئين ائبريس نوت ڪري ورتني:

سید محمد رضا، فليٽ نمبر ۱۹، رضوان اپارتمنت ملير ستٽي ڪراچي.

موڪلن ۾ بيگ ٺاهي، ٺهي ٺكي گهران نكتو هو. محمد رضا سان ملڻ، بيگ ۾ وڌل به جوڙا ڪپڙن جا، هڪ اڏ ڪتاب، ڪري تي پڪل مني ماني وارو خاص تحفو ۽ بي زناني رش پش، جيڪا جوڻس محمد رضا جي گھرواريءَ لاءِ ڏني هيئي.

صبح جو ڳوڻان نكتل، جڏهن شام جو ڪراچي ۾ پهتو هو، ته بس سندس هڏ گڏ ۽ پاسراتيون ڀجي چڏيون هيون. سهراب ڳوڻ مان، ملير ڏانهن ويدڙ هڪ مني بس تي چڙھيو. جنهن تي اڳئي ڪمن ڪارن کان موٽندڙ ٿڪل ٿيل بيزار ماڻهو چڙھيل هئا. ڪنديڪتر زور زور سان بس جي بادي کي وجائيundi چڻ مني بس ۾ سٽيل مسافرن کي چيرائي رهيو هيون.

”نيپا گلشن! درگ رود ... ملير! قائد آباد! لاندي هيئي لاندي هيئي!

”اري اب چلو پي!.... پر گئي هي!“، پئسينجر چڙوچان رڙيون ڪري رهيا هئا. پر هو گونگو ۽ ٻوڙو لڳو پنهنجي خيالن ۾ گم سم ويٺو هو ۽ تصور ئي تصور ۾ انهيءَ منظر کي پئي ڏنائين، جڏهن اوچتو محمد رضا ۽ سندس جوءِ سلمي، کيس پنهنجي در تي بيٺل ڏسندا. پهريائين ته خوشيءَ مان کائن رڙيون نكري وينديون ۽ پوءِ شروع ٿينديون حڪايتون ۽ شڪايتون. جيڪي ٿوري دير کان پوءِ ائين غائب ٿي وينديون، جيئن جر جا فوتا ڦسي پاڻي سان گڏ پاڻي ٿي ويندا آهن.

اوچتو هاڪرن جي دل دهڪائيندڙ هوڪن کيس ڏوڏي ڇڏيو: ”آギا آج ڪا تازا اخبار .... اورنگي ۾ ايڪ بچي اور پانچ آدمي هلاڪ!..... بوريون ۾ سڀ پانچ لاشين برآمد... گلبهار ۾ نامعلوم افراد اور پوليڪ ۾ زبردست مقابلاء!... اب ڀه آخر ٿييميت هئي!“

هو اخبار وني پڙھن لڳو. کيس ائين لڳو جڻ اخبار جي هڪ هڪ ست ۾ موت رقص ڪري رهيو آهي. هڪ هڪ ست ۾ سڀپينس، دهشت ۽ لونءِ ڪانڊارييندڙ منظر نگاري هئي. هن کي ائين لڳو جڻ اخبار وارا رومن ايمفيٿيٽرس جا اهي بدڏوق تماشائي هجن، جيڪي هن وشال شهر ۾ وندڙ انساني خون کي ڏسي خوشي وچان، خون جي پيانس کي هُشيوں ڏيندا هئا. هو وڌيک نه پڙهي سگهييو، سندس متئي کي ٿيري اچي وئي، هو دريءَ کان ٻاهر ڏسڻ لڳو ۽ هن سوچيو، ملڪ ۾ محبت جو فصل سڳداسي چانورن جيان ڪيدو نه ٿورو ۽ اٿلپ ٿي ويو آهي ۽ نفترت ائين اڌي آهي، جيئن ايري چانورن جو فصل لٿو هجي. هڪڙو هت اوچتو وڌيو، کانئس اخبار کسي پڙھن لڳو. هن ڪند ورائي، صرف هڪ نگاه ۾ ان همرا جو جائز ورتو. هن ڏنو اهو سرخين کي جڻ پنهنجين حريص نگاهن سان هڙپ ڪندو پئي ويو. آخر ۾ ان ڏند ڪڍي تبصرى سا گڏ اخبار واپس ڪئي:

”آدمي ڪل اور پرسون سڀ ڪم مرين هيئن“  
 ”اڄا!؟“، بئي ڀسان ويٺل شخص کي جڻ عجب لڳو، هن وج مرئي اخبار، ”ايڪ منت!“  
 چئي جهتي ورتني. ائين هت کس واري انداز ۾ اخبار گاڌيءَ جي پئين سڀتن تي ڦرڻ لڳي.  
 هن کي ائين محسوس ٿيو، جڻ ماڻهن کي ماڻهن جي مرڻ گهت مزو آيو هو. هن دل ۾ سوچيو، عام ماڻهو به ڪيدو نه اڌيت پسند ٿي ويو آهي، جوهاتي اڌيت پسندي سندس عادت بُنجي چڪي آهي.

مني بس، بريڪن جي جهتڪن سان رود تي ور وڪڙ هڻندي، ڪڏهن تمام تيز ڪڏهن

تمار آهستي دوڙي رهي هئي. هن کي ائين پئي لڳو، جڻ درائيور به اذيت پسندي جو عادي ٿي چکو آهي. جنهن کي زندگين سان کيڏڻ ۾ لطف پئي آيو.  
ملير ستيءَ جو استاپ آيو، ته هو لهي پيو. عامر ماڻهو تيزيءَ سان پنهنجن پنهنجن گھرن ڏانهن پئي ويا، جڻ کين خوف جي بلا ٻچايل هئي. رود جي کابي پاسي پوليڪ جي چوکي هئي. جنهن ۾ سپاهي مارڻ يا مارائڻ جي انتظار ۾ الٽ لڳا بيٺا هئا. هو ٻچائيندو پچائيندو رضوان اپارتمنت جي وائت واش ٿيل بلڊنگ تائين رسيو، جيڪا کيس تصوراتي دراڪولا جي سفید تابوت جيان پئي لڳي.

ڏاڪڻ جي هڪ ڏاڪيءَ تي پير رکندو ۽ فليتن جي نمبر گڙيندو پئي ويو. فليت نمبر ۱۹ جي ڪال بيل جي بتڻ تي هت رکي، پر پرو ٿي ڪشمڪش جي حالت ۾ ڪجهه سوچيندو رهيو. ٿوري دير کان پوءِ در جي ٻڱڙ مان هڪ منديي نكتي، جنهن تي سجدن جي سياه داڳن نمازي هئڻ جي چغلي پئي هنئي:  
”جي!... فرمائين؟“ أُن تيزيءَ ۽ ڪرختگيءَ وچان پچيو  
”جي، اذر ڪو ئي سيد محمد رضا صاحب رهتي هيٺ؟“  
”نهين!“

منديي اندر وئي ۽ ٺڙاڪ سان در جا تاڪ بند ٿي ويا. هن ڪجهه پچڻ گھريو پئي، پر هڪو ٻکو ٿي بيهي رهيو. هن جي مڪ تي اميدن جا ٻرنڌڙ ڏيئا، هڪ ٿي وسامڻ لڳا. هو وسامجي ويyo ته ڪٿان ڳولي، هيڏي ساري شهر مان انهيءَ دوست جو پتو، جيڪو ڪانس وڃائي ويyo آهي.

هو موٽن تي هيٺ ته هڪ ٻيو شخص، جيڪو مٿان کان هيٺ لٿو پئي آيو، تنهن کيس اوپرو ڏسي پچيو:  
”آپ اذر ڪيون ڪڙي هيٺ؟“  
”دوست کا پتا پوچني آيا ٿا!“  
”کون هئي؟“  
”سيد محمد رضا!“  
”کيا ڪرتا ٿا؟“  
”اسڪول ۾ ٽيچر ٿا!“  
”آپ ڪا نام؟“  
”منصور احمد!“

”کیا کرتی ہین؟“  
”تیچر ہون!“

”کھان سی آئی ہین؟“  
”لاز کانہ سی!“

اھو شخص ٿورو پڻکيو، ”سنڌ سی!“، پوءِ، چوڻ لڳو، ”آئو، تمھين تیري دوست سی ملاتا ہون!“

هو هلڻ ۾ ڪجهه عجیب پئی لڳو، هن کی رکی رکی وسوسا پئی ٿیا. هن پنهنجی دل جی ڏک، ڏک صاف پئی ٻڌی ۽ سوچیو، ”ائين ته ناهی ته اھو شخص کیس ڪنهن ڪند پاسی ۾ وئی گولي هشی چڏیندو“. ان وقت کیس پنهنجی زال جا اهي لفظ یاد پئی آیا ته، ”نه وج، ڪراچی!... ٻڌئون ٿا ته اوڏنهن گوڙ لڳاپیا آهن.“ پر هن زال کی دلچاء ڏنی هئی ته، اڄکلهه ٺاپر ٿي وئی آهي. هونءَ به اھو سندس ايمان هو ته موت ڪٿي به اچي سگهي ٿو، ان ڪري ڊچڻ ۽ ڀچڻ اجايو آهي.

هو کیس اپارتمنیت جي پر ۾ هڪ چانهن جي هوتل تي وئی آيو، جتي ڪجهه جوان چانهن پی رهيا هئا، هن هڪڙي کي سڏ ڪيو، ”تقی مرزا، اذر تو آئو!“ هڪ نوجوان ٿيلار ڪندو، سندس پرسان آيو. هن کیس رازداريءَ واري انداز ۾ مشکندي چيو، ”اس صاحب کو محمد رضا کا فليٽ تو دکائو!“

هن کیس معني خيز انداز ۾ ڏٺو ۽ پوءِ مرڪي ڏنو. هن جي اندر جو پکي خوف وچان ڦتکڻ لڳو. پر هن ان کي دم دلاسا پئي ڏنا ته اھو سندس اجايو وهم ۽ پئو آهي. هروپر و ايڏو به اندت به ناهي، جو هڪ انهيءَ شخص کي خوامخواه ماريyo وڃي، جيڪو ڪنهن جو به مندو ناهي.

سندس دوست جو نئون گھر ڏيڪاريندڙ سونھون همراه، بنھه نوجوان هيyo. سندس ڳلن تي نئين ريهه لٿل هئي. هن کائنس محمد رضا جي باري ۾ ڪجهه اهڙي قسم جا عجیب و غریب سوال پئي ڪیا ته محمد رضا هن بلدينگ مان شفت چو ٿي ويyo آهي؟... تو هان ان جا چا ٿيو؟ وغیره. پر انهيءَ همراه، هن جي ڪنهن به سوال جو جواب نه پئي ڏنو، جنهن تي هن کي حيرانگي پئي تئي. سندس ٻانھن لوڏ ۽ هلڻ ۾ عجیب قسم جي اردائي هئي. منصور هلندي سوچي رهيو هيyo ته ’هي نوجوان ايڏو بي رخو چو آهي؟..... هن کي ته پنهنجي وهيءَ جي حساب سان معصوم ۽ لڳارو هئڻ گهرجي، پرپوءِ کيس ٻيو خيال به اچڻ لڳو، ته جنهن نسل نفترت ۾ جنم ورتو هجي، نفترت کادي هجي ۽ نفترت اوڙهي

هجي. ان نسل ۾ سادگي ۽ معصوميت ڪٿان ايندي; جيڪا اعليٰ انساني قدرن جو مرڪ هوندي آهي. شهر جيڪي گھڻ ماڻهن سان ٻڌل ۽ انساني تهذيب جو مرڪز هوندا آهن. انهن جو حال اهو آهي، جو اتان جي ماڻهن مان ماڻهپو نڪرندو ٿو وڃي. ائين لڳي ٿو ته جتي گھڻا ماڻهو آهن اتي ئي عقل جي ڪل ٿئيل آهي، هودل ئي دل ۾ پنهنجن ئي اٿاريل سوالن جا جواب ڏيندو، ان نوجوان جي پويان ور وڪڙ هڻندني پئي هليو.

”محمد رضا، اوپر فليت نمبر ۱۵ ۾ رهتي هي، آپ ان سڀ جا ڪر مل سکتي هي“، ان نوجوان هڪ پيلي بلڊنگ جي طرف اشارو ڪندي چيو؛ جنهن تان رنگ لهڻ ڪري تجريدي انداز ۾ دڙڳ ڏڙڳ ٿي پيا هئا.

هن کي ڪجهه سمجھه ۾ نه پئي آيو، ته محمد رضا ان پراڻي ۽ ڪجهه ڪجهه ويران بلڊنگ ۾ چو اچي وينو آهي؟.... هو اضطراب ۽ پيڙا واري ڪيفيت سان هڪ هڪ ڏاڪي تي چڙهن لڳو. هيڪر هن جي دل ۾ آيو ته موتي وڃي، پر موتي نه سگھيو. هٿ غيرارادي طور تي ڪجي وڃي، ڪال بيل جي بٽڻ تي پيس.

ٿوري دير کان پوءِ دروازي جي ٻيڪڙ مان هڪ ٿلهو ٿپرو شخص ٻاهر نڪتو. هن اكين تي زور ڏيندي کيس سيجاڻ جي ڪوشش ڪئي. هتان جي کيس اها ڳالهه سمجھه ۾ نه ايندي هئي ته روشنين واري شهر ۾ اونداهين ڏاڪڻين جو رواج چو آهي؟.... آخر جڏهن اونداهيءَ ۾ اكين جو پتليون ڦهلجي، ٻنهي کي ڏسڻ جي لائق ڪيو، ته هن ڏٺو ته اهو شخص ڪلاشنڪوف سان گڏ سندس استقبال ۾ بيٺو مشڪي رهيو هو. هن ڳيتان ڏيندي ٻڌايس:

”سيد محمد رضا صاحب سڀ ملنا هي!؟“

”ڀائي، اس ڪو پاڳل ماشتري محمد رضا سڀ ملائو! جو امن، محبت اور سڪون کي باتين ڪرتا ٿا.“، ان همراه کيس ڳلي ڪانوئي اندر چڪيندي، اتي ٻئي بيٺل همراه جي حواليءَ ڪندي چيو.

ٿوريءَ دير کان پوءِ هو هڪ ڪمري ۾ هٿ پير ٻڌل، سامهون سرڪڻ ڦاهي، هٿوڙن ۽ بدل مشين کي ڏسندي سوچي رهيو هو، ته حد کان وڌيڪ سياڻ جي شهر ۾، سندس پاڳل دوست کي، ان راه تان گذر، خبر ناهي ڪيترو عرصو ٿيو هوندو؟

## وٽیل رئو

صبح جو ڪڙن آرام سان سڄي پدر تي وٺيون پئي لاتيون، کين اها ڪل ئي ڪونه هئي، ته اوچتو ڪا ڪاتي سندن ڪندتني اچي پوندي.....  
امان حاجائي کي جڏهن ڳوڻ جي مولوي، حکيم ۽ بنا ڊگر واري داڪتر لا علاج ڪيو ته هائي ڦيڻ، ڦڪين ۽ دوائين کان ڪم چڙهي ويواهئي. باقي رڳو گھڙين جي ڪسررهيل آهي، ته پوءِ تنهي نڪمن پتن پاڻ ۾ صلاح ڪئي ته ڏيٺ وائڻ، متن ماڻين ۾ اڳوات ٻڌائي ڇڏجي، ته جيئن ميارن کان بچي سگهجي ۽ مرڻ وقت تڏي تي پاهت وٺي ڇڏجي.  
اها خبر، تر ۾ باه وانگر پڪڙجي وئي. مايون ۽ مرد مٿي ۾ ميت هئڻ جي باوجود به ٿانگن، گڏه گاڏن، ٿريڪترن، سوزڪين ۽ ڏاند گاڏين ۾ سندس منهن ڏسڻ لاءِ نكري پيا هيا.

امان حاجائي جڳ جي دائئي، لال وڌائي هئي. ڪيٽرين عورتن ۽ مردن لاءِ چير ڇانو هئي. راچن جي عورتن ۽ مردن تي سندس احسانن جا ٺپا لڳل هيا. هن کي خبر هئي ته الله بخش جو پٽ سائينداد جي گهر ۾ آهي ۽ سائينداد جي ذيءَ رب رکئي جي گهر ۾ پلجي ٿي. سندس سيني ۾ ايترا ته راز دفن هيا جو ڪيٽرن مهمانن کي سکون پئي محسوس ٿيو، ته سندس رازن کي فاش ڪرڻ واري هائي دفن ٿيڻ واري آهي ۽ ڪيٽرن کي بي چيني، ته هائي سندن اڳ پوءِ ڪير ڪندو؟

مهمانن اچڻ سان، امان حاجائي جي منهن جي تختي ڏسڻ کانپوءِ کائڻ پيئڻ، سمهڻ ۽ حاجت فراغت جي ڳڻتي ۾ لڳي ويا هيا. جن مهمانن اڳ ڳڻتي ڪئي هئي، تن کي گهرجي ڪا چڱي چوکي ڪند، بسترو ۽ ماني نصيب ٿي هئي. جيڪي منهن جا ڪوئرا هيا، سڀ سراسر نقسان ۾ ويا. پر انهن اهو سوچي صبر ڪيو ته ڏکي سکي رات آ گذر ي ويندي.

ٻئي ڏينهن تي، ڪچڙي منجهند تائين امان حاجائي جو سجو گهر مهمانن سان پرجي چڪو هيو. پر امان حاجائي جو ساه لُکي ۾ هلي رهيو هيو. مهمانن جي خاطر مدارت لاءِ تنهي ننهن ڪا ڪسر ڪونه ڇڏي هئي. امان حاجائي جي باقي بچيل ڪڙن کي گهرجي بارن دوڙائي بوڙائي پئي جهليو. جيڪي ڪڙ موت جي خوف کان ڪتن هيٺان لکيا پئي، تن کي بارن پچن کان پڪڙي ڪھڻ وارن کي ڪڍي پئي ڏنا.

پیو ڏینهن به انتظار ۾ گذری ویو. جڏهن ته نهرن غلاف جو تکرو، جافر، زمر زمر جو پاڻی، عطر، ڪافور ویندی ستر پوشی، نقابو، ڪفني ۽ ٻڻن تائين هر شيء تiar ڪري رکي هي، رڳو امان حاجائي جي مرڻ جي دير هي.

ورندو ٿيون ڏینهن خدا جو ٿيو. هاڻي امان حاجائي جي گهر ۾ نم واري اگڻ تي، نئين قتل ٻور جي خوشبوء جي باوجود، مهمانن جي ٻارن جي بي وقت حاجت فراغت، هڪ ساڙيندڙ بانس ڦھلائي چڏي هي. ڪافي مهمانن تي بيزاري جا آثار نمايان ٿيڻ شروع ٿي چڪا هيا. خاص ڪري وڌين عمرين وارن مڙسن کي، جن کي پنهنجين نوجوان زالن تي شڪ ٿيڻ شروع ٿيو هيو، ته انهن پنهنجي جوانيء جا رنگ روغن ڏيڪارڻ شروع ڪيا آهن. سندن عورتن جي بي باڪ مرڪن ۽ لوڏ کين پريشان ڪري وڌو هيو. هو سوچڻ لڳا، ته ائين نه ٿئي جو کين ڪارو ڪاري جي ڪيس ۾ جيل ڀوڳو پئجي وجي ۽ هو زندگي جي آخری لذتن کان به محروم ٿي وڃن.

چوڻين ڏهاڙي گهر جا سڀئي ڪڪ، پتانا ۽ بصر ختم ٿي چڪا هيا. گهرجي مالڪن ۽ مهمانن دل ئي دل ۾ چڻ هڪ آواز ٿي پئي چيو، امان حاجائي رضا ڪرڻ ۾ حد ڪري چڏي آهي. جڏهن ته سندس تنگيل ساه کي هيڏي هودي ڪرڻ لاء سڀئين سيبتن عورتن ٽڪا پنجا ڪندي کيس ڪن ۾، نه آيل متن ماڻن جا سلام ڏنا هيا. ڳوٺ جي مُلياڻي جي چوڻ تي، پنج پنج روپيه ڏيئي کيس جيئري قرآن بخشارايو ۽ ياسين سڳوري جو در ڪرايو ويو هيو. پر امان حاجائي جو ساه جڏهن ساڳي ٽڪ هنيو بيٺو رهيو، ته پتن ۽ نهرن مولوي عبدالقادر کي گهرايو. مولوي عبدالقادر ڏاڙهي کي مُث ۾ ڪندي پاڻ حيرانگي جو اظهار ڪيو، ته رسول جي چائڻ چمندڙ ٻانهي جي سكرات ۾ سختي کيس سمجھه ۾ نشي اچي. هن سكرات سولي ڪرڻ لاء مالڪن کي آسان نسخو ٻڌايو، ته مال جو صدقو ڪڍيو وجي. گهر جو سوكو ڪونهون ڪسجي پيو ته دليون هشندر مهمان به ٽڪي پيا.

صدقی ڪيڻ کانپوء، پنجين ڏهاڙي تي هر ڪنهن کي اهو آسر و هيو، ته اهو ڏينهن امان حاجائي جو آخری هوندو. انهيء ڪري هرننهن پنهنجي پنهنجي حساب سان مڪمل تياري ڪري چڏي هي، ته ڪنهن کي پار ڪڍي روئڻو، ڪنهن کي منهن هر چنبو هڻڻو ۽ ڪنهن کي ڏندڻ پوٹا آهن. ليڪن ائين نه ٿي سگهيو، امان حاجائي جو ساه اڪڙجندو رهيو، پر نڪرڻ کان نابري واري ويٺو. سندس نهرن جن پنجن ڏينهن کانوني صبر جو مظاھرو ان آسري تي ڪيو هيو، ته سس جي جمعائي کانپوء گلا شروع ڪنديون، تن ان

انداز سان گلا ڪرڻ شروع ڪري ڏني هئي، ته ”مائی ڪرند پسند آ..... ڪنوارين جا ڪچا ٻار ڪيرائي پراوا ساه وٺندي هئي.... اچ پنهنجوساه قدرت واري ڪطي ٿنگيو اٿس“.

ڇھين ڏينهن تي گهر ۾ عجیب مامرو ٿي ويyo. جڏهن امان حاجائي صبح جو اکيون پتي، هٿ جي اشاري سان پائڻي گھريو. پائڻي پيئڻ کانپوء جڏهن ڪن تي هٿ هڻي، مٿان بيٺل نندی پت کان اشارن سان سونين والين جو پچيائين، ته سندس نندی پت زور سان رڙ ڪندي پچيو:

”اماں جون واليون ڪنهن لاتيون آهن؟“

سجي گهر ۾ ان آواز جو پڙاڏو گونججي ويyo، ”اليون ڪنهن لاتيون آهن؟“

”پوئين اسر تائين ته واليون هيون، پوءِ ادي جنان سيرانديء کان ويٺي هئي“، نندی ننهن تکڙ ۾ پنهنجي مڙس جي سوال جو جواب ڏيئي پنهنجي جان آجي ڪرائي.

”جنان ڪادڻي مری وئي؟“، گهر ۾ وڌي پت جو سوال گونجيو.

وڌي ننهن پچندي آئي، ”مان وٽ آهن مان وٽ!... امان رات هر هر پئي ڪن کنهيان، ته مون سمجھيو ته واليون ٿيون تنگ ڪنس الائي چا؟... سو لاهي ڪطي پاڻ وٽ رکيم .... پيو ته خير آهي!؟“، جنان سياڻپ سان ڳالهه ڪطي وئي . چوويه سونيون واليون رومال جي ڳنڍڙيءَ مان نكتيون ۽ هڪ هڪ ٿي، امان حاجائي جي ڪن ۾ وري پئجي ويون.

تنهي ڏيرائيں جي منهن جا پنا لهي ويا هيا، ته جيڪڏهن امان حاجائي جي زبان ڪلي پئي ته انهن جيڪو رات جي وڳڙي ۾ چيو آکيو هيyo، ان جو ڇا ٿيندو؟..... ٿوري دير کانپوء، جڏهن امان حاجائي جون اکيون وري وڃي چت ۾ لڳيون ۽ نڙيءَ ۾ ڪرڪرو ٿيڻ

شروع ٿيس ته انهن کي ڪجهه دلجاءِ ٿي.

ستين ڏينهن، تي مايوسي پنهنجي انتها تائين پهچي چكي هئي. آيل مهمان پاڻ ۾ ٿوري گهڻي تي، ڦکرن جيان ٺهڪڻ لڳا هيا. گهر پاتين ۾ بيزاري عروج تي پهچي چكي هئي. گهر جا ٻار خواه مخواه ڪتجڻ ستتجڻ لڳا هيا. نتهن مسلسل ڪم ڪار ۽ متڻي جي سور ڪري پنهنجن مٿن سان پينديون بدیون هيون. پتن ۾ چتكتائي اچي وئي هئي.

ڪچي نه پئي سگهيا جو ماءِ ماتا هئي، ڄڻي ڏيئه ڏيڪاريyo هيائين.

”آخر ڇا ٿيندو؟“، سمورن گهر پاتين مسجد ۾ ڏجي، مولوي عبدالقادر کان پچيو.

”هڪ ٻيو ڪونهون صدقي ۾ ڏجي.“، مولوي پچيل سوال جو ترت جواب ڏنو.

”بيون ڪونهون!؟“، سڀني حيرانگي ۾ گڌيل رڙ ڪئي.

”ان کانسواء ٻيو حل ڪونهي! جيئن ڪتابن ۾ لکيل آهي، اوئين ٿو بدایانو.“، مولوي

سنئون ستو جواب ڏیندی چيو.

وچين پت پنهنجو ڪونھون ڪسندی ڪسندی، ماڻ جي سکرات سولي ڪرڻ يا جڳ کي ڏيڪارڻ لاءِ ڏنو، ته مهمان ويندي ويندي، اهو سوچي رهي پيا ته هڪ منو خفو ڇڌائي گهر پيڙو ٿجي ته بهتر آهي.

اين ڏينهن تي، امان حاجائي جي مرڻ جي شدت سان انتظار ٿيڻ لڳو. نه صرف گهر وارا بيزار ٿي چڪا هيا، پر ڳوٽ وارا ماظھون پڻ. جيڪي ڏٺل وائٺل مهمان جا ويلا جهلي جهلي ٿڪجي پيا هيا. ڊڳهي مهمان نوازي کين ڳچيءَ هر پئجي وئي هئي. سوءِ ڳوٽ جي دوڪاندارن جي، جن امان حاجائي جي سکرات واري حالت جي وڌڻ جون دعائون پئي گھريون .

امان حاجائي اين ڏينهن به هڏکيون ڏيندی رهي ۽ سڀئي ويچارا ٿي کيس ڏسند ارهيا. ڪنهن کي سمجھه هر نه پئي آيو ته انهيءَ هر آخر قدرت جو ڪھڙو راز آ؟“

مولوي عبدالقادر وت، گهر جا ڀاتي چڻ آخر ي فيصلی لاءِ پهتا هيا، ”تو چيو هيو، امان جي سکرات سولي ٿيندي؛ بن ڪونھن جي قربانيءَ کانپوءَ به، چوٽڪارو نه ٿو ٿئي، آخر چو؟“، اهو سمورو گهر ڀاتين جو گڌيل سوال هيو.

”جڏهن اللہ جو امر ٿئي، باقي اوھان مال جي قرباني ڪندا رهو!“، اهو مولويءَ جو جواب هيو.

”ادا مولوي! تون قرآن جو پڙهيل آ، تو سان ڪوڙ ڪھڙو. هاڻي رڳو منهنجي وڃ بچي آ، سا به پيران پير جي باسيل آ.... مينھون پٽاريون ته اڳئي ڏکيون آهن!“، جنان، مولوي کي چڻ گهرجي باقي بچيل دور ڏڳين جي صورتحال ٻڌائيendi پارت ڪري ڇڏي.

”ان کان سوءِ بيو چارو ڪونھي، مائي!“، مولوي به مجبوري ڏيڪاري .

مولويءَ جي انهيءَ اٿي جواب تي امان حاجائي جو وڏو پت چڙي چيو: ”باقي ، تون ٺو ڇيڻي ڏاڙهي رکائي، مولوي چا تي ٿيو آ؟.... گهر جون گنديون وجي تري سان لڳيون آهن ۽ تون آ جو ستو دڳ ٻڌائين ئي نشو!.....“

مولوي عبدالقادر پراڻي رستي، گراهڪي ۽ بين ڳالهين جو لحاظ ڪري خفي نه ٿيو. کائنن ڪجهه گھڙين جي مهلت گهرجي ُحرجي هر ويو. هن ورق ٿيل پارسي، عربي ۽ سندي ڪتاب اٿلایا. ڪا جهت کن اکيون ٻوٽي استغراق هر هليو ويو ۽ جڏهن اٿيو ته مشڪندي اچي مالڪن کي ٻڌائيين:

”مبارڪون هُجنو!..... سڄي خبر پئجي وئي!“.

”جائی ادا، اچ امان حاجاڻي گذاري ويندي؟“، وڏي ننهن اندر جي خوشی لکائي نه سکھي.

”نه!“، مولويء جواب ڏنو.

”ته پوءِ!؟“، سڀني ڀاتين حيرت ۾ وراڻيندي پچيو.

”چڪ ڇڪان لڳي پئي آ، ملائڪ سڳورن ۽ پيرن فقيرن ۾ ..... پئيء ڏريون امان حاجاڻيء کي ڇڪيون بيٺيون آهن.“.

”ادا، امان حاجاڻي جي پاسي پير الائي ڪهڙا؟“، جنان وري وچ ۾ ٽنكو هڻندمي ڳڻتيء منجهان پچيو.

”مائی دنب هيو ملائڪن ۽ پيرن جو، مان هڪ کي چتائي ته نه ڏٺو!“، مولوي خفي ٿي ويو.

”ڏيڪاري ائين ٿيندي آ، تون بس ڪر!“، مڙسنھنس جنان کي چينپيو.

”ڀاٿو سمجھين چاڙ هو ٿيندو يا؟“، ننديء پت ڳڻتيء ۾ ڪياڙي کنهندي پچيو.

”انشاء الله!..... لڳي ٿو ته امان حاجاڻيء جا پير زور ٿيندا!“، مولوي وراڻيو.

گهر جا ڀاتي مسجد مان موتى آياته گهر ۽ گوڻ ۾ چوپول ٿي ويو. هر ڪنهن مولوي عبدال قادر جي ڳالهه تي ويساهم ڪيو، ڇو ته کين يقين هو ته کيس پراڻن ۽ شهيد ٿيل ڪتابن جو وڌو علم آهي.

تنهي نهرن کي ڊڪر چڙهي ويا هيا. پاڻ ۾ سس پُس پئي ڪيائون ته ان ڪاث جي پيٽيء جو ڇا ٿيندو، جيڪا انهن وڏي مشڪل سان امان حاجاڻي جي کت هيٺان صفائيء سان ڪڍي؛ هُريء ۾ لکائي، اجا کولي به نه ڏٺي آهي، ته منجهنس چاچا پيل آهي.

سڪرات جي نائيں رات هئي. امان حاجاڻي جي نڙ گهٽ مان کرکرو ڪڏهن تيز ڪڏهن آهستي هلي رهيو هيو. جنهن مان ظاهري طور تي ڪو به اندازو نه پئي ٿي سکھيو ته امان حاجاڻي ڪهڙي ڀر ٿيندي. پر مهمانن ۽ گهر جي ڀاتين کي مولوي عبدال قادر تي اعتبار هيو. ان ڪري ڪيترن مهمانن سمهڻ کان اڳ اهو پکو فيصلو ڪيو هيو، ته ڇا

به ٿئي، هو سڀاڻي سچ ۾ ڪڪ پن ٿي ويندا. تنهي پتن، ماڻ تي آخرى صلوٽ

شوڪاري ۽ پوءِ چيله سڌي ڪرڻ لاءِ، زالن کي ماڻ وٽ ڇڏي، پاڻ ٻاهر وڃي آرامي ٿيا.

سجي عمر ماڻ جي ميڙي چوندي ڪائيندڙ پتن، جن ڪڏهن ڪڪ پيچي ٻيٺو نه ڪيو هيو.

اچ بيلچي هڻ ۽ ڪاتي ڪڻ جهڙن ڀوائتن خوابن کانسواء مني نند پئي ڪئي. کين

اطمينان ٿي چڪو هيو ته ماڻ جي پورهئي مان اجا سندن داڻو پاڻي لکيل آهي.

مڙسن جي هدایت مطابق تنههي ڏيرياڻين کي ويهي ڏينهن ڪرڻو هيو. انهيءَ ڪري نه ته، امان حاجائي جي رضا ڪرڻ جي صورت ۾، کين اکيون وٺيون يا وات بند ڪرڻو هيو. پر تاڪيد سان چيل هيin ته کيس سرت ايندي ئي پڙهايل کير جو هڪدم دُک ڀرايو وجي. تنههي ڏيرياڻين جون وسوسي ۽ هُت کتي ۾ گهڙيون پئي گذريون ۽ دل پئي هلي. انهن کي رڳو ان ڳالهه پئي ماريyo ته امان حاجائي سرت ۾ اچڻ کانپوءَ جي کت جي هيٺان ليئو پائي ڏنو ته ڇا ٿيندو؟..... هر ڏيرياڻي کي بي جي ساث ۽ سچائي تي گهٽ اعتبار هيو، توڻي جو قسمما قسمي ٿيل هئي. رکي رکي هتن ۽ اکين جي عجيب وغريب اشارن ۾ هڪ پئي سان ڪو مخفى انداز ۾ اظهار به پئي ڪيائون.

ھئو مئو تري چڪو هيو. گڏڙن جون اوناڙيون ڪڏهن تيز، ڪڏهن آهستي ٿيڻ لڳيون هيون. جواب ۾ ڪنهن ڪتني جي ڀوءِنک يا رُوڙ بڌن ۾ پئي آئي. رکي رکي تيٽهري جي 'تر! تر!' رات جي سانت کي پئي چيريyo.... رات پنهنجا به پهر ٿپائي، ٿئين پهر ۾ داخل ٿي چڪي هئي. هر ڪو گھڻگهه نند ۾ هيو، سواءِ بي چين عاشقن ۽ بيمارن جي، جن بي چينيءَ وچان پاسا ورائيندي پئي ڪنگهيyo ۽ ٿکيو. ڪڙن آهستي هڪ پئي پنيان ڏس هڻشروع ڪري ڏنا هيا. خير سان وڏو اسرُ ٿي چڪو هيو. پر اوچتوئي اوچتو ناخيري ڏڪوئيندڙ آوازن، ستل مهمانن ۽ گهر جي پاتين ۾ ڦڙقوٽ وجهي چڏي. سڀني امان حاجائي جي ڪمري ڏانهن وٺي بوڙ پاتي ۽ اندر گھريا. بتني جي جهڻي روشنبي ۾ ڏنائون ته امان حاجائي جو وات ڪليل ۽ اکيون ڦوتاريل هيون. گھڻن ڏينهن جا روڪيل سڀني مردن ۽ عورتن جا ڏيندڪار، وچئين ننهن جي اوسارن ۽ نديي ننهن جي ٻڌکي سان شروع ٿي ويا. اڀ ڏاريندڙ روج ۽ راڙي ۾ ڪنهن سارئي نه لڌي؛ ته بيهوش ٿيل وڌي ننهن کي ڪو پاڻيءَ جا چندا هڻي اٿاري ۽ سندس ڀڪوڙيل هتن مان وٽيل رئي کي چڏائي.

## ایکسپلینیشن ڪال

جڏهن ملیل ایکسپلینیشن ڪال ۾ لکیل هڪ هڪ الزام کي پڙهي پورو ڪيائين، ته هن ائين محسوس ڪيو، چڻ زهر جو هڪ ڏڪ ٿي سڀئي الزام سندس نڻي ۾ لتا هجن. سندس وات خشکيون هڻي ويyo هيyo. هن ويست پيپر باسكٽ ۾ ٿڪ اچائڻ چاهي، نه نكتي. هن ڳيت ڏيڻ چاهي ته نه گهئي سگھيو. پوءِ هن کيسى مان پئ جي بٽي ڪدي، چڪ ۾ ڪري دکائڻ جي ڪوشش ڪئي. تيلي ماچيس جي گندرق واري پاسي تي به ٿي دفعا گست ڪان پوءِ، هڪ دفعو اتفاق سان صحيح هندت تي لڳي، پوءِ بري پئي . پريل تيليءَ جيئن ئي سندس پئ جي بٽيءَ کي دکايو ته ان سان چڻ هن جو اندر به دکندي ٻري پيو ۽ پوءِ هڪدم توائي ڪائي ڪرسيءَ تان اٿيو. لفظ سندس وات مان چڀيون ٿي نڪڻ لڳا:

”ظلم جي به ڪا حد ٿيندي آ..... تيرنهون سال رنگائيندي ٿيو آهي، هتي! ..... اهڙي زيادتي ڪڏهن نه ٿي.... هيءَ بي ایکسپلینیشن ڪال ڪهڙا ڙي ڏاڙا هنيا اٿم، جو مون تي الزام ٿا مڙھين؟.... پاڻ چڻ مسيت جا ڪڪ آهن ..... رڳو نڌڻکو مون کي لتو ٿئون، چڻ ڪو مان لو لو مل جو ڪڙمي آهياب. آءُ به سينئر آهياب ، لکڻ پڙهڻ ايندو آ. اهو جواب ڏيندو مان جو ڪن مان دونهان نكري ويندن!“

”اڙي ! هاڻي بس ڪر، گھوگھ نه هڻ. خوامخواه، وڌيڪ پنهنجي لاءِ آزار ڪندin!، پرسان ويٺل دسپيچر کيس اڏ ۾ ڪتريندي سمجھايو.

”تون ته بس ڪر چمچا! جمعو جمعو اث ڏينهن ٿيا ٿئي، مون کي ٿو پڙهائين!“، هن جي چڙپ تي دسپيچر استئمپ رجسٽر ۾ منهن هڻي، ڪتل ٽڪلين کي پوري ڪرڻ جي حساب ۾ لڳي ويyo.

هن جي اهڙين اجاين دانهن ڪوڪن تي، ڪنهن ڪند ورائي کيس چڪي به نه ڪيو. چڻ سجي ورڪس برانچ ۾ ويٺل استاف جي واتن تي ڪنهن اسڪاچ ٽip هڻي چڏي هئي. هو دبرندい دبرندی ساٹو ٿي ڪرسيءَ تي ڪري پيو هيyo. سندس ڪرڻ سان ڪرسيءَ جون ڪجهه واطيل پراطيون پلاستڪ جون تندون ٿرڪي هيٺ لڙڪي پيون هيون. وڏا ڪچ هڻندい، نڪ مان دونهان ڪيندي، تيز نگاهن سان سامهون ويٺل سپرتيدنست کي ڪاوڙ مان جهود پائي گھورڻ لڳو. سندس تڪڙن ساهن مان ائين محسوس ٿي رهيو

هيو، ته هو پنهنجي سنهڙي سڀڪڙي جسم اندر واڳونه جهڙي سڀرتٽيڊنٽ کي گڙڪائي ڇڏيندو. جڏهن ته سڀرتٽيڊنٽ ٿيبل تي پيل ڪاغذن کي اٿلائيندي، سرد مهر چهري سان بظاهر پر سکون نظر اچي رهيو هيو، ڄڻ ته ارباب جهڙن تي سندس اک ئي نه ٻڌندني هئي.

خبر ناهي چو، هن کي خاموشيءَ کان نفترت هئي. ڪيترا ئي اهڙائي راز جيڪي ديو لپميٽنٽ اٿاري جي رڪارڊ روم واري قبرستان ۾ دفن ٿي گري سڙي ويا هيا. اهي هن پنهنجي اندر جي ڪمبيوٽر جي هارد دسڪ تي محفوظ ڪري رکيا هيا ۽ انهن کي ڪڏهن ڪڏهن پنهنجي ڪمبيوترا سڪرين تي پيش ڪري ڇڏينديو هيو. ته فلاڻو پراجيڪٽ، جيڪو فلاڻي آركيٽيڪٽ ۽ انجيئرنگ ڪمپني کي ٺيڪي تي مليو هيو؛ ان ۾ هر هڪ صاحب ڪيتري پرسٽيچ ورتني هئي. ڪنهن پراڻي فائيل جي پڪڙ پچاڙ تي ٻڌائڻ ۾ دير ئي نه ڪندو هو، ته اهو فائيل پنهنجي ڳاڙهي ڪفن سودو رڪارڊ روم مان ڪيئن چوري ٿيو ۽ ڪنهن ڪرايو.

سندس اهڙين حرڪتن جي ڪيترا دفعا سندس پيشي وڌن صاحبن وٽ ٿي چڪي هئي. جيڪي کيس زباني داٻ دڙڪا ڏيئي معاف ڪري ڇڏيندا هيا. پر اهڙين حرڪتن جو هو تيرنهن سالن کان عادي هيو ۽ اڳين سڀرتٽيڊنٽن سندس اهڙين حرڪتن جي باوجود به کيس بي ضرر و اتوڙي سمجھي هلاڻيندا آيا هيا. پر جڏهن ڪانوڻي سڀرتٽيڊنٽ صالح بيگ سياسي سفارش تي بي کاتي مان بدلي ٿي هن کاتي ۾ آيو هيو، ته هو هنجي اهڙين حرڪتن تي ڪاوڙجي پيو هيو. صالح بيگ وڏو زمانوي شناس ۽ چالاڪ شخص هيو. هو ڪيترن ئي کاتن کي کائي کپائي هتي پهتو هيو. هُن اها ڳالهه هر آفيسر جي ڪن ۾ وجهي ڇڏي هئي ته ڪندو ڪطي ڪيترو به نديو هجي، پر پير مان ڪڍ گهرجي؛ نه ته ان جي چُپ چُپ ڪڏهن به پڪريز ڪري سگهي ٿي. هو خاموشيءَ سان پنهنجي هيڊ ڪلارڪ جي ٿيبل تي شارت ليو رکي، آفيس مان ڳرن قدمن سان نكتو هو. پوءِ اندر ۾ لچندي، خيالن ئي خيالن ۾ جو جڪيون ڪائيندي، سڀني آفيسرن کي سڀرتٽيڊنٽ سميت ويت پيپرن سان سنگسار ۽ ڪترن سان رتو چاڻ ڪندい دامن علي فقير جي اوٽاري تي پهچي چڪو هيو.

هن کي دامن علي فقير جي اوٽاري تي، گچ وقت تائين استاد چتل اڳيان تڏي تي ويٺو پئجي ويyo. استاد چتل پنهنجي زمانوي ۾ روينيو دپارتمينٽ جو جهيرٽيڪار ۽ بغاغي-باز هيڊ ڪلارڪ ٿي گذريو هيو. انگريزي لکڻ جو وڏو پڙ هيو، تنهنڪري پاڙيوارن جي لاءِ

فرست اید جي مثال هيو. پاڙيوارا نوکرين کانوئي، پارن جي جهيرن تائين درخواستون لکرائي ويندا هيس ۽ پوءِ سجي عمر پوليڪ ڪورتن جي چڪرن ۾ اڙجي ويندا هيا. پر ان وقت استاد چتل خلافت ۽ امامت جي چوڏنهن سئو سالن واري پراطي ڳندي کي کولڻ ۾ مصروف هيو. جنهن تي دامن علي فقير ۽ پيا حالي موالي رکي رکي کيس ”بر حق! بر حق!“ چئي داد ڏئي رهيا هيا. ارباب، استاد چتل جي گالهه کي نه گتندي ڏسي، پنهنجي صبر جو پئمانو چلڪائي وڌو :

”استاد وڌا، چوڏنهن سئو سالن جو پراڻو ۽ پيچيده مسئلو ته حل ڪري ٿا وجو، پر اجوکو حق ۽ ناحق جو مسئلو جيڪو ڪلارڪن ۽ صاحبن جي وج ۾ آهي، اهوبه حل ڪري ڏيڪاريو ته مڃانو!“.

استاد چتل، پاڙيسري ارباب جي اها سنئين سڌي چئلينج برداشت نه ڪري سگھيو. پنهنجو قصو اڌ ۾ ڇڏي کانئس هڪدم روداد پچي ورتني ۽ پوءِ چتل هن کي هڪ دگھو ۽ سربستو جواب لکرایو. جنهن ۾ هن پنهنجي زندگي ۾ ڪيل سرڪاري ڦڻ ۽ تجربن جو نچوڙ وڌو ۽ انگريزي جا اهڙا ڏكيا لفظ ٺوکيا هيا، جو آخر ۾ پاڻ ئي گيرتني ڏيندي چيائينس:

”ارباب! منهنجي انگريزي کي تنهنجو دائريڪترجنرل ته ڇا، پر تنهنجي ديارٽميٽ جوسٽيڪريٽري به نه سمجھي سگھندو.“

ٿيو به ائين جڏهن هن پئي ڏينهن تي اهو جواب تائي ڪري پيش ڪيو ته، سندس ڏنل جواب کي ڪو به سمجھي نه سگھيو هيو. اهوئي ٿيو، جنهن جو کيس پئو هيو، يعني شوڪاز نوٽيس.....

هو ايڪسپلنيشن ڪال وٺ جو ته عادي هيو. پر شوڪاز نوٽيس کيس تيرنهن سالن جي نوکري ۾ پهريون دفعو مليو هيو. هن غور سان پڙهڻ ڪانپوءان جو هي مطلب ڪديو هيyo ته دائريڪترجنرل افيشنسي ۽ دسيپليينري قانون تحت هڪ فيصله ڪندڙ اثارتني آهي. ان ڪري متانئس لڳل الزامن، جنهن ۾ آفيس جي ڪمن ۾ دلچسپي نه وٺ، آفيس ۾ افراتوري پيدا ڪرڻ ۽ پنهنجي صاحبن سان بدسلوڪي سان پيش اچڻ وغيره جي بنiad تي، کيس نوکريء مان ڪڍي سگھي ٿو. جيڪڏهن هو ١٤ ڏينهن جي اندر انڪوائرى ڪميٽي کي لكت واري جواب يا روپرو بيان ۾ مطمئن نه ڪري سگھيو.

شوڪاز نوٽيس وٺ کانپوء تيرنهن ڏينهن هو مسلسل سوچيندو رهيو ته، هن ايڏي وڌي ڪوڙ جو هو ڪهڙو جواب لکي. هن کي شدت سان اهو محسوس ٿي رهيو هيو ته هن

آفیس ۾ جيڪي نندڙا نندڙا سچ ڳالهایا هیا. اچ انهن جي کيس ڪيڏي نه وڌي قيمت ادا ڪرڻي پوي ٿي.

جيستائين ڪوڙ، ڪوڙ ثابت ٿئي؛ تيستائين ڪوڙ هڪ وڏو سچ آهي، اها ڳالهه آفیس جي ٻن ٿن همدرد ڪلارڪ دوستن کيس ڪيترا دفعا سمجھائيندي ٻڌائي ۽ پوءِ صلاح ڏني هئي، ته هو پنهنجا ٻار ٻچا وٺي سپرتينبنٽ ۽ صاحبن جي درن تي وجى؛ آزيون نيزاريون ڪندي معافي وٺي ۽ پنهنجي جان ڇڌائي.

پر هن جي مٿي ۾ خود داريءَ جو الائي ڪهڙو اُث ويٺل هيو، جو پنجن ٻارن جي پيءَ هوندي به هن ايئن نه ڪيو. جيتوڻيڪ هو ڪڏهن نوکريءَ تان لهي وڃڻ جو سوچي پريشان ٿي ويندو هيو، ته سندس زال ۽ ٻار جيڪي حال في الحال انهيءَ مامري کان بي خبر آهن، پر جڏهن فاقن ذريعي باخبر ٿيندا ته سندن حال چا ٿيندو؟... ان ڪيفيت جو اندازو لڳائيندي، کيس سخت ڳلتني وٺي ويندي هئي.

شوڪاز نوتيس جي تياريءَ لاءِ خبر ناهي سچي رات چا سوچيندو ۽ پن تي لکندو رهيو. هن ڪهڙيون ڪهڙيون حڪايتون ۽ شڪايتون لکيون هيون. ان جو اندازو پاڻ کان سوءِ ڪت تي بي چينيءَ سان پاسا ورائيندڙ جوڻهس کي به نه ٿي سگھيو هيو. جيتوڻيڪ به ٿي دفعا پيڻ جي ڪوشش به ڪئي هيائينس، پر هڪ ئي دڙڪي ملڻ تي خاموش ٿي وئي هئي. پر پوءِ به جوڻهس سندس چڙ مان اندازو لڳائي ورتو هو، ته هو ڪنهن وڌي مصيبةت ۾ آيل آهي، ان ڪري هوءَ به جڻ ڪنهن اڻجاتل خوف وچان سراپجي وئي هئي. هن اها رات ويهي ڏينهن ڪري چڏي هئي. هن پنهنجي پر ۾ اهي سڀ حقيقتون لکي ورتيون هيون جيڪي پنهنجي جڳهه تي سئو فيصد صحيح هيون. صبح جو گهران بغير ڪنهن ناشتي جي نڪري چڪو هيو. ليڪن هن اها تياري مڪمل ڪري چڏي هئي، جنهن ۾ هن کي انڪوائرى ڪاميٽيءَ اڳيان بنان ڪنهن رک رکاءَ جي حقيقتون پيش ڪرڻيون هيون.

ڏهن ۾ ڏههه منت هياته هو آفیس جي وڌي گيت مان اندر داخل ٿي چڪو هيو. کيس ڪجهه پنا هٿن ۾ هيا، جيڪي هو وڌي اعتماد سان لوڏيندي، ٺيڪ ڏهين وڳي مقرر وقت تي دائرڪٽر جنرل جي ڪمري ۾ داخل ٿيو. هن پهريائين ڏنو ته انڪوائرى ڪاميٽيءَ جا سڀائي ميمبر پنهنجين ڪرسين تي سنگ مرمر جي ويت پيپرن جيان بي جان لڳا وينا هيا. هن جي اندر اچڻ سان جڻ انهن ۾ چر پر اچي وئي هئي.

هن جو غور سان جائز وٺندي دائرڪٽر جنرل مصنوعي ڪنگهڪر ڪندي، انڪوائرى

ڪاميٽيَ جي چيئرمين جي حي ثيت سان گالهائڻ شروع ڪيو:  
 ”ها ته، پنهنجي بچاء لا، تو لكت هر ڇا آندو آهي، مستر ارباب؟“  
 ارباب پنهنجي ارڏائپ کي برقرار رکندي گالهائڻ شروع ڪيو:

”اچ آء لكت هر او هان صاحبن جي ايڪسپلينيشن ڪال ڪيدي آيو آهيان. مهرباني ڪري  
 الزامن کي ٻڌو ۽ پوءِ سوچي سمجھي پنهنجي ذهن ۽ ضمير تحت جواب ڏيو، نه ته بي  
 صورت هر اللہ جي عذاب کان نه بچي سگهنداء!“، هن اين چئي هت هر جھيليل پنا متئي  
 ڪري پڙھن شروع ڪيا:

”يو آر هيئر باءِ دائرِيڪٽيڊ تو ايڪسپلين دي فالونگ چار جز.... فرست دئت يو آر.....“  
 دپتي دائرِيڪٽر کي اين محسوس ٿيو چڻ ايڪسپلينيشن ڪال جو هڪڙو هڪڙو الزام  
 سندس ٻن ڪشن جهڙي جسم هر ڪنهن تيز تاچڻيَ جيان گهرندو پئي وييو. جنهن  
 هر سياسي سفارشن جي بنجاد تي نوکريون ۽ پروموشن ڏيڻ، ڪريپشن جا عجيب و غريب  
 مثال قائم ڪرڻ، فندز جو غلط استعمال ڪرڻ، اقرباً پروري ڪرڻ وغيره هيا. انهن  
 سڀني چاڻايل الزامن کي هن مڪمل ثبوت نسان پئي پيش ڪيو.

”سر ٻڌو ٿا، ته هي ٿکي جو ڪلارڪ ڇا پيو بکي؟“، دپتي دائرِيڪٽر چڻ خوف وچان  
 رڙ ڪري دائرِيڪٽر جنرل جو ڏيان چڪايو.

پر هو ڪاريئر نانگ جيان ڦي ڪڍيو بيٺو رهيو، چڻ اچ سڀئي صاحب کائنس عهden  
 هر ڏا هوندي به ننديا هيا. دائرِيڪٽر ايڊمنسٽريشن جيڪو رومال سان به تي دفعا نرڙ تان  
 پگهه اڳهي چڪو هيو، تنهن پريشانيءَ منجهان راءِ ڏني، ”سر! قانون هر اهو ڪشي آهي،  
 ته هڪ ڪلارڪ صاحبن جي ايڪسپلينيشن ڪال ڪيدي ! .... سر، هي پاڳل ٿي چڪو  
 آهي!“

دائرِيڪٽر جنرل گالهه کي هڪدم سمجھندي، جوالا مکيءَ وانگر ڦاٿي پيو، لفظن جو لائو  
 رڙ جي صورت هر باهرينڪتو:

”نائب قاصد!.... نائب قاصد! اڙي هن چريي کي باهري ڪڍو!.... گيت هم آئوت!.... گيت  
 هم!“، دائرِيڪٽر جنرل جو آگونوالٽرڪ ڪال بيل جي بٽن تي مسلسل پتيوالن کي  
 سڏيندي هيٺ متئي پئي ٿيو. ايستائين جيستائين هو پتيوالن جي هٿان ڪڀجي نه ويyo.  
 ٿوري دير كانپوءَ انڪوائي ڪاميٽي مڪمل اتفاق سان ڪلارڪ ارباب علي کي  
 پنهنجي بالا آفيسرن سان غير اخلاقي ورتاءُ ۽ ڏمڪين سان پيش اچڻ جو مرتكب قرار  
 ڏئي، بر طرف ڪري ڇڏيو.

## قصو ھک بی بها نسخی جو

”اڳتی جو چا ٿیندو؟“

اهو سوال عمومن توهان کان گھر ۾، اسکول ۾، ریل ۾، بس تی، آفیس ۾، نجی ڪچھريءَ ۾، جیل ۾ (جیڪڏهن توهان جیل جا عملدار یا قیدی آهي تو) اڪثر ماڻهن پچيو هوندو. پر ٿي سگهي ٿو ته توهان پنهنجي علمي بصارت ۽ سیاسي سمجھه تحت کين مطمئن ڪندا هجو. پر پنهنجا ته پگھر ئي نکري پوند آهن، جیڪڏهن ڪو پچي ويھندو آهي. ان وقت مان سوچڻ لڳندو آهي ان ته، کاش! مان کو خدا جو خاص ماڻهو هجان ها. جي خاص الخاصل نه سهي، پر هلکو سلکو قطب، ڪو ولی، ڪو پير، ڪو فقير، ڪو انجم شناس، ڪو پئرا سائیڪالاجست ئي سهي. ڪجهه ته ايندڙ مستقبل لاءِ هام هڻان ها. دانيال پيغمبر وانگر ڪنهن وقت جي بخت نصر کي خوابن جي تعبيـر ٻڌائي خوش ڪري سگهان ها... ڪنهن ولی يا قطب وانگر سند واسين کي ديجاري سگهان ها، ته سند چاليه سال اڳ غرق ٿيندي. ڪنهن انجم شناس وانگر ستارن جي گرداش تحت ثابت ڪري سگهان ها، ته ايندڙ جنگ ۾ پنهنجو جهندو دھليءَ جي لال قلعـي تي جهولندو ۽ جڳ ڏسندو. ناستر دامـس وانگر ڪي اڻ كـت اڳـکـشـيون لـڪـانـ هـاـ ياـ ماـمـوـئـيـ فـقـيـرـ وـانـگـرـ بـيـتـنـ ۾ پـيـشـ گـوـئـيـ ڪـريـ سـگـهـانـ هـاـ تـهـ ”ـجـڏـهـنـ رـاجـاـ ـٿـينـدوـ رـاـڪـاسـ، تـهـ منـديـنـ نـهـ وـسـنـداـ مـيـنـهـنـ، قـريـ ـقـريـ شـينـهـنـ ـڪـنـداـ سـلامـيـ سـيهـڙـ كـيـ!ـ“ـ ماـڻـهوـ پـيوـ نـهـ تـهـ اـئـينـ ئـيـ رـڳـوـ ـچـونـ هـاـ تـهـ ”ـواـهـ ـڙـيـ وـاهـ فـقـيـ، وـاهـ جـيـ ـڳـالـهـ ـڪـئـيـ اـٿـئـيـ!ـ“ـ تـهـ بـهـ ـڄـڻـ لـڪـ كـتـيـانـ هـاـ. پـرـ ـچـاـ ـڪـجيـ نـهـ اـهـڙـيـ ـڏـاتـ مـلـيـ، نـهـ عـقـلـ جـيـ ـڏـاثـ ئـيـ ـچـائـيـ. بـسـ پـنهـنجـيـ قـسـمتـ ۾ـ اـهـوـ لـكـيلـ ئـيـ ـڪـونـهـ هوـ، تـهـ ـڪـاـ اـڳـڪـشـ ـڪـريـ عـزـتـ ۽ـ شـهـرـتـ ماـڻـجيـ.....ـ

پـرـ انـ ـڏـينـهـنـ انهـيـءـ اـحسـاسـ ـڪـمـتـريـ مـانـ آـجوـ ـٿـيـ وـيـسـ. جـڏـهـنـ هـڪـ هـمـراهـ ـڳـالـهـ ـٻـڌـائيـ. ـڳـالـهـ ـچـاـ هـئـيـ، بـسـ بـيـ بـهاـ نـسـخـوـ... جـيـڪـڏـهنـ تـوـهاـ بـهـ انـجـمـ شـنـاسـ نـاهـيـوـ، ـڳـيـانـيـ ـڏـيـانـيـ پـيرـ فـقـيـرـ نـاهـيـوـ، صـرـفـ عـامـ ماـڻـهوـ آـهـيـ توـ پـوـءـ هيـ نـسـخـوـ اوـهـانـ کـيـ بـهـ نـذـرـ اللـهـ نـيـازـ حـسـينـ مـفتـ ۾ـ ـڏـجيـ ـٿـوـ. بـسـ نـسـخـيـ ـڏـيـڻـ وـارـيـ جـيـ حـقـ ۾ـ دـعاـ ـگـھـرـجـوـ، تـهـ هـنـ جـهـانـ ۾ـ سـنـدـسـ عـزـتـ ۽ـ خـيرـ جـيـ ـگـذـريـ، باـقـيـ اـڳـلـيـ جـهـانـ ۾ـ پـاـڻـ ـجـاـڻـيـ ۽ـ اـهـوـ ـجـاـڻـيـ.....ـ

ـهـاـ!ـ تـهـ نـسـخـيـ وـارـوـ قـصـوـ هـيـئـنـ آـهـيـ تـهـ ـٿـرـ جـيـ ـڪـنهـنـ نـگـرـ ۾ـ، رـاتـ جـيـ اوـنـدـاهـيـ ۾ـ، ـڪـنهـنـ پـرـاـڻـيـ منـدرـ ۾ـ. مـهـارـاـجـ هـيـرـاـ لـالـ بـغـيـرـ ـڏـيـئـيـ ۽ـ بـصـرـ جـيـ، وـيـنيـ مـالـهاـ پـئـيـ جـپـيـ يـاـ

قیٹو پئی پڙھیو ته اوچتو مهاراج کي ڪک سنگهي وڏو. مهاراج هان ئا قاڙ رڙ ڪئي،  
”اي موونکي الائي ڪھڙي بلا ڪائي وئي!؟“

اهو ٻڌي چيلا بتيءَ ڪٿي ڀجندا آيا، ”هاءِ رام!“ جي دهائي ڏيندا آيا. بتيءَ جي روشنيءَ ۾  
ڏنائون ته مهاراج پگهر ۾ شل، آخری پساهن وارا ڊگها ساه پئي کنيا. مرڻ کان اڳ اهو  
آديش ڏنائين، ”ماهجي مرتيه کان پوءِ..... ماهجي آسڻ تي.....، ماهجي سئوت بنسي لال  
کي..... گھوٽکي مان گھرائي ويھارجو!...“ مهاراج جو هو ڏانهن ڪريا ڪرم پئي ٿيو.  
هيدانهن چيلن ٿريلن جي صلاح پئي هلي، ”اڳئي گھوٽکي جي سرڳواسي مهاراج نڪ  
۾ دم ڪيو هو. وري مٿان مهاراج جي سئوتر کي گھرين آڻين جھڙوڪر پيئڻ کي  
پاهجي وات تي ويھاريون. نه ڀائي نه، اتراڏين کان ڀگوان بچائي!“

سائن سنئوٽن کان پوءِ نگر جي مکي ۽ سر پئنچن کي چيلن گھرائي چيو، ”پئنچائت  
ٻڌي ڇڏي ته سرڳواسي مهاراج چيلي چيتن داس کي سڀوي پُستڪ پڙھايا هئا. پاڻ پراڻ  
چڏڻ کان اڳ ائين آديش ڏنائون ته، سندس ديهانت کان پوءِ سندس پيارو ٿيش چيتن  
das مهاراج ٿيندو!“

مکي ۽ سر پئنچن گالهه ٻڌي ڪٿي اکين تي رکي ۽ چيائون، ”جيڪا سرڳواسي مهاراج  
جي اڃا سا پاھنجي به!.....“

جڏهن تاڙو تنوارڻ لڳو. اکيو ابر آسري لڳيون . تڏهن مکي موتن داس سرپئنچن سوڏو  
مهاراج چيتن داس جي چرنن ۾ اچي ويٺو، هميشه وانگر هٿ ٻڌي وينتي ڪيائين: ”بيو  
خير کين، مهاراج! ڪريا ڪري اهو ته تپڻو ڪڍي ٻڌايو ته هيلوڪي ورساري ۾ وس  
ناهوڪي ٿيندي يا نه؟“

چيتن داس جون وايون بتال ٿي ويون. چيلا پنهنجي ليڪي پريشان ٿي ويا. پراڻ  
پستڪن ۾ منهن هڻندي، ڪورن ڪاغذن تي لکندي مهاراج چيتن داس پريشانيءَ ۾  
ڏوتيءَ جي پلاند سان نرڙ تان پگهر اڳهندى چيو، ”ڀائي هيل وڏو خرابو ٿيندو!  
”تاهجي ته نالي تان گھور وجان مهاراج!..... پاڻ پچيو پيا ورساري جو؟، مکي پريشان  
ٿيندي سوال کي بین لفظن ۾ ورجايو.

”اڙي، ٻڌءَ نه! ته هيل وڏو خرابو ٿيندو!“، چيتن داس تقيءَ سان جواب ڏيندي منهن ڀت  
ڏانهن ڪندي چيو.

مکي ۽ سرپئنچ حيران ۽ پريشان ٿي موتي ويا، پر چيلا سڀ چڙي پيا، ”واه ڙي واه پڳلا  
پڳت! پاڻ روڙو مهاراج آ، جو مکي توکان پچي هيڪ ته ٻڌائين ڏون!<“

آءُ کینئن ٻڌایا، پاڻ کي تپڻي جي ڪهڙي سد !؟..... پر پاهجو جواب آهي اهڙو، جو  
مهاراجي جو ڀرم رهجي ويندو .

”کيئن !؟، سڀن چيلن حيرانگيءَ مان پچيس.

”اڙي سورڪ ٻڌو! جي مينهن وسيو ته پوکون ٿينديون ... پوکون ٿينديون ته پئسو  
ٿيندو.... پئسو ٿيندو ته پيٽ پرأي ٿيندي ... پيٽ پرأي ٿيندي، ته جهيز اٿيندا ... جهيزا  
ٿيندا ته خرابو ٿيندو!

”پر جي وس نه ٿي ته؟، چيلن ٿيرائي وري سوال ڪيس.

”جي وس نه ٿي، ڏيهه ڏكاربو، ڏيهه ڏكاربو ته مال مرندو، ماڙهو پاھ ٿيندا ... مال مرندو  
۽ ماڙهو پاھ ٿيندا ته ڪو چوريون ڪندو، ڪو سينا-زوريون !... پنهي صورتن ۾ جهيزا  
فساد ٿيندا... جهيزا ۽ فсад ٿيندا ته خرابو ٿيندو!....

”اي ٻيو! صحيح ٿو چئي ... پاڻ سمجھيو ڪو نه!، سڀني چيلن گڏجي سندس عقل ۽  
ٻڌي جو اعتراف ڪيو ۽ انهيءَ بي بها نسخي کي رتني چڏيو، ته پاڻ وٽ هر صورت ۾  
خرابو ئي ٿيڻو آهي.

## زندگی

سچ سوا کانو چڑھی آيو ھيو. جاني، اسکول وڃڻ کان گھه گوت پئي ڪئي. ماڻھس زوري قميص ۽ ستڻ پارائيندي پئي چيس، ”پيءُ وانگر هر هلائيندين چا؟... ڪن چاچن ۽ مامن وانگر ڏاندن جا پچ جھليندين؟“

جانيءُ رينگت ڪيا ته ڏاڏهننس، جنهن چاڏيءُ مان لسي پئي پيٽي، تنهن زور سان رڙ ڪئي:

”او، پيءُ ۽ چاچا نه قطاريس مائي!... مان پاڻھين تي وني وجانس، رڳو مڙسنھن کي چؤ ته منجهند جو سنپاري وٺي اچيس.“

ماڻھس مڙيئي سڙيئي ٻوٽ ۽ وارن کي تيل جا لينگها ڪديس. ڏندن ڀڳل ڦڻيءُ سان سيند ڏنس. پيرن ۾ پلاستڪ جي چئونپل وڌس، پوءِ ڪطي کيس ڏاڏنهنس جي اڳيان بيهاريندي چيائين، ”وٺي وڃ، پنهنجي کي!“

”مان نه ويندس، سائين ماريندو!“، جانيءُ ضد ڪيو.

”چو ماريندو مستر ابا؟... توکي ماري ته، ماري جو ساهه نه ڪيان!.. هي ڏس، مان تنهنجي مَستر لاءِ مڪڻ به کنيون پئي هلان ... ڏئي چوندي مانس ته ابا، منهنجي جانيئري جو خيال ڪجانءُ.“

”اچ چڏيس آئي!.... اچ گھه ڪيو ٿئين، ته نه ويندو!“، پڻھس مانيءُ جو گره چٻڙيندي متان لسيءُ جو دك ڀريندி چيو.

”ما کي خرچي به ڪونهي ملي“، جانيءُ بيو بهانو گھڙيو.

”اها ابا، ڪين جو ڪنو چاڙھيون ويٺي آ..... الائي ڪاڏي ٿي ڪري..... هان وٺ، مان ٿي ڏيان، پنهنجي ٻچڙي کي!“، ڏاڏنهس ٻچڪر ڏيندي، پوتيءُ جي پلوءُ مان دينگلو روپيه چوڙي جانيءُ کي ڏنو. جاني اٿلائي ڏسي ڪطي پاسي واري کيسى ۾ وڏو. پوءِ جلد ۾ صندل تي رکيل سليت، پوش ڦاٿل پھرين درجي جو ڪتاب ۽ ڦرهي ڪطي ڪچ ۾ ڪئي.

ماڻھس، ڏاڏنهس کي هڪدم ٺاهوکي موت ڏني، ”کھڙا پتهين لک آڻي ڏناهن، جو پيڪن کي کارائي چڏيم!“

”جائي چيو اٿن، سچ چئي دشمني وهاءُ!... ابا، هل ته هلهون!“، هوءِ دبرنديءُ جانيءُ کي

ونيءِ گهر کان ٻاهر نکتي.

ڏاڏي ۽ پوتو ڳوڻ کان ٻاهر نکري، ٻنین جي وچ وارن ٻن تي هلن لڳا. هوا ٻنин ۾ بىنل نسريل سارين مтан اول گھول پئي وئي. ميرانجھڙا ۽ اچا ڳلههه ٻني جي وٺ تان جهوت وجهيون ڪنهن جيت جڙي جي تاڙ ۾ ويٺل هئا. جيڪي هنن کي ايندو ڏسي واري وڌي سان اڏندا پئي ويا. هنن جي گذرڻ کانپوء لامارو ڏيئي ساڳي جاء تي وڃي وينا. جاني، جيڪو پھريائين آهستي هلي رهيو هيyo. سو ڏاڏي ۽ کان ٻه وکان اڳتي پئي هليو. ڏاڏهنس پويان چئونري ڪچ ۾ ڪيون، وکون هڻنددي جڻ گھلبي پئي آئي.

چئونري ۾ مڪڻ جو چاڻو لسي ۽ جي چلڪن ۾ بدڻي تري رهيو هيyo.

”ابا آهستي هل!..... مان به ته پچان نه؟“، ڏاڏنهس پئيان منت ڪندي چيس.

”تون به ڊڪندي اچ!“، جاني ورائيس.

”مان ابا، هڪ مڙهي، ٻيو سنڌن ۾ سور، ٿيون ڏكن جي ڏليل ڪاٿي ٿي توسان پچي سگهان!“

هلندي هلندي، اوچتو جاني ۽ جي نظر ٻني جي وڌين تي قتل گاهن جي مختلف گلن تي پئجي وئي. جيڪي پنهنجي وٺ آهر چبر مان ڪر ڪنيون بينا هئا، تن کي ويهي پٽڻ لڳو.

”ابا، وري ڪهڙي جُوفي سان لڳين وئين؟ هسكول ۾ دير ٿيند، ته ڳاتي ڀڳو مستر ڪرئي نه ڪاوڙ!“

”گل ٿو پئيان!“

”چا ڪنددين پئر، پنگوري ۽ ڦلر جا گل!؟“

”تو کي ڳاڙهو ٽکو هڻي لال ڪنوار ڪندس، آئون تنهنجي نڪ ۾ پئر جي گل جي نسي بي به وجهندس!“

”هاڻي مان کوڳ نوڳ کي ڪهڙا سنج وجهندين؟“

”چوان ٿو ويه!“، جاني ۽ ضد ڪندي چولي جي دامن کان ڇڪي هيٺ ويهاريس، ته ويهي رهي.

”ابا، ماڻهو، ڏسنداده چا چوندا؟“

”مرجان ڏسن!“

”صفا ڏاڏهين تي ويوا آ ضد ۾، ذري به نه لاتي تي... اهو به ائين ڪندو هو. پنهنجي هئن سان سونيون نسبيون پارائيندو هيyo، واليون وجهندو هيyo. سڀئي ڳاري پتن جا ڪاچ

کيم، پوءِ به ڪائنياري ته ڪجهه نه ڪيم.... هاءِ ڦي قسمت!

هوءَ ٿدو ساھه پري ٻنيءَ تي او ڪڙو ٿي ويني. جانيءَ پھريائين پئر جي گل جي ڏاندين مان نڪتل ڳاڙهي پاڻيءَ سان نرڙ تي تکو ڪديس. پوءِ نڪ ۽ ڪن جي سوراخن ۾ گل اتكائي انگل پورو ڪري اٿيو. ڏاڏهننس به آهستي آهستي سڀئي گل لاهي ڪڻي پاسي واري گيدي ۾ ودا.

هوءَ ڪجهه گهڙيون ته يادن جي وڻ ويڙهيءَ ۾ وڪوڙجي وئي ۽ خاموشيءَ سان هلندي رهي.

”مان توسان نه ڳالهائيندس!“، جانيءَ او چتو ڪند ورائي ڏمکي ڏنس.

”وري چا تي ڙئين ڏاڏهين وانگي!“، ڏاڏهننس خيان مان موت ڪائيندي پچيو.

”منهنجي ڪڪ ڇو ڪن هي، انهيءَ ڏينهن؟“

”ابا، اهو ڏائڻ تپيدار جو آيو، ته پڻهين ڪڻي ڪن.“

”تو به نه جھليس، نه!؟“

”ابا مان پڻهين کي گهڻيو گهرтан ڪيون .... ماڻهي وڌيءَ کي ڪير پجي، پڪڙي ڪڻي هٿ ۾ ڏنائينس ... هچا پئي ماريي تپيدار کي، روز ٽينگريو بيشو آ پڻهين ڪٿت ۾ اڍائي جريپ ڇا هن کنيا، هڪ نه ٻئي ڏينهن ، جاڙا خان ڪتي کان بيهجانءَ!“

”تون نه ڏين ها نا!... هاڻي مان توسان نه ڳالهائيندس!“

”بس ابا جي تون به نه ڳالهائين، ان کان ته پلو آ، مان مری وجان؟“

”پلي مری وج!“، جانيءَ ڪاوڙ ۾ وراڻيس.

”هاڻو ابا، هاڻي هرڪو مون مان تنگ آ... ماڻهين ته پير پئي سوري ته اچ مری، سڀاڻو نه ٿئي ... ٻئي ننديا پت الله حياتي ڏين، ته گوش ئي نه ٿا ڏين ته ڪاماءُ آ... پڻهين جا حال اهي .... هڪڙو ننديي پت جو سر هي، جنهن جي مون سان دل هئي... پوليڪ ري گناهه ڏاڙيل ڪري ماريس... ڪاڻيون ڪيون پئي آيو جهنگ مان!“، وڌيڪ نه چئي سگهي، اکيون پرجي آيس، ڳوڙها ڳلن تان لکيرون ٺاهيندا، ڪاڏيءَ جي وٽين تان، ڦڙو ڦڙو ٿيندا سندس چولي جي دامن ۾ جذب ٿي ويا.

هوءَوري دبرڻ لڳي، ”ماءُ ڄڻي پوءِ مری وجبي. نه هوندي، نه ڏڪ ڏسندي. گونهه، مت ڏوئي، تاتي پالي وڏو ڪري.. ڏا ٿين ته سڃاڻن ئي ڪو نه، ته ڪاماءُ به آهي. تنهنجو آسرو هي، تو به اچ دل کي ڏڪو ڏنو...“

ڏاڏنهس روئڻهارڪي ٿي چوڻ لڳي، ”ڏاڏنهن مری مون کي اکيلو ڪري ويو!“

هوءَ سُدکندي پئي هلي، جاني ڪنهن خيال ۾ گم هيyo. اوچتو جاني ڪجهه سوچيندي پچيس، ”تون مری ويندء، ته توکي به متيءَ ۾ پوريندما ڏاڌي؟“  
”ها ابا، مون کي به متيءَ ۾ پوريندما.“  
”ايڌاء نه ايندء؟“

”ابا مرڻ کانپوءَ ڪھڙا ايڌاء ... جيئرو انسان آ ته ايڌاء ئي ايڌاء آهن!“، ڏاڌهنس ٿتو ۽ گھرو ساهه ڪڻندي وراثيو.

ٻنو جيڪو، ڳوٽ کان اولهه اڀر ٻنин وچان نڪتل سيند ٿي پئي هليو، تنهن گڙنگ واهه تي اچي دنگ ڪيو هو. هاڻ پئي چطا واهه جي ڏاڪطي ڪڙ وٺيون پئي هليا، ته هلندي جانيءَ جي نظر، واهه جي ڪرئي تي ٿتل ڪندبن ۽ سَرَن تي ويہندڙ ۽ اذرندڙ رنگ برنگي ڀنيورين تي پئجي وئي. سليت ڦرهي ۽ ڪتاب کي ٻني تي سٽي، ڪنهن جڙڏاند وانگر لڙي پيو.

”وري ايڏنهن ڪاڌي؟“، ڏاڌهنس رڙ ڪئي.

”حجم ٿو پڪڙيان!“، جانيءَ جواب ڏيندي ڪارسري ٿلهي ڀنيوريءَ جي ڪي لڳو، ته اوچتو ٿابو آيس، ڪري پيو ۽ روئڻ لڳو. ڏاڌهنس تڪڙ ۾ ٻني تي چئونري رکي پنيان ڀڪس. اٿاري ڪطي سيني سان لاتس:

”ابا مان تو تان صدقو!... ايڏنهن ڪاڌي پيو وڃي!؟“، پوتi لاهي ميرو ٿيل ٻوٽ اگهيائينس، لتا چندبائيئنس، ”بس منهنجا پنهل بس!..... صبح سان ئي ماڻهين ڏائڻ ڪروڏ ڪيو، تڏهن ڏڪ لڳئ نه! ... هي ته ڏس ڪولي ماري وڌء!“

”ڪاٿي؟“، جاني سُدکندي ڪولي ڏسڻ لڳو، ته سندس ڏيان ڏڪ تان هتي ويو. ڏاڌيءَ جي نظر جانيءَ جي نڪمان نڪتل سنگهه جي ٿيڻي تي پئي جيڪو سون! سون! جي آواز سان هر اندر ۽ باهر پئي ٿيو . ڏاڌهنس پوتiءَ جي پلئه سان چپتني ٺاهي سنگهه کي چڪي باهر ڪديو ۽ ان سان گڏ اندر جو اوڳر پڻ، ”سئو ڊقارن کي چيو ٿم ته پچڙي کي نيراني ماکي چتاء! پر منهنجو ڪاٿي ٿي بڌي ڇيڪ!... آندا ته منهنجا ٿا چڪجن، هن جي آگوئي کي سور!“

اسڪول جي عمارت اچي سطائي ٿي هئي. کين واهه جي رڳو ٻند تپڻي هئي.  
”تڪڙ نه ڪجانء اڻانگي ٻندآ، منهنجا مور!“، ڏاڌيءَ جانيءَ کي هميشه وانگر نصيحت ڪئي، پر جاني هميشه وانگر نصيحت اڻ بڌي ڪري، تڪڙ ۾ ٿپي ويو.  
”پيءَ وانگر اونترو آ!... پيران پير تون سئولي سطائي ڪجانء! ... قلندر سهڻا، تون والي

”چو ابا، خیر گھر!؟“

”مان یې ته روز روز اسکول ٿو وڃان نه!؟، جانیءَ وراظيو.

”نے منهنجا راڻا، تون ته ائين نه چوندو ڪرا! ... تنهنجي بدران ماظهين ڏائڻ  
مري!... تنهنجي تيرنهن تالي نانهن مري .... پوءِ مان مران!.... اللہ ڪري تون پڙهي وڏو  
صاحب ٿئين.... مينديون لائين... وني آڻين... آڌڙو ٻڌڙو ٿئين، اهل عيال وارو ٿئين...“  
ٻئي ڳالهائيندا ٻولهائيندا بن ڪمرن واري اسڪول ۾ گھڙيا . ڪلاس ۾ پهتا ته ماستر  
هٿ ۾ لڪڻ جهليون سيڪاري رهيو هيو: ”صاحب جيئن ئي اچي سڀئي اٿي زور سان  
چئجو، اسلام عليڪم!“

”او ابا، مسٽر!.... مان پنهنجي جانیئڙي کي وٺي آئي آهيان!“، ڏاڏيءَ ماسٽر جي تيارين هر رخنو وڌو.

”کرازی ھي وقت آسڪول ۾ وٺي اچڻ جو .... چوڪري کي نه پڙھائڻو ٿئو، ته کڻي بُدايو ته ڪيانس نالو“، ماستر ڏاڌيءَ تي ناراضگي ڏيڪاريندڻي چيو.

”اڙي ابا، ڳپل پند جو آ، هي پٿوئُون ويچارو، مان پوڙهي ..... پنهنجي ڳوٺ جو هسڪول وڌيري جي او طاق نه ٿئي ها، ته ائين دڙڪا ڏين ها!؟.... ابا الله تو کي وڌائيندو!..... مان هي تنهنجي لاءِ مکڻ به آندو آهي“، جانيءَ جي ڏاڏي ساهين ۾ هيٺاهين مٿاهين وٺندى ماستر جي اڳيان چونئري جهلي. ماستر چئونري ۾ نظر وڌي ته اڏ کلي جيترو چاڻو نظر آيس. ماستر هڪدم مکڻ جيان نرم ٿي ويو، ”ماسي دل ۾ نه ڪر... اچ سپروائيزر اچھو آهي، انهيءَ ڪري ڪڦڻ تال ۾ آهيون. اچي ته جان چتى ... پوءِوري ساڳيا لاتون، ساڳيا چڳهه. ڪڏهن بار نه، ته ڪڏهن اسان نا!“، ماستر ڪلندي ورائيو.

”اھو شف واش کے آ، ای؟“

”ماسي، اهو اسان جو صاحب آ.... اچ تو وارو مکڻ وڏو ڪم ڪندو. باقي هن ڳوٽ وارن ۾ ته حياءُ ئي ڪونهي. پورا پنج سال اسڪول جي عمارت ۾ دور بڌئون، اسان کين اکر ٻه نه چيوسي!“، اهو چوندي ماستر چئونري وٺي ڪطي دري، هر رکي.

”هائو ابا، رپن مٿان رپان!..... مان تنهنجي لاءِ پيو مڪڻ به آڻيندس، منهنجا لال! رڳو منهنجي، جانيئڙي جي، يارت هجئي：“

”ماسی، رو حل جی نہ!؟

”ابا، مان ڪيئن نالو وٺانس ... ان جو نالو ٿس.... منهنجو ته رڳو جانيئڙو آ“، ڏاڻي شرمائيندي ورائيو.

”ماسی، توں دلجائے کر!

”ابا! چئونری و اندائی پوءِ پطہس کی ڈئی چڏجو، جنهن مهل اهو جانیئڙی کی وٺ اچي：“

”هائو ماسی هائو، رکو دعا کر ته خیر جو ڏينهن گذری!“

”ابا الله جي دعا تو!“، هوء چوندي هلڻ لڳي، ته جانيء کي هڪم خيال آيو، سڏ ڪيائينس:

بیو پیس.

ڈاڈی!

”جىءَ كيانٌ!“، ذاًذِيَةَ كنْدَ قِيرَائِينِي جوابَ ذُنسَ.

”هیڈی ته کن کر!“ جانی ڈاڈیٰ کی راز واری کا گالہ بڈائٹ پئی چاہی۔

ڏاڻي جهڪي جانيءَ جي وات آڏو ڪن جهليو.

”هاطی نه !..... رات به نه !... سیاٹی به نه !..... جدھن مان بابی جیڈو ٿي وڃان، پوءِ پلي  
مرجانءِ!“، جاني سڑپاڻن ۾ چيس.

مرجانءا!، جانی سڑپاٹن ہر چیس۔

”ابا، هاطى الله ڏينهن ڪتائي ته چڱو نه!؟“

”چیومانءٰ ته نه مرجانءٰ!“، جانیٰ زور سان رڙ ڪندي چڻ نه مرڻ جو حڪم ڏنس.

”هائو ابا، جيئن تو چيو!“، ڏاڏيٽي چڻ سندس حڪم آکين تي رکيو.

موتندي جڏهن اڻانگي بند تپ لڳي ته پير سورڻ به وسري ويـس. چـپن تـي مرـڪ ئـاـكـين

لفظن کیس، جو اٹ جماٹ کری چدیو ہو۔

## نئین راند

”رات باه ڇو ٻاري هُيو؟“  
”مامڙا آيا ها!“  
”مامڙن ڇا آندو هو؟“  
”تيل ميت!“  
”تيل ميت ۾ چاهيو؟“  
”قطي!“  
”قطي ۾ ڇا هيو؟“  
”جونء!“  
”جونء ۾ ڇا هيو؟“  
”ليڪ!“  
”ليڪ ۾ ڇا هو؟“  
”جيئي!“

”ڀجان سسٽھين جي تئي، ڪوسا ڪوسا هت ڏيڪار!“

بارڙا هٿن جون تريون مهٽيندي هڪ ٻئي کي ڪوسا ڪوسا هت ڏيڪاري رهيا هيا.  
”اڙي مڙو ڪونه ٿا، دلبر؟“، ڪرڙويد همراه جيڪو اچت ٿيو باه جي لپڪندڙ چيرن مٿان  
پير ۽ هت سيڪي رهيو هيو، تنهن سڀني کان شراتي ٻار کي دڙڪو ڏيندي چيو.  
”ڏاڏا خيرا، کيڌي پوءِ سمهي ٿا پئون!“، دلبر جواب ڏنس.

”ابا، جهلين سچي تنهنجي پلال واري پاثاري خراب ڪري چڏيئون“، نوجوان عورت  
ڪرڙويد همراه کي دانهن ڏيندي ٻڌايو.  
”پلا، اهي اوچ مڙندا!؟“

”ابا، تو مٿي تي چاڙهيو ٿن!“، نوجوان عورت ڪلندي وراڻيو.  
”هائو، مائي قائمان هائو!.... مان مٿي تي چاڙهيو ٿمان! بس نه!... ٿنهن ٿي پئي آ، نه ته  
اهڙي ٻڌايانء!“

قائمان تئي تي تڪڙيو تڪڙيون مانيون وجهندي پئي ويئي، پورو ڪارو مانيں جو پچي  
تيار ٿيو هيو. جستي وڏو ديهگڙو ٻوڙ جو اڳيئي ٿچڪي رهيو هيو.

”مانی تیار آ؟“، هڪ قداور ڪوپی جوان لاندیه ۾ داخل ٿیندي پیچيو.  
”ها تیار ٿي وئي آ؟“، قائم ٻڌايس.

”ڪڻي وجان؟“  
”ها پيلی!“، قائم وراثيو.

مانی ڪڻي وجڻ کان اڳ ڪروڙيء همراه، نوجوان کي خبردار ڪندي چيو، ”ڪارائي جان ڇڏائجاءنء .... چئجانء ته بيلی چپاتا نكري وجو... نه ڪتو ڏسي نه ڀونکي... ماظهو مال هجيئن ته نه وڃان، چئجان ته اسان وٽ چانجوسي گھڻي آ... ڏڳو دور هجيئن ته به محبت خروس واريں ڏڻين ڏانهن اماڻي ڇڏجانء .... جانب، سمهء نه مان واري ڳالهه؟.... متان هلڪڙائپ ڪري جنجار ۾ وجهائيين....“

”ساهه نه وجئي، ابا!..... ٻڌايو مانء ته مال ڪونهين، اجا شڪار تي وجن پيا“، جانب ڪاوڙ ۾ وراثيو.

”ساهه جا سڪا، منهن ته پوء مان ٿو ڏيان نه، اوهان ته ڊوندا ٿي لکي ٿا وجو.“، ڪرڙوڏ  
همراه جانب تي ڪاوڙ ڪائيندي چيو. جانب مانيء جو کارو مٿي تي رکيو، هٿ تي لتي  
جو سينهو ناهي ان تي ٻوڙ جو ديرگزو رکرائي ٻاهر نڪڻ لڳو، ته قائمه اتي واري ٿالهه  
۾ پنهنجا هٿ ڏوئيندي چڻ آجائي خوف وچان چيس، ”اڙي، جود ڪجانء متان گپ ڪوڙي  
ويهي رهين.“

”هائو ٻڌم! هاڻي گھڻو مٿو نه کاء، وجڻ ذي!“، جانب بيزاريء مان وراثيو.  
ٻارڙا جيڪي پاٿاريء جو پلال هيٺ مٿي ڪري ڪنديري رهيا هيا، تن کي ڏسندي  
ڪرڙوڏ همراه ڏڌڪر پتئيندي چين، ”اڙي هاڻي اٿو، ته هڻانو نه کلا!“

ٻارڙا ڪيل ول ڪندا ويڙهي جي گهرن ۾ پنهنجن پنهنجن هندن ڏانهن وٺي ڀڳا، سواء  
دلبر جي، جيڪو ٿپو ڏيئي ڪرڙوڏ جي جھولي ۾ ويهي رهيو.

صبح جي اتر جي هوا واڪا ڪندي وانددين ۾ ڪاهي پئي هئي. مڙد عورتون ٻڌان ۽  
ٻڪل هنيون پنهنجن پنهنجن ڪمن ڪارن ۾ مشغول هيا. ائين پوليڪ جون ٻه جيپيون  
گاڏين جي چارن تان ڦرڙات ڪنديون، واندجي او طاق ۾ اچي پهتيون. او طاق ۾ ڪرڙوڏ  
همراه يلي ٿيل ڪت جي تانگهه بيٺي پئي چڪي، دلبر ٻوکي ٻڌيون پتيل ڪنگو تارن  
سان بيٺي پئي كيديو.

”اڙي، واندجي چڱو مڙس ڪيرآ؟“، صوبيدار جيپ مان لهن ست ڪرڪي سان پيچيو.  
ڪرڙوڏ تانگهه کي چڏي ساڻن مُنهان منهن ٿي کين هٿ ڏنو.

”نالو؟“، صوبیدار کانس پچیو.

”خیرو!“

”خیرو، خیرو توں آ؟“، صوبیدار هینان کان متی تائين گھوریندی پچیس.

”هائو!“، خیری چھپرن جی پچڑین کی تاء ڏیندی وراثیو.

”واند ہرات کیر آیا هئا؟“، صوبیدار پچیس.

”ڈاڙیل!“

”ڈاڙیلن چا آندو هو؟“

”هتیار، باروت ۽ گوليون!“

”پیو؟“

”پیو ڪجهہ به نه!“

”کھڑا؟“

”ربن وارن جو تولو!“

”انهن کی مانی به کارایئے؟“

”هائو! .... اسان وت جگ لکی چتی ویندو آ“، خیری بغیر ڪنهن هبک جی ٻڌایس.

”توکی خبر ناهی ته ڈاڙیلن کی مانی کارائڻ ڪیترو ڏوہ آ؟“، صوبیدار اکیون ڦوئاریندی پچیس.

”اھڙو مٿانگر هئین ته رات اچین ها! وٺین ها نه اڳ؟“، خیری ڏنو ته صوبیدار وڌندو ٿو وڃی، سڌي ٻڌائڻ ۾ دير ئي نه ڪیائينس.

”پچا رولي چڏیندو سانء، خیرا!“، صوبیدار دهمان ڪیس.

”پوءِ کن کولي ٻڌي ڇڏ، خیرو بلھذیر به منهنجو نانء ٿي!“، خیری به دهمان سان دهمان ڪیس. جمعدار ڏنو ته ڳالهه وڃي ٿي وڌندی، سو ڳالهه کی ٺاهڻ لاءِ خیری جي وڃجهو آيو، ”ڪاكا خيرا ٿورو هيڏي ته آءا!“

خیر و سريو، ته جمعدار خيری کي ڳراٽري پائي ٿڏو ڪرڻ لڳو:

”خيرا، توں زمانی جو ماڻهوآن، توکی چونکي تي آيل نئين صاحب سان ائين تڪڙو ڳالهائڻ لائق نه هو“، جمعدار ميار ڏيندي چيس.

”پوءِ جمعدار خانڻ، هنکي واجب هو چا، جو مان سان ائين ڳالهائي؟... رهي درياهه ڀك، وجهي واڳن سان وير!....سمجهائينس!“، خيری به ميار جو جواب ميار سان ڏنس.

”اسان کي سڻس پئي، آيا سيء ته ڪاكو خيرو ڪوسا ڪوسا نوت ڏيڪاريندو ته اسان

چئونکي وارن جو سيء لهي پوندو.... بطيادا بدی چوڙي وارا آهيyo، تهان هر اسان جون لک حجتون ۽ حصا آهن.“، جمعدار اشارن ڪناین هر پنهنجو مطلب سمجهايس.

”رب ڏسي پسي ٿو، ته همراهه لانگهائو ٿيا ها... باقي ٿيو خير!“، خيري، جمعدار سان ٿدو  
شندى سنئين سڌي گالهه ڪئي:

”پوءِ ائین خالی موتائیندی؟“ جمعدار نمائشی سان چیس.

”در لنگهی آیا آهیو ته پوهظی ڪرایانو ٿو، باقی اجائی اميد نه رکندا ڪيو!“، اين چئي خير و گهر ويyo. ويڙهي مان پت سٽ ڪري روپين جو هزار ڪنو ڪري، جنهن پير تي ويوانههءَ پير تي موٽي آيو.

”بس، اسان وت آهو اٿو!“، خيري سئين سڌي ڳالهه ڪين.

”اهو به گنج آ، چگو سلام عليکم!“، جمعدار پئسا وئي صوبيدار کي ڏنا ۽ موڪلايو.  
 ”مالیڪر سلام!“، خيري ڪند ڏوٽيندي ائين سلام ورايو چڻ چيو هجيں ته، ’چگو، هاڻي  
 هلي پئو، ته ڪو ڏسی نه وٺيو.“

اهو سچو لقاء دلبر هتن ۾ ڪنگو تارا جهليون بت بطيو، اچرج وچان کين ڏٺو پئي ۽  
چيتاريyo.

شام جو لوں جا پاچا بیٹا ٿیندا پئی ویا. سیاري جي سج الهي کانپوء ماحول هر چوڈاری ڏندکار ۽ ڇنکار وڌي ويئي هئي. لانديء هر باهه جي پيڙ چوڈاری وڌڙا سدڙا پير ۽ هت سڀڪي رهيا هئا. ٻارڙن پاٿارين تي ليتندي پيتندى المستائيون پئي ڪيون.

او چتو ڪنهن بار شُر ڪديو:

“اپا، اچو تھے مامنڈن واری راند کیون!....”

هڪڙي ٻار چيو، ”رات ڪير آيا ها؟“

بئی چیو، ”مامڑا!“

دلبُر و چِہر قڈو کری بیهی رہیو:

”هاطی مامڙن واری راند ختم!

”بارزَنْ چرزاٽ ڪندِي حیرانیِ مان پچیس؛ چو ا؟“

”هاطی بی راند کیدنداشین!“، دلبر جواب ڏنن.

”کھڑی؟“، سین ٻارن سوال کیس.

دلبر چوٹ لڳو، ”ابا ..... مان صوبیدار ہوندس..... آئون پچندس، رات کیر آیا ہا؟.... تھاں چئجو، ڈاڑیل!... مان چوندس ڈاڑیلن چا آندو ہو؟.... تھاں چئجو، هشیار، باروت یے

گوليون.. مان چوندس، ڪوسا ڪوسا نوت ڏيڪاريyo، نه تهان جا ٻچا ٿا روليون!.... پوءِ  
ابا، تهان مونکي ڪوسا ڪوسا نوت ڏينده!  
”نه ابا، نه!“، ٻين ٻارن احتجاج ڪندي چيو.  
”اڙي، هاڻي رات جو مامڻا ناهن ايندا!.... هاڻي ته رات جو ڏاڙيل ايندا آهن ۽ ڏينهن جو  
وري پوليڪ ايندي آ“، دلبر ٻين ٻارن کي سمجھائييندي چيو.  
”ايها سٺي راند ناهي!“، سڀني ٻارن اهڙي راند نه ڪيڏڻ جو اظهار ڪيو.  
”جي ايها ناهي سٺي، ته پو ڀلا ڏاڏا ۽ پوليڪ وارن اچ او طاق ۾، ايها راند چو ڪيڏي  
هئي؟“، دلبر صبور جو وڌن جي ڪيڙيل راند بابت ٻڌائييندي، سڀني کان سوال ڪيو.  
”ها، ڏاڏا؟“، سڀني ٻارن خيري کان سوال ڪيو، ته خيري ڪند ڏوڻي هائوکر ڪئي.  
aho ٻڌي سڀن ٻارن راضپو ڏيڪاريyo، ”چڱو ڀلا، ايها راند ٿا ڪيڏون!“  
پوءِ ٻارن نئين راند شروع ڪري ڏني:  
”رات ڪير آيا ها“  
”ڏاڙيل!“  
”ڏاڙيلن چا آندو هو؟،  
”هٿيار، باروت ۽ گوليون!“  
قائمه جنهن چلهه ۾ وڌل ڦوڙاتين کي اکيون چنجهيون ڪري ڦوڪان پئي ڏنيون، تنهن  
منهن متئي ڪري خيري کي چيو: ”ابا ٻڌين ٿو، ٻار چا ٿا چون؟“  
خiero جيڪو گرم لوئيءِ ۾ پاڻ ويڙهيون سڀڙهيون ڪرونڊڙو لڳو ويٺو هيyo. تنهن  
زوردار تهڪ ڏيندي، پوءِ قائمه ڏانهن منهن ڪندي وراڻيو: ”مائي قائمان! اچ ننديا سڀان  
وڏا، ايئن ته سکندا نه!“

## نازڪ ٿلهي ۽ سستي ڪل

وڏي شهر ۾، سرڪاري آفيسر وچ بازار ۾، سرڪاري گاڌي ”نو پارڪنگ“ واري جاءٗ تي بيهاري هلڻ لڳو. هلندي هلندي پڳهڙ ۾ شل ٿي ويyo. پريشانيءَ منجهان، ماڻهن جي پيهه ۾ وات پئيون پئي هيڏانهن هوڏانهن ڏنائين. آخر ڪار، روڊ جي پرئين ڀر ۾ کيس اهو دوڪان نظر اچي ويyo، جنهن جي تلاش ۾ نڪتو هيyo. روڊ پار ڪرڻ لاءِ ٻنهي پاسن ڏانهن نظر دوڙاين. بي انتها رش هئي، بسيين، رڪشائن، موٽر سائيڪلن، ڪارين ۽ جيپن جي قطارن ۽ دونهين منجهان، نيث تپڻ ۾ ڪامياب ٿي ويyo. دوڪان تي چڱي ڀلي رش هئي. ڪائونتر تي تيز ترار دڪاندارن ُائيين پيرين گراهڪن کان پئسا پئي ورتا. دوڪان تان لهندڙ گراهڪ، مرد ۽ عورتون روح جي گهرain تائين کيس سرها ۽ مطمئن پئي نظر آيا، جڻ كين اطمینان جو ڳي گهربل شيءَ ملي چكي هئي. هو دڪان تي جيئن ئي چڙھيو، ته دڪان تي بيشل هڪ سيلز مين جي واپاري مرڪ ۽ آذرپاءَ جي ور چڙهي ويyo:

”اچو، اچو سر! .... ڇا گهرجي؟“

”ڪل!!....، هن ور ڦيو.“

”چاجي؟“، دوڪاندار پچيو.

”بس، ڪاب سٺي ڪل هجي.“

”کلون ته سڀ سٺيون آهن.“

”اهڙي نرم، نازڪ ۽ ٿلهي ڪل ڏيڪار، جيڪا وڏن صاحبن کي تحفي ۾ ڏيڻ جي ڏانو جي هجي.“، هن ور ڦيو.

”سر، اسان وٽ ته نانگ ۽ ٻلي کان وٺي لومڙ، بگهڙ، سره، گب، هرڻ ويندي شينهن جون ڪلون موجود آهن، سوءِ انساني ڪل جي... جيڪڏهن ان جي به رکڻ جي اجازت هجي ها، ته هو گراهڪن کي هر گز مايوس نه ڪن ها.“

هن سيلزمين جي لفاظي کان متاثر ٿيڻ کان سوءِ، کيس سڌن لفظن ۾ چيو، ”مون کي ڪنهن خاص جانور جي ڪل لاءِ ته ناهي چيو ويyo. پر ايترو ضرور چيو ويyo آهي ته، ڪل بهترین ۽ شايانِ شان هجڻ ڪبي.“

”توهان کي ڪنهن چيو آهي؟“، سيلزمين پچيو.

”صاحب جي، پرسنل اسستنت!“، هن و راٹيو.  
”توهان کي واضح نموني پچھو هيو، تم تحفو صاحب کي کپندو آهي يا بيگم صاحبه  
کي...!“

”اها ئي ته منهنجي غلطي آهي، جنهن مون کي کشمکش ۾ وجهي چڏيو آهي.“، هن  
وراٹيو.

”جيستائين اوھان کو فيصلو ڪريو، ايستائين مون کي اجازت ڏيو، تم آء ڪنهن ٻئي  
گراھڪ کي ڇدائی اچان.“.

”ٻڌا!... هيء ڪل ڪنهن جي آهي؟“، هن هڪ شو ڪيس ۾ رکيل رابن ۽ بلبن جي  
چمڪندڙ روشنیء ۾ اچي کير جھڙي سفيد كل ڏانهن اشارو ڪندي، سيلزمين کي پچھ  
کان روکي وڌو.

”اها توهان جي ڪم جي ناهي، سر!  
”چو؟“

”اها سهي جي کل آهي، جيڪا عام ماڻهن جي پسند آهي.“  
”واقعي، هتان جي عام ماڻھو جي پسند جي کل آهي، وڌا ماڻھو سهي جي کل نتارکي  
سگهن!“، هو پڻکيو هن کي لڳو تم سيلز مين رڳو چاپلوس نه آهي، پر ان سان گڏ  
سمجه پرييو به آهي.

”هيء نديڙي ۽ گري کل ڪھڙي جانور جي آهي؟“، هن پرسان واري شو ڪيس ۾ جهاني  
پائيندي پچيو.

”ڳوھ جي آهي. تamar سئي ۽ بي عيب کل آهي. هن مان عورتاڻا پرس نهنداء آهن“، سيلز  
مين جواب ڏنو.

”ڳوھ جي کل ۽ بي عيب کل!؟“ هن بچان کائيندي حيرت وچان راء ڏني.  
”سائين، اچڪلهه اها ڏاڍي پسند ڪئي وڃي ٿي. خاص ڪري بيگم صاحبائون انهيء جون  
ديوانيون آهن... توهان ضرور وٺو... گھڻو ڪري تم ’پي اي‘، بيگم صاحب جي فرمائش  
اوھان سان ڪئي هوندي ۽ اهي پرسنل اسستنت، صاحبن جا گهٽ، ڳوھن جا... منهنجو  
مطلوب آهي، بيگم صاحبائن جا وڌيک آهن“، سيلزمين پنهنجي آلي لکڻ جھڙي زبان کي  
درست ڪندي چيو.

هن کي ڳالهه ڪجهه ڦجهه دل سان لڳي، تم سيلزمين کيس بين شو ڪيسن ڏانهن  
متوجهه ڪندي سندس معلومات ۾ اضافو ڪرڻ لڳو، ”سائين، هيء لومڙي جي کل آهي،

خاص انگلیند مان گھرائی وئی آهي. اها به اچکله بیگم صاحبان ۾ ڏاڍي مقبول اٿو... هي ترکيء جي ٻلين جون ڪلون!.... هي فلپائن جي چمڙن جون ۽ هي فرانسيسي ڏيڏرن جون .... اهي سڀئي هن شهر جي امير ترين بیگم صاحبان جي فرمايش تي گھرايل آهن.... انهن جي اچکله وڌي هلت آهي... سمجھو ٿا نه منهنجي ڳالهه!؟“  
”تون مون کي چرچائي ٿو لڳين“، هن سيلز مين کي توکيو، ”ائي هجي ها ته ’پي اي‘ ضرور ڪنهن نموني سان هدایت ڏئي ها“.

”ٺيڪ، ٺيڪ ... آء سمجھي ويس ته توهان کي وڌي صاحب لاء تحفو گھرbel آهي... ته پوءِ اچو ته پَرين شو ڪيسن ڏانهن ٿا هلئون ... بلڪل نئون ۽ تازو مال آيل آهي.“

سيلز مين کيس بلڪل دڪان جي اندر ۽ آخر چيرڙي تي اچي بيهاريو ۽ کيس ڏيڪارڻ لڳو:

”سر، هي انهيء ساندي جي كل آهي، جيڪو تمام تيزيء سان رنگ بدلايندو آهي. هن ۾ به ورائيون آهن، هڪڙي ديسي ۽ ٻي ولايتi...“  
”پر هيء ته تمام نندڙي آهي.“، هن اعتراض ڪندي چيو.

”ندڙي آهي، پر صاحبن جي پسند جي كل آهي، هن مان ڀاڳ وارا مرداڻا پرس ٺهندما آهن. سچ پچو ته اهڙا پرس صاحبن وت سدائين پريل رهن ٿا! چو ته سانبو اچکله ڀاڳ جي علامت سمجھيو وڃي ٿو.“  
”مون کي مزو نه آيو!“، هن كل تي غور ڪڻ کانپوء چيو.

”خير آهي، ته پوءِ يلا هيء ڏسو ڪُتي جي كل!؟“  
”ڪُتي جي كل!؟“، هن نڪ سکوڙيندي چيو.

”هيء ڪا عام رولو ڪتي جي كل ناهي، سر!... اميورتيد آهي .... وفاداري، ديانداري ۽ بهادري جي نشاني .... اچکله سرڪاري ملازم جي شان وتان آهي!“

”هي ڪو يورپ ڏنو ٿي، جو ڪتي کي ايترى اهميت ملي... هتي، ڪتو ڪتو آهي. خبر ناهي، تون منهنجي گھرج کي چو نه ٿو سمجھين!؟“، هن بيزاري منجھان وراثيو.

”چڱو سر، اوھان صرف ايترو ٻڌايو ته توهان جي صاحب جي فطرت ڪھڙي جانور سان وڌيڪ ملنڌڙ جلنڌڙ آهي، بس پوءِ توهان چتل آهيو!..“، سيلز مين کانس پچيو.

”منهنجو صاحب!...“، هو سوچ ۾ ٻڌي وييو ۽ پوءِ چوڻ لڳو، ”دراسل، آء اجا تائين کيس سمجھي ناهيان سگھيو... نئون نئون آھيان ... چيو وڃي ٿو ، ڏاڍو خطرناڪ آهي... ڏنگي ته بچڻ مشڪل .... ظاهر ۾ سندس نظر جي گھور ڏاڍي تيز ۽ چينڙ آهي!..“

”بس، بس! اهو ڪافي آهي، مان سمجھي ويس، سندس فطرت کي... منهنجي صلاح وٺو،“ سيلزمين رازداري سان آواز کي آهستي ڪندي صلاح ڏيندي چيس، ”اوها نانگ جي کل وٺو.... اسان وٽ مصر جي ميوزم مان چورايل، فرعونن واري دور جي ڪاري نانگ جي ڪلاسيڪل کل پئي آهي... لاجواب آهي..... هن کي ڏسي اوهان جو صاحب لهر نه هڻي ته مون کي چئجو!....“

هاڻ، هو منهنجي پيو، سيلزمين سندس ڀڄڻ جون سڀ راهون بند ڪندي پئي ويو، هو راهه جي تلاش ۾ ذهن تي زور ڏيڻ لڳو ۽ جڏهن کيس ياد آيو. ته دھرائڻ لڳو: ”نرم، نازڪ ۽ ٿلهي کل!.... پي اي، ڪجهه اهڙي ئي هدایت ڏني هئي، جڏهن ته هيءَ بلکل سنھڙي آهي.“

”ته پوءِ هيءَ کڻو اندiben ٿائيگر جي، ٿلهي ۽ مضبوط کل! ... اندبيا مان خاص ڪري، اوهان جهڙن قدردانن جي ڪري اسمگل ٿي اچي ٿي!...“  
اندين ٿائيگر جي چمڪنڊڙ ۽ من موھينڊڙ کل جي سحر ۾ اچي قيمت پڇي وينو:  
”قيمت؟“

سيلزمين آرام سان ٻڌايس، ”صرف پنج لک روپيه!“  
ڳري رقم جو ٻڌي، هن جا ڪن ٺري ويا. پر هن جي ذهني پهج ايتري به گهٽ ڪونه هئي، جو هڪ سيلزمين کيس منجھائي وجهي. آخر ته ’سي ايس ايس ٿيل هيڪ؛ چوڻ لڳو،“ اها مون کي ذاتي طور تي خبر آهي، ته صاحب اندبيا جي سخت خلاف آهي ۽ اهڙي ملڪ جي شيء تحفي طور وٺڻ جو سوال ئي نٿو پيدا ٿئي.“

”اهو صرف ملڪي محبت جو ڏيڪاءَ آهي. اوهان بسم الله ڪري ڪڻي وجو!.. جي واپس ڪري ته اها ساڳي کل موڌائي اچي مون کي منهن ۾ هڻجو.“  
”نه! بي ڪا ڏيڪار. آءِ اجا جونئير آفيسر آهيان، منهنجي ڪيريئر جا اجا پھريان سال آهن.  
بالا آفيسر جي ڪاوڙ جي رسڪ نٿو ڪڻي سگهان. هن کي ته منهنجي اي سي آر به لکڻي آهي.“

”ته پوءِ، توهان هيئن ڪيو، جو هيءَ کل کڻو!“، سليز مين هڪ بهترین سجييل شو ڪيس ۾ ٽنگيل کل ڏانهن اشارو ڪندي ٻڌايس، ”مهانگي ضرور آهي پر صاحبن جي درائنس رومس جو شان آهي. هي خوبصورت آمريڪن سوئر جي کل آهي!“

”سوئر جي کل!“، هن کان ذري گهٽ چرڪ نڪري ويو. چوڻ لڳو، ”صاحب، الحمد لله مسلمان آهي، کل وٺڻ ته نهيو، ان جانور جي نالي کان به کيس نفرت هوندي آهي.“

”آمریکا کان بے؟“، سیلز مین سوال ڪیس.  
”نه سوئر کان!“، هن و راٹیو.

”توهان کی ان جانور جی عربی یا پنهنجی ٻولی ۾ نالی ڪڻ جی ڪھڙی ضرورت آهي. بس ڏیڻ مهل توهان کی اهو چوڻو پوندو، ته هي آمریکن والد بور Amrican Wild Boar جی نرم، نازک ۽ ٿلهی کل آهي، ڏسجو ته ڪيڏو نه شاندار شرف قبولیت ملي ٿو.“  
”پر هتي ته، هن جانور کي ڪو ليڪيندو به ناهي ۽ تون؟....“

”سر، آء توهان کي ڪيئن سمجھایاں ته هتان جي سوئر ۽ آمریکي سوئر ۾ زمين آسمان جو فرق آهي.“، سیلز مین کيس سمجھائيندي چيو.

”هن جي رقم؟“، هن بي چين ٿي کيس اڌ ۾ ڪتیندي چيو.  
”صرف چه لک روپيا!.... سو به توهان جي سر کان!.... نه ته هيء کل، ستن اثن لکن ۾ به وڪامي آهي.“

”aho کل وٺڻ ته ن ٿيو، کل لھرائڻ ٿيو.“، آفيسر احتجاج واري انداز ۾ پڻکيو، جيڪو سيلزمين چڱيء ريت ٻڌي ورتو.

”aho ته هتان جو عام اصول آهي، ته ترقی ڪرڻ ۽ اڳتي وڌڻ لاء پھريائين کل لھرائڻي پوندي آهي ۽ پوء اهو ماڻهو ٻين ماڻهن جي کل لاهڻ جي اهل ٿي ويندو آهي. اوهان سمجھو چو نه تا، ته هيء لاڳت آهي“، سيلزمين معني خيز مشڪ چين تي آڻيندي چيو.  
هن کي لڳو ته سيلزمين پھريائين دانشور هيو. پوء بک ۽ بيروزگاري کان مجبور ٿي، اهو ڏنتو اختيار ڪيو اٿائين. هن جي دل هيڪر چاهيو ته سيلزمين کي جهڪي سلامر ڪري. پر پوء پنهنجي حيٺيت جو احساس ٿيس ته شينهن مردي ته به ڊڀ نه چري. تنهن ڪري سندس بيورو ڪريٽڪ سيت برقرار رهي.

”سچ ته آء اها کل حال في الحال افورد نٿو ڪري سگهان... ڇا تون ڪا اھڙي سستي کل نٿو ڏيڪاري سگهين، جنهن جي قيمت مناسب هجي؟“، هن سيلزمين کي گذارش واري انداز ۾ چيو.

پيون سر، ديسی ڪلون آهن. هرڻ جي، گڊ جي، سره جي، ڦاڙهي جي.... جيڪي دڪان جي وچ وارن شو ڪيسن ۾ پيون آهن“

هو دڪان جي وچ تي سُري اچي، ديسی ڪلون چتائي ڏسڻ لڳو ۽ منجهي پيو ته ڪھڙي خريد ڪري يا نه ڪري. آخرڪار، اهو فيصلو ڪيائين ته اڳه پار پچي پوء فيصلو ڪندو.

”اهي گهڻي گهڻي جون آهن؟“، هن پچيو.

”بن تن لکن جي درمیان ۾ آهن!“، سیلزمن میں وراٹیو.

”تون جیئرن جانورن جا اگھه ٿو بُڌائين چا؟“، آفیسر حیرانگی وچان پیچیس.

”سر، ڪلون جیئرن جانورن کا مہانگیون ٿیندیوں آهن. سالمر کل لاهن هڪ وڏومحنٽ طلب ڪم آهي.... جانورن کي ڏوکي سان ڦاسائڻ، مارڻ ڪلڻ، تنهن کان پوءِ لوڻ، سکائڻ، پریس ڪرڻ، وڪڻ ۽ ٿیکس بچائڻ جا مرحالا الڳ آهن. ان مان اندازو لڳایو ته ان ڏندی ۾ ڪیدو نه کفڑتال آهي!؟“

هن کي لڳ ته سیلز میں مچڏو آهي. هن ساٹس بحث ڪرڻ جي بجاءِ سنئین سڌي ڳالهه ڪرڻ مناسب سمجھئي، ”تون مون کي صفا سستیوں ڪلون ڇو نه ٿو ڏیکارین؟“

”سر، ناهي صرف معصوم لیلن ۽ چیلن جون هونديوں آهن. جن مان قراقلی ۽ جناح توپیوں نهی سگھن ٿيون. اهي اوھان کي ڪنهن عام دکان تان ملي وینديوں. اسان اهڙیوں سستیوں شیوں نه رکندا آهيون!“. سیلزمن میں کي پورو پورو اندازو ٿي ویو هیو ته هو ڪنگلن ۽ بیوقوف بیورو ڪریتن منجهان آهي، جیڪي رڳو پگھار جي سهاري تي هلندا آهن. تنهن ڪري هن کيس ثه په ۽ ڪجهه سخت لهجي ۾ جواب ڏنو.

”نه، نه!... هروپرو ایتری به سستی نه هجي. منهنجو چوڻ آهي، ڪا اهڙي کل، جيڪا نرم نازڪ ٿلهي هجڻ سان گڏ، ڪنهن حد تائين سستی به هجي. جنهن مان وڏو صاحب چاهي ته درائنسگ روم سجائی يا بیگم صاحبه جي دل ڪري ته سٺو پرس نهرائي!“، ڪجهه لڄارو ٿي، هن کيس وضاحت سان سمجھائڻ جي ڪوشش ڪئي.

”ته پوءِ اهڙي کل، اوھان جي پنهنجي ٿي سگھي ٿي!“، سیلزمن کيس وقت جو زيان سمجھندي. خار وچان گھوریندي هليو ويو.

جونیئر آفیسر سندس بدتمیزی واري انداز تي بلڪل نه چڙيو. هن جو هٿ از خود کجي، پنهنجي ٻانهن ۽ ڪند تي ڦرڻ لڳو. کيس ائين محسوس ٿيو ته سیلزمن، واقعي سؤ فيي صد صحيح ريمارڪس ڏنا هيا.

۲۰۷

سچ جا کرٹا گھر جي اڳڻ تي بىئل پير جي چوٽيءَ کي چهندى غائب ٿي رهيا هيا.  
سوچي سوچي آخر ساٹو ٿي ليٽي پيو هو. سمهن ئي حقي جو نڙ وات ۾ وجهي ڦوک  
پريائين، ته خالي گڙ! گڙ! کانسواء ڪجهه به نه هو. هن زور سان ڦوک پري ته تماڪ جي  
ڪچي ڦوک وڃي نڙي ورتس، چٺ انهيءَ وقت حقوق به کيس چيڙائي رهيو هو.

هي ڪو هروپرو حقي جو ٻاڙي به نه هو. پر ڇا ڪري، مڙس جڏهن کان جڏو ٿيو هو، تڏهن کان حقو چڻ سڀلي ٿي پيو هيـسـ. حقو ۽ پاڻ پيا مڙئي نـيـائـينـداـ هيـاـ. پـرـ حقـيـ جـيـ قـوـڪـ سـنـدـسـ انـدرـ جـيـ انهـيـ ٻـاـڙـ کـيـ نـهـ مـارـيـ سـگـهـنـديـ هـئـيـ، جـيـڪـاـ چـهـنـ مـهـيـنـ کـانـ وـئـيـ سـنـدـسـ سـيـنيـ ۾ـ سـانـديـلـ هـئـيـ. نـهـ پـتـهـنـسـ پـاـڻـ هـُـرـتـزـائيـ ڪـريـ، شـاهـ اـسـمـاعـيلـ جـيـ مـيـليـ تـانـ موـتـنـديـ ڏـاـنـدـ گـاـڏـيـ ڀـجـائـيـ هـاـ، نـهـ شـيـخـنـ جـيـ ڳـوـثـ وـارـيـ لـاـڙـيـ تـانـ گـاـڏـيـ اوـنـتـيـ ٿـئـيـ هـاـ ۽ـ نـهـ ئـيـ وـرـيـ ڪـاـڪـيـ جـاـڳـڻـ جـيـ چـنـگـهـ ڏـڪـجـيـ هـاـ. هـرـ پـيـڻـ وـارـيـ جـوـ اـهـوـ خـيـالـ هـيـوـ تـهـ اـهـ ڏـڪـ ڪـاـڪـيـ جـيـ قـسـتـ ۾ـ لـكـيـلـ هـيـوـ. پـرـ ڪـاـڪـيـ جـاـڳـڻـ جـوـ پـنـهـنـجـوـ خـيـالـ هـيـوـ تـهـ، اـنـ ڏـڪـ ۾ـ قـسـمتـ جـوـ هـتـ گـهـتـ، پـرـ عـلـيـ بـخـشـ نـظـرـيـلـ جـوـ هـتـ وـڌـيـ هـوـ. نـهـ عـلـيـ بـخـشـ مـيـليـ تـيـ سـنـدـسـ گـوـبـرـ ڏـاـنـدـنـ کـيـ جـوـ پـائـيـ رـڙـ ڪـريـ چـوـيـ هـاـ، ”أـئـيـ! جـاـڳـڻـ ڏـاـنـدـ تـهـ وـاـ جـاـڻـيـ!...“ ۽ـ نـهـ سـنـدـسـ مـيـليـ جـيـ مـوتـ اـهـڙـيـ بـچـڙـيـ ٿـئـيـ هـاـ. هـنـ أـئـيـ وـئـيـ ۽ـ نـنـدـيـرـيـ وـڏـيـرـيـ کـيـ اـهـ دـاـنهـنـ ڏـنـيـ هـئـيـ، تـهـ کـيـسـ عـلـيـ بـخـشـ کـانـ چـتـيـ وـئـيـ ڏـيوـ. جـيـ چـتـيـ نـتـاـرـکـوـسـ تـهـ گـهـتـ ۾ـ گـهـتـ اـنـ جـيـ بـدـلـيـ ۾ـ سـنـدـسـ ڪـڙـيـ ڏـنـيـوـ. پـرـ هـرـ کـنـهـنـ کـنـ لـاتـارـ ڪـئـيـ هـئـيـ يـاـ هـائـوـ! هـائـوـ! جـيـ دـلاـسيـ ۾ـ کـيـسـ رـهـائـيـ وـيوـ هوـ. اـنـ ڪـريـ اـڪـثرـ ٿـداـ سـاـهـ پـريـ چـونـدوـ هـيـوـ، ”بـيـئـيـ جـوـ هـرـ ڪـوـ ئـيـ آـ، ڪـرـئـيـ جـوـ ڪـوـئـيـ ڪـونـهـيـ!“ درـاـصلـ ڳـالـهـ اـهـ هـئـيـ تـهـ پـتـهـنـسـ ۾ـ پـاـڻـ وـارـاـ اـفـعـالـ ڪـونـهـ هـيـسـ، نـهـ تـهـ ڇـاـ عـلـيـ بـخـشـ ۽ـ کـيـسـ مـنـهـنـ نـهـ ڏـئـيـ. کـيـسـ پـنـهـجـيـ بـيـ وـسيـ جـوـ اـحـسـاسـ سـتـائـينـدوـ هـيـوـ. دـلـ ئـيـ دـلـ پـيـوـ پـچـرنـديـ سـوـچـينـدوـ هـيـوـ، تـهـ جـائـيـ چـيوـ اـتـئـونـ تـهـ وـيـنـيـ کـوـ نـاهـنـ کـجـنـداـ. پـنـهـجـنـ ڪـراـيـلـ جـهـيـڙـنـ کـيـ يـادـ کـنـديـ ٿـداـ سـاـهـ پـرـيـنـدوـ هـيـوـ. اـهـڙـنـ جـهـيـڙـنـ مـانـ قـادـوـ ۽ـ صـادـقـ وـارـوـ جـهـيـڙـوـ تـهـ مشـهـورـ هـيـوـ. ڳـالـهـ تـهـ ڪـاـ وـڏـيـ بـهـ کـونـهـ هـئـيـ. بـسـ صـادـقـ جـيـ گـابـيـ، قـادـوـ جـيـ بـنـيـ مـانـ دـيـديـ جـيـ سـارـينـ جـاـ بـهـ تـيـ چـڪـ هـنـيـاـ هـيـاـ. قـادـوـ رـڳـ گـابـيـ ڪـيـ هـڪـ ڏـارـيـنـديـ وـارـيـ گـارـ ڏـئـيـ ۽ـ بـهـ لـثـيـوـ هـڻـيـ ٻـاهـرـ ڪـدـيوـ هوـ، جـيـڪـوـ هـرـ بـنـيـ جـوـ مـالـڪـ پـرـائـيـ دـورـ کـيـ ڏـيـنـدوـ آـهـيـ. پـرـ اـهـ جـاـڳـڻـ جـيـ حـرفـتـ هـئـيـ، جـنـهـنـ

بنھي کي ايترى پساري پهچايو، جو ڪهاڙين جا ڦر ايا ۽ بندوقن جا منهن سدا ٿي ويا هيا. پر ڳوٽ جا اهي به گهر ته ڪونه هيا، جن کي ساڙي هن پنهجا هت سيکيا هيا. هن ته ويڙهن کي ويڙهائی ازلي دشمن بطائي ڇڏيو هو.

هائي ڪري ته ڪيئن ڪري؟.. ڪهاڙي چور کي چوي ته چوري ڪر، ڪهاڙي پاڳئي کي چوي ته چور اچئي ٿو!..... نه ڪو ٻڌڻ وارو، نه ورائڻ وارو. جيئن پوءِ تيئن ساهي منجهائڻ سندس وس کان ٻاهر ٿيندي پئي وئي.

اچوکي شام، ته سندس هياني تو مڳ پئي ڏريا. شادي ته سندس سئوت جي ندي پت جي هئي. پر صبح شام سهرن جا آواز، دھلن جا ڏڏڪاءِ ڪل ڪل هن جي وجود ۾ تاڪوڙا پئي ودا. جي ڏاڍ مڙسي ڪري ڪاڻ جي گھوڙي جي سهاري هلي پيو، ته سور ستان ڏيئي ايري پئي پيس. جي منجهس سئوت جي ويڙهي ۾ پهچڻ جيتري به طاقت هجي ها، ته دھل جي ڏڏڪي جي بجاء لثين جا ستڪا هجن ها. سهرن جي بجاء گارين جا دس هجن ها... لاچار کي پيو ڪھزو آ، چار. چارو نه سمجھي ويچارو لڳو وينو هيو. هن خار مان نڙ کي اچل ڏيئي رڙئي:

”او ٿندي چوري! قل ته ٺاهي ڏي، ڪاڏي مري وئين؟“

جواب ڪجهه به نه مليس ته ڪاوز مان کت تي ويٺي چوداري اڳڻ تي نظر ڦيرايائين، ڪاريءَ وارا ڪک لڳا پيا هيا.

”ڏاڏن جي سهرن تان اجا ڪونه موتي آ!..... لک لعنت جا پها ٻڌانس!“، هن دبرندی ننهن تي چوه چنديا. کت تان ڪاڻ جي گھوڙي سودو لهي ٿڙندو ٿاٻڙندو چلهه تائين پهتو. چمتو ڪطي پوريل ٿاندو کوتي ڦل ۾ وجھڻ لڳو. کوٽيندي کوٽيندي، اوچتو ڪاوز ۾ ڳتيل اچا پرئون خوشيءَ منجهان هڪدم متئي چڪجي آيس. سوچيندي سوچيندي ڳاڙهن ٿاندن ۽ ڪر سان پوريل ڦل، گوءِ تي رکي مزي مزي سان ڦوکان ڀڻ لڳو. حقو چڪيندي چڪيندي هر هر سندس نظرون گهر جي وڌي در ڏانهن هليون پئي ويون، جيڪو اڌ بيڪڙيل هيو.

ٿوريءَ دير ڪانپوءِ در جو تاڪ چيڪت سان پاسир و ٿيو. پتهنس جنهن جي نيري قميص پگهر ۾ شل هئي، متئي تي گاه جي پري ڪنيون، پويان جوڙو ڏاندن جو ڪاهيون اندر آيو. اڳڻ تي پهچڻ سان ئي پبن تي زور ڏيئي پريءَ کي اچلائي، پير جي پاڙ ۾ لڳ ڪونر تي ڏاندن جي جوڙي سان اچي بينو. ڪونر ڏانهن ڏسي، ڪاڪي جاڳڻ ڏانهن ڏنائين، جيڪو وڌي اتساھ سان کيس ڏسي رهيو هيو.

”ابا! چو ائین کونر خالی پیو آ؟“، هن پیء کان سوال کيو . جاڳڻ پت جي سوال جو اڳئي نهيل ٺکيل جواب ڏنو:

”شمن، وڏڙا چئي ويا آهن، ته؛ ”سچ مرچان، ڪوڙ ڳڻ، پير پئسو، زال گر! پوءِ سائين جيئن پئي آكي تيئن پيو ٿر!“... سو ابا تنهنجو به ڏوه کونهي!“

”پيڻسان، اچ به پتارن ٿاپو کادو، اجا سهرن تان کا نه موتي آ چا؟“، شمن، پيءُ جي پيراندien کان ويھندي، کت تي پيل اذوراڻو وڃيو هڻندii آهستگيء سان پچيو: ”ساجهر چو موتندي؟.... کا مار، کو موچڙو، کا گار، کا دٻ، کو دڙڪو؟.... چاڳلي ڪئي ٿئي، ته پاڻ جاڻ!“

”ابا، هائي ڀاءِ جي شادي اٿس.... چا ڪيانس؟..... جھليانس، وڙهانس، ڪهاڙيون هڻانس؟... آخر ته جوء آ، کو جانور ته کونهي، جو ڪلي ۾ بڌي چڏيانس!“ شمن، پيءُ کي جواب ڏيندي ٿورو کھرو ٿي ويو.

”هائوڙي هائو، ان کي جوءِ چيئي ته جڳ مئو!...“

”پلا ابا، جوء ناهي؟“، شمن ڪلندي پيءُ کان پچيو.

”اڙي جوءِ هجي ها ڀاڙي شهرن جا، ته ائين پتارا ٿاپو کائن ها ۽ هيءِ موتبري جي ذيءُ وتي ها سهرا چوندي.... ٻيو ڏينهن آ خدا جو، رنن جو راڙي مان پيٽ ئي نه ٿو پرجي.... الائي ڪهڙي اها وري نئين رشم سهرن جي کڍي ٿئون، جيڪا ڪتي ئي نه ٿي.“

”پلا جيئن تون چوين، اوئين ئي ڪيان؟!“، پتهنس هلکي تلخي مان پچيس.

”مان چا چوانء؟.... اندو آ نٿو سمجھين؟ ... ماڻهين مرحيات ائين ڪري ها ته هن وقت اُقت لڳي پئي هجي ها“، جاڳڻ تدو ساهم ڪڍي پنهنجي مرحيات زال کي ياد ڪرڻ لڳو، ”هئ ڙي هي سدوري تنهنجي ڪا!.... واقعي جوءِ هئيئن!.... اچ ڪلهه ته ڪارنهن جا چتا پيا هن ... اڙي، مچربو هو مانس ته ائين ڪتیندو هو مانس جيئن اث پتڻ تي ڪتبو آ! ... پر اهي وکت ئي پيا هيا .... ب....لي!“، هن لانيد سان آخرى لفظ چئي، نٿ مان زور سن ڦوك پريندى، ساڳئي وقت پت جو جائز ورتوي ۽ پوءِ وري ڳالهائڻ شروع ڪيائين:

”اهي وکت ئي ويا، جڏهن مڙسن ۾ مڙسيون هونديون هيون. جنهن به گهتي يا سير سان لنگهندو هوس، ته پنهجيون رنا ته ڇا، پرائيون به وات کي پتر ڏيئي چڏينديون هيون. هائي ڪاٿي آ مڙدن ۾ اها حشمت!?. ماڻهين سدوري کي ڦكي ٻوڙ چاڙهڻ تي جھلي جو ڪن واري ٿق هنيم ته سجي عمر لاءِ ٻوڙي ٿي وئي ... خدا جي قدرت آ ابا، کو تنهنجو به ڏوه کونهي، زمانو ئي ڀاڙ جي ترن جو ٿي ويو آ، هائي!....“

شمن کي پيءُ جي انهن آخری دیک سازی ودو. هو سوچڻ لڳو، هو ڀاڙ جو ترو چا ۾ آهي؟..... جڏهن ته پڻهنس کي به خبر هئي، ته شمن کان چڱا ڀلا ڪاڌکو ۽ تر جا قندار به ڪئه کائيندا آهن.. پر سال، چوري ٿيل مينهن جنهن مڙسيءَ سان شمن موئائي هئي ، تهن وڏيري غلام قادر کي به ڏندين آگريون ڏئي چڏيون هيون ۽ چيو هئائين ته، ”بيشك جوان آن!“ ... پر پڻهنس کي الائي چا ٿي وي هيو جو، تنهن ويٺي بچڙو پئي ڪيس. ان جي جاءِ تي ٻيو ڪو هجي ها ته مٿي ۾ نايون هجنس ها.... هن رڳو ڪاوڙ ۾ ڪند هيٺ ڪري، گپ لڳل پير پئي مهتيا.

سهرن جو آواز اجا تائين وڏي زور ۽ شور سان کين ٻڌڻ ۾ اچي رهيو هيو. شمن ورانڊ ي ڏانهن نگاهه دوڙائي، جتي گهگهه اوندھه لڳي پئي هئي، هن خار مان دبرند چيو:

”لڳي ٿو بتني به مون کي بارڻي پوندي، پاڻي به مون کي پيرڻو پوندو!“

ڪاكى جاڳڻ جو بند ٿيل وات وري کلي ٻيو، ڄڻ کيس گم ٿيل ڪڙي ملي وئي هجي: ”اڙي اهي حال ٿي ته اڳان سانجڻ به ڪرڻي پوندئي!... تارو ٻهارو به ڪرڻو پوندئي!...“ پيءُ جو اهو زومائتو ڏك، شمن کان سٺو نه ٿيو، ته چئي ويٺو:

”ابا هرپرو مَجُو ڏٺو اٿي چا!؟... اچي ته اهڙا تو هڏ گڏ ڀجانس جو پاڻهي مذرا ڏيندي.“

”مذرا تو ورتا!؟...“، جاڳڻ طنزيه انداز ۾ ورائيو.

”ڏسجان نه اچ!“، شمن لهجي ۾ سختي آڻي جڻ عهد ڪندي چيو. پت جو پکو ارادو ڏسي، جاڳڻ کي آسرو ٿيو، ته هن لهجي مان ڪوڙاڻ کي ختم ڪري، هڪدم هيٺائين ورتني:

”اڙي وڏڙا چئي ويا آهن، ته؛ ”رن کي رات جو ران سان ۽ ڏينهن جو موچڙي سان ٻڌل رکجي“ ... سچ آهي ڪن نه!؟....

”آهي ته ائين ابا!“، شمن وڏڙن جي چيل ڳالهه کي مڃيندي چيو.

”هئئن شابس!... ننگ پنهنجو ٿي، جهڙو بٺائيندายนس، تهڙو بڻبو.... سچي ڳالهه پنهنجي هٿ وس آ!“

”ایئن ته آهي!“، شمن ورائيو.

”اچڪلهه ڏسین ٿو ته؛ ’zmano زهير لڳو پيو آ‘ ... هاڻي نه اهي اڳي واريون محبت، نه قربت! ... اچ ڀاءُ، ڀاءُ جي ننگ ۾ اکيون وجهي ويٺو آ.... اڙي شمن سچ آ يا ڪُوڙ آ؟....“

”ها ابا، اچڪلهه ملڪ ٻري ويو آ!“، شمن پيءُ سان اتفاق ڪندي چيو.

”سياڻا چئي ويا آهن، ته مڙس کي جوء لاءِ محبت دل ۾ هجي، باقي ٻاهرئون اتندي

ویهندی کلو ڏیکار جیس .... اصلی ان لیکی تی جیکو هليو، تنهن کتیو!“، جاڳڻ  
کنگهندی کنگهندی شمن کی آخری پاطی پئی ڏنا، ته ایتری ۾ سبحان به در مان اچی  
منهن ڪدیو.

”آئی تی چتیهه لکٹی!“، جاڳڻ پت کی جڻ بچ ڏیندي چيو. شمن لئوڻو ڦیرائي جوء کي  
ڏٺو، جيڪا ديل جيان تلندي ۽ مشڪندي سندس پر ۾ اچي بيٺي ۽ ٻڌائڻ لڳي:  
”اڄ به دير تي وئي!... ويچارن پتارن ٿاپو کاڏو هوندو! ..... پر مان به ڇا ڪيان، امان به  
اصلی چئور وانگر چنبڙي ٿي پئي ته هي سhero ڀاءُ لاءُ چئه، هو چئه! ... مان ڪونر جلد  
ٿي پريان... گاهه جي پري چوڙي، مال جي اڳيان وجهي ٿي اچان!“، سبحان جڻ غلطی  
تسليم ڪندي، تيزيءَ سان ڪم اڪلائڻ خاطر ڪونر کي پاطي سان پرڻ لاءُ بالتي ڪنئي،  
پر شمن ڪاوڙ وچان زال جي هڻن مان بالتي کسي پري اچلائي. هن ست ڏيئي پتائين  
لث منه مان ڪيدي زال تي وسائل شروع ڪري ڏني. زوردار رڙين ۽ کيڪراتن تي دهل  
جو ڏڏکو بند ٿي ويyo. اوچتوئي اوچتو جاڳڻ جي گهر ۾ عورتن ۽ مردن جو هڪ وڏو  
هُنپ ٿي ويyo. جاڳڻ کي ايئن محسوس ٿيو، جڻ ڪافي عرصي کان پوءِ سندس باڙ مئي  
هئي.

## اندر جو آواز

هن کی اهي لفظ الائي ڪٿان ۽ ڪڏهن هٿ آيا هيا، ته لفظن جو غلط استعمال دنيا جو وڌي ۾ وڏو ڏوھه آهي. هن سودائيءَ کي عجيب خبط ٿي بيٺو هيو، ته جيڪو ماڻهو سماج کي سڌارڻ ۽ بدلائڻ جي دعوا ڪن ٿا، تن کي لفظن جي غلط استعمال کان روکجي. انهيءَ لاءِ سڀ کان پھريائين انهيءَ سياستان ڏانهن گذارش ڪٿي وي، جنهن جي گار ڏيڻ ڪانسواءِ ماني هضم نه ٿيندي هئي. هن آهستگيءَ سان کيس عرض ڪيو، ”سائين، اوھان پنهنجي مخالفن کي گاريون چو ڏيندا آهي؟“ سياستان ڏند ڪرتيندي، کيس سمجھائڻ شروع ڪيو:

”بابا، گار سماج ۾ ڏني وڃي ٿي، نه کي سماج کان ٻاهر ۽ انسان جيئن ته سياسي جانور آهي، تنهنجي ڪري اهو گار ڏئي ٿو. گار بذاتِ خود هڪ احتجاج جو انداز آهي. ان انداز کي استعمال ڪرڻ هر انسان جو بنويادي حق آهي. سو ان بنوياد تي مان پنهنجو بنويادي حق استعمال ڪيان ٿو.“

”پر سائين، گار ته بدمزگي جو بنوياد آهي. نفاق جي پاڙ آهي ۽ نفترت جو گهرآهي ۽ اتحاد جي لاءِ هاجيڪار آهي. ان کان وڌي ڳالهه ته لفظن جو...“

سياستان هڪدم سندس ڳالهه ڪرتيندي کيس چينپيو، ”غلط استعمال آهي، دنيا جو وڌي ۾ وڏو ڏوھه آهي. خبر آهي، انهيءَ لاف زنيءَ جي. دراصل اها هڪ پراطي اخلاقيات آهي، جنهن جي هن دور ۾ ڪا ضرورت ڪونهي. تون ڇا ٿو چاهين ته جيڪي سياسي يا نظرنياتي مخالف آهن، تن کي ستن لفظن سان ساراهيو وڃي!؟... هي دور درگذر جو ناهي، پر سر جو جواب پٿر سان ڏيڻو آهي.“

هو بي دليو ٿي ٻاهر نكتو. هاڻي هو انهيءَ اديب وٺ آيو هيو، جيڪو ٿيبل تي ڄنگهون رکيون، خلائن ۾ جهوت وجهيون، آگريين ۾ سگريت جهليون، شايد ڪنهن اوکيءَ ۽ تجريدي تخليق جي تلاش ۾ هيو. تنهنجي تخليري تنهائيءَ ۾ مداخلت ڪندي عرض ڪيائين، ”سائين، توھان جي تخليقن ۾ عورت صرف جنسي ڪشش جو سامان چو هوند آهي ۽ ڇا اهو لفظن جو غلط استعمال نه آهي؟“

اديب سگريت جو ڪچ هڻندي، گنيپيرتا سان بڌائڻ لڳو، ”در اصل، اوھان منهنجين تخليقن کي سمجھيو ئي ناهي ۽ ان ۾ توھان جو ڏوھه به ڪونهي، چو ته توھان پڙھو

گھٹ تا ۽ آئے توهان جي سمجھه ۽ توقع کان لکان ٿو مٿي، تمام مٿي.....”  
 اديب سگريت جي ڦلي کي چنديندي وري ڳالهائڻ شروع ڪيو، ”حقيقت ۾ آئے ان عورت  
 کي هن سماج ۾ تخليق ڪرڻ چاهيان ٿو، جيڪا مڪمل حسن جو عڪس هجي. هر طرح  
 سان ان کي رڳو پدمڻي يا ڪاميٽي چئي جان نه ڇڏايان. نه سندس چال جي تشبيهه مور  
 جي ٿلن، هرڻ جي چُنگ يا گنيـر گـت سان ڏـينـ چـاهـيـانـ ٿـوـ. نـهـ وـريـ سـندـسـ جـوـانـيـهـ کـيـ  
 ڪـنهـنـ سـمـرقـنـدـ جـيـ صـوـفـ ياـ اـنـبـ جـوـ تـاريـهـ ۾ـ پـڪـيـ سـانـ ڀـيـنـ گـهـرانـ ٿـوـ.  
 منهنجي ذهن ۾ مختلف بالڪل مختلف تصور آهي، عورت جو؛ هن جي جسم جي  
 بيـهـڪـ وـينـسـ آـفـ مـائـلوـ جـيـ بـتـ جـهـڙـيـ، جـنسـيـ ڪـشـشـ ڪـلوـپـيـتـراـ جـيـانـ ۽ـ مـركـڻـ جـوـ  
 انـداـزـ مـونـاـ لـيـزاـ وـارـوـ ۽ـ پـيـشـ ڪـشـ وـينـسـ آـفـ اـرـبيـنـوـ جـهـڙـوـ آـهـيـ. جـيـئـنـ تـهـ مـونـ سـيـڪـسـ  
 تـيـ سـتـيـاناـ ۽ـ شـيخـ نـفـزاـوـيـ، كـانـوـنيـ فـرـائـدـ تـائـيـنـ سـيـنـ کـيـ پـڙـهـيـوـ آـهـيـ. سـوـ پـاـڻـ وـتـ عـورـتـ  
 جـوـ تصـورـ گـلـيـشـيـئـرـ جـهـڙـوـ نـهـ، پـرـ جـوـالـاـ مـكـيـءـ جـيـانـ آـهـيـ. بـسـ تـونـ اـئـيـ ڪـيـ سـمـجـهـهـ تـهـ دـنـيـاـ  
 جـيـ تـنـ مشـهـورـ اـدـاـڪـارـائـنـ جـيـناـ لـوـلـوـ بـرـجـيدـاـ، الزـبـيـتـ تـيلـرـ ۽ـ رـاـڪـيلـ وـيلـچـ کـيـ جـوـانـيـ  
 ڏـيـئـيـ مـلـائـيـ هـڪـ کـيـ وـجيـ. چـاتـاـ سـمـجـهـوـ اـهـڙـيـ عـورـتـ جـوـ تصـورـ ۽ـ هـجيـ بـهـ أـگـهـڙـيـ؟ـ..  
 لـفـظـنـ ۾ـ اـهـڙـيـ عـورـتـ جـوـ تصـورـ سـيـنـيـ جـيـ تـنـ ۾ـ تـازـائـيـ آـڻـيـندـوـ. جـيـڪـيـ زـنـدـگـيـ جـيـ  
 نـفـسانـفـسـيـ ۾ـ جـمـالـيـاتـيـ حـسـنـ کـانـ محـرـومـ آـهـنـ، اـهـيـ بـهـ فـرـيـشـ ٿـيـ وـينـداـ.”

”ليـڪـنـ اـهـوـ عـورـتـ جـوـ مـاـڊـلـ تـهـ جـنسـيـ بـيـ رـاهـ روـيـ پـيـداـ ڪـنـدوـ ۽ـ عـورـتـ کـيـ وـڌـيـڪـ غـيرـ  
 مـحـفـوظـ ڪـنـدوـ. جـڏـهـنـ تـهـ عـورـتـ اـنـسـانـيـ زـنـدـگـيـ جـيـ شـروـعـاتـ کـانـ آـخـرـ تـائـيـنـ پـاـڳـيـوـارـ  
 آـهـيـ. اـنـ کـيـ صـرـفـ جـنسـيـ تـسـكـيـنـ جـوـ سـامـانـ بـطـائـڻـ لـفـظـنـ جـوـ غـلـطـ استـعـمـالـ نـهـ آـهـيـ؟ـ،  
 هـنـ پـيـخيـسـ.

”يـ اـئـيـ بـهـ چـئـهـ تـهـ دـنـيـاـ جـوـ وـڏـيـ ۾ـ وـڏـوـ ڏـوـهـ آـهـيـ. مـونـ کـيـ خـبرـ آـهـيـ تـهـ اـهاـ پـشـ جـيـ دورـ  
 جـيـ بـڪـ، هـڪـ ڇـڙـواـڳـ فـلـسـفيـ جـيـ آـهـيـ. تـنهـنجـيـ خـيـالـ ۾ـ آـءـ پـنهـنجـيـ تـخلـيقـنـ ۾ـ مـرـزاـ  
 قـلـيـچـ بـيـگـ جـيـ نـاـولـ ”زـيـنـتـ“ جـهـڙـيـ عـورـتـ جـوـ ڪـرـدارـ پـيـشـ ڪـيـانـ يـاـ وـريـ ڪـنـهـنـ  
 ڪـنـگـيـءـ وـرـتلـ ڪـولـهـيـاـڻـيـءـ جـوـ يـاـ وـڈـ ۾ـ پـرـيـشـانـ حـالـ مـاسـتـرـيـاـڻـيـءـ جـوـ؛ جـيـڪـاـ پـنهـنجـيـ  
 ڪـتـنـبـ کـيـ سـهـارـوـ ڏـيـنـديـ ڏـيـنـديـ، پـنهـنجـيـ جـوـانـيـ کـائـيـ رـهـيـ هـجيـ. اـهـوـ اـجـ جـوـ ڪـيـڏـوـ نـهـ  
 المـيوـ آـهـيـ، تـهـ مـونـ جـهـڙـوـ جـيـنـيـسـ وقتـ کـانـ اـڳـ پـيـداـ ٿـيـ پـيـوـ آـهـيـ... هـائيـ هـليـ پـئـ ، مـٿـوـ  
 نـهـ کـاءـ!ـ..... وـريـ نـهـ اـهـاـ بـڪـ وـرـجـائـجـانـ، نـهـ تـهـ مـونـ کـيـ گـارـيـوـنـ ڏـيـنـ بـهـ اـيـنـدـيـوـنـ آـهـنـ!ـ، اـديـبـ  
 ڪـاـڙـ ۾ـ ڳـاـڙـهـوـ پـيـلوـ ٿـيـنـdiـ وـرـاـڻـيـوـ.

ڪـنـهـنـ حـدـ تـائـيـنـ مـاـيـوـسـيـءـ جـوـشـڪـارـ ٿـيـنـ ڪـانـپـوـءـ هـنـ هـمـتـ نـهـ هـارـيـ هـئـيـ. هـلـيـ آـيـوـ هـيـوـ

هڪ اهڙي شخص ڏانهن، جيڪو گھڻ-پاسائي شخصيت هيو. هو هڪ ئي وقت سياستان، سماجي ماهر، دانشور، صحافي، محقق ۽ سماجي ورڪر هيو.

”سائين، اوهان پنهنجي آنا ۾ ايدا چو گم آهي؟.... پاڻ کي هروپرو عقل ڪُل چو ٿا سڏيو؟.... پاڻ کي صحيح ۽ ٻين کي غلط چو ٿا سمجھو؟.... اوهان کي جيڪڏهن ڪو سچ ٿو چئي، ته چڙي ٿا پئوءَ ان شخص جي تذليل ڪندي دير ئي نتا ڪيو، سو چو؟..... آخر اهو لفظن جو غلط استعمال ڪيستائين ڪندا رهند؟...“

”مون کي ٿو سمجھائين !؟.... سو به انهيءَ کي جنهن رڳويڊ کان وٺي زيند اوستا تائين پڙھيو هجي... عهد نامه قديم کانوئي ڦرقان تائين ڳوڙهو مطالعو ڪيو هجي..... هي بن يقطان کان وٺي مجموعه البحرين کي سمجھيو هجي. دنيا جي وڏن وڏن اديبن ۽ عالمن کي پروڙيو هجي. ڪاش!.... زمين ڏري پوي ها ۽ آسمان ڦاتي پوي ها، جنهن وقت تو جهڙو ابوجهل مون کي ”خودي“ ۽ ”انا“ جي باري ۾ درس ڏيندو هجي... اڙي، پڙھيو تي جارج ميد کي؟.... سڀ ڪولي کي؟.... تشي کي؟.. علامه اقبال کي؟... بدئي چڏا!.... جنهن ماڻهو ۾ خودي نه هوندي، ان ۾ خود اعتمادي نه هوندي. پاڻ خوديءَ جي سٺائيءَ جا قائل آهيون. مثبت رويا رکندڙ آهيون. تو شايد خوديءَ جو مشهور مثال نه ٻڌو آهي، جنهن ۾ مون جهڙي هڪ خوددار شخص چيو هيو، ته سڄي دنيا ۾ سٺي ۾ سٺو ملڪ منهنجو آهي. سڄي ملڪ ۾ سٺي ۾ سٺو شهر منهنجو، سڄي شهر ۾ سٺي ۾ سٺو گهر منهنجو ۽ سڄي گهر ۾ سٺي ۾ سٺو ماڻهو مان آهيان.“

”سائين، اهو ته پاڻ-پُٹو آهي. ڀلا، تشي جي فوق البشر چا ڏنو دنيا کي؟.... مان! مان! ڪرڻ وارا پنهنجي ئي خول ۾ چڙيون هڻي مری ويا ۽ قومن کي انفراديت پسنديءَ جو زهر ڏئي ويا. جنهن جي سزا سڄي دنيا جي قومن کي ڀوڳتي پئي.. نتيجي ۾ به مهاياريون جنگيون ۽ نه ڪتندڙ ويزهاند جو سلسو جاري وساري آهي.... چا اهو لفظن جو غلط استعمال نه آهي؟“

”بس، بس! مون کي نه تاريخ پڙهاءَ ۽ نه فلسفو سمجھاءَ. آئُ تو کي ڪچيون گاريون ڏيان ها. پرجيئن ته پنهنجا اخلاقيات تي بهترین ڪتاب پڙھيل آهن، تنهن ڪري توکي معاف ٿو ڪيان، نه ته!.....“

هو ٿتل دل سان ان شخصيت وٽ پهتو، جيڪو بiero ڪريت هجڻ سان گڏ ٽيڪنوڪريت به هيو پنهنجي وڏي ڪرسي تي ويني ڪنهن اهڙي پاليسي يا پروگرام ناهڻ ۾ مصروف هيو. جنهن جي باري مر سندس خيال هيو ته اها هتان جي ماڻهن جي تقدير بدلائي ڇڏيندو.

هو ڏکندي ڏکندي سندس ڪمري ۾ داخل ٿيو کيس اکيلو ڏسي، وڌي ادب ۽ خوشامندي لهجي سان گذارش ڪيائين:

”اوهان جي اقبال جو ستارو بلند رهي. اوها جي علم ۽ ذهانت تي ڪو شڪ شبهو ڪونهي. اوهان سخت مقابللي وارو امتحان پاس ڪري هيء منزل ماڻي آهي. قومي ۽ بين الاقوامي تربيت گاهن مان تربيت ورتني آهي. بيشار ڪانفرنسن ۽ سيمينارن ۾ ويا آهي. مختلف وڌن ۽ اهم عهden تي فائز رهيا آهي. پر اوهان جون ڏنل پاليسيون ۽ پروگرام ناڪام چو ٿيندا آهن؟.... باوجود انهيء هام جي ته، اهي پاليسيون ۽ پروگرام قوم جي تقدير بدلائي ڇڏيندا... ڇا اهو لفظن جو غلط استعمال ناهي، جيڪو دنيا جو وڌي ۾ وڌو ڏوھه آهي؟“

”آءٌ قطعي، ناڪامين جو ذميوار ناهيان. انهيء جا وڌي ۾ وڌا سبب آهن؛ سياسي عدم استحڪام، سماجي انتشار، بين الاقوامي صورتحال، سرڪار ادارن ۾ هيٺين ملازمن جي عدم دلچسپي ۽ عام ماڻهن ۾ جاڳرتا جي گهتائي وغيرها، هن ثهيل ٺڪيل مختصر مگر جامع جواب ڏيندي پنهنجا پلاند آجا ڪرايا.

مگر هن مڃدو کيس نه ڇڏيو، چوڻ لڳو، ”سائين ائين ته ناهي، ته اوهان جيڪي متان کان هيٺ واري پهج يعني Top to bottom approach جي اصول تحت پروگرام ٺاهيو ٿا، سڀ ہوائي قلع ثابت ٿين تا؟“

”بي وقوف! هي ڪو سدريل ملڪ آهي. جتان جا عام ماڻهون ايترا ذهين هجن جو أهي تجويزن ڏين ۽ اسان هيٺان کان مٿي واري پهج Bottom to top Approach جي بنiad تي هلي پنهنجو وقت ويجايون؟، هن سينو تائييندي جواب ڏنو.

”سائين صاحب، ته پوءِ هييل تائيين جيڪا قوت، وقت ۽ پئسي جو زيان ٿيو آهي ۽ ٿيندو رهندو. ان جو ذميوار ڪير آهي؟“

”ڪير به ناهي، سوءِ ان ملڪي صورتحال جي، جنهن کي اسين ڪجهه به نه ٿا ڪري سگهون ..... شايد تون منهنجي ديو لپميٽ پاليسيون ۽ اسڪيمين جي ناڪامين بابت رپورت ناهي پڙهي. جيڪا آءٌ امرريڪا ۾ گذريل ڪانفرنس ۾ پڙهي هئي، ان جي اتي به ڏاڍي ساراهه ٿي هئي.“

”پاليسيون ۽ پروگرام به اوهان ٺاهيو ۽ رد به اوهان ڪيو.... سائين منهنجا، اهو لفظن جو غلط استعمال ناهي، ته ٻيو ڇا آهي؟، هن کان سچ نڪري ويو.

”تو کي مون سان ائين بحث ڪرڻ جي جرئت ڪيئن ٿي؟... لفظن جي غلط استعمال جا

ٻچا!... نکري وچ هتان!...“، بیورو ڪریت انتہائی غصی جو اظهار ڪندي کیس دڙکا ڏئي ٻاهر ڪدی ڇڏيو.

هن کي خبر هئي ته صاحبن جي دربار ۾ ان قسم جي ڳالهائڻ جي سخت منع ۽ بيھودگي هوندي آهي. تنهنڪري هن آفيس مان جلدي نکري وڃڻ ۾ عافيت سمجھي. هاڻ هو گھڻي حد تائين مايوس ٿي چڪو هو. پر پوءِ به آخری أميد جي سهاري، هو هڪ پڙھيل ڳڙھيل مادرن نوجوان جي ڪمرى ۾ پهتو هيyo. جيڪو تيزي سان خط لکندو، ڳاڙهن پيلن لفافن ۾ وجهندو پئي ويyo. هن سندس خط پڙھڻ کان پوءِ کيس توکيندي چيو، ”محبت جو اهو انداز لفظن جي غلط استعمال تي ٻڌل آهي ۽ لفظن جو غلط استعمال دنيا جو .....“

نوجوان سمجھندي ته سندس مطلب چا آهي، سندس جملو ڪتیندي وراڻيو، ”وڏي ۾ وڏو ڏوھ آهي، ها نا؟... آءُ انهن چوڪرين کي دل جي گھراين سان، پيار ۽ محبت ۾ جيڪو لکيو آهي، ته اي حسين نازنين! تون ڪلين ته مڪڙيون ٿئن... تون هلين ته وٺڻ ۽ پهاڙ سجدو ڪن..... آءُ تنهنجي چوڻ تي آڪاش مان سج چند تارا به لاهي سگهان ٿو.... بس منهنجي صرف اها خواهش آهي ته تون منهنجي من مندر جي ديو هجي ۽ آءُ تنهنجو شيواڪاري.... هاڻ اها تنهنجي مرضي آهي ته آءُ ائين نه لكان؟“

”بلڪل صحيح، چو ته اهو لفظن جو وڌاءُ ۽ سورو ڪوڙ آهي. اوهان جهڙن ذهين نوجوانن کي زيب نٿو ڏئي ته لفظن جي غلط استعمال ڏريعي، پنهنجي هم نفس سان دوکو ڪن“

”واه ڙي واه، ڏاها!... تنهنجي مرضي آهي ته آءُ پنهنجين محبوبائن کي هيئن لكان، ته اي حسينه! تون مڪمل هو موسڀپين آهين.... تنهنجي کوپڙي پوري پني، جنهن جي ماپ تيرنهن سئو تيهونجا ڪويوبڪ سينتي ميتر کان گهٽ ناهي..... تنهنجي هڏائيں پيري مر ڪا ڪوت ڪونهي، پورو به سؤ سورنهن هڏن تي مشتمل آهي..... جنهن ۾ ڪيئلشم جي ڪابه ڪمي ڪونهي..... تنهنجا ڦڻ، بڪيون، جيرا، آندا، تري ۽ دل سئو فيي صد صحيح آهن.... تنهنجي اتيلجنس ڪوالتي جو نمبر به سئو پنجا ۾ آهي..... جيئن ته تون هڪ سئو ٻن تنگن تي هلنڊڙ ماده جانور آهين..... ان ڪري آئه توکي پسند ڪيان ٿو..... سچائي اها آهي ته توکان اڳ ٻن ٿن ٻين چوڪرين کي به ان بنيد تي پسند ڪري چڪو آهيان ..... پوءِ چا ٿو سمجھين ته اهي حسين چوڪريون مون کي حقيقت پسند سمجھي منهنجي خطن جو جواب ڏينديون ۽ منهنجي سائينتفڪ اپروچ کي پسند ڪندي، مون

سان محبت جو اظهار ڪنديون ..... ائین نه!؟، نوجوان طنزیه انداز ۾ جواب ڏيندي پچیس.

”هرگز، اهو منهنجو مطلب نه هیو پر..“، هن سمجھائڻ جي ڪوشش ڪندي کيس پنهنجو نقطئ نظر دلیلن سان ٻڌائڻ پئي گھريو؛ پر نوجوان توائي باز هیو، کيس وڌيک ٻڌي نه سگھيو:

”خبردار! جو هڪ لفظ به ڪڍيو ٿي!.... انهيءَ کان اڳ، جو تون منهنجي هتن ۾ مري وڃي، ڀلائي ان ۾ ٿي ته ڀجي وج!“

هن مرڻ کان ، ڀچڻ مناسب سمجھيو. پر ڪڏهن ڪڏهن پنهنجي عادت کان مجبور ٿي موت کائيندو آهي. ڪنهن نه ڪنهن جي ڪن يا دل ۾ گھري آواز ڏيندو آهي:

”لفظن جو غلط استعمال ، دنيا جو وڏي ۾ وڏو ڏوھه آهي!“، پر ماڻهو سمجھندي به ته اهو سندن ئي اندر جو آواز آهي، ڪن لاتار ڪري ڇڏيندا آهن.

## دوڙخ جو ترو

اتر سند ۾، تاک منجهند جو، آرهٽ ۾ گرم جھولو اين پئي لڳو ڄڻ دوزخ جو در کلي ويو هيyo. اين شاهه جي درگاه کان ٻاهر ڪجهه ماڻهو کبڙن ۽ بېرن جي چانون هيٺان اولڙ گاهه جيان ڪنڊريا پيا هيا ۽ ڪافي ماڻهو ساجي، ڪابي نهيل مسافر خانن ۽ ڪافين ۾، گهري نند ۾ ستل هيا. ڪڏهن ڪڏهن ڪنهن ڪير پياڪ ٻار جي ريهات ان خاموشيءَ ۾ خلل پئي وڌو، پر بُبي جي چڱڙ ان کي به خاموش پئي ڪري ڇڏيو.

ايڏي سانت سانت ۽ چپ چپات واري ماحلول ۾ ٻن ماڻهن جي اكين مان نند ڪوھين ڏورهئي. هڪ مجاور جي، جيڪو روسي اندر ڪنهن وڌي ويچار يا وظيفي ۾ غرق هيyo. رکي رکي ڪنهن سُرمائي رنگ جي ڪبوتر جي ڦڙ! ڦڙ! يا پکي جي هلكي چخ! چخ! ڪانسواء روسي اندر هڪ پر اسرار خاموشي چانيل هئي. بي نند حرام هئي ته شمل جي جيڪا مسافر خاني جي ڪچي پکي نهيل ڪوئي ۾ رلهيءَ سان گڏ ڄڻ وچائي پئي هئي. ڪن پهرن ڪانوئي چت واري پکي جي پرن ۾ سندس جهوت هئي. پکو سنها چيڪ ڪندي، ڪنهن مست مواليءَ وانگر مٿائنس جهومي رهيو هيyo.

اچ هوءَ ڪنهن وڌي ٿپ ۾ هئي. هُن جون سوچون پکي جي پرن جيان آهستي آهستي ڦيرا پائي رهيون هيyo. هوءَ دل ئي دل ۾ چئي رهي هئي، ”آخر ڪيستائين، کيس بي اوولاد ٿي رهڻو پوندو ۽ سندس ڪُڪ سائي نه ٿيندي؟“. هن سوچيندي پنهنجو پاڻ کان هڪ سوال ڪيو، ”ايسيٽائين جيسٽائين هو نه مرندو؟.... پوءِ به خبر ناهي، الائي چا؟... الائي پائرن جي درن تي ڀاچاين جا اوڙاپا سهندي مران يا وري قسمت ۾ ڪو ٻيو نڪر جهڙو مرد لکيل هجي، جيئن هاڻي لڳل آهي!...“ هوءَ سوالن ۽ جوابن جي چار ۾ ڦاسندي وئي، ”ان ڏينهن به ته هٿ پير ثري ويا هيـس، اکيون ويـي چت ۾ لڳيون هيـس. سڀئي مـت پـچـڻـ جـيـ بهـانـيـ مـٿـانـ اـئـينـ مـڙـياـ هيـسـ، جـيـئـنـ دـونـيـ تـيـ ڳـجهـونـ . هيـڏـانـهنـ هوـ مـريـ تـهـ هوـڏـانـهنـ هوـ وـارـثـيـ ڪـنسـ.“

ائين سوچ ڊگهي ٿيندي، کيس ماضيءَ ۾ کطي وئي، ”ابي امان به ڏسي وائسي کطي باه ۾ اچليو هيyo. اذ رنگي سان اتكائي چيو هئائون، آن پلي ذات پلي ... چورو ڇنو آ، پر مال ملکيت وارو آ.... راج ڪندينئن!“ پوءِ پاڻ ئي راءِ ڏيندي چيائين، ”هونهـاـ! رـاجـ ٿـيـ ڪـيانـ ياـ عـذـابـ ٿـيـ سـهـانـ!“

هن جي اندر جا ٻيون حسرتون به ڪري موڙي اٿيون هيون، جن سندس اندرин ڦتن کي  
کولي وڌو هو، ”پارنهن سال خدا جا ٿيا آهن، اولاد لاءِ سکندي، ڪو آسرو ته هجيم ها!.....  
کيڏانه حيلا هلايا اٿم. اهي داييو مايون، حاذق حڪيم، پير فقير، بيبيون، جو ڳين جا  
دارا، ڦيڻان، ڦارون..... رڳو ڪوڙو آسرو مليو!“

هن ٿذا ساهه پريندي پرسان ستل ماءُ کي ڏٺو، جيڪا گهرى نند ۾ ڦرهه لڳي پئي هئي.  
هن جون سوچون اڃان سندس اندر ۾ اذ وسائل چوچڙين جيان دکي رهيو هيون، ”ان  
ڏينهن هُن به ته چيو هيون، ته اڙي! ڪو وارت پيدا ڪري وجهين ها، نپتي آئي! منهنجا  
مائت ته ملكيت ۾ ٻلي جيان تاڙ وجهيون ويٺا ٿي؛ مان مئي کانپوءَ پل به ترسن نه ڏيندءَ  
گهر ۾ ... ڇا چوانس، ته تو ۾ جو مڙسي ڪونهي ته ان ۾ منهنجو ڏوھا!..... چپ ڪئي  
هيم ته ويتر اچر چرجي ۾ پيو، ته هاڻي ٻي شادي ٿو ڪيان، تو مان ته ڪجهه نه ٿيو!.....  
پوءِ مان به منهنجي لائي چئي ڏنو مانس ته وارو ڪر؛ مان به ڏسان ته اها چڱي رن ڏيڍيءَ  
تي چڙكار ڪڙ واري سان ڪيئن ٿي نڀائي؟... پوءِ ته شڪي ٿي اکيون هيٺ ڪري  
چيو هيائين، اڙي! مان ته ڪجهه ڏينهن جو مهمان آهييان؛ پوءِ تون ڄاڻ ۽ تنهنجي قسمت  
ڄاڻي!.... هن جا اهي اکر ته اندر ۾ وڌ وجهنداءِ آهن. اللہ حياتي ڏئيس، جهڙو تهڙو به  
منهنجي لاءِ، ته چپر چانو آهي!

هن ستل ماءُ کي ڏٺو ته ويتر سندس اندر تهڪڻ لڳو، ”هاڻي هيءَ به ماءُ آ... ويني ابنا  
سبتا ڏس ڏي ته هينهن ڪر، هونئن ڪر!... مون کان ته نه ٿيندو ائين!“. هن ستل ماءُ کي  
نفرت سان ڏٺو، جيڪا اجا بي سـ ڦ لڳي پئي هئي. هن سندس ڏنل ڏسن کي ياد ڪڙ  
شروع ڪيو، ”چئي ٿي، جيئن تيئن ڪري وارت پيدا ڪر! نه ته نه رهندائين مئن ۾، نه  
جيئرن ۾ ... سـ ڪجهه سمجھان ٿي ته حرامي ٻار چڻيان ته جيئن هن جو ڀلو ٿئي. پوءِ  
مون کي چڪي پئي، پتن کي ڏيندي رهي. پر هن ويچاريءَ جو به ڪهڙو ڏوھ. جوان  
هئي ته مڙس اڳيان مجبور، پوڙهي ٿي ته پتن اڳيان لاچار. مڙئي مڙدن جي آ سرسي هن  
دنيا ۾ .... هاڻي هيوري نئون ڏس مليو آين سرڪار جو، جيڪ سڪا ٿو ساوا ڪري.....  
الائي ڪيئن ٿو ڪري؟، هوءَ دليل ويڙهائيندي منجهي پئي ۽ اندر جڪ کائڻ  
لڳي:

”صبح به، ته اين سرڪار جي مجاور ساڳيا ئي تـڪسات بدایا، چئي ست ڏينهن کٻڙ پيءُ!..  
درگاهه جي متئي منائي ڪري کاءُ!... سانده ست مهينا درگاهه تي نذرانو ڏئي وچ!.....  
ڪهڙي نئين ڳالهه ڪيائين جيڪا مون نه ٻڌي هئي. اها خبر هجيم ها ته اچان ئي نه ها.

پر مٿئی مون واري ماڻ جو ڪڍي سائين جي درگاه جي سارا هه ڪئي، ته منهن جي مٿس به  
ڪڍي چيڏک هنيو، ته وج متان ڪاوا هر ٿي پئي!..”

هاڻ هوء سوچيندي سوچيندي پاسا ورائي ٿڪجي پئي هئي ۽ پوءِ بيزاري مان اٿي،  
پيڪڙيل دروازو کولي ٻاهر ڏٺائين. جهولي جي سٽکي کيس احساس ڏياريو ته ٻاهر قهر  
جو ڪاڙهو لڳو پيو آهي، پر پوءِ به هن جي اندر جي ڪاڙهي کان ڄڻ گھٹو گھت هيyo.  
هوء اوچتو ڪنهن اتل ارادي سان پيرن ۾ چپل ڪري، منهن تي پلئه ڏئي درگاه ڏانهن  
هلڻ لڳي. درگاه جي چائين تي جتي لاهي، صحن تي پهتي ته صحن جي تتل ٿوبيءَ  
جهڙن گرم سرن کيس روپسي ڏانهن دوڙڻ تي مجبور ڪري وڏو. هوء دوڙندي دوڙندي  
جڏهن روپسي ۾ داخل ٿي ته سندس پير درگاهه ٻاهران لنگرخانه جي ڪنهن روت جيان  
پچي چڪا هيا. هوء کن پل ته روپسي جي اندر ڪاشيءَ جي سرن واري فرش متان، پيرن  
جون تريون رڳڙيندي رهي ۽ سهڪندي رهي. انهيءَ سجي عمل دوران روپسي اندر ويٺل  
مجاور پنهنجو منهن مونن مان ڪيءَ، سندس ظاهر ۽ باطن کي گھرين نظرن سان  
توري چڪو هو ۽ پوءِ ظاهر ۾وري ڪند جهڪائي ڄڻ مراقببي ۾ هليو ويyo. هن جڏهن  
روپسي اندر ٿتي چانو، پکي جي هوا، گلن ۽ اگر بتين جي نڪ ۾ گھرنڊ ٿيز خوشبوءُ  
۾ ساهم پتي ورتو ته منهن ۽ ڪند تان رئي جي پلئه سان پگھر اڳهندى هلكي ڪنگھڪر  
کيائين . مجاور منهن مونن مان ڪيءَ ڪند مٿي ڪري کيس ڳاڙهين خماريل اكين  
سان ڏنو ته هن کيس نمائائي سان عرض ڪيو:

”فقير سائين، هڪڙو عرض ڪڍي آئي آهيان!؟“

”چئو بابا!، مجاور کيس سنجيدگيءَ سان جواب ڏنو.

”فقير سائين، اين سرڪار کي تون ئي حجت ڪري چئ، ته مونکي الله جي دربار مان  
پت وئي ڏي؟“. مجاور پنهجي کيس ڪيل چيروين ڏاڙهيءَ ۾ هتن سان ڦڍي ڪندي  
کيس سمجهايو، ”بابا! جيئن صبح جو توکي چيم ته، تون مرشد کي سنپالي وجي اوئئن  
ئي ڪر، مرشد ڪندو ته بيتا پار ٿي ويندء.....پاڻهي هڪڙي ڏينهن هتي اچي پُتڙي جي  
جهنڊ لهرائي ويندينء“

پر ان آئت کيس ڪا به دلجائِ نه ڏني. هن هڪاڻي واري انداز ۾ ڪنهن ضدی ٻار  
وانگر چيس، ”فقير! اهي کٻڌ ڏٻڌ به گھطا کاذا آهن، ته اهي مٽيون به گھڻيون ڦڪيون  
آهن. هاڻي ڳالهه ڪر هڪڙي، پت وئي ڏيندين يا ز!؟“

سندس، انهيءَ ضد واري انداز تي مجارو، جهت کن خاموش ٿي ويyo ۽ پوءِ وڏي ٿدائپ

سان کیس سمجھائیندی چیائين، ”بابا حجت ناهي ڪبی، مالکن کی عرض ڪبو آ۔“ پر شمل ڪنهن انتھائي نثر ٻارجيان رڏي ڪیس، ”پر فقیر، هاڻي ها ڪر يا ننهن ڪرا!... وڌيڪ نه ٻڌنديسانءَ!“

مجارو پنهنجي بردباري جو پرم رکندي، کيس آهستگيءَ سان سمجھايو، ”بابا! ٻڌو نه ٿي ته، حجت ناهي هوٽ سان منهنجي ٻانھپ جي ٻولي!“

”فقير! مان ائين نه ويندس جيسين، ها نه ڪندين،“ ائين چئي، هوءَ مجاور جي سامهون ڪنهن نثر ٻارجيان، ڇڙيون هڻ واري انداز ۾ ويهي رهي. سندس وڏين وڏين اکين ۾ آيل پاڻي ۽ سندس چهري تي بي وسيءَ جي ريكائين چڻ مجاورکي مشڪل ۾ وجهي ڇڏيو. مجاور هڪ وڏو گهر و ساھه ڪڻدي ۽ ڪجهه گهڙيون غور ڪندى، سندس اڳيان هڪ راز فاش ڪري وينو:

”تون ته مائي ماري وڏو!... اين سرڪار طرفان مونکي ته هن سال رڳو هڪڙي پت ڏيڻ جي اجازت مليل آهي.... هتي ته هزارين سوالي. فقير ڏئي بخش وڃي ته ڪادي وجبي؟!،“ مجاور ڏئي بخش پنهنجي پريشاني ظاهر ڪندى، ٿدو ساه پيريندي وري منهن مونن ۾ هڻي ڇڏيو.

شمل جي اکين ۾ هڪدم ننڍڙي ٻار جو تصور اچي وي، جيڪو سندس گود ۾ هونگڙيون ڏئي رهيو هي، هوءَ ويٽر اتاولي ٿي وئي:

”وارو ڪر فقير، اهو ٻار مونکي وٺي ڏي. هي پيرين ٿي پوانءَ!،“ شمل سندس پيرن تي هٿ رکندي ليلائيندی چيو. مجاور ڏئي بخش هڪدم منهن متئي ڪري سندس وڏن وارن تي هٿ ڦيرائي رحم کائيندی ورائيو:

”اث مائي اث! وڏي ڪا قسمت واري آ،“ ائين چئي هن پاتل ڪاري الفي جي سجي پاسي واري کيسی مان ست رنگا ڏاڳا ڪديا. جنهن کي ست گنڍيون ڏئي اين شاهه جي مزار سان گهندى ۽ پوءِ شمل کي هٿ ۾ ڏيندي کيس سختي سان هدایت ڪئي:

”مائي هان وٺ، هي چيلهه سان ٻڌي هر سومر تي مٿس ڏي وڃجانءَ.... سورنهن سومر لاڳيتا... گسائڻو نه آ... سمجھائي يا اجا کولي سمجھايانءَ!“

شمل ڏاڳو وٺندي، شرم کان ڪند جهڪائيندی جهڻي آواز ۾ چيو:

”فقير، مٿس ته منهنجو عليلڙو آ..... پلا سومر ضروري آ چا؟“

”ها نه، بابا! ائين ڪرڻو ضروري آهي!،“ مجاور ’ضروري‘ تي زور ڏيندي ورائيو.

”جي نه ٿي سگهي ته پوءِ!؟،“ شمل هٻڪندى ۽ جملي کي کائيندی چيو.

مجاور، سندس مونجهڪاري مان اندازو لڳائي چڪو هو، ته هوء اجا فقيري رازن کان اڻواقف آهي. پوءِ سندس مشڪل پاڻ ئي حل ڪندي چيائين، ”مائي، درگاهه تي هر سومر جو، اسان وٽ حاضري پرجان، پوءِ کطي اها دوتي به اسان ڏينداسين؛ مڙئي تنهنجو بلو ته ڪرڻو آهي نه!“

مجارو جي انهيءِ جملن، شمل جا ڪن ثاري چڌيا. هن کي ائين لڳو، جڻ زندگي دوزخ جو ترو آهي، جنهن مان نکرڻ جي ڪا واهه ئي ڪونهي .....

## ٿيون سبب

اصلی سبب؟.....

مسب السباب کی معلوم. پر الحاج رئیس جان محمد جی خیال ۾، مدرسی جی اجڑ جا ہے سبب ٿی پئی سگھیا. هڪ ته اهي اڳیان استاد نه رهیا، جن کی علم سان عشق ہیو ۽ بیو نه وری اھی طالب جن کی علم سان محبت ہئی. هاڻی هیا به ته استاد نانء جا، جن کی عالم ٿيڻ جو اشتیاق گھت، کین رڳومرڻو پرڻو کائیندڙ ملان ٿيڻ جو شوق وڌی ویو ہو. طالب به ان گھڙیا کاث ۽ کتيءَ کل وارا کی اوستی محمد ۽ ڳڙھی خیری جا پروچ ته کی خضدار جا بروھی. جن کی پڙھائڻ ائین ہیو، جیئن ڪاري ڪلر ۾ ڪڻک پوکڻ.

رئیس جون اکیون تر ٿی ویندون ہیون، جڏهن پورن ٿن ایکڙن جی مدرسی ۾ ٿیهارو کن طالب مس ڏسندو ہیو. ڪڏهن ته اتر سنڌ ۾ ڳوٹ غازی خان جو مدرسو چئی کڻی بس ڪيو. ناظره، حفظ، فارسي، عربي، فقم و تفسير، حدیث ویندي علم میراث به پڙھایو ویندو ہیو. پر جڏهن کان فارسيءَ جو استاد به چڏي ڀجي ويو ہیو، ته رئیس کی ائین لڳو ته ڄڻ خاندانی مدرسو اجڙيو ڪي اجڙيو. باقي وڃي ناظره ۽ حفظ بچيو ہیو. ناظره مولوي عبدالحليم پنجن سالن کان پڙھائيندو ايندو ہو. سندس ايتری تکڻ جو سبب قناعت پسندی ہئي يا تن آسانی. حافظ شمس الدین ٿن سالن کان حفظ ڪرائيندو ہو. جيتوڻیک حافظ جو طالبن تي ڏنبو ڪڻي پڙھائڻ مشهور ہیو، پر اهو به ھلايل ہیو ته حافظ ڪجهه بد عادتو بآهي. ان ڪري بداچا بدنام برا واري محاوري به کيس رهڻ تي مجبور ڪري وڌو ہو، نه ته اچڪله علت المشائخ واري اوڻائي پوڻائي ڪٿي ناهي.

فارسيءَ جي استاد کانسواء رئیس کي مدرسو پُسو پئي لڳو. رئیس پاڻ انهيءَ مدرسی ۾ پڙھیو ہو. مدرسی جواوج اکين ڏٺو هيائين. فارسيءَ جو ته عاشق ہیو. گلستان بوستان کان وٺي، یوسف زليخا، مثنوي شريف مولانا ۽ مامقيما تائين پڙھيل ہو. ان ڪري فارسيءَ جي استادن جو قدردان ہو. پر خبر ناهي چو فارسيءَ جا استاد سندس مدرسی ۾ ٻن ٿن مهينن کان وڌيڪ ٿڪاءَ نه ڪري سگھندا ہيا. رئیس هڪ ڏينهن جوش ۾ اچي جماعت آڏو انجام اقرار ڪري ڳوڻان نكتو، ته جيستائين مدرسی جي لاءَ فارسيءَ جي استاد جو بندوبست نه ڪندو، تيستائين ڳوٹ نه ورندو.

ٿيو به ائين، موٽيو ته سرخرو ٿي، ساڻس هڪ خوبرو گڏ هيyo. عشاء جي نماز کان پوءِ رئيس ، جماعت آڏو سندس تعارف ڪرايڻ لڳو، ”سائين جن جو اسم شريف سعد الله خان آهي. پاڻ اصل متياري شريف جي ڀرپاسي رهن ٿا. پنهنجي ملاقات ساڻن، سائين ڏنل شاه جي مدرسي ۾ ٿي. پهرين ملاقات ۾ سندس ندي و هي کي ڏسي، مان ته ائين سمجھيو ته وڌ ۾ ڪريمه، نامه حق، پندنامه، يا گلستان بوستان پڙهيyo هوندو. پر جڏهن ‘مامقيما’ جي ڳالهه ڪيائين، ته مان به آزمودي خاطر ‘مامقيما’ مان پهرين ست پڙهي:  
مامقيمان ڪوئي دلداريم؟

ته استاد سعد الله هڪدم بي ست پڙهي: رخ به دنيا ودين نمي آريم.  
مان اتي شعر جي پنجين ست پڙهي، ته ڏسان ڇا ٿو چئي?  
به چشمان دل مبين جز دوست؟

ته هن نه په جواب ڏنو: هر چ بيني بدان ڪ مظهر اوست!

اتي مان بي اختيار ٿي، اٿي سندس ڪنڌتني چمي ڏني ۽ چيم، ته بيشك تون اهو گوهر يكته آهين، جنهن جي مونکي تلاش هئي. هل، هلي منهنجي مدرسي کي آباد ڪر. پهريائين ته استاد سعدالله اسڪس ۽ نت تاءَ ڪيو، ته اتر جي سخت موسم ۽ ماڻهن ۾ جالي نه سگهندس. پر پوءِ جڏهن فارسي واري پهاڪي تحت ڀقين ڏياريو مانس، ته ’پنج انگشت برادرند، برابر نيستند‘ يعني ڀاڙن جون به پنجين آگريون برابر ناهن هونديون. الله ۽ الله جو حبيب ڪندو ته تنهنجي دل لڳي ويندي، باقي جيڪو وظيفو طلبيندي، سو توکي ملندو....“

انهيءِ سجي تعارف دوران استاد سعد الله جو ڪنڌ هيٺ هيyo. شرمائيندي ڪنڌ مٿي کنيائين ته سجي جماعت کيس هيثان کان مٿي ائين ڏٺو، جيئن ڪنهن وھڙي کي گرن کانوئي سگن تائيں جاچجي. جيئن چئبو آهي ته جوءِ جي خبر گابن مان پوندي آهي. تيئن اتراڏين، استاد جي ڳر مان اندازو پئي هنيو ته ڪنهن چڱي جُوءِ جو پليل جوان آهي. ڪڻک رنگو، پيريل ڳل، مٿانوري پني ٺهندڙ سونهاري، چوروين اکين ۾ حيا ۽ لڄ الڳ. مٿي تي کير جھڙي اچي ململ جي دستار. جي رئيس سندس ڳورو تعارف نه ڪرائي ته ڪير پت ڪري ها، ته هي ڳپور به ڪو استاد آهي.  
”جي آيا، پلي آيا... استاد صحب!.... اساڏي سر دا سائين اي!“، جماعتن مان سرائي خداداد پنهنجي ٿلهن شيشن واري عينڪ کي نيك ڪندي، بلب جي روشنيءِ ۾ استاد جو گهرائيءِ سان جائز وٺندي چيو.

رئیس وری کنگھی کڙکی، سچی جماعت کی هدایت کئی:  
 ”بابا، سچی جماعت کی پارت ٿی ڪجي، ته استاد جو خاص خیال رکن. ائین نه ٿئي ته  
 اتراڏين کي ڪلارو ڪري وجهو... اڳيئي لاڙ ۽ وچولي وارن کي گھڻيون شڪاييون آهن.“  
 ”انشا الله! ... ڪاشڪاس نه ٿيندي، رئیس! .... استاد، ائین نه سمجھي ته ڪو مzman آ،  
 پر اين سمجھي ته پنهنجي گهر وينو آ.“، جماعت پاران اڳ اڳ ڪندي، ڪمدار  
 الھورائي گرمجوشيءَ سان آجيان ڪندي چيو؛ جنهن استاد جي ڪتابي چوري کي  
 مخصوص اتراڻي انداز ۾ ڪافي دير ڪانوئي پئي تکيو.  
 مولوي عبدالحليم روایتي انداز ۾، رئیس کي ڀقين ڏياريو: ”رئیس! الله کي پارت  
 آ... باقي اسان وسان نه گھتاينداسي!“

حافظ شمس الدین ته رئیس کي بالڪل پکو آسرو ڏنو، ”استاد سعدالله جي هر طرح سان  
 خدمت ٿيندي... او، اصلی چيئن چوندو!“

بن ٿن ڏيهاڙن ۾، استاد سعد الله کي مدرسي جي حالت زار جو اندازو ٿي ويو؛ طالب  
 جي نشت و برخواست ۽ ڳالهائڻ بولهائڻ مان ته منجهن اخلاق حميده اتي ۾ لوڻ برابر  
 آهي. سندس مشاهدي موجب شاگرد ادب آموخته ڪيئن ٿين، جڏهن ته استادن جي حالت  
 اها هئي، جو مولوي عبدالحليم اول درجي جو آرسيءَ ڪاھل هيyo. جڏهن ته حافظ شمس  
 الدین، خدا سندس شڪل شبيهه تي پنهنجو ڪرم ڪري، ڇڙو ڇاند هئڻ جي باوجود به،  
 منجھس وضوءَ کانسواء و هنجڻ جي عادت الاماشي هئي. سونهاري اهڙي اونهاري اڻي ۽  
 وچڙيل، جو ڪرڙي هڪ دفعو گھڙي وڃي ته وري نڪري نه سگهي. پري کان سندس  
 بدن مان تاڪرو ٻڪر واري چت ڪنيون پئي ايندي هئي. هن ان ڪري دل ئي دل ۾  
 فيصلو ڪيو ته طالب کي اخلاق ذمييم مان آجو ڪرائي. ان ڪري پهريون هفتوا ته هن  
 ويهي طالب کي اهو سمجھايو، ته صفائي اذ ايمان آهي. کين نشت و برخواست جا ادب  
 آداب ۽ ڳالهائڻ بولهائڻ جا طريقا سمجھايا.

جمعي جي ڏينهن، جڏهن طالب فجر جي نماز کانپوء استاد جي چوڻ تي نم، ڪٻڙ ۽  
 مساڳ سان پنهنجا ڏند مهتي سهتي اچا ڪيا. ڳچيءَ، سيني، ٺوئين، مُرن ۽ پيرن جي مرڻ؛  
 سروتن سان رڳڙي رڳڙي صاف ڪئي. ڏوتل پوتل ڪپڙا پهري جمعي جي نماز کان اڳ  
 استاد سعدالله جي حجري ۾ اچي وينا، ته استاد کي پنهنجين ئي نظرن تي ڀقين نه پئي  
 آيو، ته اهي ساڳيا طالب هيا، ڪي بيا. کيس ائين لڳو ڄڻ صدف جو سينو چيري گوهر  
 ٻاهر نڪري آيا هجن. طالب جي سرمي ۾ ٿٻ ٿيل اکين جي اڻين ۽ تيل ۾ جرڪندڙ

رخسارن ۾ سندس نظرؤں اتکي اتکي پئي پيون. پهريون دفعو دل ئي دل ۾ انهيءَ هلايل ڳالهه کي رد ڪري ڇڏيائين ته اتر ۾ رڳو، ڪو جن ڀوت رهندما آهن. مٿئين طبقي وارا طالب، جن جي عمر اندازن چوڏنهن کان ويھن سالن تائين هئي. جيڪي پهريائين ڏئي نه وٺندا هيا. سي سڀ تراش خراش کان پوءِ آهستي آهستي مثل الماس، پکراج، مرجان، موتي، زمرد ۽ زرقون ٿيندا ويا، سواءِ هڪ ٻن طالبن جي. سڀني طالبن ۾ وري جيڪو مثل ياقوت احرم پئي لڳو، سو هيو لعل جان. جهڙو نالو تهڙا گڻ هيڪ، بنه اسم با مسمى. لعل جان جي عمر چوڏنهن سال، الف قد، صاف رنگ، نرگسي اکيون، ابرو ڪمان، بياني صراحى، مٿان وري آواز ۾ ميناج چڻ لحن دائودي. مولود يا نعت ٻڌائي ته بدن مان سيسراٽيون ڪڍي ڇڏي، ڳالهائي ته صراحى جي ڦل! ڦل!... اهي سڀئي ڳالهيوون استاد سعد اللہ کي متوجھه ڪنديون ۽ موھينديون ويون. پهريائين چڱڙو، پوءِ چڱو ۽ آخر ۾ سندس لاءِ خورشيد درخshan ٿي پيو. گردانن جي حوالى سان فارسيءَ جي فعل شناسى، ”ڪُشتير ڪُشتير، ڪُشتير ڪُشتير، ڪُشت ڪُشتند!” ڪندي، جڏهن صراحيدار گردن مٿي ڪڻي، نرگس شهلا جهرzin اکڙين ساڻ نهاريندو هو؛ ته استاد جو مرغ دل اڌ ڪٺو ٿي چاتيءَ ۾ چڙھيون هڻ لڳندو هيو. هر روز رات جو اكيلائي ۾ استاد کي مرغ دل جي منديءَ کي عقل جا ٿانڪا هڻي ڳنڍيو ۽ سمجھائڻو پوندو هيو، ته ائين نه ٿئي جو هو فارسيءَ جي انهيءَ مشهور چوڻي جيان ٿي وڃي، آمدم، ثواب ڪنم، ڪباب شدم. جيئن جيئن دل نادان کي جهل ڦل لڳو، تيئن کنچا تاڻ وڏن لڳس. جيئن سمجھائڻ لڳو، تيئن ضد ڪرڻ لڳس. جيئن لوپڻ لڳو، تيئن جهيرڻ لڳس. آخر بي چئي دل جي چوڻ تي لعل جان اڳيان دل جي ڳالهه زبان تي آڻ جي ڪوشش ڪيائين. پر حيا، لڄ ۽ خوف ڪري زبان مان هڪ اكر به نه اڪلي سگهيis. اهو به دل ۾ آيس ته آسان سنديءَ ۾ اشتياق نامو لکي کيس هت ۾ ڏئي، پر دل نه جهلي سگهيio، ته متن اهو اشتياق نامو رقيب رو سياهن وتان ٿيندو، رئيس وٽ نه پهچي وڃي. هونئن به کيس ڀليءَ پيت احساس هيو، ته اهڙي ياقوت احرم کي هت ڪرڻ لاءِ رستم و سهراب جهرزي دل کپي، جيڪا وتس نه هئي. آخر ڪار دليل دوڙائي اهو فيصلو ڪري ورتائين، ته جيڪا ڳالهه سولي سنديءَ ۾ نتو ڪري سگهي، سا فارسيءَ جي محابي سمجھائي سگهي ٿو. چو ته کيس استادن جو اهو ٻڌايل هيو ته سنديءَ ٻولي اهڙي صاف ۽ سڌي آهي، جنهن ۾ چند ڪاري هيٺان نتو لکي سگهي.

پوءِ ماڻهن ڏنو ته استاد سعد اللہ ڏينهن رات ڪري ڏنو هيو، فارسي سيكارڻ. اهڙي لائي

باری ڏنائين جو پهرين مهيني ۾ پهلي فارسي، دعایو، توائيو ۽ ڪريما مدرسي جا طالب ائين رتني ويا، جيئن بنگالي طوطا چه ئي ڪلما ياد ڪري وڃن. مدرسي ۾ هر سو فارسيءَ جي ”تیون!.. تیون“ لڳي پئي هوندي هئي. ڳوٽ جا ماڻهو حيران ته انهن اڳ اهڙو استاد ڏٺو نه ٻڌو. رئيس ته هونئي فارسيءَ جي استادن جو قدردان هيyo. اهڙي محنت ڏنائين ته خصوصي قربت ۽ توجهه الڳ ڏيڻ شروع ڪيائينس. پوءِ ته استاد سعدالله جي محنت ضرب المثل ٿي پئي، مدرسي جي مولوي ۽ حافظ لاءِ عذاب ٿي پئي.

استاد سعد اللہ جي محنت جو جڏهن ڪچوري ۾ ذكر ٿيندو هو، ته مولوي ۽ حافظ کي ندامت ۽ شرمساري ٿيندي هئي. ڪچوري ۾ آيو ويyo، عمومن رئيس کي چوندو هيyo ته ”رئيس! استاد باكمال آندو ٿي... اسان کي ته اهو ڀئه آهي، ته جي استاد سال کن رهيو ته اوهان جو سجو ڳوٽ سنڌيءَ بدaran فارسي ڳالهائيندو وتندو.“ ”انشالله! اوهانجي زبان مبارڪ ٿيندي!“، رئيس فخر مان ڪندڻي ڪري وراثيندو هو.

رئيس جي غير حاضري ۾وري سرائي ۽ ڪمدار، وچ ڪچوري ۾ ويٺا، استاد سعد اللہ جيتعريف جا ڏڪر ڇائيenda هئا، جي سرائي هڻندو هو، ته ڪمدار ڪڻندو هو. ”استاد صاحب!... هيرا ئي هيراء... اهندما ترڻ، اهندما بهڻ، اهندما الاوڻ، اهندما مسڪاوڻ، ميڪون ايڏا وڻندما اي، کي دل ڪريندى اي ک اهندکو اپڻي سيني نال چائي رکان....“ ”سرائي هاڻي تنهنجي وهي آ، هيرن کي سيني سان لائڻ جي؟“، جيڪڏهن ڪنهن ڪچوري ۾ توکيس ته سرائي چڙي پوندو هيyo: ”تيڪون ڪهڙي خبر، چليا!... استاد، پارس ئي پارس، سجي ته سون ڪر چوڙي... الھوريما، ڪن مين غلط اکيندا آن؟“

ڪمدار الھواريو به گهٽ نه ڪندو هيyo، ”استاد ڏيڪارڻ جو ڳپروڻو آ... باقي اللہ حياتي ڏيس، پڙهائي جا اهڙا پانور ٿس، جو مان جهڙي ڳوٽ کي به پڙهائي ته اهڙو ڪتاپي ٿي وجان، جو هارين کي سجو ڏينهن فارسيءَ ۾ وينو ٿڪ بُجوكيان.“

استاد سعد اللہ خان، ٻنهي جي دل ۾ نه ڪندو هو. ڇو ته کيس ايترو اندازو هيyo ته ٻئي ٿڙپاتي آهن ۽ عمر جي ان حصي ۾ آهن؛ جنهن ۾ جواني نانگ وانگر نکري ويندي آهي ۽ پوڙهائپ ان جو پئي ليڪو پتیندي آهي. پر هن جي اندر جي ڪند ۾ ڪو لڪل خوف تڏهن ڪر ڪشي اٿندو هو. جڏهن حافظ شمس الدین ڪنهن جماعتي سان ڳالهائيندي ڳالهائيندي، هن کي ڏسي پنهنجي ڏاڙهيءَ کي پريشاني ۾ مروتا ڏيڻ شروع ڪندو هو.

ان وقت کیس خیال ٿیندو هو، ته حافظ جی دل ۾ کا الا بلا ضرور آهي. پر پوءِ ان ڳالہہ کی ایترو وزن به نه ڏیندو هو. اهو سمجھندي ته تازو رئیس جان محمد مدرسی ۾ طالبن کی سپیالٹ جی ذمیواری کیس سونپی هئی. شاید اها ذمیواری کٹھن لاءِ رئیس کی پارت سفارت ڪرائيندو هجي. باقی هن ته ان ذمیواری کٹھن وقت کا به دلچسپی نه ڏیکاري هئی، رہندو نتائج جی ڪوشش ڪندي، رئیس کی چيو هيائین:

”رئیس! مولوی عبدالرحیم صاحب جي هوندي، آءُ ذمیواری کٹھن جو پاڻ کي اهل نه ٿو سمجھان !“

رئیس کیس سمجھائيندي چيو هو، ”دراسل، مولوی صاحب پاڻ انهيءِ ذمیواری کان دستبردار ٿيڻ گھري ٿو. چو ته ويچاري کي به زالون ۽ ولر ٻارن جو آهي ۽ رهي به مدرسی کان ٻاهر ٿو. کانئس طالب سپیاليو نه ٿا سپیالجن. ان ڪري مولوی صاحب کي رڳو رڌي پکي واري معاملی جي نظرداري کانسواءِ باقی ذمیوارین کان آجو ڪيون ٿا.“ هن وري ٻيو عذر ڏنو هو، ”رئیس! حافظ شمس الدین مون کان وڌيڪ عمر رسیده ۽ تجربیڪار آهي، بهتر اهو نه ٿیندو ته اها ذمیواری ان کي ڏني وڃي؟“

”حافظ صاحب کي ان ڪري ذمیواری نه ٿو سونپيان جو ان کي رڳو ڏندبو ڦيرائڻ اچي، باقی طالبن کي ڪيئن پيار ۽ محبت سان اٿن ويھڻ جي تميز سڀكارجي، ان هنر کان اٺواقيف آهي. تنهنجيءِ يلي روشن ۽ روسي ڪري ته مدرسی جي طالبن ۾ سراسر اڌ جيٽري واڌ ٿي آهي. سچي تر ۾ تنهنجي تعريف هلي ٿي.“، ان دليل ڏيڻ کان پوءِ رئیس مٿانئس زور پيريندي چيو هو:

”استاد سعد اللہ خان، مان هن مدرسی کي باقاعدہ پنهنجي والد بزرگوار جي زمانی وارو ادب گاه ڏسٹن گهران ٿو. اميد آهي اوهان انکار نه ڪندئو، باقی اهو منهنجو سخن آهي ته جيڪو توهان وظيفو چونڊئو، اهو ئي اوهان کي ملندو.“

جيئن ته رئیس جان محمد ڳالهائڻ لاءِ کا گنجائش نه چڏي هئي، تنهنڪري اها ذمیواری کیس ڪلطي پئجي وئي. استاد سعد اللہ کي مٿين ۽ وچئين طبقي وارن طالبن کي ته سپیالٹ ۾ ڏکيائي ڪو نه پئي ٿي. پر تئين طبقي جي چيچ ٻاچ يعني معصوم طالبن کي سپیالٹ ۾ ڏکيائي ضرور ٿيندي هئي. جيڪي اڪثر رات جو اڪيلائي ۾ پنهنجي ماڻ پيءِ ۽ ماڻ کي ساري روئيندا هئا.

استاد سعد اللہ خان، جيڪو پهريائين مدرسی جي ڏاكشي ڪند ۾، الڳ ٿلڳ حجري ۾ رہندو هييو. سو ڦري وچ مدرسی واري ڪمري ۾ ٿي وينو ۽ حافظ شمس الدین سندس

جاءٗ تي. سندس ڪمري سان لڳو لڳ، ڪاپي ۽ ساجي وڏن ڪمرن ۾ بی ۽ ٿين طبقي وارا سائيڪو کن طالب رهندما هيا. طالبن جي سمهڻ کان اڳ، استاد کين اخلاق ۽ تهذيب تي هڪ نديڙو خطبو ڏئي، کين شب بخير چئي، پنهنجي ڪمري ۾ وڃي ويهدنو هيyo. جتي سندس شب بيداري شروع ٿي ويندي هئي. اهو سوچي پيو ڪڙهندو هو، ته جنهن تي مفتون آهي، ان کي سندس حال جي خبر ڪونهي. جي خبر آهي ته وري احساس ڪونهي. اها ڪيڏي نه ستم طريفى آهي. جيڪو سندس درد جي دوا آهي، سو ڪائنس ڏه پندرنهن قدم به پرتی ناهي. پهريون دفعو ڪيس احساس ٿيو هو، ته ويجهو هوندي به ڏور چا ٿيندو آهي؟

استاد سعد اللہ، جيڪو ٻه مهينا اڳ ڪچي جي ماچ کاڏل دور جيان پاسا هڻي پيو هلندو هيyo. سو اهڙي لاث ڪري ويyo، جڻ ڀاڳ نازيءُ جي بکن ۾ پاه ٿيل وهت هجي. گهڻن ڳوٽ وارن اين پئي سمجھيو ته شايد پرديسي کي هتان جو پاڻي پيت نه پيواهي . پر اها خبر ته هڪ استاد سعد اللہ کي ۽ بـي ان سمـع و بصـيرـكـي هـئـي؛ جـنهـنـ جـيـ آـڏـوـ آـڌـيـ جـوـ ويـهـيـ إـلاـهـونـ ڪـنـديـ، ڊـگـهـيـونـ دـگـهـيـونـ دـعـائـونـ گـهـرـنـدوـ هيـyo. جـنـ جـوـ خـاتـمـوـ وـجـيـ حـافـظـ جـيـ انـ شـعـرـ تـيـ ٿـينـدوـ هيـyo:

حافظ وظيفه تو، دعا گفتمن است وبس  
در بند آمباش، ڪ نشنيتند يا شنيتند

(اي حافظ! تنهنجو ڪم رڳو دعا گھرڻ آهي ۽ بـسـ انـ هـرنـ پـئـ تـهـ هـنـ بـڏـيـ ياـ نـ بـڏـيـ)  
طالبن جڏهن صيغه هائي زبان فارسي ۽ گردان ۾ گهڻي حد تائي عبور حاصل ڪري ورتو، ته استاد سعد اللہ هڪ ڏينهن سندن پاڻي ڪچڻ خاطر، فارسيءُ جو هڪ شعر طالبن اڳيان پڙھيو:

ما وتو از يڪ گلستانيم، از ما رو متاب  
قدرت قادر ترا گل ڪرد، مارا ڪرد خار

پوءِ طالبن ڏانهن ڏسندي، کين للكاريائين، ”ڪير آ، جيڪو ان شعر جي آسان سنتيءُ ۾  
صحيح معني ڪندو ۽ پاڻ ملهائيندو؟“

هن جي حيرت جي حد نه رهي، جڏهن سڀ کان پهريائين لعل جان جا لٻ لعليـنـ، جـيـ ڪـيـ  
تكـيـ مـساـڳـ جـيـ ڪـريـ رـيـتـانـهـانـ ٿـيـ پـيـاـ هـاـ، ڪـلـيـ پـيـاـ:  
”استاد، جـيـ اـجازـتـ هـجـيـ تـهـ انـ جـيـ معـنـيـ مـانـ ڪـيـانـ!؟“  
”بالـڪـلـ، اـجازـتـ آـهيـ!“، استاد سـعـدـ اللـهـ گـلـيـ دـلـ سـانـ وـرـاـڻـيوـ.

اجازت ملٹ کانپوء لعل جان شعر جي معني ڪرڻ لڳو:  
 ”مان ۽ تون هڪ باغ مان آهيون، تنهنڪري مون کان منهن نه موڙ. قادر جي قدرت تو  
 کي گل ۽ مون کي ڪندو بٽايو آ.“

استاد سعد الله خوشيءَ وچان داد ڏيندي ايترا دفعاته واه! واه! سبحان الله! جو ورد  
 ڪيو، جو هڙني طالبن کي سندس بي خودي ۽ بي اختياري تي حيرانگي لڳي. پر  
 حقiqet اها هئي ته استاد اهو داد لعل جان کي نه، پر پنهنجي سڪاري محنت کي پئي  
 ڏنو. پهريون پيو مايوسيءَ جي بحر مان، کيس أميدن جو ساحل نظر آيو ۽ آسرو ٿيس ته  
 اهو ڏينهن ڏور ناهي، جنهن ڏينهن تي هو هجر ۽ فراق جي عذاب کان آجو ٿي، وصال  
 کي ويجهو پوندو. پوءِ سندس هر روز، روز عيد ٿيندي ۽ هر رات شب برات.....

اهو پوءِ استاد جو معمول ٿي ويو، ته هر روز هو کو ن کو شعر طالبن اڳيان رکندو هو  
 ۽ ڪوشش ڪري ان جي معني لعل جان کان ڪرائيندو هيyo، ته جيئن لعل جان اشارن  
 ڪناین ۾ سندس دل جي درد کي سمجھي وٺي. پر اڳيان به اتراڏي معشوق هيyo، جيڪو  
 معني ڪرڻ کان پوءِ به نظامي گنجوي جي مشهور شعر جو اهو بند بُجھي ويندو هيyo.  
 جنهن ۾ معشوق جي اک جي پڪائي جو بيان فرمائيل آهي:

مارا به غمزه ڪشت، قضا را بهانه ساخت  
 خود سوئي ما نه ديد، حيا را بهانه ساخت

(مون کي ادائن سان ڪهي، قضا کي بهانو ٿو بٽائي  
 هاسڪار نه ڏسي ڪري، حيا کي بهانو ٿو بٽائي)

طالب جڏهن فارسي مان سنتي ڪرڻ ۾ پڻ ٿي ويا ته رئيس جان محمد جي خاص الخاڪ  
 هدایت تي، استاد سعدالله هڪ نئون مرحلو شروع ڪرائي ڏنو، يعني سنتيءَ مان فارسي  
 ڪرڻ جو.

رئيس جان محمد جڏهن به اهڙي چتا پيٽي ڪندي طالبن کي ڏسندو هيyo ته کيس پنهنجو  
 ننڍپڻ ۽ شفيق استاد مرحوم وغفور مولانا در محمد خاراني ياد اچي ويندو هو. جنهن جو  
 ڏڪر، رئيس شدومد سان جماعت آڏو پيو ڪندو رهندو هو. ڪيتريون اهڙيون ڳالهيوں  
 پڏائيندو هيyo، جنهن ۾ سندس هم جماعت طالب سنتيءَ مان غلط فارسي ڪرڻ ڪري  
 استاد جي عتاب جو شڪار ٿيندا هيا.

معمول مطابق مدرسي جي دالان ۾ سنتيءَ مان فارسي ڪرڻ جي مشق هلي رهي هئي.  
 استاد سعد الله جيڪو ننڍي استنجا ڪرڻ لاءِ باهر نڪتل هيyo. وٺ ڪرڻ کان فارغ ٿي

جڏهن موٽيو پئي آيو، ته اوچتو ڪنهن ناخلف جي آواز کيس چرکائي وڌو جيڪو  
بيانگ دهل چئي رهيyo هو:

”استاد جو چيلو و هريyo آهي، جيڪو ان جي فارسي ڪري ڏيڪاري ته انعام ڏيانس!

”انعام ۾ ڇا ملندو؟“، بيـن طالبـن تـهـك ڏـينـديـ ڪـانـئـسـ پـيـوـ.

”گـهـٽـوـ ڪـجـهـ مـلـنـدـوـ، رـڳـوـ توـهـانـ ڪـرـيـ ڏـيـڪـارـيوـ!

پـوـءـ هـڪـ بـيـ نـاخـلـفـ طـالـبـ انـ جـيـ فـارـسـيـ ڪـرـڻـ شـرـوـعـ ڪـئـيـ:

”بـزـءـ استـادـ....“، استـادـ سـعـدـالـلهـ وـڏـيـڪـ نـٻـڌـيـ سـگـهـيـوـ. هـڪـدمـ انـهـنـ نـامـعـقـولـنـ کـيـ روـڪـڻـ  
لـاءـ انـدرـ تـپـيـ پـيـوـ:

”خـامـوشـ، بـيـ اـدـبـ!... گـستـاخـ!....“، استـادـ ڏـمـکـيـ آـمـيزـ رـڙـ ڪـنـديـ کـيـنـ روـڪـيوـ.

سـڀـنيـ طـالـبـنـ تـيـ سـڪـتوـ طـارـيـ ٿـيـ ويـوـ. استـادـ ڪـاوـڙـ ۾ـ بـنـهـيـ بدـ ڪـلامـ طـالـبـنـ رـحـيمـ  
بخـشـ ۽ـ الـهـادـ کـيـ گـهـوـرـيـندـيـ بـيـدـ جـيـانـ لـرـزـيـ رـهـيـوـ هوـ ۽ـ سـوـچـيوـ پـئـيـ تـهـ طـالـبـنـ جـيـ اـثـ  
مسـيـتـ تـيـ چـاـڙـهـ ڦـهـڙـيـ شـرـارتـ تـهـ بـرـداـشتـ ڪـرـيـ سـگـهـجـيـ ٿـيـ. پـرـ هـيـئـنـ اـخـلـاقـ جـاـ لـيـڪـاـ  
لـتاـڙـ ۽ـ استـادـ جـيـ نـانـ ٿـيـ توـكـ ياـ مـخـولـ ڪـرـڻـ وـارـيـ حـرـڪـتـ نـاقـابـلـ بـرـداـشتـ آـهـيـ. هـنـ  
ڪـجـهـ سـاعـتنـ لـاءـ، بيـنـ طـالـبـنـ کـيـ دـالـانـ مـانـ باـهـرـ وـڃـڻـ لـاءـ چـيوـ ۽ـ پـوـءـ خـطاـڪـارـ طـالـبـنـ سـانـ  
سـختـ انـداـزـ ۾ـ مـخـاطـبـ ٿـيوـ:

”مـونـ تـهـ اـئـينـ سـمـجـهـيـوـ هـيـوـ تـهـ اوـهـيـنـ صـرـفـ بـُـزـءـ اـخـفـشـ وـانـگـرـ بـيـوقـوفـ ۽ـ نـاسـمـجـهـ آـهـيـوـ.

پـرـ هـاـڻـ خـبـرـ پـئـيـ تـهـ اوـهـيـنـ بدـ گـوـ ۽ـ بدـ تـمـيـزـ بـهـ آـهـيـوـ ۽ـ يـقـيـنـ بـيـوـ ڪـجـهـ بـ ...“

الـهـادـ ۽ـ رـحـيمـ بـخـشـ بـئـيـ کـيـسـ ڪـنـدـ هـيـثـ ڪـيـونـ بـڌـيـ رـهـيـاـ هـاـ.

رـحـيمـ بـخـشـ هـمـتـ کـانـ کـمـ وـનـدـيـ عـاجـزـيـ ۽ـ سـانـ چـيوـ:

”استـادـ صـاحـبـ، اوـهـانـ ئـيـ تـهـ بـڌـاـيوـ هـيـوـ تـهـ بـُـشـ جـايـزـ الخـطاـ استـ“، يـعنـيـ اـنـسـانـ خـطاـ جـوـ گـهـرـ

آـهـيـ. خـداـ جـيـ وـاسـطـيـ، اـسـانـ جـيـ خـطاـ مـعـافـ ٿـئـيـ!

انـهـيـءـ عـرـضـداـشتـ جـوـ استـادـ مـتـانـ ڪـوـ بـهـ اـثرـ نـ پـيـوـ، اـتلـنـدوـ استـادـ ڪـاوـڙـ ۾ـ رـوـرـاـڻـيـوـ:

”چـاـ مـانـ اوـهـانـ کـيـ نـاهـيـ بـڌـاـيوـ، تـهـ خـطاـ لـاءـ سـزاـ جـوـ حـڪـمـ آـهـيـ ۽ـ انـ خـطاـ جـيـ سـزاـ اوـهـانـ  
کـيـ رـئـيـسـ پـاـڻـهـيـنـ ڏـيـندـوـ!

اـهـاـ ڳـالـهـ بـڌـيـ، بـئـيـ طـالـبـ بـجيـ ويـاـ، کـيـنـ انـداـزوـ هـيـوـ تـهـ اـهـڙـيـ گـستـاخـيـ وـارـيـ ڳـالـهـ بـڌـ  
کـانـ پـوـءـ رـئـيـسـ کـيـنـ مـدـرسـيـ مـانـ، بـنـانـ دـسـتـارـبـنـديـ جـيـ ڪـيـڻـ ۾ـ دـيرـ ئـيـ نـ ڪـنـدوـ. الـهـادـ ۽ـ  
رـحـيمـ بـخـشـ، بـئـيـ چـٹـاـ آـزـيـنـ نـيـزارـيـنـ سـهـارـيـ إـلاـهـونـ بـلاـهـونـ ڪـرـڻـ لـڳـاـ. پـهـريـانـ الـهـادـ هـتـ  
ادـبـ جـاـ بـڌـيـ عـرـضـ ڪـيوـ، ”استـادـ مـحـترـمـ، اوـهـانـ اـهـوـ بـهـ تـهـ سـيـڪـارـيوـ آـهـيـ، تـهـ نـنـدـيـنـ کـانـ

خطائون وڏن کان عطائون، سو اوهان جي عطائن جا طلبگار آهيون؟”... پر استاد جيڪو باه جي مچ تي رکيل دڳ جيان تپي چڪو هيyo، سو ٿڌو ئي نه پئي ٿيو. اهو ڏسي رحيم بخش دھلجي ويyo، تنهن اوچتو پاڻ کي استاد جي پيرن تي چڏيندي چيو، ”سائين، اوهان کي لعل جان جو قسم!... بس هي پيرو خطاء معاف ٿئي!”

استاد سعدالله کان اوچتو چرڪ نڪر ويyo. کيس ائين لڳو ڄڻ سندس پيرن هيٺان زمين نڪري وئي هجي. هن ته ائين سمجھيو هو ته سندس عشق جي ٻاپور، ڪرامن ڪاتبيں کي به نه هوندي، پر هنن نامعقولن کي ڪيئن پئجي وئي؟... هو اجا حيرت ۾ هيyo ته الهداد به ساڳي ڪار ڪئي ۽ چوڻ لڳو:

”جيڪڏهن اوهان معاف ڪندئو ته انشاء الله، اوهان جي هجر جي مهجوري چند ڏينهن ۾ ختم ٿي ويندي!”

هاڻي ته استاد سعدالله، سراپا عجب جي نشاني بُنجي پنهي کي تکڻ لڳو ۽ جن طالبن کي هو چاچول باز ۽ ڪند ذهن سمجھندو هو سيء ته وڏا حرفتني ۽ رمز شناس نكتا. استاد چند گھڙيون ته خاموش رهيو ۽ پوءِ پريرو بيٺنل طالبن کي واپس اچڻ لاءِ سڏ ڪيائين. طالب جڏهن واپس آيا ته اهو ڏسي کين حيرت ٿي ته استاد سعدالله، جنهن پھريائين ويڙهي ڏاند جيان تارا آيا ڪيا ها، سو ڪنهن پوسلي ۾ ليتيل مينهن جيان ٿدو ٿي چڪو هو. تنهن ڦوکت هڻندي رڳو ايترى تنبيهه ڪئي، ”سزا ڏيڻ کان معاف ڪرڻ بهتر آهي، ان ڪري اوهانکي معاف ڪيان ٿو، پر انهيءِ شرط سان ته آئنده ’خوش زبان باش، در امان باش، جي اصول تي هلنڊئو!

رحيم بخش ۽ الهداد توبهن ڪندي ڪنن تي هٿ رکيا ۽ واعدو ڪيو. پوءِ ايئن لڳو ته ڳالهه آئي وئي. پر ڪجهه ڏينهن کان پوءِ مدرسي جي طالبن استاد سعدالله ۾ هڪ عجيب تبديلي ڏئي؛ ته استاد جيڪو الهداد ۽ رحيم بخش تي سندن ڪاهليءِ جي ڪري جث ڦٿ پيو ڪندو هيyo تن کي درگذر جي دائري ۾ آڻي چڏيو هيائين. نه صرف ايترو پر پھرن جا پھر پنهنجي ڪمري ۾ ويหารي ساڻن جُھڻ ڀُڻ به پئي ڪيائين.

حقiqet حال به اها هئي ته استاد سعدالله هاڻي رحيم بخش ۽ الهداد سان دل جو حال اورڻ لڳو هو، انهيءِ شرط سان ته راز راز رهي ۽ ڪنهن به صورت ۾ سندس عشق، مشڪ نه بُنجي وائرجي. پنهي ڄڻن قسم کطي ساڻس قول واقرار ڪيو هو ته سندس راز عشق راز ئي رهندو، فاش نه ٿيندو. پئي ڄڻا سندس همراز ۽ حال محرم بُنجي چڪا هيا. روز پئي نامه بر بُنجي کيس روز وصلت جي واعدن جا آسرا ڏيندا هيا. ڪڏهن ڪڏهن

استاد کی پنهی طالبن جی 'امروز و فردا' وارن واعدن تی شک بے ٿيندو هو ۽ کيس لڳندو هو ته انجامي ڪوڙا آهن. پر کيس اهو به احساس هيو ته اترادي معشوق، لاز یا وچولي جي معشوق جيان نرم ٿو ۽ نرم دل ڪونهي جو هڪ اڌ نياپي ۾ پاڻ هاري ويهي. اهو ته جهولن جي ستيل سخت جان چيلاتي مثل آهي. جيڪو عشق جي لُڪن ۾ اجا به وڌيڪ خطرناڪ ٿي ويندو آهي. جڏهن ته لعل جان ڪو جهڙو تهڙو معشوق نه هو. منجهس حافظ ۽ خيمار جي معشوقن واريون هڙيئي خصوصيتون ۽ خصلتون يعني ناز وادا، شوخى، سنگدلي، بي پرواهي ۽ جورو جفا موجود هيون. تنهنڪري وصل جي ايٽري تڪري آرزو ڪرڻ اجائى هئي. پر ڇا ڪري، انتظار بي قرار، لم زرد ۽ آه سرد واريں ڪيفيتن کي؟.....

آخر اهو ڏينهن اچي وييو، جنهن جو کيس اعتبار نه پئي آيو. جڏهن رحيم بخش ۽ الهداد کيس مبارڪون ڏيندي، انتهائي رازداري ۾ خوشخبري ٻڌائي هئي، ته اڄ رات جو لعل جان ملاقاتِ وصل لاءِ صفاراضي پازي ٿي وييو آهي. استاد سعدالله کي فارسيءَ جو اهو پهاڪو هڪدم ياد اچي وييو، صبر تلخ است ولیڪن بهره شيرين دارد (صبر تلخ آهي، لیڪن ان جو ٿل منو آهي). از خود سندس تن تنبورو ۽ رڳون رباب ٿي ويون. کيس ڀقين ٿيڻ لڳو ته سندس دل جو درمان ٿيڻ وارو آهي. هن نهايت رازداري واري انداز ۾ آهستگيءَ سان پچيو، "منزلِ وصل ڪٿي هوندي؟"

پنهي نامه برن سڑپاتن ۾ ورائيو، "مدرسي جي پٺ ۾ ..... قتل کوه جي پر سان..... جتي وڏن ڪبڙن جا جهند پاڻ ۾ امبيل چمبل آهن!"

"۽ ساعتِ وصل؟، هن پنهنجي اندر جي شادمانيءَ کي لڪائيندي، سرگوشي واري انداز ۾ بيو سوال پچيو.

"پوري هڪ وڳي رات جو، جڏهن هئو مئو تري ويندو آهي"، رحيم بخش ورائيو.  
آءُ پوري وقت تي رسى ويندس. بس ان سنگ پارس کي چئجو ته انتظار نه ڪرائي، جو انتظار جي هڪ گهڙي عاشقن لاءِ قيامتِ صغري مثل هوندي آهي."، هن بلعي انداز ۾ کين پارت ڪندي ورائيو.

"پ سمجھو ته اوهان جو محبوب، اوهان جو منتظر هوندو، بس اوهان رڳو پوري وقت تي پجڻ جي زحمت فرمائجو."، الهداد کيس پڪ ڏيندي، تاكيد پڻ ڪري ڇڏي.  
سياري جي سرد رات ۾، استاد سعدالله جي رڳ رڳ ۽ نس نس ۾ خون بوڙي رهيو هييو. کيس ايئن پئي لڳو ته سوزِ عشق ۾ جڻ سجي دنيا تپي گاڙهي ٿي وئي آهي. هن

چاپي واري ويسترن گھڙي تي هر هر نظر پئي وڌي، جنهن جا پر نور ريديم لڳل ڪاتا، آهستي آهستي سندس صبر آزما گھڙين کي گٽيندي اڳتي پئي وڌيا. جڏهن انهن رات جو پورو هڪ ڏيڪاريو ته هو پير پير ۾ ڏئي، وڌي احتياط سان ٿري لوئي جي ٻڪل هڻي ڪمري مان ٻاهر نڪتو. ته سياري جي اوڻتھيئين اونداهيءَ ۾، چرخ بي پير (بي پيري آسمان) تي وکريل تارن جا ميڙ ڄڻ سلطاني شاهد بُنجي کيس ڏسي رهيا هيا. هن کين ڏسندي سوچيو، ڪاش! اڄ اهي شاهدِ حال به سياه بادلن جي اوٽ ۾ هجن ها ته بهتر ٿئي ها. هن هڪ نظر ان ڪمري ڏانهن به دوڙائي، جتي سندس رقيبِ روسياه، حافظ شمس الدين لت ڏيون ستو پيو هو. پوءِ هوش کي پشتني اچلي، جوش عشق ۾ قتل کوه ڏانهن ٻرانگھون هڻندي روانو ٿيو. هر طرف خاموشيءَ جو راج هيو، رکي رکي ڪنهن ڪتي جي ڀونڪ ٻڌڻ ۾ پئي آئي، جيڪا به هن کي بي وقتني ۽ اجائئي پئي لڳي. هودڙڪندڙدل سان هلندو هلندو قتل کوه جي پرسان اچي پهتو هيو. گهاڻن کٻڙن هيٺان ٻب اونداه کي ڏسي هڪ پيرو ته سندس دل ۾ هت ڪتو ۽ هول پيدا ٿيو، پرعشق جي تقاضا ۽ وصل جي شديد آرزو کيس اڳتي وڌڻ تي مجبور ڪري وڌو. هن کي فارسي جي اهو مشهور پهاڪو ياد آيو، ته 'مرد باید ڪ هراسان نه شود، مشڪلي نيست ڪ آسان نه شود' (مڙس ماڻھوءَ کي هرگز ڊڇن نه گهرجي، دنيا ۾ ڪا اهڙي مشڪل ناهي جيڪا آسان نه ٿئي). پوءِ هن دل ٻڌي پهرين، بي ۽ ٿين وک کڻي مرد ميدان بُنجي اندر گھڙيو. گھڙڻ شرط ڪاري ٻات کيس اين وکوڙي وئي، جيئن بکايل اجگر، ڪنهن شڪار کي جهت هڻي سوگھو ڪري چڏي. ان ڪاري ٻات ۾ هو گھڻو ٿريو ڦٿريو ۽ چڏا! چڏا! ڪندي هت پير هنيا، پر هن محسوس ڪيو ته ڄڻ هو ڪنهن آهني شڪنجي ۾ اچي ويو آهي. ڪجهه دير تائين گهاڻن کٻڙن هيٺان سندس پرپور مزاحمت ۽ ڪشمڪش جي ڪري چنگھڻ، سهڪڻ ۽ سڪل پن جي ڪڙڪ جا آواز ٿيندا رهيا. جڏهن کيس فارسيءَ جي اها مشهور چوڻي ياد اچي وئي، 'آمدن به ارادت، رفتنه به اجازت'، ته پوءِ هن جي اها مزاحمت به ختم ٿي وئي .....

وڌي اسر جو، جڏهن کٻڙن جي اونداهي کيس اوڳاچيو ته استاد سعدالله جي ورڻ جو منظر باب السماء (تارن جي ميڙ) حيرت ۽ عجب وچان پئي تکيو. استاد جي پيشاني عرق الود ۽ دستار ڳچيءَ ۾ قاتل هئي. گوڏا رهڙيل ۽ جان ۾ رقطي هيس. هلندي هلندي پير پئي وچٿيس. مدرسی ڏانهن ورندي، خوف وچان پنتي شڪ پئي هنيائين.....  
فجر جي نماز تي، رئيس جان محمد، استاد سعد الله کي غير حاضر ڏنو، ته کيس ڪجهه

اُن جھنٽي پئي. رئيس سوچيو، شايد گھڻي پڙهڻ ۽ پڙهائڻ ڪري کيس گھري نند اچي وئي آيا وري سندس دشمنن جي طبعيت ناساز آهي. نماز کان پوءِ اندر جي ادکي کي ختم ڪرڻ لاءِ رئيس جان محمد اٿي اچي، سندس ڪمري ۾ جهاتي هنهين؛ ڏنائين ته ڪاريءَ وارا ڪ، نه استاد نه استاد جو سامان. البت هڪ چني تڏي تي، سندس هت

اکرن سان پئي هئي. هن کڻي پڙهي، جنهن تي لکيل هو:  
”الحاج رئيس جان محمد،

السلام عليكم!

خيريت طرفين مطلوب

مطلوب احوال ته، آئُ پنهنجي وطن وڃان پيو. افسوس، جو اوهان جي ملڪ ۾ جالي نه سگھيس. ڳالهايو ٻولهايو بخشجو.

خيرانديش

“استاد سعد الله خان.”

الحاج رئيس جان محمد جا تاك لڳي ويا. کيس سمجھه ۾ ڪجهه به نه آيو ته آخر سبب ڪهڙو هيyo، جو نه موڪلائڻ نه توڪلائڻ، ائين الله توهر!؟.....

## اسنڌڙ زندگي نسنڌڙ پيٽا

”ياسمين!... يا!... سڀي!

”پريزنٽ ميدم!“، هڪ چوڪري پنهين بئنج تان ڪچي نند مان چرڪ پريندي چيو. ڪلاس ۾ وينل سڀ چوڪريون ڪلڻ لڳيون.

”هي پنهين جو گهر ناهي... نهني ويٺه!... حساب سمجھئيئه؟“، ڪلاس ٽيچر دڙڪو ڏيندي پچيس.

”جي!... مِس!؟“، هن ها ۽ نه جي وچ واري ورندي ڏني.  
”بداء؟“

هوءَ اباتجي بيهي رهي. سندس چوري پڪڙجي پئي. ذهني طور سزا ڪائڻ لاءَ تيا ٿي وئي، ته اوچتو رسيس جو گهند وڳو. سڀائي چوڪريون رڙيون ۽ سنھيون چيتان ڪنديون، ڪلاس روم مان نکري ويون. ڪلاس ٽيچر به چاك جو آخر ٿو خار مان اچلي ٻاهر هلي وئي. هوءَ ديسڪ تي ويٺي رهي ۽ اندر ئي اندر ۾ اٻڙ لڳي:  
”ياسمين ته منهنجو ڄڻ نالو ئي ناهي... هتي به ياسي ... پاڙي ۾ به ياسي... گهر ۾ به ياسي ... شڪر ٿيو اهو نياڳو گهند وڳو، نه ته مار پڪي هئي، اچ!... ڇا ڪري ها، مِس وڏ ۾ وڏ ٻه چانتا يا چوتيءَ کان ڇڪ؟... ھونئن به هاڻي مار کائي کائي پڪي ٿي وئي آهيان.... ڪڏهن فيءَ تي مار، ڪڏهن ڪتابن تي، ته ڪڏهن هوم ورڪ تي... اهي حساب ته ماريا سمجھه ۾ اچن ئي ڪونه ٿا.“

ياسمين بورڊ کي گھورڻ شروع ڪيو، جنهن تي لکيل هيو:  
وراثتي سرشنتو

هڪ ماڻهو پنهنجي وفات تي ٣٥٠٠ روپيا ملكيت چڏي. وارشن ۾ هڪ زال، هڪ پٽ ۽ به نياڻيون چڏيائين. جيڪڏهن زال کي ٨/١ حصو ۽ پٽ کي ذيءَ کان ٻيڻو حصو ملي ٿو، ته هر هڪ جو حصو لهو.

هن جي چپن تي طنزيه مشڪ اچي وئي. هوءَ وري دبرڻ لڳي:  
”کنهن کي ڪهڙو متئي ۾ سور پيو آ، جو اهڙا حساب ويهي پڃي... پلي اهي پڃن جن جا پيئر هجن شاهوڪار، آفيس، دوڪاندار، سڀ... منهنجو بيءَ ته هيروئني آ... اسان کي ته گهر ۾ ڪجهه به ڪونهي ... اسان ته رهندابه اوذر تي ناني ملان وارن جي جاءِ ۾

آهیون ...“

یاسمین گھرو ٿتو ساہ کٹی آرس یڳو. اندر جی ٻاق ذهن جی بند ٿیل ڪُنیءَ جی دکڻ سان چڻ تکرائجٽ لڳی:

”ڈادی ٿکجي پوان ٿي، نه ڏينهن جو نند، نه رات جو ... ڪلاس ۾ نند نه ڪندس ته ٻيو ڪاٿي ڪندس؟..... اسڪول کان پوءِ چېي مٿي تي، سڌو گهٿيءَ ۾، پوءِ هوڪا شروع: تافيون وٺو! سگر وٺو!..... ڪاكا دوڪاندار ته اهڙا ساز سڙيا، جو دڪان جي ڀر ۾ ويهڻ ئي نه ڏين... ويهاڻ به وڃي گتر جي مٿان... پاڙي جا چورا اهڙا حرامي ۽ بي شرم جو هاسڪار ٺڪاءُ کٹي گتر ۾ پيند ڪرائ، سڄيون تافيون ۽ پاپڙ خراب.... امان چوندي آ، چوري! تون هائي ڪني ٿي پئين آ، گاريون ٿي ڪدين... ڀلا جيڪي چوڪريون گهٿين ۾ شيون وڪڻنديون، اهي گاريون نه سڪنديون ته قرآن پڙهنديون!؟ ... انهن گارين سان ته چورن کي سڌو ڪندي آهيان. اهڙا ڪنا، ڏليل، جو هڪڙي ڏينهن ناليءَ مان ڏيڏر ڪڍي منهنجي چېيءَ ۾ کٹي اچليون؛ مان ته ڀوءِ کان وٺي ڀڳس گهٿيءَ ۾ ... موتيمر ته هڪڙ ڪتمڙو به ڪون، هڪڙي تافي به ڪو ن .. گھر جي موچڙن جي ڀوءِ کان اهڙيون اهڙيون ته ڪچيون گاريون ڏنيون مان، جو سڄي گهٿي کٹي مٿي تي ڪnim. تڏهن وڃي دوڪان تي بيشل ڪاڪن، ڏانئڻن کان پادر هڻي شيءٰ موترائي ڏني... توبهن! اللہ جو ڏوه به نشو ٿين، ويچارن ڏيڏرن کي ڪڍي انهن کي سروتا هڻندا آهن... منهنجي ناني ملياڻي چوندي آ، جيڪو ڏيڏرن کي ماريندو، تنهنجي مينهن ٿي پوندي آ، پر جن کي مينهن ئي نه هجي ته پوءِ!؟....“

هن ٿتو ساہ کٹي بورڊ تان نظرؤن هتائيندي، منهن تي آيل پگھر کي مٿي تي رکيل ميرانجهڙي لينگهڙيءَ سان اڳهندی پکي ڏانهن ڏٺو، جيڪو وچ تي ڦرڙات ڪري هلي رهيو هيyo. هن پکي تي ڳالهائڻ شروع ڪيو:

”مون کي ته اهو باه لڳو پکو لڳي ئي نه ٿو ... پئين بئنچن وارين غريب چوڪرين کي اهو پکو ڪاڏهن لڳندو؟... مان ته وري جڏي به آهيان، ته ڏڏي به ... پڙهان به ته ڪين پڙهان، هجي واندڪائي ته پڙهان به نه؟ .... سچ لٿي جو شيءٰ وڪڻي گھر موٿان ته امان جا ڏڙڪا، اچ وري گهٽ پئسا؟.... جڏهن چتي ٿي چوندي آهيانس، ڀلا ان ۾ منهنجو ڪهڙو ڏوه، ٻار شيون وٺن به ته نه!؟... تڏهن وڃي بس ڪندي آ..... اجا اهوڪم ڪتي ته چون، ته فلاڻن جي گهران اللہ نانءَ جي ماني وٺي اچ!.... ماني ايجا مس وٺي اچان ته چون، هوتل تان ادڙي لاءِ ڪير وٺي اچ!.... جيستائين ڪاكو هوتل وارو ڪير ڏيندو آ، تي وي ڏسي

وٺندي آهيان ... هڪڙي ڏينهن خبرن واري ڪاكى تي وي ۾ اهڙا ڪور ڙ هنيا، جو الا منهنجي توبهن!.... چئي پيو، به تي من ٻوليس وارن هيروئن پڪڙي آ... سڀ ڪور ڙ!.... اسان جي پاڙي ۾ ڪاكو ٻوليس وارو پاڻ هيروئن وڪڻندو آ، ته پيئندو به آ!.... امان ٻڌائييندي آ، تنهنجي پيءُ ڪي به ان مئي ڪري خراب ڪيو، نه ته سرڪاري آفيس ۾ چڱي ڀلي پٿيوالي ڪندو هيو.... مون ڪي ته تي وي ۾ خبرن واري مائي ڏاڍي وٺندي آ... ڪن ۾ ڪيدا نه سنا والا پيل هوندا اٿس!.... مان به وڌي ٿي تي وي واري مائي ٿيندس!.... خبرون پڙهندي هر هر مرڪندس..... پر امان چوندي آهي، ته چوري تون وڌي ٿي ماسترياڻي ٿجان، پنهنجو پيت ته چڱي طرح پالجان، پر هروپرو به ماسترياڻي ڇو ٿيان؛ ڇو غريب ٻارن ڪي چپاٿون هڻان، بئنچن تي بيهاريان، پٽان جهليان؟ ..... تڏهن ته ان ڏينهن هڪڙي مس بي مس ڪي چيو پئي، الائي ٻارن جون پٽان ٿيون لڳن، جو شادي ئي نشي ٿئي... پر جي ماسترياڻي ٿيس به سهي، ته عربي ٿيچر ٿيندس. بس ان وانگر نند ڪندس، رڳو نند!....

ياسمين ڪي ڪليل دريءُ مان آيل ٻاهرين هوا جي جهلکي ڪجهه فرحت ڏني، ته ٿورو اثي دريءُ مان آرسيلن نيڻن سان جهاتي پائي ڏٺائين؛ ٻاهر ڪجهه چوکريون شيون ڪائي ۽ ڪي راند ڪري رهيوون هيون. انهن ڪي ڏسندي ڪيس پنهنجيون مجبوريون آڏو اچڻ لڳيون:

”مان ته انهن مئين سان ڪيڏي به نه ٿي سگهان، ڪيڏان ته چونپيل چجڻ جو ڀئو ... انهن ڏانئين ڪي ته بوت هن نه !.... اڳي دفعي جڏهن ٺپي راند ڪندي هڪڙي چونپيل جي ڪهي چجي پئي هئي، ته امان هڏ گڏ ڀجي ڇڏيا هئا.. نه ڪنهن سان ڪيڏي ٿي سگهان ، نه ڪجهه خرچي ٿي سگهان.... اهي چوريون اهڙيون چتيون آهن، جو پرسان بيحان ته چون، آئي آتو هيروئني جي ذيءُ ... دل ۾ چوندي آهيان، اللہ هيروئني ڪيو اٿس، ڪو تو هان ڪيو ٿس يا تو هان جي پيءُ ڪيو اٿس!....

ياسمين وري اچي پنهنجي ڊيسڪ تي ويني ۽ پاڻ تي سوچڻ لڳي:

”منهنجي دل به الائي ڪيئن آ، الائي ڪهڙيون ڪهڙيون ڳالهيوون سوچيندي آ!؟... اهڙا اهڙا سوال ڪندي آ.... مثال اللہ ڪنهن ڪي هيروئني چو ٿو ڪري، ته ڪنهن ڪي آفيس، ته ڪنهن ڪي شاهوڪار، ته ڪنهن ڪي صفا غريب!؟.... مان اها ڳالهه هڪ دفعي ناني ملياڻي ڪان ڀجي هئي، ته نڪ ڪي موڙو ڏيندي چيائين، الائي مائي؟ ... پوءِ ٻيو سوال ڪيو مانس ته پوءِ ڀلا اللہ قيامت ۾ پچاڻو چو ٿو ڪري؟ .... ته چيائين ذيءُ ڏن اهڙا

سوال نه ڪندي آهي ... پچيو مانس، چو؟..... ته چيائين، ماڻهو ڪافر ٿي ويندو آهي ..... پچيو مانس، ڪافر پلا شاهو ڪار ٿيندا آهن؟ ..... چيائين ها!... مون چيو، پوءِ مان به ڪافر ٿيندسا! ... مون کي ڪٿي گھرو ڙي بجو ڏيندي چيائين، هي ته وٺ!... مون کي اها ڳاله سمجھه ۾ ناهي ايندي، ته وڏا پنهنجن ٻارن کي هرويرو بُجا چو ڏيندا آهن؟... ان ڪري ته جيئن اهي پاڻ کان ندين کي ڏين ... تڏهن ته مان به پنهنجي نندی پيڻ عابيءَ کي منهن سان لائي بجا ڏيندي آهيان ... آهي به ترڙ ڇياڳي ندوري... چانهه تي ڪروءَ، مانيءَ تي ڪروءَ... پيٽر آ، پيٽر! ... امان چوندي آتے سندس پيٽ ۾ ڪينئان آهن... سجي رات مون کي به نند ڪرڻ ناهي ڏيندي.... ڏانئڻ وٺي دانهون ڪندي آهي، ته ڪت تي ڪوليون چڙهي آيون آهن. سڪل ۽ سنھيون ڪوليون اهڙا ته چڪ پائينديون آهن، جو جسم تي رٻڙ ٿي پوندا آهن. يلا اهي ڪوليون شاهو ڪارن جي گھرن ۾ چو نه ٿيون وڃن؟..... پر شاهو ڪارن جي گھرن ۾ به ته شاهو ڪار ڪوليون رهنديون هونديون. اهي ڪوليون ته اهڙين سيجين ڪوليون کي پنهنجن پرن جي درن تي بيھڻ به نه ڇڏينديون هونديون، جيئن اسان جا شاهو ڪار مائت اسان کي ڏسي پنهنجا در بند ڪري ڇڏيندا آهن. ... بکين جي گھرن ۾ ته ڪوليون به بکيون، ته مچر به بکيا، ته ڪرڙيون به بکيون، ته سڀ بکيا!...”

ياسمين جو ڏيان هتي ان چو ڪريءَ ڏانهن ٿي ويو، جيڪا رسيس بند ٿيڻ کان اڳ ڪلاس ۾ داخل تي هئي. ان کي ڏسي دل ئي دل ۾ تبصرو ڪرڻ شروع ڪري ڏنائين: ”آئي، ٿاپا کائي، سلمان سِڪطي!.... غريب موچيءَ جي ڏيءَ ... لپي کيسى ۾ روپيو به ڪونه .... ٻيون ڪائينديون هونديون، هيءَ پئي ڏسندي ۽ سڪندي ..... شرم به ڪونه ٿو اچيس ... مان ته چوندي آهيان، ائين روز روز سِڪي مرڻ کان ماڻهو هڪ دفعو مري ويحي ته چڱو آ... الله ڪري، ته مان به جلدی مري وڃان، ته جيئن منهنجو روح به اذامي!.... پر اذامندو الائي ڪيئن؟... الائي لغڙ وانگر!؟... الائي هوائي جهاز وانگر؟..... الائي ڪانو يا ڪبوتر وانگر.... جيئن به اذامي، منهنجو روح ته شهر جا چڪر هڻي، بيڪرين مان پيسٽريون ڪڍي ڪائي ، باغم جي گسڪين تي گسڪي، جھولن تي مزا وٺي پوءِ متئي ويندو .... آسمان تي به ڪائڻ لاءِ ڪجهه هجي الائي نه !؟...”

سلمان تي تبصرو ڪندي، ياسمين روحن بابت سوچڻ لڳي:

”ان ڏينهن امان چئي پئي، ته روحن کي بک ناهي لڳندي .... نه لڳي ته پوءِ الله جي ماني، مئن جي نالي تي ماڻهو چو ڏيندا آهن؟... پلا روحن ويچارن کي جو آسمان تي ڪجهه نه ملندو هوندو، تڏهن ته بک ۾ ثيهان ڪائي هيٺ لهي ايندا هوندا نه!؟ ... مون کي ته هاڻي

پنهنجي بکئي پيءَ کان ڏايو ڀئو ٿيندو آهي، روزانو چتائي پيو ڏسندو آهي.... هڪڙي دفعي امان چيس، ياسي، هاڻي چهون ٿي پڙهي ؛ جاڻ اُدي سامائي، ڪيئن شيءَ وڪڻ لاءِ باهر ويهاريانس؟.. تون ويهدنو ڪرا!... ته موت ۾ چيائين، رڳو اره انبورجنس ته پئسن تي وڪڻندو مانس...رنگ ۽ نقش سنا ٿس، ڀلو اگههُ ڪندي!.....پوءِ ته امان ڏاڍيون گاريون ڏنس، نه ڇڏيائينس نندي ۽ وڌي.....ڇا واقعي مون کي به پنهنجو پيءَ ائين وڪڻندو، جيئن مان تافيون ۽ پاپڙ وڪڻندی آهيان؟?.... پوءِ ماڻهو مون کي به پاپڙن ۽ تافين وانگر چٻڙي کائي ويندا!؟.....

گهند لڳڻ سان رسيس ختم ٿي، چوڪريون ڀڃنديون اچي ڪلاس روم ۾ ويٺيون. سندن جسم مان نکرندڙ پگهر بانس ۽ واتن مان نکرندڙ چولن، چاتن، تافين جي گڏيل خوشبوءِ سجي ڪلاس ۾ پڪڙجي وئي. آهستي آهستي ياسمين جي اکين جا چپر ڳرا ٿيندا ويا ۽ هوءِ جھوتن لڳي.

# کلچرل کھاٹی جو جائزو

## چندر کیسوٹی

انفرمیشن ایج جی اجوکی دور جتی سماج اندر رھٹی کھاٹی جی دنگ ۽ روین ۾ تیزی سان تبدیلی آندی آهي. تتي ترقی پذیری ۽ وسعتن جی اثرن سماج جیان ادب جی مختلف صنفن، فارمیت ۽ اظہار جی ڏانه کی به ٿوڙی تبدیلی واري اڻ ٿر دور مان گزارڻ شروع کيو آهي. ماضی واري روایت جی پاسیداری ۾ تخلیق ٿیندڙ سندي کھاٹی، جيڪا فن ۽ موضوع جی بنیاد تي اڪثر کھاٹیڪار هٿان يڪسانیت ۽ ورجاء جو شڪار ٿي آهي. اجوکی دور جی خاصیتن ۽ سرگرمی ۾ گھٺو پنتی رهجي ويئي آهي. پراٹی کھاٹی جو فارمیت ۽ تاجی پیتو چتاپیتی جی اجوکی دور ۾ کو گھٺو ڪارگر نه رهيو آهي. ان جي پیت ۾ اجوکی سرجنڌ مختصر سندي کھاٹی فن ۽ فڪر جي علمي تجربن، تيڪنك توڻي اسلوب جي بنیاد تي سرجنڌ نئين کھاٹی جي طور تي آڏو آئي آهي، جيڪا نوجوان کھاٹیڪار هٿان موضوع توڻي اڻت جي ٿیندڙ نون تجربن وسيلي گھٺو اڳتي نکري ويئي آهي. نوجوان کھاٹیڪار پنهنجي غير معمولي تخلیقي انفراديت کي نئين کھاٹی جي تت ۾ شامل کيو آهي. جنهنڪري هي صنف مشاهداتي سگهه ۽ موضوعاتي نواڻ جو اھي جاڻ هوندي، پنهنجي وقت ۽ ماحول سان سلهاڙيل، عصري شعور جي هڪ وڌي ڪئناس تي پکڙجي ويئي آهي. نئين تهيء جي نوجوان کھاٹیڪار نه رڳو زندگي جي تبدل ٿيندڙ حقیقتن ۽ مصروفیتن، تجربن جو کھاٹي اندر ادراك کيو آهي. پر سماج جي گوناگون مسئلن، رواج ۽ ڪيفيتن سان جڙندڙ موضوع ۽ ڪردار ڪتي ڪھاٹين ۾ وائڪا ڪيا آهن. اهوئي سبب آهي جو معروضي ماحول جي پس منظر ۾ تخلیق ٿيندڙ نئين کھاٹي پنهنجي پر ۾ اجوکين تقاضائين جي گهرج پتاندڙ زندگي جي طرفداري واري روبيي کي نمایان ڪندي نظر ٿي اچي. زندگي جي پر جھلو روين ۽ سرگرمي واريون اهڙيون ئي کي ڪھاٹيون نوجوان ڪھاٹيڪار ”منظور کوهیار“ جي ڪھاٹي ڪتاب ”سج لھن کانپوء بہ ...“ ۾ پڻ ملن ٿيون. جيتوڻيڪ منظور جي ڪتاب ۾ آيل هي ڪھاٹيون سندس شروعاتي مشق جو حصو آهن. پر هن پنهنجي پر ۾ ڪھاٹين اندر سادگي ۽ سچائي جو احساس وڌي

خصوصیتیں سان اوتيو آهي. هن پنهنجن ڪھاڻین جو بنیاد واقعن ۽ خیال جي زور تي اذيو آهي. جنهنکري هن پاڻ جيڪو تاثر معاشری جي جاري زندگي مان ماڻيو آهي. اهو جيئن جو تيئن پڙهندڙ جي اندر تائين لاهڻ ۾ به ڪامياب ٿيو آهي. اهو ئي سبب آهي جو زندگي کي گھرائي سان ڏسٹ، سمجھڻ ۽ چيد ڪرڻ جو فڪري رويو هن جي ڪھاڻین ۾ نمایان ادبی قدر جي طور تي اپري آيو آهي. توڻي جو ڪتاب جون ڪيتريون ڪھاڻيون پنهنجي اڻت، موضوع توڻي ٽيڪنڪ جي آدار تي روایتي سانچن ۾ فت ٿيل نظر اچن ٿيون. پر بڌالي، ظلم ۽ جبر هٿان ستيل هيئين وچولي طبقي جي ڪردارن جي اپاريل شڪلين وسيلي، هو پنهنجي ڪھاڻین اندر جدت ۽ نواڻ جون شخصي ڪوششون ڪندي ضرور نظر اچي ٿو. هن جا سوديو، سچيڏنو، ميرو ۽ سومر جهرڙا تخليق ڪيل تاثراتي ڪردار نهايت ڪرا ۽ بي جوڙ ڪردار آهن. جيڪي زندگي جي مختلف وکريل روين جو عڪس هوندي ڪھاڻین اندر موضوعاتي وسعت جو ڪارڻ به بطيما آهن. منظور پنهنجي ڪجهه ڪھاڻين ۾ ڪن نون موضوع عن کي به چھيو آهي. سندس ڪھاڻين ”ساڌ“، ”ناستڪ“ ۽ ”سچ لھڻ کان پوءِ به“ جا مرڪزي خيال ۽ موضوع اچوتا هوندي اڳ ڪڏهن سندی ڪھائي جو حصو نه بطيما آهن. هن جون ڪھاڻيون سنتيت جي پس منظر ۾ پيدا ٿيندڙ ثقافتی موضوع عن وسيلي وڌي درمندي، گھرائي ۽ اتساه سان سرججي آڏو آيو ن آهن. هن پنهنجي ڪھاڻين ۾ ثيث اترئين لهجي، چوڻين ۽ پهاڪن جو به شاندار استعمال ڪيو آهي، جنهن ڪري هر ڪھائي فطري انداز ۾ پنهنجي ماحول ۽ ٻولي سان سلهاڙجي بيان ٿي آهي.

ڪتاب جي پھرین ڪھائي ”عالی جناب جو استقبال“ گھڻي سادي ۽ بيانيه انداز ۾ لکيل ڪھائي آهي. ڪھائي جو پلات سند اندر اينگهجندڙ اهو سياسي ڪلچر آهي. جنهن وسيلي بيوس ماڻهن کي باندي بطائي سياسي جلسن ۾ آندو ويندو آهي. ڪھائي جو هي پلات سياسي ڪلچر ۽ عوام جي سوچ وچ ۾ پيدا ٿيل وٿي جي نقطي تي جڙيو آهي. ڪھائي ۾ رياستي ڏاڍ ۽ ڊباء کي طنز وسيلي وائڪو ڪيو وييو آهي. منظور ڪھائي ۾ هڪ هند ميونسپالي وارن پنگين کي پڪهار نه ملڻ ڪري سندن ممکن نتيجن کي وائڪو ڪندي لکي ٿو ته ”پورت لاء عورتن کي شهر جي شريف ۽ لفنجن سان بغير امتياز جي واسطو رکڻو پوندو“ جيتوڻيڪ ڪھائي اندر ڪردار نتيجو پڙهندڙ پاڻ اخذ ڪندو آهي. پر Between The Lines ”السطور“ بین

هن ڪھائي ۾ ڪھائيڪار پاڻ اهڙي نتيجي طرف اشارو ڪري غير ضروري وڌاءَ کان ڪم ورتو آهي. جنهن ڪري ڪھائي جي فني دلچسپي متاثر ٿي آهي. ڪھائي جا هڙيئي ڪردار ڪھائيڪار جي ڏنل هڪ نه ٻئي تشبیهن واري اجائي ردعمل جو شكار به ٿيا آهن. جنهنڪري انهن جي فطري بيها ۽ ڪرائپ گھڻي متاثر ٿي آهي. پر ڪھائي جو لهجو به وڌاءَ جو شكار ٿي ويوا آهي. ڪھائي ”انصاف“ ريلستڪ ايپروچ رکندڙ پُر اثر ڪھائي آهي. جيڪا وڌيرڪي سماج جي روایتي جڪڙ ۽ بي وسي تي وس وارن جي زور جو ڏس ڏيئي ٿي. هنري مشاهدي جي زور تي لکيل هن ڪھائي جا ڪردار ۽ پلات پنهنجي پر ۾ چتا ۽ فني وزن رکندڙ آهن. جيڪي ڪھائيڪار جي ڳونائي زندگي سان عملی ويجهڙائپ جو ڏس ڏين ٿا. مختصر فريم ۾ لکيل هي ڪھائي سندوي جي شاهڪار ڪھائي آهي. ڪھائي ”آمين ثم آمين“ دعائين جي بڻ بنيد ۽ تاريخ بابت لکيل احوال آهي. جيڪو ڪھائي جي فن توڻي جوڙ جڪ جي ابتڙ فقط نشي ڪالم جي خاصيت رکي ٿو. ڪھائيڪار هن ڪھائي ۾ پنهنجي مرضي پتاندڙ سوچ ۽ نڪته نظر کي ترجيح ڏيندي ڊگهن جملن ۾ گھڻي منجھائيندڙ تمہيد ٻڌي آهي. جنهنڪري ڪھائي جو فني پوراءَ مرڪزي خيال، ڪردارن جو وجود ۽ چرپر ناپيد هوندي پورو مواد ڳورو ٻڌجي پيو آهي.

ڪھائي ”ساد“ ڪلچرل پس منظر رکندڙ هڪ انوکي ۽ شاندار ڪھائي آهي. جيڪا عام ماڻهو اندر ڏرمي عقيدي جي پس منظر ۾ ٿيندڙ ٺڳي، تضاد ۽ موقععي پرستي ڪري پيدا ٿيندڙ ذهني اذيت ۽ ڪشمڪش جي پس منظر ۾ لکي ويئي آهي. اوڏن جي وسندوي مان ٿيندڙ هن ڪھائي جو ماحول، ڊائيلاڳ ۽ منظر وڌي فن ۽ ڪريگري وسيلي اڻيا ويا آهن. ڪھائي جو مرڪزي ڪردار هڪ ڏوھاري اوڏ ”سويدو“ آهي. جيڪو پيءَ جي مئي پچاڻان مذهبی رسمن جي پوراءَ واري تعليم ۽ سکيا کان متاثر ٿي، براين جي پر چڏي، وڃي چڱاين جي راه وٺي ٿو. ماضي ۾ براين جو انبار رکندڙ هي ڪردار ماضي جو حساب ڏيڻ بنا، فقط حال جي چڱاين وسيلي سماج اندر مجتا ۽ قبوليت جي گهر ڪري ٿو. هو ماضي جي براين جي نتيجن کان بي پرواھ پنهنجي سرگرمي کي جاري رکي ٿو. ماضي جي هڙني ڪيل سندس ڏوھن کان متاثر ماڻهن پاران ڏرم ۽ چڱاين جو واسطو وجهي کيس سچي ڪرایو وڃي ٿو. جنهنڪري هن جي زندگي ۾ ڏوھن جي باس ڪري ڀوڳانئ ۽ ڪشمڪش جو اڻ کت دباءَ شروع ٿي وڃي ٿو. هو ان دباءَ مان نجات ماڻ لاءَ چڱاين کي برحق سمجھڻ خاطر پنهنجي گرو ڏانهن وڃي ٿو. پر گرو موقععي پرستي جو ڏيڪ

ڏيندي ڏکار وچان کيس ڪي چڏي ٿو. ڪردار (سويو) چگائي جي رستي کي اجايو سمجھندي نراسائي جو شكار ٿي غشي جي ور چزهي وڃي ٿو. پوري ڪھائي ۾ اوڏن جي ثقافتی ٻولي، لاڳاپيل محاوري، چوڻين ۽ پهاڪن جو خوبصورت ۽ بي مثال استعمال ڪيو ويو آهي. ڪھائي جا هڙئي ڪردار بيهڪ توڻي جوڙ جي حوالي سان حقيقي ماحول رکندڙ پختا ۽ اصولوکي شڪل ۾ وائڪا ٿيا آهن. منظور جي هي ڪھائي سندي جي وٽندڙ ۽ فني ڪھائي آهي.

ڪتاب جي طويل تائيتل ڪھائي ”سچ لھن کان پوءِ به“ لاجواب ڪھائي آهي. جيڪا موھن جي دڙي جي تهذيب ۽ تاريخ کي بي سمجھي ۽ اڻ جاڻائي سان ڊفائين ڪندڙ مختلف فڪري روين جي پس منظر ۾ لکي وئي آهي. ڪھائي ۾ تهذيبی تشریح جا مختلف فڪري رويا سماج جي مک ماڻهن جي سيگمینتس وسيلي پترا ڪيا ويا آهن. جيڪي پنهنجي پر ۾ تهذيبی بي قدری ۽ لاتعلقي جو شكار ٿيل آهن. ڪھائي جو مک ڪردار ”سچيڏنو“ دڙي ۽ استوپا جو نسبتن گهٽ پڙھيل پر ڏيرج وند سائيت ائيندنت آهي. جيڪو پاڻ دڙي جي بچاءُ ۽ تهذيبی شناس جي ڪٻتي ۾ ورتل آهي. ڪھائي جو هي ڪردار گھڻو باشعور آهي. جيڪو سنڌو جي ڪپ تي پيدا ٿيڻدڙ ڪلچرل اسپرت ڪشي جوان ٿيو آهي. ڪردار موھن جي دڙي جي سنڌتا ۽ مااضي جي ڪھائي پنهنجي ڏاڌي واتان سندس هنج ۾ ويهي ٻڌي آهي. ڪھائي پتاندڙ جيڏو هيو شهر، تهڙا هيا ماڻهو منهن مهاندبي وارا، مٿان وري هيو راجا ڪوڏيو ۽ بختاور.... مونهين جي هاك هئي ديسن کان ماڻهو مونهين کي ڏسٽ ايندا هيا. سڌون پيا ڪندا هيا ته شهر ۾ رهجي. شهر ۾ رهڻ لاءِ منٿ ميڙ ٿيندي هي. جي پارت سفارش تي راءِ راضي ٿيس ته پوءِ پلو ٿيو رهڻ واري جو. راج وارا ڪشي جي ۾ جايون ڏيندس. ڦوڙيون ڪري پيا گهر نهرائيندس. ڏنڌي جو ڏطي ڪندس. ڏسندى ڏسندى اهو به مونهي جو ٿي ويندو هيو ۽ مونهو ان جو.....“ موھن جي دڙي جي اجاز ۽ تباهي بابت ڪردار ”سچيڏنو“ ڏاڙيلن ۽ پوليڪ هتان پنهنجي ڪچي جي گهرن جي تباهي پارن حالتن سان پيت ڪندي چوي ٿو ته ” متان ائين ٿيو هجي، انهي وقت به ڏاين ڏاڍ ڪيو هجي ۽ زوراوريون.“

سچيڏنو پنهنجي اهري آئيديل سوچ وسيلي موھن جي دڙي جي تباهي ۽ بربادي کي ڏسي ۽ سمجھي ٿو. ڪھائي اندر کيس اها تقاضا ڪندي ڏيڪاريyo ويو آهي ته هر ايندڙ

ویندڙ سیاح سندس ئی اک ۽ سوچ پتاندڙ موهن جي دڙی کي ڏسي ۽ سمجھي. ڪھاڻیڪار دڙی تي ايندڙ سندی سماج جي مختلف حلقن جي چونڊ ماڻهن جھڙوک استاد، ڪالیجي شاگرد، پولیس عملدار، عام ڳوناڻا، مذهبی عالم، بیورو ڪریت ۽ جج وسيلي سندن نکته نذر پتاندڙ دڙی جي تباھي ۽ سپیتا واریون مختلف روایتون بیان ڪیون آهن. هر ماڻهو جي بیان ڪيل روایت پنهنجي زور تي بیتل آهي. ڪردار سچیدنو ڏري هي تباھي بابت پنهنجي خیال جي ابتر بیان ٿيبدڙ اهڙين ڪھاڻین کي ماڻهن جي اڻ ڄاڻائي، فڪري اڳوچهائپ ۽ بي سمجھي سان ڀيٽي ٿو. پڙھيل ڳڙھيل پر بي شناس ماڻهن ۽ اڻ پڙھيل پر باشناس (سچیدنو) ماڻهو وج ۾ پنهنجي تهذيب بابت ڄاڻ ۽ قدرن جو اهو تضاد ئي هن ڪھاڻي جو مرڪزي احساس آهي. جيڪو سچیدني وسيلي بي علمي ۽ جهالت وارن روين آڏو پختي شعور جي شڪل ۾ ڪڙو ڪيو ويyo آهي. ڪھاڻي جو ڪلائمڪس ڪنهن روایتي تضاد يا تصوراتي ڪيفيت جي ابتر ڪردار جي جذبن جي تائيد واري تاثر، جنهن هيٺ ڪردار پنهنجي اندر جي سچائي گئي عمل جي سچائي ۾ تبدل ڪندي ڏري جي ٺاه ٺو ڪ داٻن ڏڪن باوجود وري جنبي وڃي ٿو، تي ٿئي ٿي. هي موضوعاتي حوالي سان سندی ڪھاڻي جو نرالو ۽ نئون دنگ آهي. جيڪو اثر ڇڏيندڙ احساس وسيلي گھڙيو ويyo آهي. ڪھاڻي ”ورجائء“ هڪ پرتوتائيپ ڪھاڻي آهي. جاڪا موضوع جي بنيداد تي اڳ سندی ڪھاڻي اندر گھڻو ورجائي چڪي آهي. ڪھاڻي جو مڪ ڪردار هڪ ”عورت“ آهي. جاڪي خاندان ۽ حالتن جي دباءُ تي وئيشيا بطيحي ويئي آهي. ڪھاڻي ۾ سندس اهڙي حالت جو ذميدار مڙس، پڻهس ۽ پت کي ڏيڪاريوي ويyo آهي. جيڪي خانداني طور تي ان ڏنڌي سان واڳيل آهن. وئيشيا پنهنجي اڪيلي ڏيءَ کي ان ڏنڌي کان پاسيرو رکڻ لاءِ گھڻا جتن ڪري ٿي. پر پت سندس غير حاضري ۾ پنهنجي پيڻ کي چڪلي تي ڇڏي ٿو اچي. ڪھاڻي ۾ مڪالمن، تشبيهن ۽ منظرن جو نهڪنڊڙ ۽ خوبصورت استعمال ڪيو ويyo آهي. توڻي جو ڪھاڻي جو نئين ديسي دنگ ۽ ماحول ۾ لکيل آهي. پر ڪھاڻي جو انت يا پچائي بنه جڙتو ۽ روایتي انداز ۾ ڪئي پيئي آهي. جنهنڪري ڪھاڻي جو تاثر انت ۾ جھڪو ٿي، تصور ۽ روایت جي ور چڙهي ويyo آهي. ”ناستڪ“ وزندار مشاهدي ۽ احساس جي زور تي لکيل ڪري ڪھاڻي آهي. جيڪا هندن جي سماج ونهوار ۽ نفسيات ۾ پاهي لکي پيئي آهي. ڪھاڻي جو ماحول موزون زبان، محاوري ۽ منظر نهاري وسيلي وڏي خوبصورتی سان اڻيو ويyo آها. ڪھاڻيڪار حد درجي ڪمال تائين ان سوچ جي گهرائي ۽ تاجي پاتي کي وائڪو ڪيو

آهي. جيڪو هندن جي ڪرت ۽ ريتن رسمن جو بنیادي نقطو آهي. ڄاڻ ۽ لياقت جي وڌي تناسب سان لکيل منظور جي ها ڪھائي واقعي حقيقت نهاري جو هڪ شاهڪار مثال آهي. جنهن جو ماحول گروگرنٽ ۽ گيتا جي سلوڪن وسيليگھڻو دلچسپ ۽ وٺندڙ بُنجي پيو آهي. ڪھائي جو پورو مرڪزي خيال هڪ جيئري احساس جو نماء آهي. جيڪو پڙهنڌڙن جي اندر گي چهي ٿو.

سنڌ اندر لسانی بنیادن تي پيدا ٿيل هاڻوکي نسلی ورهاست سماجي طور تي گھڻو هاجو رسایو آهي. جنهنڪري رواجي ماڻهپو، شائستگي ۽ محبتن جا قادر نفترن جي ور چڙهي وڃيئجي ويا آهن. نسلی چڪتاڻ جي ان ٻوهي ۾ ڪيترن ئي خاندانن کان سوء گھڻا سياڻا سيبتا ۽ هوشمند ماڻهو پڻ بري ويا آهن. ڪھائي ”سياڻن جي شهر ۾ پاڳل ماڻهو“ به ان ذهين نوجوان جي وارتا آهي. جيڪو پنهنجي سوچ ۽ ان جي تبلیغ ڪري ڪراچي ۾ ماريyo ويжи ٿو. ڪھائي جو هي ڪردار گھڻو پختو ۽ باشعور آهي. جيڪو ڪھائي ۾ هڪ هندڙ چوي ٿو ته ”ڇڻ محبت جون حدون محدود ۽ نفترت جون حدون لا محدود ٿينديون ٿيون وڃن. ماڻهن خوابن جي واپارين جي چوڻ تي، پاڻ کي کوه مان کشي ڪڏ ۾ اچلن لاءِ آتا آهن. زندگي جي هر شعبي ۾ ڇڻ انتماعي خودڪشي پئي عئي. نفترت ڪنهن بي بها نسخي جيان آهي. جنهن جي ڪري نوجوان نسل ڇڻ سائناييد زهر جهڙو موت مارنسٽ ٿي چڪو آهي. جنهن کي موت سان ايڏي محبت آهي. جيڏي ڪنهن کي زندگي سان هجي.“ هن ڪھائي جو پس منظر انساني رشتن جو احترام ۽ ميجتا جي گهر ڪندڙ خيال آهي. جيڪو چڱين وسيلي ماڻهپي کي وڌائڻ جو حوصلو اڀاري ٿو. ڪھائي اٿت توڻي اسلوب جي آزار تي لکيل هڪ مڪمل ڪھائي آهي. پچاڙڪي پونجي جي آسري ۾ ماءِ جي مرڻ واري انتظار جو خيال لوڪ ڪھائيں جو پراڻو نصيحت آموز موضوع آهي. جيڪو اسانجي اجوڪي قومي نفسيات جو نه حصو بنجي چڪوآهي. ڪھائي ”وٽيل رئو“ ڳوناڻي نفسيات ۽ توهم پرستي جي اهڙي اظهار واري سادي ڪھائي آهي. جاكا ماءِ جي موت بابت اولاد جي غير رواجي روين واري مرڪزي خيال تي پدل آهي.

ڪھائي ”نئين راند“ ۽ ”زندگي“ محض پوراءِ ۾ لکيل ڪھائيون آهن جيڪي سوڙهي مرڪزي خيال ڪري فني طور تي مڪمل شڪل ۾ وائڪيون ٿي نه سگهيون آهن. پنهني

کھاڻين جو ڪلائميڪس پنهنجي خيال سان فطري ڳانديانپي بجاء ڪھاڻيڪار سان ڳندييل محسوس ٿئي ٿو. جنهن ڪري ڪھاڻين اندر پيدا ٿيندڙ ڪرادارن جي مجموعي چرپر ۽ پس منظر وڃائيجي خيال کي محدود ڪرڻ جو ڪارڻ بطيما آهن. ڪھاڻي ”تيون سبب“ ڪتاب جي منفرد ۽ پختي ڪھاڻي آهي. جيڪا خيال جي وهڪري واري ڪيفيت ۾ لکي ويئي آهي. ڪھاڻي پنهنجي ماحمل سان سهڻن تشبيهن ۽ ماخون جي وسعت وسيلي جڙي بيان ٿي آهي. ڪھاڻي جو مرڪزي خيال مدرسي جو ماحمل ۽ ان سان لاڳاپيل استادن اندر پيدا ٿيندڙ جنسني لازن وارو مزاج آهي. جاكو خوبصورت شاگردن تائين رسائي جي چڪ رکي ٿو. منظور جي هي ڪھاڻي روانني ۾ ڪليل نهايت نفيس ۽ جيئري ڪھاڻي آهي. جيڪا پس منظر ۾ زندگي جي غيرصحتمند جنسني لازن کي طنزيه انداز ۾ وائڪو ڪري ٿي.

## تعارف

نالو: منظور حسين

ولدیت: ولايت خان

قلمي نالو: منظور ڪوهیار

جنم ڀومي: لاھوري محلا لاڙڪاڻو

پيدائش جي تاريخ: ۲ جون ۱۹۵۵

تعلیم: ايم اي سوشیالاجی سنڌ یونیورستی ڄامشورو

: ايل ايل بي گورنميٽ لا ڪاليج لاڙڪاڻو

: پوسٽ گريجوٽ دپلوما ان هائوسنگ، پلاننگ اينڊ بلدنگ هالينڊ

چپيل كتاب:

۱. سچ لھڻ کان پوءِ به (مختصر ڪھاڻين جو مجموعه سال ۱۹۹۵)

۲. فراق جي منزل (صوفي ڪھاڻين جو مجموعه سال ۲۰۰۷)

۳. فکر ڦري هي هٿ (تاريخي، سياسي ۽ سماجي ڪالم سال ۲۰۰۸)

۴. سچا ڪوڙا رشتہ (مختصر ڪھاڻين جو مجموعه سال ۲۰۰۹)

۵. ڪي ڪي ماڻهو وديا ساڳر (شخصي خاكا ۽ تاثر سال ۲۰۱۰)

۶. پئونرن جي انتظار هر (مختصر مختصر ڪھاڻيون سال ۲۰۱۲)

ڪ. راج ڪرته (استڃيج آرت درame سال ۲۰۱۳)

لکيل ٿي وي درame

۱. ”تپش“ درame سيريل (موضوع: معاشری هر اُسٽهپ ۽ حسد جون

اره زورايوں) سال ۲۰۰۳، پيشڪش KTN

۲. ”رواج“ درame سيريل (موضوع: ڳوناڻي سماج هر پراڻن رسمن ۽

رواجن هر ڦاٿل ماڻهو) سال ۲۰۰۴ پيشڪش KTN

۳. ”مسٽر سندبی“ درامہ سیریز (موضوع: بارن جی حوالی سان  
نصیحت آموز ۽ سبق آموز نقط) سال ۲۰۰۴ پیشکش KTN
۴. ”عالی ۽ لالی“ درامہ سیریز (موضوع: سند جی ماگن، مکان،  
شهرن، دریاھ ۽ ثقافت تی داڪو میتري درام) سال ۲۰۰۵  
پیشکش سند تی وي چینل
۵. ”روش“ درامہ سیریل (موضوع: پریمی جوڙن جی مسئلي تي  
طائرا نظر) سال ۲۰۰۵ پیشکش KTN
۶. ”سیاست“ درامہ سیریل (موضوع: سیاست جی نالي تی ٿیندڙ  
منفي روین ۽ ڏوھ) سال ۲۰۰۶ پیشکش سند تی وي چینل.
۷. ”وفائون منتظر آهن“ درامہ سیریل (موضوع: ڳوناڻي زندگيء جا  
عام مسئلا ۽ انهن کي حل ڪرڻ لاء مثبت ۽ منفي روین جي  
وچور) سال < ۲۰۰۷ پیشکش KTN
۸. ”ڪارا ڪر“ سوب سیریل (موضوع: جا گيردار اله قدرن تحت  
ڏوھن جي سرپرستي ڪندڙ ڪردار) سال ۲۰۰۸ پیشکش KTN
۹. ”سچا ڪوڙا رشتہ“ سولو درامہ (موضوع: ويجهن ۽ سڳن رشن  
جي بي حسي) سال ..... پیشکش KTN
۱۰. ”ريهرسل“ سولو درامہ (موضوع: عام فنڪارن جا مسئلا ۽  
پريشانيون) سال ..... پیشکش KTN
۱۱. ”زندگي“ سولو درامہ (رشتن جي محبت ۽ قرباني وارا مثبت  
جذبا) سال ... پیشکش سند تی وي چينل.
۱۲. ”وثيل رئو“ سولو درامہ (خاندان ۾ محبت، نفرت ۽ بيحسى  
جي رويا ۽ اپرنڌ احساس) سال ..... پیشکش سند تی وي چينل.

## استیج درامہ

- ۱ پریمیکا (پیشکش ”مئسیح گروپ ۽ لبرل فورم لاڙکاڻو“، سال ۱۹۹۹ ii پیشکش مئسیح گروپ ۽ هولي فیستوئل آرگنائیزر ایدوکیت ڪلپنادیوی لاڙکاڻو، هدایتکار ممتاز ابڙو (۲۰۰۱)
- ۲ بادشاہ سلامت (پیشکش ”مئسیح گروپ ۽ لبرل فورم لاڙکاڻو، هدایتکار ممتاز ابڙو، سال ۱۹۹۹)
- ۳ فرنگي (پیشکش ”مئسیح گروپ ۽ لبرل فورم لاڙکاڻو“، هدایتکار ممتاز ابڙو، سال ۱۹۹۹)
- ۴ دیسي حاڪم (پیشکش ”مئسیح گروپ ۽ لبرل فورم لاڙکاڻو“، هدایت ڪار ممتاز ابڙو، سال ۱۹۹۹)
- ۵ ریهرسل (پیشکش ”مئسیح گروپ لاڙکاڻو“، هدایت ڪار ممتاز ابڙو سال ۲۰۰۲)
- ۶ آواز (پیپلز ڪلچرل ونگ لاڙکاڻو، هدایتکار ستار کهاوڙ، سال ۲۱ جون ۲۰۰۶)
  - > نظریه ضرورت (لکیل)
  - ۸ سیاسي سوداگر (لکیل)
  - ۹ شاه بهارو (لکیل)
  - ۱۰ پوجیه راج (لکیل)
  - ۱۱ جھڪر مها ڏاهو (لکیل)
  - ۱۲ رسمن جي انگاس تي (لکیل)